SERVICE TELEPHONIQUE
LUNDI AU VENDREDI : 8 h. a.m. à 8 h. p.m.
LE SAMEDI : 8 h. a.m. à 4 h. p.m.
CEntral 6-7431
APRES 8 H. P.M. : service des nouvelles seulement
CEntral 6-4727

LE DROIT

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Le temps qu'il fera demain:
plus chaud
MINIMUM (cette nuit) 32
MAXIMUM (demain) 65

PILON LTEE
MATERIAUX

46e année — No 119 | OTTAWA, VENDREDI 23 MAI 1958 | EDITION FINALE | Le numéro: 5 cents

AMENDES AUX PIÉTONS LUNDI

Une junte militaire et civile en Algérie

ALGER (PC)—Au mépris du gouvernement de la métropole, les généraux factieux et les éléments de droite qui représentent la population française ont aujourd'hui formé en Algérie un gouvernement révolutionnaire, officiellement désigné sous le nom de "Comité général de salut public de l'Algérie et du Sahara".

Dès la réunion constitutive du nouveau Comité, présidé conjointement par le général de brigade Jacques Massu et le Musulman Sid Cara, les chefs ont réclamé le retour du général Charles de Gaulle à la direction du gouvernement français.

Dans un appel adressé à tous les Français du monde, le Comité annonce que les Français d'Algérie sont fermement résolus à mettre en place un gouvernement français de salut public présidé par le général de Gaulle "pour promouvoir et défendre la réforme profonde des institutions de la République".

Le général ou rien

Le Comité a de plus proclamé sa volonté de conserver le pouvoir tant que le général de Gaulle ne sera pas chef du gouvernement de la métropole, à Paris. On se souvient que ce dernier a fait savoir à deux reprises qu'il est disposé à reprendre le pouvoir. Mais nul ne l'a encore formellement invité à le faire.

L'appel exprime en outre la volonté de conserver l'Algérie, "province française", indissolublement liée à la mère-patrie.

Tous les Français de l'Union française, aussi bien ceux de Madagascar, de l'Afrique équatoriale française, que ceux de la Martinique et des autres possessions françaises, sont exhortés à instituer des comités de salut public pour exprimer leur appui au général de Gaulle.

Cet extrait de l'appel avait été rayé par les censeurs français dans le cas des dépêches diffusées en France.

Salan se prononce

Pour sa part, le général Raoul Salan, qui assume tous les pouvoirs militaires et civils de la France en Algérie avec l'assentiment du premier ministre, M. Pflimlin, a ouvertement réclamé, lui aussi, un "gouvernement de salut public" en France sous la direction du général de Gaulle.

Jamais le général Salan ne s'était exprimé en termes aussi clairs, s'étant jusqu'ici borné à "souhaiter" l'avènement du Héros de la Résistance au pouvoir.

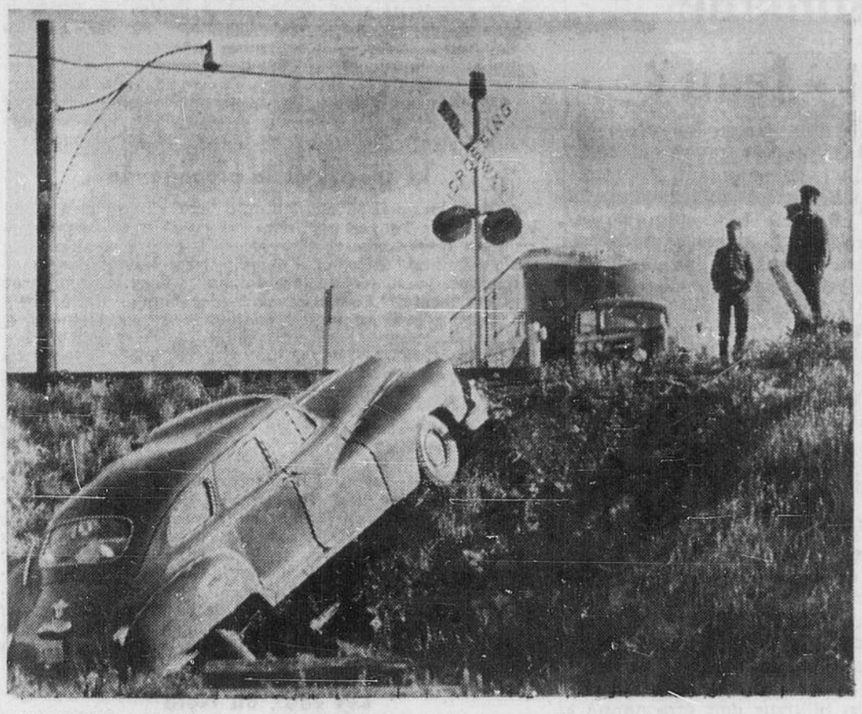
"Les comités de salut public, a notamment déclaré le général Salan, dépositaires de la souveraineté populaire, se font un devoir sacré de voir à ce que la volonté et l'aspiration du peuple souverain ne soient pas détournées de leurs fins par les pouvoirs établis dans quelque sphère."

Le comité entre en fonction aujourd'hui même. Il a tenu sa première séance dans le magnifique palais mauresque d'Alger, résidence officielle du ministre d'Algérie.

Tandis que les parachutistes en armes montaient la garde tout autour du palais, le Comité tenait sa première réunion constitutive à huis clos en présence du général Salan, flanqué à sa droite de M. Jacques Soustelle, leader gaulliste.

Ni le général Salan ni M. Soustelle n'occupent de fonctions officielles dans le Comité dont les journalistes ont pu, à travers une baie vitrée, observer les délibérations sans toutefois les entendre.

Une fois la séance terminée, le général Massu a convoqué une réunion publique pour arrêter les dispositions relatives à l'organisation du nouveau "gouvernement". Les délégués membres du Comité ont été choisis suivant les régions géographiques du territoire; tous avaient déjà fait partie du "Comité algérois du 13 mai", constitué dans la capitale sous la direction du général Massu à la suite des incidents au cours desquels une foule coléreuse marcha sur le siège du gouvernement métropolitain.



CHAUFFEUR INDEMNE — Peter Royds, 18 ans, 465, Mutual, Eastview, s'est tiré avec des égratignures d'une collision de passage à niveau, ce matin, à Hurdman's Bridge. Un train du Pacifique-Canadien a heurté sa voiture au côté. (Photo Champlain Marcil)

Nouveaux règlements de circulation en vigueur

Les piétons ontariens devront surveiller les feux-de circulation, lundi.

La nouvelle loi provinciale qui défend aux piétons de franchir une intersection sur un feu rouge sera mise en vigueur ce jour-là.

Ce changement est l'un des 30 apportés aux lois de la circulation qui entreront en vigueur lundi. Tous visent à réduire le nombre de morts violentes qui a atteint un total de 1,279 l'an dernier.

A l'heure actuelle, la loi ontarienne permet à un piéton de passer au feu rouge s'il ne nuit pas à la circulation. En vertu des nouveaux règlements, il peut lui en coûter de $5 à $50, pour le premier délit, de $10 à $100 pour le second et de $20 à $200 pour le troisième, s'il n'attend pas le feu vert.

L'automobiliste

Cette nouvelle loi pour les piétons touche aussi les automobilistes.

Ils devront se souvenir qu'ils pourront tourner à droite sur un feu vert, mais seulement quand aucun piéton ne sera en train de traverser l'intersection.

L'échelle des amendes pour de telles infractions est la même que pour les piétons. Mais ils peuvent aussi écoper d'une suspension de permis de six mois pour le troisième délit.

M. Callaghan

M. James Callaghan, directeur de la circulation de la ville d'Ottawa, nous déclarait pour sa part qu'il entend bien faire respecter cette loi.

Quiconque sera pris en flagrant délit devra comparaître devant le magistrat.

Après qu'on lui a lu le texte que nous a fait parvenir le ministre des Transports, M. Dymond, il a déclaré qu'il n'était pas au courant du barème des amendes. "La seule chose dont je suis certain, c'est que chaque infracteur devra comparaître devant les tribunaux. Cette mesure est peut-être un peu sévère, mais devant le flot montant des morts tragiques dans nos rues, je n'y vois point d'autre moyen".

Toute éventualité

D'après un rapport de la Presse canadienne, le ministre des Transports, M. Dymond, a déclaré que son ministère avait quelque doute au sujet des règlements pour les piétons. "Nous ne devrions peut-être pas obliger un piéton à attendre au coin d'une rue s'il n'y a pas de voiture en vue, a-t-il déclaré. Nous tentons peut-être de légiférer pour toute éventualité. Mais si on peut empêcher qu'une seule personne soit

(Suite à la page 3, col. 6)

COOKIE GILCHRIST, brillant joueur des Ti-Cats de Hamilton qui, au cours des deux dernières années, a été proclamé le joueur le plus utile à son équipe, vient d'être vendu aux Roughriders de Saskatchewan. Le montant impliqué dans la transaction n'a pas été révélé. D'après un porte-parole, il ne s'est pas agi d'échange de joueurs. (Photo SNS)

Constitution modifiée

PARIS (Reuters)—Le gouvernement de M. Pierre Pflimlin, aiguilloné par le défi à son autorité en Algérie, s'apprête à demander au Parlement des mesures visant à renforcer le gouvernement par des réformes constitutionnelles.

Il demandera à l'Assemblée nationale d'adopter une résolution acceptant en principe de modifier la constitution, premier pas avant la discussion d'un projet de loi amendant la constitution.

Le gouvernement cherche aussi à obtenir des pouvoirs suffisants pour régler le problème algérien sans avoir recours au général Charles de Gaulle et à un "comité de salut public".

On dit toutefois que certains membres du cabinet considèrent que la faction militaire en Algérie a pris une telle ampleur que le seul moyen de combler le fossé entre Paris et Alger réside dans le prestige et l'arbitrage du général de Gaulle.

M. Antoine Pinay, l'un des chefs de la droite, a rencontré le héros de la Résistance hier, de son propre chef, dans le but d'obtenir son intervention pour rétablir l'autorité du gouvernement de Paris à Alger.

A la suite de son entretien de 90 minutes, M. Pinay a déclaré que "le général de Gaulle s'est montré très aimable et bien disposé", mais il a refusé de répondre à toute question sur les sujets discutés.

Les recherches se poursuivent

MONTREAL (PC)—Un chien policier de la Gendarmerie royale prend part aux recherches pour retrouver Andrew Brown, 11 ans, disparu lundi dans une forêt laurentienne, mais la police craint que les pistes possibles aient été effacées par les pas des chercheurs et surtout par une pluie abondante et continuelle.

Le chien, un berger allemand, est arrivé à Montréal par avion de Moncton, Nouveau-Brunswick, et a immédiatement été conduit dans la région de Joliette à environ 65 milles au nord d'ici.

On a fait sentir au chien une paire de souliers d'Andrew et la bête est partie dans les bois longeant la rivière l'Assomption où l'enfant a été vu pour la dernière fois.

Comité national créé à Paris

PARIS (Reuters)—Les socialistes, le Mouvement Républicain Populaire, les radicaux et quelques autres partis ont annoncé aujourd'hui la création d'un "comité national d'action et de défense républicaines pour soutenir le gouvernement".

Le comité a lancé un appel à tous les républicains démocrates, leur demandant de s'opposer "à toute attaque contre la légalité républicaine et l'unité nationale, tout en réaffirmant la solidarité de ceux qui se refusent à tout compromis avec la dictature".

Le communiqué précise que le Comité "appuiera loyalement et résolument le gouvernement légal de la République en sauvegardant l'unité nationale et en défendant les institutions républicaines, les libertés démocratiques et l'ordre public".

Premier vote de non confiance pris aujourd'hui aux Communes

(PC) — Le débat sur le discours du Trône aux Communes franchira une première étape tard aujourd'hui quand la Chambre sera appelée à voter, la première fois dans le Parlement actuel, sur une motion de non confiance.

La motion CCF, présentée il y a 10 jours par le leader parlementaire de ce parti, M. Hazen Argue, réclame une politique économique pour assurer un niveau de vie toujours supérieur et des mesures pour étendre le commerce avec tous les pays. Il n'y a pas de doute que la majorité considérable du gouvernement rejettera cette motion qui pourrait recevoir l'appui des libéraux.

Le vote sera pris le sixième jour du débat qui doit durer dix jours. Le vote sur la motion libérale de non confiance, réclamant l'expansion, et non la déviation du commerce international du Canada, devrait être pris mercredi prochain.

Plusieurs sujets

Plusieurs sujets ont été touchés hier à la Chambre des communes, pendant le débat sur le discours du Trône, tandis qu'au Sénat, le leader de l'Opposition, le sénateur W. Ross Macdonald, a promis que la grosse majorité libérale à la Chambre haute ne s'opposerait pas à la législation du gouvernement pour en retirer des avantages politiques.

A la Chambre des communes, M. Erhart Regier, CCF de Burnaby-Coquitlam, a accusé le premier ministre Diefenbaker d'avoir tendance "à tout décider et à tout faire".

M. Diefenbaker n'était pas en Chambre quand cette accusation a été portée. M. Regier n'a pas mentionné de cas spécifique, mais il a dit qu'un ministre du cabinet, qui a ses propres responsabilités, "ne devrait pas servir de porte-parole pour un autre".

(Suite à la page 3, col. 5)

Deux morts

Torrents d'huile en feu

LONG BEACH, Cal. (PA) — Un incendie qui s'est déclaré après une série d'explosions brûle hors de contrôle aujourd'hui dans une raffinerie où le flot d'huile et de pétrole en feu a emprisonné et tué deux ouvriers.

Des torrents d'huile en feu qui s'échappaient d'un réservoir brisé ont commencé une réaction en chaîne hier à la raffinerie de $25,000,000 de la Hancock Oil Company, à Signal Hill.

Ce fut les sauve-qui-peut général chez les ouvriers à mesure que les 14 gros réservoirs explosaient l'un après l'autre.

Quatre cents patients furent évacués en ambulances de l'hôpital de Long Beach. La base aérienne de Long Beach a également été évacuée. Les avions furent enlevés des pistes adjacentes à la raffinerie. Ils ont été placés à l'autre extrémité de l'aéroport.

L'incendie a fait rage durant toute la nuit.

Deux morts

Le chef des sapeurs a déclaré qu'il continuerait de faire rage probablement toute la journée — "jusqu'à ce que l'huile soit complètement disparue".

La première explosion s'est produite à 2h. 06 de l'après-midi. Les secondes suivantes signifiaient la vie ou la mort pour plusieurs des 125 employés de la raffinerie.

James W. Edwards, 66 ans, un contremaître qui aurait pris sa retraite dans sept jours, s'est arrêté pour fermer une valve afin d'endiguer le flot de l'huile. A la dernière seconde, il s'enfuit en courant. Rendu presque en sécurité, il s'arrêta pour reprendre son souffle. Les flammes l'engloutirent.

Woodward Langford, 45 ans, a tenté de sauver son automobile. Il est mort lui aussi. "Il avait la main sur la poignée de la portière quand le réservoir d'essence de l'auto a explosé", a dit un compagnon de travail.

"L'explosion a arraché la portière qui l'a heurté, le projetant au sol dans l'huile en feu. Il se leva et courut, mais il tomba de nouveau".

Explosion de 7 fusées téléguidées

MIDDLETON, N.J. (PA)—Un projectile téléguidé de type "Nike" a fait explosion à la base de Middleton, hier, entraînant la déflagration de sept autres fusées semblables.

Il était impossible d'établir le bilan des victimes, celles-ci ayant été littéralement mises en charpie. Mais le major-général Charles B. Duff, du commandement de la défense aérienne de l'Armée, a révélé que l'on dénombrait au moins sept tués, et que le bilan pouvait être porté à 10.

Trois personnes ont de plus reçu des blessures. Parmi les victimes se trouvent des civils comme des militaires.

Une boule de feu

Bien que les projectiles n'aient pas été munis d'ogives atomiques, l'explosion a projeté dans le ciel une vaste boule de feu de teinte orangée entourée de nuages en forme de champignon, comme dans une déflagration atomique. Mais la charge des "Nike" était constituée d'explosifs ordinaires, bien que très puissants.

L'une des fusées s'est propulsée d'elle-même dans le ciel et a parcouru une trajectoire sinueuse sur une distance de deux milles, au-dessus de régions fortement peuplées, avant de plonger, sans causer plus de mal, dans un champ ouvert.

Bell accuse la CDF de lenteur et stagnation

Le gouvernement du Canada veut réaliser, dès cette année, le rêve de transformer la Capitale du Canada en une cité qui symbolise adéquatement la nation canadienne.

C'est ce qu'a laissé entendre hier Me Richard Bell, c.r., député de Carleton, à la réunion annuelle de l'Association régionale d'urbanisme. Il a reproché au dernier gouvernement et à la Commission du district fédéral un excès de lenteur et "une stagnation virtuelle" dans la réalisation des plans de la Capitale nationale.

Il défend cependant les directeurs de la CDF qui "ont dû travailler en dépit de bâtons dans les roues".

"Je les félicite du beau travail accompli et je puis leur donner l'assurance qu'ils recevront, avant la fin de la présente session, une directive claire et nette des projets à réaliser", a déclaré Me Bell.

Le conférencier a souligné que l'urbanisme au sein de la Capitale nationale doit être "une affaire de coopération entre le fédéral, le provincial et le municipal".

"Dans le passé, à cause de l'absence de coopération, le plan d'aménagement de la Capitale nationale a été un fiasco", a-t-il ajouté.

Me Bell a précisé que trois questions seront tirées au clair durant la présente session:

1. Celle de la "ceinture verte", une utopie approuvée par aucun corps constitutionnel.
2. Celle du déplacement des voies ferrées du centre de la ville.
3. Le choix d'un emplacement du futur quartier général de l'armée canadienne.

"Les deux derniers points, en particulier, devront être réglés très prochainement, a déclaré M. Bell. Ce sont les deux pierres d'achoppement de tout plan réalisable dans la Capitale nationale, a-t-il ajouté. Tout progrès significatif dépend de ces deux projets", a-t-il dit.

"Même la construction du chemin de la Reine (Queensway) ne peut aller de l'avant à cause de ces obstacles. Cessons toutes les prises de bec entre le gouvernement et une compagnie de chemin de fer, a poursuivi Me Bell. Le projet est inévitable, allons de l'avant immédiatement", a-t-il dit.

Le pentagone canadien

Me Richard Bell a annoncé que le ministre de la Défense nationale indiquera dans quelques jours, l'emplacement qui sera choisi pour la construction éventuelle du quartier général de la Défense nationale.

"Le début des travaux n'est pas tellement important, a dit Me Bell, mais le choix précis de l'emplacement permettra la préparation des plans de la Capitale nationale et la région".

Me Bell a signalé également que le chemin de la Reine, un

(Suite à la page 3, col. 8)

Douze enfants brûlés vifs dans un hôpital en bois

WILLIAMS LAKE, C.-B. (PC) —Un incendie inexpliqué a ravagé hier un hôpital en bois de deux étages dans la lointaine réserve indienne d'Annahim, tuant 12 enfants qui reposaient dans leur lit.

Parmi les morts, il y a trois enfants d'une même famille et deux d'une autre.

Les premiers rapports indiquaient que le nombre des victimes était de 13. On a appris par la suite qu'une religieuse de la communauté catholique québecoise qui dirige l'institution, a arraché le 13e enfant des flammes.

Cette religieuse, Soeur Marie de la Croix, qui dirigeait l'hôpital, a subi de graves brûlures et on l'a transportée par avion à 60 milles plus à l'est à l'hôpital de la municipalité de Williams Lake. La réserve est située au coeur de la région de caribou, à 200 milles au nord de Vancouver.

Cause inconnue

Les religieuses de l'hôpital ont dit que les enfants sont probablement morts dès le début de l'incendie qui a éclaté à 5h. 30 de l'après-midi et qui a continué dans la soirée.

Les neuf religieuses de l'hôpital, aidées des hommes de la réserve, ont tenté de jeter par terre les parties de l'édifice afin de sauver les enfants, mais tous ont été repoussés par la chaleur intense du brasier.

La cause de l'incendie, qui s'est rapidement propagé à travers l'édifice en bois, n'est pas encore déterminée. Bob Les, l'agent local des Indiens à la réserve, a déclaré qu'il y avait eu deux explosions dans l'édifice peu après le début de l'incendie. L'hôpital a été totalement détruit.

La Gendarmerie royale dit que Soeur Marie n'a pu sauver qu'un seul enfant. Elle a été repoussée après avoir subi de graves brûlures aux mains et au visage.

La Soeur supérieure de la communauté d'Annahim, Soeur Marie-Immaculée, a déclaré que l'hôpital devint un mur de flammes duquel on ne pouvait s'échapper.

L'enfant sauvée, identifiée comme étant Wendy Char, fille de M. et Mme Ubil Char, de la réserve de Redstone, près d'Anaham, n'a pas été brûlée. Deux autres enfants de la famille Char ont péri dans les flammes. Au début de la semaine, ils avaient été impliqués dans un accident d'auto et avaient été hospitalisés pour blessures mineures.

Parmi les morts, il y a les trois enfants de la famille Henry Case.

Le corps de M. W. Graveline trouvé à Aylmer

AYLMER (DNC) — Un pêcheur a trouvé dans l'Outaouais, au pied du quai d'Aylmer, vers 7 heures hier soir, le corps de M. Wilfrid Graveline, 57 ans, de Breckenridge.

La Sûreté municipale d'Aylmer est d'avis que le corps était dans l'eau depuis environ trois semaines. Il a été identifié à la morgue de la maison Emond par deux frères et une soeur.

On croit que M. Graveline, un friand de la pêche, est accidentellement tombé à l'eau au cours d'une excursion. Le Dr Gérald Brisson, coroner, doit terminer son enquête aujcurd'hui.

Il était le fils de Jean-Baptiste Graveline et de Lucia Bélisle.

La victime laisse deux frères: Arthur et Lionel; une soeur: Mme Michael O'Connor (Juliette), tous d'Aylmer.

La dépouille repose aux salons Emond, rue Bancroft, Aylmer. Le service aura lieu demain, à 8 h., en l'église Saint-Paul. Inhumation au cimetière paroissial.

État de siège à Panama

PANAMA (PA) — La garde nationale a imposé l'état de siège à Panama alors que le président Ernesto de la Guardia affronte une grève générale fomentée par des étudiants rebelles.

Un grand nombre de ces étudiants sont terrés à l'intérieur de l'université nationale après une journée d'émeutes qui ont entraîné la mort de huit personnes dont trois étudiants adolescents. Et 61 autres personnes ont été blessées.

Les trois chefs de la garde nationale dont les étudiants exigent la démission sont précisément ceux qui dirigent aujourd'hui le pays en vertu de l'état de siège. La grève s'est vite généralisée.

Les typographes de trois journaux du matin ont été les premiers à quitter le travail à minuit.

Récriminations

Les émeutes ont été engendrées par les doléances étudiantes contre les conditions scolaires et par la mort d'un jeune étudiant survenue lundi dernier au cours d'une première manifestation.

Des bandes d'étudiants, armés de tiges de fer, de matraques et de cailloux ont terrorisé la ville, hier, et les gardes nationaux ont contre-attaqué avec des bombes lacrymogènes. Il devint rapidement évidemment que les étudiants avaient perdu l'emprise qu'ils détenaient à l'origine sur les voyous mêlés aux bagarres et dont l'allégeance politique est obscure.

Une grève des autobus a paralysé la circulation. Les émeutiers ont érigé également des barricades à tous les coins de rues avec des poubelles. Nombre de magasins fermèrent leurs portes durant les manifestations car des vitrines étaient saccagées, des autos renversées et les feux de circulation étaient démolis. Les voyageurs arrivant à Panama par avion étaient conduits de l'aéroport à leurs hôtels en véhicules escortés.

Visite au Canada

COLOMBO (Reuters) — Le ministre des Finances, M. Stanley De Zoysa, est parti hier soir pour une visite d'un mois au Canada et aux Etats-Unis où il cherchera à obtenir un "prêt substantiel" pour le financement de projets cingalais.

Tunnel aérodynamique supersonique à Uplands

Par DAVE McINTOSH

(PC)—Le gouvernement a mis de côté $1,500,000 pour commencer cette année les travaux de construction d'un tunnel aérodynamique supersonique à l'aéroport d'Uplands, ici. Le coût en sera probablement de $6,000,000.

Les autorités précisent que la Commission des recherches pour la défense et le Conseil national des recherches ont chacun $750,000 dans leur estimé budgétaire respectif de 1958-1959, pour ce tunnel.

Le tunnel sera vraisemblablement utilisé pour les épreuves préliminaires des projectiles téléguidés et pour es nouveaux avions militaires.

Le tunnel, qui ne pourra être utilisé complètement avant 1961, aura un rayon de vitesse égal à 4.5, c'est-à-dire 4 1-2 fois la vitesse du son.

Avec les appareils nécessaires, il sera possible de prévoir et de résoudre — avec des maquettes — plusieurs problèmes aérodynamiques avant la première envolée des avions ou avant que ne soient lancés les projectiles téléguidés.

Un tel projet est réclamé depuis longtemps par les savants canadiens de l'aéronautique. Un de ces savants a déclaré qu'on a dépensé plus d'argent à des épreuves dans un tunnel aérodynamique aux Etats-Unis pour l'intercepteur supersonique Arrow, actuellement en construction, que le prix total d'un tunnel canadien.

Les plans avaient été complétés pour commencer la construction l'an dernier, mais quand le gouvernement conservateur-progressiste a pris le pouvoir en juin dernier, le ministre de la Défense M. Pearkes, avait ordonné une revue de tous les projets de défense. Cette décision avait retardé d'une année le projet de tunnel.

Experts canadiens arrivés à Vienne

VIENNE (Reuters) — Le ministre du Commerce M. Fritz Bock, d'Autriche, a accueilli hier une délégation d'experts économiques canadiens, dirigée par le ministre du Commerce de la Colombie-Britannique, M. Robert Bonner. M. Bock a discuté avec la délégation du commerce austro-canadien et il a exprimé l'espoir que la visite des experts canadiens résultera en une augmentation du commerce entre les deux pays.

Revenus accrus à la Société Air-Canada

(PC)—La Société Air-Canada a réalisé l'an dernier les revenus les plus considérables de son histoire mais, par suite de l'accroissement des frais d'exploitation, le surplus net ne s'élève qu'à $404,674.

Le rapport annuel de la Société, déposé aujourd'hui aux Communes, indique que les recettes brutes se chiffrent pour 1957 à $104,995,707, une hausse de 15 pour cent au regard de l'année précédente.

L'exécent, le septième en autant d'années, est sensiblement inférieur à celui de 1956 qui s'élevait à $1,556,000.

Le président d'Air-Canada, M. G. R. McGregor, a déclaré dans son rapport que si les recettes ont été plus élevées que celles de l'année précédente alors qu'elles atteignaient $91,306,000, les dépenses en revanche ont été beaucoup plus considérables.

"Bien qu'on ait exercé la surveillance la plus rigoureuse, les frais d'exploitation ont augmenté de 16 pour cent et atteint $103,500,000", contre $82,225,000 l'année précédente.

Recettes accrues

M. McGregor précise que les recettes brutes ont accusé un excédent de 20 pour cent sur celles de l'année précédente au cours du premier semestre de 1957, et un excédent de 11 pour cent sur celles de l'année précédente au cours du deuxième semestre.

L'accroissement des frais d'exploitation est attribué à la hausse des salaires du personnel, à la majoration du tarif d'atterrissage tant au Canada qu'aux Etats-Unis, à l'augmentation du prix du carburant et à la taxe provinciale de deux cents le gallon sur le carburant d'aviation chargé en Ontario.

Les recettes provenant du trafic-voyageurs constituent de loin la plus grande part des revenus d'Air-Canada, soit $82,523,981 ou 82.4 pour cent du total.

Les aéronefs de la société ont transporté 2,392,712 passagers, une augmentation de 15.4 pour cent au regard de 1956 et de plus de 50 pour cent au regard de 1952.

Dans Le Droit

Annonces classées	13-19-20
Articles éditoriaux	2
Bridge	15
Carnet mondain	4
Construction	10
Décès	20
Enfants	14
Finance	11
Hull	13
Mots croisés	19
Radio-Cinéma-TV	6
Sports	16-17
Votre Monde, Mesdames	4

"L'avenir est à ceux qui luttent"

LE DROIT

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique.

Le Droit est publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales Limitée, 375, rue Rideau, Ottawa

SERVICE TÉLÉGRAPHIQUES : PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIÉE, AGENCE REUTER

Seule la Presse Canadienne est autorisée à réimprimer les dépêches du Droit attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée et à l'Agence Reuter ainsi que ses informations locales. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au Droit sont également réservés.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa

TARIF DES ABONNEMENTS

	12 mois	6 mois	3 mois
PAR LA POSTE			
Ottawa et la banlieue	$10.00	$5.25	$2.75
Campagne	9.00	4.75	2.50
PAR PORTEUR	15.00	7.50	3.75

LA SEMAINE — 0.30

Membre de l'Audit Bureau of Circulations et de l'Association des Éditeurs de Quotidiens Canadiens.

VENDREDI 23 MAI 1958

Pourquoi cette anomalie au Collège de Saint-Jean ?

Au lieu de se livrer à la "politicaillerie", qui les déshonore, comme ils le font depuis quelques jours à la Chambre des communes, certains députés québécois emploieraient beaucoup mieux leur temps s'ils demandaient, par exemple, le redressement de la situation qui existe au Collège militaire de Saint-Jean.

Un de nos reporters a assisté à la récente remise des diplômes aux cadets de cette institution et, dans le journal de mardi, il relate l'entrevue qu'il a eue avec le capitaine Jean Archambault, commandant du collège. L'officier lui a déclaré que les cadets qui y commencent leurs études devraient les compléter à Saint-Jean plutôt qu'à Kingston. Il nous paraît avoir tout à fait raison.

Selon la pratique actuelle, les cadets qui entrent au Collège de Saint-Jean y font trois années d'étude bilingue. Après quoi, ils passent deux ans à Kingston. Le cours se termine par une dernière année d'étude dans une université au choix du cadet.

Le système, affirme le commandant, place les cadets de Saint-Jean dans un état d'infériorité à Kingston où ils doivent poursuivre leur cours en anglais seulement. Ce sont naturellement les Canadiens français qui souffrent le plus de cette situation. Les cadets de langue française, qui se classent aux premiers rangs à Saint-Jean, a expliqué le capitaine Archambault, ne peuvent espérer remporter les mêmes succès à Kingston. Ils n'y obtiennent souvent, au contraire, que des résultats médiocres, par suite de cet état d'infériorité où les a placés le passage des études bilingues aux études unilingues.

Il semble que le même système dessert aussi les cadets de langue anglaise. Si ceux-ci trouvent profit à suivre nos cours bilingues, a dit le commandant, ils retireraient un bénéfice encore plus grand de la prolongation de leurs études jusqu'au diplôme universitaire à Saint-Jean. Actuellement, après leurs trois premières années de cours bilingue à Saint-Jean, ils en font deux en anglais seulement à Kingston. D'habitude, ils choisissent ensuite une université de langue anglaise pour terminer leurs études, à cause de la nouvelle orientation qu'ils ont reçue à Kingston et qui a détruit, en partie, la formation bilingue qu'ils avaient puisée à Saint-Jean.

Si l'intention du ministère de la Défense nationale est de former des officiers parfaitement bilingues et non pas des demi-bilingues, le commandant du Collège militaire de Saint-Jean a raison. Or, à moins d'erreur, lorsque l'on a fondé cette institution, c'est bien le but que l'on a dit que l'on poursuivait. Il faut donc alors être conséquent avec soi-même et le cours complet des cadets qui désirent recevoir une formation bilingue doit être donné à Saint-Jean.

Nous voudrions souligner, en particulier, la situation désavantageuse dans laquelle on place les cadets de langue française en les obligeant de terminer en anglais seulement leurs études à Kingston. Non seulement rien ne justifie d'agir ainsi, mais cette pratique leur rend plus difficile la poursuite de leurs études militaires. Ce n'est sûrement pas un moyen d'encourager les jeunes Canadiens de langue française à prendre rang dans les forces armées canadiennes.

Camille L'HEUREUX

Un monopole du gaz à Ottawa

Malgré tous les arguments énoncés mardi, à la réunion du conseil municipal d'Ottawa, nous persistons à croire que la ville commet une erreur en accordant une franchise de 20 ans à la compagnie Consumers Gas, pour la canalisation, la vente et la distribution du gaz naturel à Ottawa. Aussi sommes-nous étonné que la recommandation du Bureau des commissaires ait obtenu l'appui presque unanime du conseil; seulement trois membres se sont opposés.

Certes, nous approuvons l'attitude du conseil sur plusieurs points. D'abord, la compagnie Consumers Gas a déjà acheté les installations de la compagnie Ottawa Gas, qui a longtemps détenu une franchise. Ensuite, en accordant à une seconde compagnie (Guardian Gas) un permis d'exploitation, on briserait peut-être les rues deux fois plus—ces rues qui sont déjà dans un état lamentable.

Mais nous trouvons, comme l'échevin Charles Saint-Germain, que 20 ans, c'est beaucoup trop long. M. Saint-Germain, un des trois membres qui ont manifesté leur opposition, aurait été en faveur d'une franchise de 10 ans. Les deux autres adversaires du projet étaient le commissaire Samuel Berger et l'échevin Donald Reid. Vingt et un conseillers étaient en faveur.

M. Berger, qui a dirigé l'offensive contre la proposition, aurait voulu qu'on soumette la question aux tribunaux. L'idée n'est peut-être pas mauvaise, mais nous ne voyons pas la nécessité; nous ne blâmons donc pas le conseil d'avoir repoussé la proposition. Mais nous lui reprochons d'avoir accordé une franchise pour une si longue période. La ville ouvre ainsi ses portes à un monopole.

Il est vrai qu'une double franchise ne favoriserait peut-être pas beaucoup, pour l'instant, la concurrence; les distributeurs d'huile de chauffage, par exemple, malgré leur nombre et leur rivalité, gardent leurs taux à peu près uniformes. Aussi continueront-ils, au moins pour quelques années, à livrer au gaz naturel une forte concurrence.

Mais qui peut prédire la situation dans 10 ans, dans 15 ans, dans 20 ans ? Qu'arrivera-t-il si le gaz naturel connait une énorme vague de popularité, au point de rendre le chauffage à l'huile suranné ? Consumers Gas aura alors un véritable monopole à Ottawa. Elle exigera les plus hauts prix possibles et donnera le service qu'elle voudra.

Encore une fois, ce n'est pas surtout les prochains cinq ans qui nous préoccupent, ni même les prochains 10 ans. Nous sommes à peu près certain que la compagnie Consumers Gas, pour se tailler une bonne réputation, fournira un excellent service. Mais nos lunettes ne nous permettent pas de voir au delà de 10 ans. M. Nelms, qui s'y connait en optométrie, a-t-il des verres spéciaux ?

Même en accordant une franchise de 10 ans, la ville autoriserait un monopole. Et nous sommes opposé, en principe, aux monopoles. Si nous favorisons une franchise de 10 ans, c'est donc à contrecoeur, pour des raisons d'ordre pratique. Nous demandons au conseil d'y penser encore très sérieusement avant d'approuver la franchise de 20 ans en troisième lecture.

Jean TAILLEFER

Au jour le jour

"Célébrations" disgracieuses

Des scènes tout à fait scandaleuses se sont déroulées dans le turbulent secteur de Pointe-St-Charles —St-Henri, à Montréal, à l'occasion de la fête de la reine. La police a appréhendé une vingtaine de jeunes gens qui ont été accusés d'avoir troublé la paix publique, d'avoir allumé des incendies, etc. Un agent a déclaré que les scènes de cette année étaient "les pires jamais vues".

Heureusement, les manifestations n'ont pas été disgracieuses partout; nous venons de signaler les pires. Mais il y a lieu de déplorer le caractère général de la fête. Chaque année, dans presque toutes les villes, la fête de la reine donne lieu à des actes de vandalisme; les pièces pyrotechniques sont la cause d'incendies et même de blessures. Ce n'est certainement pas une façon digne de rendre hommage à une souveraine.

L'attelage prendra-t-il le mors aux dents ?

En apprenant que Khrouchtchev projetait d'être beaucoup plus sévère à l'endroit du président Tito de Yougoslavie, le premier ministre Nehru a eu des mots d'une remarquable fermeté. Il a dit que la direction du communisme mondial a réadopté la politique sévère et dictatoriale du passé et que le parti communiste indien est dirigé lui aussi de l'étranger.

On a rarement, sinon jamais, entendu le premier ministre de l'Inde utiliser des paroles aussi fermes à l'endroit de l'Union soviétique.

Sans doute serait-il exagéré de dire que le bloc communiste s'effrite, mais choise certaine, Moscou a beaucoup de misère à tenir les rênes; soit qu'il tire trop ou pas assez. Il suffirait de bien peu pour que l'attelage prenne le mors aux dents.

Des autos encore plus longues ?

On nous apprend que certaines voitures de modèle 1959 seront encore plus longues que la plus longue des automobiles de 1958. Elles auront de plus grandes fenêtres, en avant et en arrière, et coûteront aussi probablement plus cher.

Nous sommes heureux d'apprendre que les pare-brise seront plus grands; cette amélioration donnera aux chauffeurs une visibilité accrue. Mais pourquoi des voitures plus longues? Pour rendre la circulation encore plus difficile? Pour rendre le stationnement à peu près impossible? Et pourquoi augmenter les prix en pleine période de régression?

Nous n'hésitons pas, pour ces raisons, à prédire aux petites voitures de fabrication européenne une popularité encore plus grande en 1959.

J. T.

La politique fédérale

De nos ondes à nos eaux

Par Pierre CHALOULT

Le ministre du Revenu national, M. George Nowlan, "croit" que l'on va transformer la loi sur la radio, avant de permettre aux propriétaires de postes privés de télévision de s'établir dans les grandes villes du pays.

M. Nowlan qui répondait, hier, en Chambre, au député socialiste de Burnaby-Coquitlam, M. Erhart Regier, refusa de faire connaître où l'on établirait ces postes commerciaux, laissant, par ailleurs, bien entendre que les ministres veulent toujours transcrire en acte ce passage du discours du Trône où l'on parle de créer un nouvel organisme, au-dessus de Radio-Canada et des postes privés, afin de permettre la collaboration efficace et la "mise en oeuvre d'un régime national grâce auquel les Canadiens pourront jouir de services satisfaisants." Nous savons, d'autre part, que le Cabinet se propose aussi d'établir, dès la présente session, un comité parlementaire où les nouveaux et les anciens représentants aux Communes étudieraient les rouages de Radio-Canada.

Le spectre de la propagande

Mais pourquoi M. Nowlan dit-il "croire" (my own thinking is") que l'on va agir dans tel ou dans tel sens, alors qu'il est la personne responsable en Chambre pour la radio et la télévision? Alors qu'il devrait être celui qui, dans quelques jours présentera le projet annoncé dans le programme gouvernemental? Faut-il conclure des paroles du ministre du Revenu qu'il se verrait confier, sous peu (tel que le veulent les rumeurs) un autre poste que celui qu'il détient depuis juin 1957? Que l'on constituerait alors le nouveau ministère de la culture (qu'importe son nom) d'où un autre membre du Conseil privé veillerait sur le bon fonctionnement de la radio, de la télévision, du Conseil des Arts, de l'Office national du film, des différents musées et de la Galerie nationale?

Sans doute, serait-il dangereux que le ministre à être désigné devienne une sorte de chef de la Propagande du gouvernement, puisqu'il pourrait disposer des moyens les plus modernes pour "faire comprendre" au peuple les vérités officielles. On n'éviterait, de toute évidence, cette menace qu'en brisant le monopole de Radio-Canada qui est, aujourd'hui, le seul organisme de diffusion ayant droit de se constituer en réseau de nouvelles et de faire ainsi savoir aux Canadiens ce qu'il est "gouvernementalement" bon qu'ils sachent — au compte-gouttes, soir par soir, de bulletin en bulletin.

Les eaux du Nord

Mais en attendant que les députés en arrivent à l'étude de cette importante mesure législative, le débat sur l'adresse en réponse au discours du Trône se continue en Chambre où les nouveaux comme les anciens proposent, à qui mieux mieux, leur remède-maison.

C'est ainsi que le député libéral de Gatineau, M. Rodolphe Leduc, suggérait, hier, aux ministres de combattre le chômage par l'aménagement aux frais d'Ottawa, de Québec, de Toronto et des conseils de villes des alentours de la capitale, d'un immense aqueduc collectif pour alimenter en eau pure, non pas rien que les grandes villes, mais les centres tout le long de l'Outaouais, depuis Aylmer jusqu'à Hawkesbury. On a souvent dit que le cours d'eau qui passe en face du Parlement devenait, à mesure qu'il s'approche de Montréal, de plus en plus un "égout à ciel ouvert" et l'on n'a pas oublié les discours du représentant de Prince-Albert (pour ne citer que lui) sur la pollution de la Tamise canadienne. Tout le monde sait, par ailleurs que les travaux en cours pour remédier à ce mal ne produiront que des résultats fort approximatifs. Aussi est-ce dans cette perspective qu'il convient de s'intéresser à la suggestion de M. Leduc lequel propose que l'on s'alimente au Lac 31 Milles qui a, au fait, 30 milles de long et qui regorge d'eau pure. Pas besoin de la filtrer, ni de la pomper puisque l'endroit où ce lac se déverse dans la Gatineau est à 350 pieds au-dessus d'Ottawa.

Telle entreprise coûterait des millions, mais voudrait aussi dire des millions d'économies, alors qu'il ne serait, par exemple, plus nécessaire de filtrer l'eau d'Ottawa, ni de construire d'usines de filtration à Hull et un peu partout des deux côtés de l'Outaouais. On cesserait, en plus, d'abreuver des centaines de mille Canadiens avec un produit que l'on doit littéralement javeliser pour le rendre "potable" — si l'on peut dire.

Il ne s'agit donc point de savoir si la suggestion vient du "bon" ou du "mauvais" bord de la Chambre, mais si elle est réalisable ou pas — si elle constitue un de ces "travaux publics utiles (...) afin d'aider les gouvernements provinciaux à réaliser certains genres de projets (...) en vue de maintenir l'emploi" un peu partout au Canada, selon les propres termes du discours du Trône.

Billet

Les Français en Afrique

Le gouvernement de la Quatrième République parviendra-t-il à maintenir, encore longtemps, ses positions en Algérie? La France est-elle en train de perdre la face et son prestige dans le monde pour n'avoir pas encore trouvé de solution au problème colonial, à une époque où tous les peuples veulent être, eux-mêmes, les propres maîtres de leurs propres destinées? Fait certain, la "révolte" des militaires dont le premier devoir est d'obéir ressemble, de façon alarmante, à ce qui, ailleurs, a nom: pronunciamiento. Qui est, en effet, ce général Salan? L'a-t-on nommé à la tête des troupes pour qu'il y représente un parti politique ou pour qu'il y fasse exécuter les ordres du gouvernement qui constitue la France officielle, la France démocratique, la France légale?

Le nouveau premier ministre, M. Pierre Pflimlin a dû reconnaître ce militaire comme le fondé de pouvoirs du Cabinet de la métropole, en Algérie. Mais l'homme politique avait-il le choix entre celui-là ou un autre — entre ce militaire ou un civil? Quoi qu'il en soit, le général Salan, à peine reconnu délégué de la France, lançait une proclamation d'un style très bonapartiste (ou si l'on préfère très boulangiste) sur le rôle de l'armée qui assure la présence de la France en Afrique — proclamation qu'il terminait par un retentissant: "Vive de Gaulle!"

C'est un peu comme si les Néo-Canadiens de l'Alberta se révoltaient contre le pouvoir central et que le général "Y" ou le général "Z" chargé de maintenir l'ordre, déclarait que "les dix provinces ne constituent qu'un seul et même Canada, une seule et même patrie canadienne" pour terminer par un: "Vive Pearson", ou: "Vive Argue", parce que le beau-frère du général serait un ami du neveu du leader de l'Opposition ou du chef de la CCF aux Communes. Or, à l'heure actuelle, le gouvernement du Canada ne peut être, aux yeux de toute personne qui représente notre pays, que les membres du cabinet de M. John Diefenbaker. Il n'appartient ni à un sous-ministre ni à un militaire, si élevé soit son grade, de "choisir" de lui-même, le chef du gouvernement du Canada, puisque cette prérogative n'appartient qu'au gouverneur général, d'après ce que sont les Communes d'Ottawa.

Ainsi, en France, le premier ministre ne peut-il être que l'homme désigné par le président de la République, ensuite élu par les membres de l'Assemblée nationale. Lorsque le général Salan se proclame comptable de ses actes à un autre qu'à M. Pierre Pflimlin, il nie, du coup, la présence française en Afrique puisqu'il lui substitue la présence d'une politique d'occasion — la sienne. Ce n'est alors plus contre les Fellagas que les Français doivent se battre, en Algérie, pour reconquérir leur prestige, mais contre les militaires qui obéisssent au général dissident.

Faudra-t-il, pour y arriver, recourir aux bons offices des Arabes?

MARC

Problème d'histoire

Comment se nommait le prêtre séculier qui fut le vicaire général de l'évêque de Québec, à la fin du XVIIe siècle?

Ce fut l'abbé Antoine Davion, qui fut le grand vicaire de Québec dans la vallée du Mississippi, chez les Yazous et le Tonicas.

La Bible vous parle . . .

L'homme ne vit pas seulement de pain, mais de toute parole qui sort de la bouche de Deu.

(Deut. 8, 3)

(Texte choisi par la Société catholique de la Bible)

La religion en URSS

Les Pâques orthodoxes se sont célébrées le dimanche 13 avril en U.R.S.S. A cette occasion, les journaux ont signalé l'affluence considérable des fidèles dans les églises de Moscou. La cathédrale de l'Epiphanie, par exemple, où le patriarche Alexis officiait en personne, a été assiégée par une véritable mer humaine qui remplissait la place et les rues du quartier. Il y avait du monde jusque sur les toits des maisons.

Du côté communiste, on tire argument de ces faits pour souligner la tolérance religieuse du gouvernement soviétique. Du côté occidental, on y voit volontiers la preuve de la défaite de l'athéisme officiel, contraint de composer avec l'Eglise orthodoxe sous la pression d'un peuple demeuré foncièrement croyant. Il y a une part de vérité certaine dans cette dernière position, mais il n'en faut pas tirer des conclusions trop optimistes.

D'abord, l'affluence dans les églises de la capitale n'est pas une indication décisive.

Selon le correspondant du **Figaro** à Moscou, M. Nicolas Châtelain, sur les 290 églises, couvents et chapelles qui existaient à Moscou avant la Révolution, il en subsiste environ cinquante qui sont ouverts et fonctionnent. Pour la plupart, ce sont de petites églises pouvant contenir chacune quelques centaines de personnes seulement. Pour la ville de Moscou, qui compte environ cinq millions d'habitants, ces locaux sont loin d'être suffisants, et le fait qu'ils soient pleins à craquer ne prouve rien en réalité quant à l'état de ferveur religieuse de la population.

Le patriarcat estime que la proportion de pratiquants, qui était de 60 p. 100 jadis, est descendue à 25 p. 100 et se maintient à ce niveau depuis des années. Il y en aurait dix fois moins que les églises ne pourraient tout de même pas les contenir...

A tout prendre, la proportion des pratiquants catholiques ou protestants dans les villes de l'Occident n'est pas meilleure, quand elle n'est pas inférieure. Or le chrétien orthodoxe qui pratique en U.R.S.S. est mal vu du Parti toutpuissant et se coupe des faveurs officielles. La baisse de la pratique visible n'apporte donc pas la preuve péremptoire d'une déchristianisation plus avancée en Russie qu'à l'Ouest.

Luxe

Plus inquiétant est l'état de prospérité matérielle de cette Eglise réduite, tolérée par le régime comme un moindre mal et souvent utilisée par lui dans ses actions de propagande extérieure, sous le couvert du "pacifisme" surtout.

M. Nicolas Châtelain note à ce propos:

"Ces paroisses sont riches. On y sent, comme rarement ici, la présence constante de l'argent. Chaque fois que l'on passe devant une église fraîchement repeinte avec des coupoles et des toits nouvellement redorés à la feuille, on peut être sûr que c'est une église qui "travaille". Les chiffres de quête sont également impressionnants. Nous connaissons une paroisse où la collecte à la messe ordinaire du dimanche atteint parfois 60,000 roubles, soit près de 5 millions de francs au cours officiel. N'allez pas y chercher des chasubles rapiécées ou de pauvres ornements d'occasion. Brocart, vermeil, encens, tout y est. Le personnel desservant est souvent jeune, toujours nombreux et admirablement entraîné aux évolutions processionnaires. Les choeurs sont massifs et ont une tendance marquée à exécuter des morceaux d'une polyphonie compliquée qui ne peut être mise au point qu'après de longues répétitions. Si l'on s'en tient ainsi à l'apparence extérieure, l'ensemble est d'une grande perfection un peu froide.

Le gouvernement laisse faire, à condition que ces activités ne le gênent pas. Il n'autorise évidemment pas l'ouverture ou la construction d'églises nouvelles. Ce qui est admis à fonctionner peut apparemment prospérer sans trop d'encombre et on en arrive ainsi à un résultat paradoxal: l'église orthodoxe, réduite et concentrée, est devenue ici une chose de luxe, étincelante de lustres, moelleuse, vernie. Les fastes du Grand Opéra, avec ses décors qui sentent la vieille souris, paraissent ternes par comparaison."

Contraste

Méprisée par le régime, vassalisée dans ses hauts dignitaires, réduite à porter son effort sur le faste des cérémonies et des décors que lui permet la générosité des fidèles, l'Eglise orthodoxe soviétique est en posture infiniment plus dangereuse qu'au temps des persécutions, où le patriarche Tikhon faisait figure de martyr.

La réduire indirectement à une "chose de luxe", c'est lui porter une atteinte bien plus profonde dans sa vitalité et son rayonnement, que de la combattre directement.

A coup sûr, au temps du tsarisme décadent, les faveurs du pouvoir l'ont souvent discréditée. Elle se retrempait cependant aux sources traditionnelles d'un monarchisme florissant, qui sont dans une large mesure taries aujourd'hui.

Au cours de la cérémonie de la cathédrale, M. Nicolas Châtelain déclare avoir eu "le sentiment constant d'une certaine froideur officielle de la part des exécutants, qui faisait contraste avec la piété plus modeste de l'assistance russe". Impression significative. L'Eglise orthodoxe maintient des cadres qui peuvent avec le temps se revitaliser. Le régime a réussi cependant à en faire un somptueux article de musée d'où la vie se retire.

—"Vous vous intéressez encore à cela? a dit à M. Châtelain un "Soviétique évolué". Chez nous la religion c'est bon pour les femmes de ménage."

Confiance

Dans cette boutade s'inscrit le mépris superbe de la nouvelle féodalité matérialiste pour le petit peuple qui persiste dans sa foi. Au reste, les foules qui assiègent les églises ne sont pas faites que de femmes de ménage. Le pouvoir réduit et contrôle étroitement l'appareil ecclésiastique, mais par delà cet appareil un quart de la population avoue, affiche sa foi sans égard pour la défaveur politique qui s'ensuit.

Est-ce là tout? — Je ne le crois pas. Bien des témoignages, dont celui du Père Georges que nous avons signalé naguère, décèlent l'existence d'une inquiétude religieuse qui se trahit jusque dans les jeunesses communistes. L'athéisme officiel a été trop contraignant, trop lié au cauchemar stalinien, pour n'avoir pas provoqué des réactions profondes. Il ne s'agit pas de nier ses ravages, qui sont considérables, mais on peut être sûr que le peuple russe dans son ensemble ne s'est pas "installé" dans le conformisme matérialiste de la "nouvelle classe". L'Eglise orthodoxe "officielle", non plus, ne reflète pas fidèlement son état d'âme et aspirations. Tout au plus peut-on dire qu'elle maintient des pierres d'attente. Le réveil religieux de la Russie, auquel nous croyons, la débordera un jour ou l'autre, et la contraindre à se régénérer.

René LEYVRAZ
"Le Courrier" de Genève.

Un article du chancelier Adenauer

Désarmement contrôlé

BONN — Depuis des semaines, l'opinion allemande est engagée dans un débat passionné à propos de l'éventuel équipement des forces armées allemandes avec les armes les plus modernes. Je n'ai pas besoin d'insister pour faire admettre que moi-même, et, avec moi, tous les membres du gouvernement fédéral allemand, nous abhorrons la guerre atomique. C'est le but de ma vie de faire tout ce qui est en mon pouvoir pour que jamais ces affreux moyens de destruction ne soient employés, où que ce soit, contre des êtres humains. Cependant, il n'est pas possible de considérer ce problème en dehors du contexte de la situation internationale actuelle.

L'organisation des forces armées allemandes est nécessaire si l'on veut que la sécurité de la République fédérale et de ses habitants soit garantie. Il fallait donc consentir au réarmement pour protéger tout ce qui avait été reconstruit ou créé. Cette détermination s'imposait comme un devoir, alors qu'une grande partie de l'Europe orientale avait perdu sa liberté.

Seule sa participation à la communauté occidentale de défense sauvegarde la liberté de la République fédérale et garantit la paix. Les puissants alliés de l'Allemagne occidentale ont pris l'engagement de prévenir toute agression contre elle.

Or, les puissances de l'Ouest et celles de l'Est, avec les armes atomiques, sont parvenues à un équilibre des forces; on peut dire: à un terrible équilibre des forces! C'est dans ces conditions que nous devons aboutir à un désarmement général contrôlé. Notre objectif est de voir la force atomique exclusivement réservée à des fins pacifiques et des armes conventionnelles réduites au minimum.

Mais il convient de progresser avec une grande patience et une grande persévérance. Et il n'est qu'une voie possible: le désarmement contrôlé dans le monde entier. Le Gouvernement fédéral allemand ne se lassera pas de poursuivre cette politique jusqu'à ce que, par un accord négocié, la dernière bombe atomique ait été désamorcée.

Le Gouvernement fédéral se considère responsable de la liberté et de la sécurité du peuple allemand, y compris les dix-sept millions d'habitants de la zone soviétique. Il est fermement résolu à travailler à une détente internationale, qui ne sacrifie pas la liberté et qui favorise le progrès social pour tous.

L'expansion économique allemande a été le fruit d'un commun effort de toute la population active, qu'il s'agisse des travailleurs manuels ou intellectuels, car dans tous les cas, le travail des uns secondait, en définitive, le travail des autres. Ainsi, chacun pour son compte a une part dans la reconstruction de la patrie si profondément atteinte par l'orgueil nazi et la guerre. Mais cela ne signifie pas que, désormais, l'on puisse garder les bras croisés.

On a atteint, certes, le plein-emploi en Allemagne occidentale. Les salaires se sont accrus de 11%, entre 1955 et 1957, compte tenu de l'augmentation des prix. Chaque année, on a construit un demi-million de logements nouveaux. La réforme du régime d'assistance à la population inactive assure aux travailleurs âgés une vieillesse matériellement paisible. Sous des formes multiples, se réalise dans une mesure qui n'a pas d'équivalent dans les autres pays la participation des travailleurs à la gestion des entreprises.

Je tiens à souligner ici que les travailleurs allemands ont fait un usage tout à fait constructif des droits qui leur ont été concédés. Le Gouvernement poursuivra avec fermeté le programme de réformes sociales amorcé. En particulier, les efforts tendront vers la possibilité, pour les petits salariés et les classes moyennes, de se créer un patrimoine.

Contrairement à tous les pronostics, la politique sociale du Gouvernement fédéral et l'économie libérale, par rapport au régime en vigueur dans la zone soviétique, ont permis, en Allemagne occidentale, l'instauration d'une société éprise de progrès et qui a créé, pour les individus, les conditions d'une vie digne d'être vécue.

Konrad ADENAUER,
Deutsche Korrespondenz.

Le foyer et l'école

Dans les temps où les écoles étaient rares et la masse du peuple illettrée, la plupart des enfants ne pouvaient être éduqués que par leurs parents et par leur curé; les plus instruits n'avaient souvent été formés que par des précepteurs qui leur avaient dispensé l'enseignement au sein de leur foyer. La diffusion de l'enseignement populaire a partagé la charge de l'éducation entre l'école et la maison paternelle; l'enfant passe désormais plusieurs heures par jour avec des éducateurs qui sont étrangers à sa famille et les parents se reposent de plus en plus sur la compétenee professionnelle de ces maîtres pour assurer la formation de leurs enfants. Ils ont raison de compter sur la préparation spéciale que les instituteurs ont reçue pour enseigner telle ou telle matière, en même temps que sur le zèle et le sens pédagogique dont ils font preuve dans l'exercice de leur charge. Nous tenons d'ailleurs à rappeler que leurs fonctions sont nobles et saintes; l'Eglise ne prétend aucunement cantonner l'instituteur dans l'exposé didactique de la grammaire ou de l'histoire; elle l'invite au contraire à collaborer à la formation de tout l'homme, au développement de toutes les richesses que Dieu a déposées dans l'âme d'un petit chrétien. Toutefois, s'il est vrai de dire que le rôle de l'instituteur, religieux ou laïque, n'a cessé de grandir aux yeux des parents et de l'Eglise elle-même, ce serait une grave erreur de croire pour autant que les parents ont perdu leur responsabilité première, qu'ils doivent se juger incapables de donner la formation qu'exige la société moderne et se résigner à n'être plus que des témoins du travail que font les autres pour éduquer leurs enfants.

Tout au contraire: si savant et si habile que soit celui qui enseigne en classe, il n'est que l'auxiliaire et le délégué du père de famille; l'école n'est aucunement un monde fermé sur lui-même dans lequel l'enfant serait appelé à vivre jusqu'à l'âge adulte parfaite qu'elle soit devenue, elle ne fait que compléter la première école que la nature a formée; elle reste un prolongement de la maison familiale.

Nous ne voulons en rien minimiser la rôle magnifique de tous ceux qui, à côté des parents, se consacrent à l'éducation de la jeunesse. Ils ont le devoir de faire régner à l'école l'atmosphère d'affection cordiale et généreuse qui fait le charme de la fécondité du foyer; ils ont un grand rôle à exercer dans la formation spirituelle et morale de l'enfant. L'Eglise leur rappelle souvent l'importance et de cette charge, et parce qu'ils l'exercent généralement avec beaucoup de zèle, elle leur garde la plus grande gratitude.

Mais il reste que c'est dans sa famille que chaque enfant trouve, comme jaillissant de la nature même des choses, l'autorité primordiale, la prudence intuitive et l'inépuisable affection qui assurent la solidité et l'épanouissement de toute éducation. Les responsabilités des parents restent donc entières; je serais tenté de dire qu'elles sont plus grandes que jamais.

S. Exc. Mgr M. ROY,
archevêque de Québec,
primat du Canada.
(CCC)

CKCH

LE DROIT

Page 3

OTTAWA, VENDREDI 23 MAI 1958

Des propos inusités à la Chambre

Des observateurs d'expérience se sont étonnés, hier après-midi, qu'aucun ministre, ou même aucun député n'intervienne dans le discours que prononçait M. Erhart Regier, député cécéfiste de Burnaby-Coquitlam, au moment où ce dernier a mêlé à son exposé le nom du gouverneur général.

La personne de la reine ou celle de son représentant ne peuvent jamais être invoquées dans un débat aux Communes, pas plus que dans une campagne électorale. C'est pourtant ce qu'a fait hier M. Regier, au moment où il a reproché au premier ministre Diefenbaker d'avoir utilisé la photo de S. Exc. M. Massey comme propagande durant la dernière campagne électorale.

La photo représentant les membres du cabinet en compagnie de M. Massey. "J'imagine ce qu'aurait dit M. Diefenbaker, alors qu'il n'était que député de Lake Centre ou de Prince Albert, si tout autre parti politique avait usé du même stratagème", dit M. Regier.

Le président des Communes, M. Roland Michener, a fait ce matin la mise au point qui s'imposait à ce sujet. Absent de la Chambre hier, au moment où M. Regier a parlé du gouverneur général, M. Michener a relevé l'incident et rappelé que les règlements de la Chambre interdisent toute mention du souverain ou de son représentant dans un discours aux Communes.

Ces mêmes observateurs ont sursauté, plus tard hier soir, lorsque le nouveau député de Vaudreuil-Soulanges, M. Marcel Bourbonnais, a mentionné, avec un humour douteux, que son prédécesseur aux Communes, l'hon. L.-René Beaudoin, ancien président de la Chambre, n'était heureusement pas originaire du comté.

Ayant rappelé que Vaudreuil-Soulanges avait élu M. Beaudoin à quatre reprises, M. Bourbonnais ajoutait: "Je demanderais à la Chambre entière d'être indulgente à l'égard de ma circonscription et de ne pas la juger trop sévèrement, malgré le jour sous lequel elle leur est apparue hier, dans les nouvelles des journaux".

En toute justice pour les gens que je représente, a ajouté le député, je dois dire que l'hon. M. Beaudoin n'est pas né dans la circonscription de Vaudreuil-Soulanges, qu'il n'y a pas étudié et qu'il n'y a pas grandi.

M. Bourbonnais faisait évidemment allusion au divorce de son prédécesseur, contrairement aux règles de décence et de politesse qui entourent normalement les débats.

AMBASSADEUR EN HELICOPTERE — M. Francis Lacoste, ambassadeur de la France au Canada, a fait une envolée en hélicoptère ce matin. Surnommé l'"Alouette II", l'hélicoptère est muni d'un moteur à turbines de fabrication française. Il était piloté par Tom Mason, à gauche. Outre le pilote, on voit dans la photo, de gauche à droite, l'ambassadeur Lacoste; M. Bill Littleford, représentant de la compagnie Republic Aviation Corporation; et le colonel Guy Puyou de Pouvourville, attaché militaire à l'ambassade.

(Photo Champlain Marcil)

Une auto happée par un train

Ayant mis la ponctualité avant la prudence, un apprenti-électricien a vu la mort de près, ce matin.

Sa voiture est entrée en collision avec un train du Pacifique-Canadien, route de Russell. Il s'en est tiré avec des égratignures.

Peter Royds, 18 ans, 465, Mutual, Eastview, se rendait en vitesse à l'établissement "Glebe Electric", où il apprend le métier d'électricien. Il se croyait en retard.

Au passage à niveau du Pacifique-Canadien, à Hurdman's Bridge, le train de voyageurs Toronto-Ottawa allait lui barrer la route. Il n'entrait qu'à 10 milles à l'heure.

Les signaux automatiques fonctionnaient. Le jeune chauffeur a arrêté.

Mais, il a calculé qu'il avait le temps de passer. Il a démarré brusquement, et le train a heurté sa voiture au flanc. L'auto, démolie d'un côté, a plongé dans un ravin.

Le jeune chauffeur en est sorti avec des égratignures au nez et à la poitrine.

M. Eric Royds, père du jeune homme, est venu sur les lieux dès qu'il a appris l'accident. Il a transporté son fils à l'hôpital général. L'apprenti pansé, est retourné à son travail.

Le caporal King Ackland et le policier Bruce Featherstone ont enquêté.

CHEF-D'OEUVRE DU CUISINIER — Ce magnifique centre de table, oeuvre du chef cuisinier Jean Zonda, ornera la table de réception au bal donné ce soir par le gouverneur général S. Exc. M. Vincent Massey. M. Zonda est à l'emploi du gouverneur général depuis 1952. Le centre de table est le résultat de 30 jours de travail.

(Photo ONF)

L'aide aux universités sera étudiée en temps et lieu

(PC) — Le premier ministre, M. John Diefenbaker, a refusé de se prononcer aujourd'hui quand on lui a demandé de confirmer les rapports voulant que le gouvernement songe à augmenter l'aide fédérale aux universités et aux étudiants.

C'est le chef de l'opposition, M. Pearson, qui a interrogé le premier ministre en rapport avec la rencontre récente entre M. Diefenbaker et une délégation de la Fédération nationale des étudiants universitaires.

Selon une nouvelle, M. Diefenbaker aurait promis aux étudiants de donner suite "dans un avenir prochain" à une promesse électorale faite par le ministre des Affaires extérieures, M. Sidney Smith. Ce ministre a promis que l'aide aux universités et aux étudiants serait accrue.

M. Diefenbaker a répondu à M. Pearson que "cette question relève de la politique gouvernementale qui sera annoncée en temps et lieu".

Maisons pour députés

Un nouveau député de l'Alberta a proposé aujourd'hui que le gouvernement construise des logements dans la capitale pour les députés durant les sessions parlementaires.

C'est M. Clifford S. Smallwood, député conservateur de Battle River-Camrose, cultivateur et père de quatre enfants, qui a formulé cette idée dans une résolution inscrite au feuilleton de la Chambre. Cette résolution sera peut-être discutée plus tard au cours de la session.

Prestation

Le gouvernement étudie "très activement" la possibilité de faire bénéficier la main-d'oeuvre agricole des prestations d'assurance-chômage.

Le ministre du Travail, M. Michael Starr, l'a déclaré aujourd'hui en réponse à une question de M. Ed Nasserden, député conservateur de Rosthern. Le ministre a toutefois ajouté qu'il ne sait pas quand un rapport sera présenté à ce sujet.

Une étape dans l'histoire de la Gendarmerie royale

Par Jacques GUINDON

La Gendarmerie royale du Canada célèbre aujourd'hui le 85e anniversaire de sa fondation.

Il serait peut-être opportun, en ce jour, de donner un aperçu de la fondation, de l'organisation et du travail de nos policiers fédéraux.

Il suffit de mentionner la Gendarmerie royale du Canada pour avoir aussitôt la vision de tuniques rouges, de chevaux admirablement dressés, de chasse aux bandits par monts et par vaux. Cette impression nous est venue du cinéma et du roman d'aventure. Le réalité est plus prosaïque.

Historique

La Gendarmerie royale est née le 23 mai, 1873, six ans après la Confédération. Alors, elle était connue sous le nom de Police montée du Nord-ouest.

Ce corps policier était chargé de maintenir l'ordre dans un vaste territoire compris entre le Manitoba et les montagnes Rocheuses. C'était alors la guerre entre les Indiens et les Blancs.

Sa mission immédiate était d'enrayer le trafic de l'eau-de-vie, de percevoir les droits de douane, de pacifier les Indiens en empêchant les trafiquants sans scrupule, de les dépouiller de leurs biens et de mettre fin au dérèglement. Les quartiers étaient situés alors à Régina.

En 1920, le quartier général fut transféré à Ottawa. La même année, le prince de Galles fut nommé commandant honoraire du corps de police. C'est alors qu'il prit le nom de "Gendarmerie royale du Canada". Aussi, plusieurs modifications furent apportées à l'uniforme. Le chapeau de feutre à bords plats remplaça le casque blanc, etc.

Organisation

La Gendarmerie royale du Canada est un corps fédéral de police chargé de faire respecter les lois adoptées par le gouvernement du pays. Ce corps de police relève du ministre de la Justice et a comme chef un commissaire qui dirige toute l'activité de la Gendarmerie de son bureau à Ottawa. Le commissaire actuel est M. L. H. Nicholson.

Elle comprend 12 divisions désignées chacune par une lettre de l'alphabet. Il y a aussi dans la Capitale ou la principale ville de chaque province un bureau divisionnaire avec sa sous-division.

La Gendarmerie est chargée de faire respecter plus de 50 lois fédérales. Elle remplit également le rôle de police provinciale, sauf dans Québec et Ontario, et elle est parfois appelée, à la suite d'entente spéciale, à maintenir l'ordre dans des villages et municipalités qui n'ont pas leur propre corps de police.

Le quartier général de la Gendarmerie royale, de qui relèvent les divisions, sous-divisions et détachements, comprend trois directorats: "A", "S" et "C", qui sont chargés de l'administration, de l'organisation, des approvisionnements et des opérations, et finalement des enquêtes criminelles.

Les directorats sont divisés en services chargés de s'occuper de tous les aspects des opérations de police à l'exception des questions qui relèvent directement du bureau du commissaire.

Le directorat "C", chargé des infractions criminelles, comprend quatre services: celui des enquêtes, celui de la prévention, le bureau des fiches signalétiques des criminels et le laboratoire de dépistage des crimes.

Le service des enquêtes criminelles est le plus complexe de tous. Ce service est chargé par le gouvernement de faire respecter les lois concernant les Indiens et les Esquimaux, la convention sur les oiseaux migrateurs, la loi des parcs nationaux, la loi de l'Aéronautique et plusieurs articles importants du Code criminel.

Coopération

A la suite d'une entente avec le "Federal Bureau of Investigation" (FBI) des Etats-Unis, un agent de la Sûreté nationale du pays voisin et un de la Gendarmerie sont respectivement stationnés, l'un à Ottawa, l'autre à Washington. La Gendarmerie agit de même avec Scotland-Yard de Londres.

Premier vote . . .

(Suite de la première page)

Il a aussi critiqué la littérature conservatrice - progressiste pendant la campagne électorale qui montrait une photo des ministres du cabinet fédéral entourant le gouverneur général M. Massey.

Une volte-face

Elle portait la légende: "Le cabinet Diefenbaker". M. Regier a dit que c'était là faire injure à la Couronne parce qu'en fait M. Massey n'était pas membre du cabinet.

M. Lucien Cardin, libéral de Richelieu-Verchères, a taquiné le premier ministre qui est revenu sur sa décision mardi dernier et a consenti à laisser le Parlement engager un débat sur le traité nord-américain de défense.

Il a dit que M. Diefenbaker a tenté de créer l'impression qu'il faisait une faveur à l'Opposition quand en fait l'Opposition avait le droit de discuter du traité. C'est là un autre exemple du mépris du gouvernement envers les coutumes parlementaires.

M. Noël Dorion, conservateur-progressiste de Bellechasse, ancien procureur-chef de la Couronne à Québec, a suggéré que le système de prêt agricole fédéral soit élargi pour aider les petites industries rurales.

Au Sénat: menace voilée

Dans l'intervalle, dans la Chambre du Sénat, le leader de l'opposition, le sénateur W. Ross Macdonald, a mis le gouvernement conservateur en garde: les libéraux, qui sont en majorité à la Chambre haute, ne feront pas obstruction aux mesures législatives du gouvernement pour le simple "avantage politique" qu'ils pourraient en tirer, mais les conservateurs ne doivent pas s'imaginer non plus, a-t-il ajouté, "que nous soutiendrons aveuglément chacune des mesures législatives du gouvernement".

Les sénateurs libéraux, a précisé M. Macdonald, se réservent le droit "d'examiner minutieusement" la législation d'initiative gouvernementale et de rejeter et de défaire les mesures qui ne leur paraîtront pas conformes à l'intérêt public.

Coupable d'un vol

Les limiers de la Sûreté municipale ont appréhendé, hier, William Stinson, 17 ans, 178, Cowley, par suite du vol de $500 commis à la maison de M. Eric Kinney, 246 Island Park Drive, le 18 mai.

Il a reconnu sa culpabilité devant le magistrat Joachim Sauvé, à la Cour municipale, ce matin. Le magistrat a remis la sentence à la huitaine.

Séances terminées

WINNIPEG (PC) — La Commission royale Borden a terminé ses séances après deux jours à Winnipeg. Elle poursuivra ses travaux à Toronto le 2 juillet.

A la dernière séance, M. C.M. Thompson, de Winnipeg, a lu un rapport de la compagnie Manitoba and Saskatchewan Coal et de la compagnie Great West Coal Ltd. D'après ce rapport, l'industrie du charbon dans le sud de la Saskatchewan se trouve devant "une énorme concurrence avec le gaz naturel". On s'attend à une baisse considérable de la production.

Amendes . . .

(Suite de la première page)

blessée, cela en vaut la peine". rapport, son ministère se propose d'attendre la réaction du public et d'étudier les effets des nouveaux règlements sur le taux des accidents aux piétons. "Si la chose n'est pas viable, nous devrons alors étudier le problème de nouveau".

Tous les nouveaux règlements entreront immédiatement en vigueur sans période d'essai, a dit M. Dymond. Le ministère poursuit une campagne de publicité dans les journaux pour tenir les automobilistes au courant des autres changements.

Des concessions

Un rapport que nous fait parvenir la division des véhicules stipule que tous les automobilistes connaîtront ces concessions de sorte qu'ils ne pourront pas en invoquer l'ignorance. Les amendements rendent la loi des véhicules plus sévères s'il y a de nouvelles offenses. Il y a des concessions aussi. L'une d'elles permet de passer à droite dans les villes, les municipalités et les villages si la rue est à sens unique ou si elle comporte deux voies dans les deux directions.

A l'heure actuelle, le passage à droite n'est permis que si le véhicule précédent se prépare à virer vers la gauche.

La limite ordinaire de 50 milles à l'heure sur les routes sera réduite à 40 milles à l'heure dans les régions partiellement habitées.

Les amendes maximum pour ceux qui jettent des déchets le long des routes sont portées de $10, $25 et $50 à $100 et $200, pour les première, deuxième et troisième offenses respectivement.

La suspension du permis pour 60 jours, à la troisième offense, demeure inchangée.

La négligence criminelle et les facultés affaiblies, sujettes précédemment à une suspension du permis pour trois mois, peuvent maintenant apporter une suspension de six mois à la seconde offense. La peine est doublée quand il y a des accidents.

On sévira aussi contre les automobilistes qui laissent les portières de leurs automobiles ouvertes dans une rue ou sur une route.

Auparavant devant une affiche "Yield Right of Way" les automobilistes pouvaient s'engager sur la voie principale à une vitesse de 15 milles à l'heure. On a maintenant aboli cette loi. Les automobilistes devront à l'avenir ralentir à une vitesse raisonnable et même arrêter.

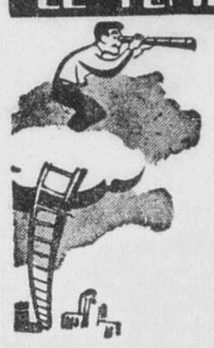
Le ministère des Transports étudie présentement une méthode qui lui permettrait de garder les dossiers des infracteurs. Après un certain nombre d'offenses, on enlèverait l'auto à son propriétaire.

Sous l'ancienne législation, le propriétaire de l'auto était responsable de son auto exception faite si quelqu'un conduisait sa voiture sans sa permission.

Afin d'être juste envers tous il est donc nécessaire d'enregistrer le nom du conducteur de l'auto qui n'en est pas nécessairement le propriétaire.

Maintenant le conducteur de l'auto, qu'il en soit propriétaire ou non, sera tenu responsable de toute infraction qu'il commettra.

LE TEMPS QU'IL FERA



(D'après la Presse canadienne)

Demain

plus chaud

MINIMUM (cette nuit) 32
MAXIMUM (demain) 65

SOMMAIRE — Ensoleillé avec périodes nuageuses, aujourd'hui et demain; risque de gel cette nuit; plus chaud samedi. Vent léger. Dimanche: quelques averses le matin; ensoleillé et plus frais dans l'après-midi.

Rapport annuel de l'Hydro

La disparition des poteaux et des fils préconisée à Ottawa

A l'occasion de la réunion annuelle de la Commission hydro-électrique d'Ottawa, hier soir, sous la présidence de l'ancien maire Stanley Lewis, plusieurs membres du Conseil municipal ont préconisé la disparition des fils et poteaux électriques, au double point de vue pratique et esthétique. Le maire George H. Nelms, pour sa part, a rappelé qu'un nouvel usager de l'Hydro coûte quelque $500 et s'est dit heureux de souligner que les quelque 2,866 nouveaux clients au cours de l'exercice écoulé ont justifié l'augmentation de $2,000,000 de la commission.

"Je suis sûr que nous sommes tous intéressés de savoir que l'Hydro-Ottawa étudie de nouveaux genres d'installations et de lampadaires, dit le maire Nelms, de sorte que notre mode d'éclairage sera mis à la page. Nous assistons cette année au parachèvement de l'éclairage des rues de l'Ottawa métropolitain et nous sommes heureux des dispositions que notre commission prend en vue de répondre aux besoins d'une ville qui ne cesse de s'agrandir et de progresser."

L'honorable George Dunbar, secrétaire provincial et doyen de nos hommes publics, les commissaires Paul Tardif, Ernie Jones, Wilbert Hamilton et Samuel Berger, tous les échevins, notamment M. Jules Morin, député provincial d'Ottawa-Est, l'ancien commissaire Leonard Coulter, vice-président, le directeur général Fred G. York, le secrétaire-trésorier W. C. Lewis et autres éminents citoyens assistaient aux agapes annuelles.

Le rapport annuel de M. Stanley Lewis notait le fait que les abonnés à Ottawa, Eastview et Rockcliffe se chiffraient par 76,353 à la fin de décembre, soit une augmentation de 2,866 ou de 3.9 p. 100 sur 1956. Par ailleurs, les clients déménagent d'une année à l'autre, de sorte que leur nombre en 1957 fut de 20,362 ou de 26.66 p. 100.

Problème du "Whiteway"

L'ancien maire Lewis souligne les difficultés que pose le remplacement du réseau "Whiteway" au coeur de la capitale. L'Hydro-Ottawa aimerait enfouir sous le sol tous les fils et poteaux électriques mais cela coûte très cher.

"Le rapport révèle que la commission a dépensé deux millions de dollars à augmenter son rendement au cours de l'année écoulée, dit M. Nelms. Un fort pourcentage a été nécessité par l'accroissement dans le nombre des usagers, soit 2,866 nouveaux clients."

Le président Stanley Lewis donne d'autres précisions. Nous avons acheté de Hydro-Ontario et de la Gatineau Power Company en 1957 pour au delà de 4½ millions de dollars d'énergie électrique ($4,568,887.58 contre $4,319,517.50 en 1956, soit une augmentation de $249,370.08 ou de 5.77 p. 100).

En heures kilowatt, le total a été de 893,701,536 contre 840,869,925 achetées ou produites en 1956, soit une augmentation de 52,831,611 HKW ou 6.28 p. 100 mais à compter du 1er mai 1957, la Gatineau a augmenté le prix de ses heures kilowatt au delà du contrat de $3.50 par 1,000 HKW à $4.50 ou de 4.5 millièmes par heure kilowatt. Hydro-Ontario ne charge que 1.95 millièmes par heure kilowatt.

Une mise en garde

Le président Lewis avertit ses collègues et le Conseil municipal que les frais ne cessent d'augmenter de sorte que le tarif actuel ne suffira aux nouveaux déboursés requis par la reconstruction dans les rues et les routes de la capitale.

L'an dernier, Hydro-Ottawa a dépensé $2,050,400 en salaires et matériaux pour la construction-capital. Les recettes nettes de $852,820.80 ont été appliquées à ce total. Le solde a été acquitté par la vente de propriété, à même les réserves et les revenus des emprunts en obligations. "Malheureusement, dit M. Lewis, cela a diminué notre capital d'exploitation."

Il reçoit son diplôme sur son lit de mort

ANTIGONISH, N.-E. (PC) — James MacArthur, 24 ans, de Noranda, Québec, qui a reçu son baccalauréat ès-arts de l'université St-François-Xavier, sur un lit d'hôpital la semaine dernière, est mort hier.

Mgr John-R. MacDonald, évêque catholique d'Antigonish, a remis personnellement le diplôme à MacArthur à l'hôpital Ste-Marthe. L'étudiant avait été hospitalisé le 28 avril à la suite d'un malaise à l'estomac. L'opération n'a pas réussi. Il était le fils du Dr J.E. MacArthur de Noranda, anciennement de Grand Mira, Nouvelle-Ecosse. Les funérailles auront lieu dans la chapelle de l'université samedi.

Bell accuse . . .

(Suite de la première page)

projet promis pour les prochaines cinq ou six années, "est une route nécessaire aujourd'hui".

"La Capitale canadienne étouffe à cause de la circulation intense des véhicules, a-t-il dit. Les travaux du Queensway doivent être hâtés et les plans des routes qui relient le Queensway doivent être préparés dès maintenant".

Me Bell voudrait également voir des travaux se réaliser le long de l'Outaouais, du côté d'Ottawa. On n'a rien fait de ce côté depuis 1929, a-t-il laissé entendre.

Monstres d'architectures

Le conférencier s'est élevé contre les monstruosités architecturales de Tunney's Pasture et l'erreur commise un peu partout à Ottawa "de sacrifier la beauté à l'utile".

"Ne répétons plus cette erreur, a-t-il recommandé. Encore quelques édifices construits dans le même style et Ottawa pourra se comparer à une ville industrielle. Conservons également nos édifices historiques, a-t-il dit. La destruction de la vieille Cour suprême fut un act de vandalisme".

Le président de l'Association d'urbanisme, M. J. Ferguson, a présenté son rapport annuel.

L'assemblée était sous la présidence d'honneur de M. R. E. G. Davis.

Aucune trace de rage chez les vaches mortes

Plus de 45 vaches laitières sont mortes en moins d'une semaine et 40 autres manifestent les mêmes symptômes mortels dans le comté de Papineau ou plus de 900 bêtes à cornes ont été inoculées contre la rage.

C'est ce qu'a révélé aux Communes cet avant-midi le ministre de l'Agriculture, l'hon. Douglas Harkness. Celui-ci répondait à une question posée par le député d'Argenteuil-Deux Montagnes, M. J. O. Latour qui avait attiré l'attention du ministre sur un article publié dans "Le Droit", édition du 21 mai.

Le ministre de l'Agriculture a précisé que les rapports préliminaires de l'enquête menée par les officiers de son ministère démontrent "que le vétérinaire qui a administré le médicament aux vaches a utilisé un sérum destiné aux chiens et non pas aux bêtes à cornes. Les 45 bêtes ont succombé aux réactions trop violentes de l'inoculation mais non pas à la rage.

L'hon. Harkness a de plus ajouté que les recherches effectuées chez les bêtes mortes ont démontré que le virus de la rage était inexistant chez elles.

La vaccination a été faite par un practicien privé de sorte que le ministère de l'Agriculture n'est aucunement impliqué dans cet incident, a-t-il ajouté.

Coups d'oeil

TOKIO (PA)—Le parti libéral démocratique du premier ministre Nobusuke Kishi a été reporté au pouvoir, aujourd'hui, dans une élection qui permet au Japon de maintenir ses relations étroites avec les nations occidentales.

* * *

NEW YORK (PA)—Les quotidiens américains engagent de forts capitaux dans l'expansion de leurs ateliers et l'achat de nouveaux outillages en dépit de la régression économique. C'est ce que vient de révéler l'American Newspaper Publishers Association.

* * *

BEYROUTH (PC)—Le Liban a décidé hier de soumettre une plainte aux Nations unies contre la République Arabe Unie.

Le président Camille Chamoun et le cabinet du premier ministre Sami el Solh ont décidé, après de longues délibérations, de porter une accusation "d'intervention massive" de l'Egypte et de la Syrie dans les affaires internes du Liban.

Découverte d'or avec de l'uranium au Témiscamingue

VILLE-MARIE (DNC) — Belleterre Gold Mines vient de découvrir la présence d'or sur son intéressant prospect d'uranium situé à un mille de Hunter's Point, dans le canton Pomeroy, au Témiscamingue.

Bien que les autorités de Belleterre Gold Mines hésitent à évaluer le potentiel de cette propriété, plusieurs observateurs miniers sont d'avis qu'il s'agit là d'une découverte d'importance qui peut assurer l'avenir minier du Témiscamingue. La découverte initiale fut faite par M. Garfield Jones, prospecteur bien connu, a l'extrémité nord-est du lac Pomeroy, au Témiscamingue. Dans la région de l'affleurement, la radioactivité très forte fut alors répérée sur plusieurs centaines de pieds.

Belleterre Gold Mines, qui exploite une mine d'or à Belleterre, optionna le terrain de la découverte et, de plus acquit plusieurs concessions minières au nord et au sud du groupe principal. L'uranium gît dans une bande étroite de quarzite, laquelle forme un bassin d'environ 12 milles de diamètre. Les deux affleurements sont situés à l'ouest de ce bassin. En plus de Belleterre Gold Mines, on révèle que McIntyre Porcupine Mines, Noranda Mines et Prospectors Airways ont acquis des propriétés dans la région du lac Pomeroy.

Deux incendies

Deux incendies d'origine inconnue ont fortement endommagé deux chantiers, à bonne heure, ce matin.

Le premier a éclaté vers 6 h., à l'entrepôt de charbon de la compagnie "Independent Coal Ltd", à l'angle du chemin Hurdman et de la rue Mann.

Quelque 20 minutes plus tard, un autre incendie se déclarait dans un hangar à bois de la maison "Barrett Brothers Lumber Ltd", au 260, rue Catherine.

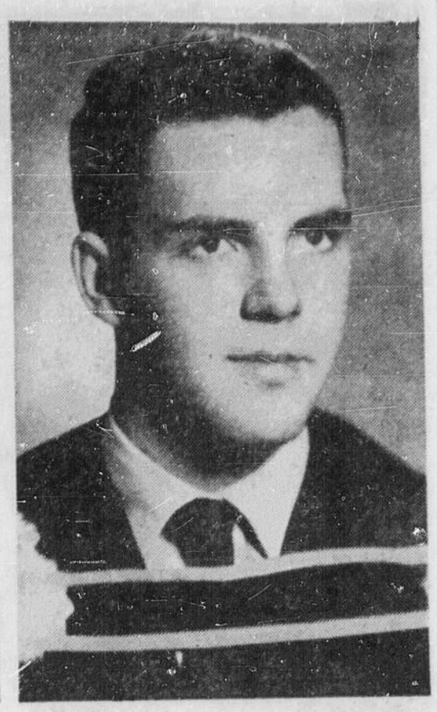
Des inspecteurs de la prévention, dirigés par le chef Phil Larkin, enquêtent afin de déterminer la cause de ces deux incendies.

Quilleurs d'Ottawa à Toronto

MM. Jerry Schryburt, John Ladas, Jerry Quigg, Tony Cuccaro et Jos. Galla, portant les couleurs de la boulangerie Galla, participeront demain (samedi) à Toronto au grand tournoi de quilles O'Connor avec des prix au total de $10,000.

"LA VALEUR N'ATTEND PAS..." — Ce garçon de cirque est déjà habitué, à 10 ans, de soulever l'enthousiasme des foules. Il a reçu de vigoureux applaudissements, hier soir, à l'Auditorium, où le cirque des frères Clyde présente actuellement un spectacle très varié.

(Photo Champlain Marcil)



PROCHAIN MARIAGE — M. et Mme Albert Calvert, de Dorval, Qué., annoncent les fiançailles de leur fille, Madeleine, à M. Jacques Mercier, fils de Me Raoul Mercier, c.r., procureur de la Couronne pour le comté de Carleton, et de Mme Mercier, d'Ottawa. La bénédiction nuptiale sera donnée en l'église de la Présentation à Dorval, le 21 juin.

(Photos Van Dyck)

UNE SOCIETE SE PENCHE SUR SON PASSE

On se penche de plus en plus sur le groupe des "plus de soixante ans". Mlle Odette Leduc, du Service des loisirs de la ville d'Ottawa, fondatrice de cercles pour gens âgés, tels le Cercle des Sages et le Cercle Laroche, nous donne quelques aperçus sur le problème qu'elle situe au royaume de la charité bien comprise, et de la saine psychologie de nos démocraties modernes. Elle rappelle particulièrement les bienfaits des cercles et centres de loisirs pour les gens à leur retraite, qui retrouvent ainsi une ambiance propice à leur épanouissement.

—Pourquoi, demande-t-elle, l'âge serait-il une barrière au bonheur? Est-ce que notre démocrasie tant vantée ne saurait trouver pour ces personnes "retirées" une place où ils sont chez eux, respectées et en sécurité? Qui peut nier leur droit d'être utiles, d'avoir du travail selon leurs mérites et leurs capacités, d'être logés convenablement, de jouir d'une indépendance qui convient à tout être libre dans un pays libre?

Foyer de sagesse

"Nos vieux reprennent confiance en se voyant tirer de leur isolement. Ils se sentent de plus en plus compris, appréciés, de quelque utilité et surtout aimés. Grâce aux nouvelles organisations, on retrouve des amis sincères et des intérêts communs. Et par le fait même, nos vieillards n'ont plus, à tort ou à raison, l'impression d'être rejetés et même ridiculisés. Enfin, ils ont retrouvé un endroit où leurs conseils, marqués au coin de la sagesse, sont écoutés avec bonté et compréhension.

Pourquoi une barrière?

"Qui, un jour ou l'autre, n'a pas entendu ou porté des jugements comme ceux-ci? C'est ridicule d'aimer à danser ou à patiner, pour une femme de 60 ans... de porter une robe attrayante... d'aller au cinéma! On trouvera naturel qu'un homme âgé fume sa pipe, bien assis dans sa berceuse, mais qu'attend-il donc pour se retirer des postes honorifiques? Pourquoi s'entête-t-il à vouloir compter encore pour un dans la société? A-t-il encore le droit, lui qui a appris à penser, de dire ce qu'il pense? Notre monde s'en porterait-il plus mal pour cela?

"Sourds et muets, aveugles et infirmes, travailleurs manuels comme collets blancs ont un droit légitime aux loisirs. On croit trop souvent qu'un programme récréatif n'a sa raison d'être que pour les gens en bonne santé comme, par exemple, ceux qui peuvent s'adonner aux danses carrées.

"Il est faux de prétendre que les plus de soixante ans ont une capacité très limitée de se récréer. Il suffit de leur en fournir les moyens, pour le réaliser facilement.

"Faudrait-il douter des paroles suivantes: "J'ai commencé à apprécier la musique classique à 85 ans"... "A 80 ans, j'étudie les langues"... Que penser des paroles d'or de ce sexagénaire. "Durant cette période de notre vie, nous devrions mettre à l'épreuve notre expérience, nos lectures et nos aptitudes artistiques. Nous faisons le travail qui nous plaît et non pas celui qui nous est imposé. Ce travail devient donc un "jeu". Cette période est donc celle de la sagesse."

HOMMAGES FFCF — La section Notre-Dame-du-Saint-Esprit d'Eastview de la Fédération des femmes canadiennes-françaises a célébré, hier soir, le cinquième anniversaire de sa fondation. A cette occasion, on a rendu un témoignage de gratitude à la fondatrice qui est la présidente actuelle de la section. A gauche, Mme Gordon Lavergne, épouse du maire d'Eastview et 1ère vice-présidente de l'association, a présenté, au nom des membres, un service de coutellerie dont le coffret porte une plaque commémorative de l'événement. Au centre, Mme Léopold Trépanier a lu une adresse à l'héroïne de la fête, à droite, Mme Hector Malouin.

(Photo Champlain Marcil)

On demande des hôtesses de l'air

Une occasion s'offre à toutes les jeunes filles qui aimeraient devenir hôtesses de l'air. En effet, une ligne aérienne (American Airlines) invite les Canadiennes âgées de 20 à 26 ans à se présenter à l'hôtel Ritz-Carlton, de Montréal.

Les candidates doivent pouvoir produire un certificat d'immatriculation ou de 12e année. Elles doivent aussi posséder une bonne connaissance de l'anglais, être dotées d'une bonne vue et mesurer entre cinq pieds deux pouces et cinq pieds huit.

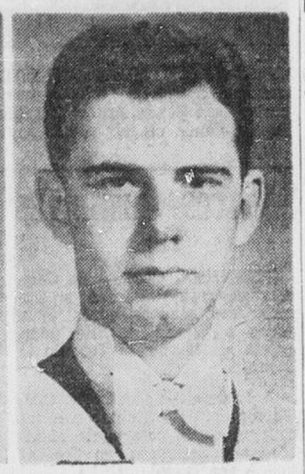
Entrainement

Les candidates choisies suivront d'abord quelques semaines d'entrainement au nouveau collège d'hôtesse de l'air à Fort Worth, Texas. Puis, les diplômées de cette institution seront par la suite affectées aux premiers avions à réaction mis en service pour fins commerciales sur les routes transcontinentales.

Les conditions d'admission de l'hôtesse de l'air varient quelque peu d'un pays à l'autre. Ainsi, Air-Canada spécifiera dans ses offres d'emploi que la candidate pèse de 100 à 130 livres, ne porte pas de lunettes ni de verres de contact et qu'elle soit citoyenne canadienne ou domiciliée au pays. La future hôtesse doit aussi parler l'anglais et reçoit, durant sa période d'entrainement, un traitement mensuel de $150.

En plus d'un salaire mensuel de $285 avec augmentation au bout de six mois, les compagnies américaines d'aviation n'exigent que 85 heures de travail par mois.

Enfin, la perspective de voyager pendant quelques années à travers le continent et au Mexique, ainsi que la possibilité de faire profiter les membres de sa famille de facilités de voyage, devraient exercer un pouvoir de séduction sur bien des jeunes filles.



FIANÇAILLES — M. et Mme Eugène Turgeon annoncent les fiançailles de leur fille, Carmen, à M. Bernard-Emile Poirier, fils de feu le colonel Philippe-Emile Poirier et de Mme Poirier. Mlle Turgeon et M. Poirier sont tous deux diplômés de l'université d'Ottawa. Le mariage sera bénit à 11 heures, le samedi 21 juin, en l'église du Sacré-Coeur, d'Ottawa.

(Photos Warrander)

Gourmands et gourmets

QUELQUES RECETTES, GRACE AU PAPIER MAGIQUE

Grâce au véritable papier magique qu'est le papier d'aluminium, la cuisinière peut improviser mille styles de cuisson rapide... et sans utiliser aucune poêle ou rôtissoire...

* * *

Pour réchauffer les petits pains au four, pour faire les pommes de terre en robe de chambre, envelopper ces aliments dans un papier d'aluminium et déposer simplement au four.

* * *

Se servir du papier d'aluminium pour doubler le fond de la poêle sous les viandes. Se servir également de feuilles d'aluminium pour en faire de petits récipients destinés à contenir des aliments qui pourront être cuits ou réchauffés.

* * *

Avec une feuille d'aluminium, faire griller le foie de poulet enrelevant le bord de la feuille et en rabattant les angles. Placer la poêle sur le gril après avoir perforé la feuille ici et là avec une fourchette afin que l'arôme du charbon de bois pénètre les aliments.

* * *

Pour les hors-d'oeuvres chauds, faire friller le foie de poulet enrobé de bacon, les saucisses cocktail, les crevettes trempées dans une préparation d'ail, les petits sandwichs carrés garnis de jambon poivré, etc.

* * *

Desserts — Prendre des pommes dont on enlèvera le coeur. Garnir de sucre, épices, et d'une cuillerée à thé de beurre. Envelopper dans une feuille d'aluminium et placer sur le gril ou dans les cendres et laisser rôtir pendant 30 minutes.

Pour les **bananes Yum-Yum**, fendre la peau d'une banane sur toute sa longueur, saupoudrer de cassonade, refermer et envelopper dans une feuille d'aluminium; placer sur le gril et laisser cuire pendant quinze minutes environ.

NOTRE FEUILLETON

La colombe de la Casa Negra

Par Anne Mariel

Reproduction autorisée par la Société des gens de Lettres

29 —

Le ciel, menaçant à la fin de la journée, s'était dégagé. L'orage s'était éloigné, mais l'air demeurait pesant. Don Luis, enfoncé dans un fauteuil d'osier, les jambes croisées, fumait silencieusement. Le disque rouge de son cigare luisait dans la pénombre.

Le bruit des pas de Marie-Laure lui parvint.

—Alors, est-elle couchée?

La jeune fille sursauta en découvrant la silhouette du marquis.

—Oui. Et elle dort.

—Je m'aperçois que vous avez une grande influence sur elle...

—Je l'aime beaucoup, je vous le répète. Elle est tellement adorable!

—Evidemment, mais je vous signale que vous devez cependant être d'une extrême sévérité avec elle.

—J'essaie de l'être, mais c'est bien difficile parfois.

—Il le faut, mademoiselle. Pour son éducation, c'est indispensable.

Ils échangeaient ce dialogue sans se voir, comme si un mur invisible les séparait. Marie-Laure ne pouvait noter, sur le visage de son interlocuteur, ses réactions. Et cela lui était pénible. Elle voulut abréger cette conversation et dit:

—Monsieur le marquis, je ferai mon possible pour que tout soit parfait et, surtout, pour qu'elle n'ait pas à être punie...

—Vous voulez dire que...

—Que Mercédès sera tellement courageuse et travailleuse qu'elle ne méritera pas de réprimandes.

Voyant qu'elle s'éloignait, il se leva et dit:

— Mademoiselle Bertin, voulez-vous passer dans la bibliothèque?

Elle eut une brève hésitation qui ne dut pas échapper au marquis. Mais elle le suivit. Ils croisèrent Maria qui leur jeta un coup d'oeil embrasé.

La nuit avait jeté sur le castel son linceul constellé. Par les fenêtres entrouvertes s'infiltrait la langueur d'un soir de mai. Les bruits allaient décroissant. Le tic-tac monotone du carillon s'amplifiait. Une lumière diffuse éclairait la grande pièce.

C'était l'heure où l'on passe facilement aux confidences, où rien ne compte plus que le moment présent, où la fatigue du corps se dissipe avec paresse.

Don Luis et Marie-Laure sentaient planer autour d'eux l'apaisement du silence. Ils avaient certainement de nombreuses choses à se confier. Ils avaient à expliquer peut-être l'attitude des domestiques. Ils demeurèrent ainsi un long moment, calmes, pensifs. Elle épiait les moindres bruits, les pas feutrés qui coulaient devant la bibliothèque.

Don Luis sourit. Un sourire secret, rapide, de circonstance.

—Mademoiselle Bertin, j'ai oublié de vous offrir un siège. Veuillez me pardonner... Je vous en prie, ajouta-t-il en lui désignant un immense voltaire.

Elle s'assit, croisa ses jambes et ramena sa jupe sur ses genoux. Elle appuya ses mains sur les bras du fauteuil et guetta les paroles du marquis qui ne venaient pas.

Elle ne put s'empêcher de tousser. Il tourna la tête vers elle.

—Mademoiselle Bertin, j'ai donné des ordres pour que l'on soit d'une extrême politesse avec vous. Je sais que vous avez eu certaines difficultés avec Maria, je sais aussi que, pour une Française, il est parfois difficile de s'adapter à nos habitudes, mais si je vous ai demandé de rester, c'est parce que je suis persuadé que vous vous ferez vite à nos moeurs.

(A suivre)

Carnet mondain

Hôtel du gouverneur

Le gouverneur général a reçu, hier matin, l'ambassadeur de Cuba.

* * *

Son Excellence, M. Vincent Massey a pris le thé, hier après-midi, au pavillon, avec les membres du Ottawa Valley Cricket Association et du Pakistan Cricket XI.

* * *

Corps diplomatique

L'ambassadeur d'Autriche et Mme Kurt Waldheim ont reçu à dîner à leur résidence, en l'honneur du secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures et de Mme Sidney Smith.

* * *

L'attaché commercial à l'ambassade d'Italie et Mme Lorenzo Tozzoli ont reçu, hier soir, à un cocktail, à leur résidence.

* * *

Réceptions

Mlle Jacqueline Besserer a reçu à un shower de toile, en l'honneur de Mlle Madeleine Thibault, à l'occasion de son mariage à M. Gérald McMartin, le 7 juin prochain.

* * *

Madame Roger Larivière a reçu de 4 à 7 heures, hier, en l'honneur de Mlle Louise Simard, à l'occasion de son prochain mariage.

* * *

L'honorable Roland Michener, président de la Chambre des communes, a reçu cette semaine un groupe de députés et de journalistes de la Tribune parlementaire. Un deuxième groupe de députés et de journalistes est également attendu ce soir à la Présidence.

* * *

Déplacement

M. D.-L. Couture, gérant de la Banque Canadienne Nationale de Casselman, et Mme Couture, se sont récemment embarqués à bord de l'Homeric, pour un voyage de cinq semaines en Europe, au cours duquel ils visiteront leur fille, la R. S. Anne-Marguerite (Margot), Franciscaine missionnaire de Marie, à Rome.

* * *

Société d'étude et de conférences

La dernière réunion du conseil de la Société d'étude et de conférences pour la saison 1957-1958 avait lieu récemment à la résidence de Mlle Marie Lessard, 74, rue Notre-Dame, Hull, P.Q. Les présidentes des différents comités et sous-comités ont présenté leur rapport annuel. Mlle Lucie Béliveau présidait l'assemblée. On remarquait également la présence du R. P. Clément-Marie Lachance, o.p., directeur de la S.E.C.

* * *

Filles d'Isabelle

Le cercle Mater 550 des Filles d'Isabelle a assisté récemment à une heure sainte, en l'église Saint-Isidore de South March, dirigée par le R. P. John Beahan, aumônier du cercle. La chorale des Filles d'Isabelle, qui interpréta le programme musical, était sous la direction de Mme W. H. Greenway. A l'issue de la cérémonie religieuse, le thé fut servi à la salle paroissiale. Mmes Patrick Murphy et Leo Maxwell recevaient les invités. La régente, Mme Catherine McVeigh et Mme Edward Hebert représentaient les Filles d'Isabelle.

* * *

Amicale d'Youville

Une réunion des sous-comités a eu lieu récemment à la demeure de Mme Léonard Leech, en vue de la préparation à la fête champêtre, organisée sous les auspices de l'amicale d'Youville, qui aura lieu, de 4 à 7 heures, le 8 juin prochain, dans les jardins du pensionnat Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, rue Rideau, entrée rue Besserer.

* * *

Naissance

M. et Mme Jean-Jacques Gagné (Lorraine Larose) ont le plaisir d'annoncer la naissance d'un fils, le jeudi 22 mai, à l'hôpital général d'Ottawa.

Elections chez les femmes d'affaires

Le cercle des Professionnelles et femmes d'affaires de la capitale a tenu récemment son assemblée annuelle et l'élection d'un nouvel exécutif. A la présidence: Mlle Dorothy Milligan; vice-présidente, Mlle Sophie Holmes; seconde vice-présidente, Mlle Norva Farley; trésorière, Mlle Ethel Mitchell; secrétaire-archiviste, Mlle Dorothy Fever; secrétaire-correspondante, Mlle Helen Delahaye; conseillères, Mlles Thelma Younghusband, Doris Hutchison, Sophie Steadman et Ethel Legon.

A l'occasion d'une récente assemblée mensuelle, on a marqué l'admission au cercle de trois nouveaux membres. A l'occasion de cette réunion, Mlle Yvonne Johnson, de retour d'un voyage en Angleterre, transmit les amitiés du club des Professionnelle et femmes de carrière de Winchester, club visité par elle.

Parmi les grand événements en marche pour le cercle, on a signalé le grand thé du printemps, demain, ainsi que le thé du vingt-cinquième anniversaire, qui aura lieu le 22 novembre prochain.

On a offert des félicitations à Mlle Mildred Pelton, qui vient d'obtenir, au ministère du Revenu National, le poste de commissaire-priseur aux Douanes, premier poste du genre détenu par une femme.

un livreur responsable passera chez vous
Renfrew (FURS) Storage Ltd
"Où l'hiver passe l'été"
156, RUE RIDEAU
CE. 2-4207

En l'honneur de Madame Diefenbaker

En l'honneur de Madame Diefenbaker, épouse du premier ministre, Madame Roland Michener, épouse du président de la Chambre des Communes, recevait hier à un déjeuner intime.

Dans le salon aux fenêtres ogivales, la longue table sertie d'un magnifique centre floral aux tons d'oeillets mauves et carminés, et éclairée à la lueur de bas lampions de table, était dressée pour une trentaine de couverts.

Les invités comprenaient: Mme Chuvahin, épouse de l'ambassadeur de la Russie; Mme de las Barcenas, épouse de l'ambassadeur de l'Espagne; Mme Lacoste, épouse de l'ambassadeur de France; la princesse de Mérode, épouse du conseiller près l'ambassade de Belgique; Mme Hagiwara, épouse de l'ambassadeur du Japon; Mme Fenoaltea, épouse de l'ambassadeur d'Italie Mme Pearkes, épouse du ministre de la Défense nationale; Mme Pearson, épouse du chef de l'Opposition; Mme Green, épouse du ministre des Travaux publics; Mme Churchill, épouse du ministre du Commerce; Mme Nowlan, épouse du ministre du Revenu national; Mme Fulton, épouse du ministre de la Justice; Mme Fleming, épouse du ministre des Finances; Mme Balcer, épouse du Solliciteur général; Mme L. Chevrier, épouse de l'honorable Chevrier, député de Montréal-Laurier; les épouses des sénateurs Ross Macdonald et Gladstone ainsi que Mlle Gladstone; Mme Aseltine, épouse du sénateur Aseltine; Mme Monteith, épouse du ministre de la Santé; Mme Alexis Caron, épouse du député de Hull; Mme Armand Dumas, épouse du député de Villeneuve; Mme Perrault Larue, épouse du député du comté Saguenay; Mme Martineau, épouse du député de Pontiac; Mmes McCleave, David Pugh, épouses de députés et Mlle Judith Robinson ainsi que Mme J.-E. Bissonnette, épouse de député féral.

Merveilleuse découverte!

Vous pouvez maintenant protéger votre personnalité pendant toute la journée avec la nouvelle crème désodorisante MUM. Vous êtes assurée de rester fraîche pendant 24 heures grâce au nouvel ingrédient de MUM, le M-3 (hexachlorophène). Et le nouveau MUM n'irrite pas un épiderme normal et n'abîme pas les tissus délicats.
Soyez sûre de vous—employez MUM.

LA CRÈME DÉSODORISANTE
MUM

FFCF N.-D. du St-Esprit

Manifestation grandiose au 5e anniversaire de fondation

Hommages à Mme H. Malouin, présidente-fondatrice — Banquet — Présentation — Programme musical

Une fête intime d'un cachet particulièrement émouvant, a marqué de façon mémorable hier soir, à l'hôtel Eastview, le cinquième anniversaire de fondation de la section Notre-Dame du St-Esprit d'Eastview de la Fédération des femmes canadiennes-françaises. Un grand banquet a été offert par la section pour tous ses membres.

Invités d'honneur

La fête était rehaussée de la présence de M. l'abbé Clément Baribeau, curé de la paroisse, et de M. l'abbé Roger Bouchard, aumônier de la section. Avaient également pris place à la table d'honneur, Mme Hector Malouin, fondatrice et présidente actuelle de la section, Mmes Gordon Lavergne, Léopold Trépanier et J.-Emile Bélanger, vice-présidentes; Mme Adrienne Laroche, trésorière, Mlle D. Parent, secrétaire, Mmes Albert Charron, Florent Major, Raymond Boyle, Maurice Delcorde, Henri Vermette, Vianney Laroche et Mlle Irène Grand-Maître, conseillères. Un magnifique centre de table, composé d'oeillets rouges et de marguerites shasta blanches ornait la table d'honneur. Les places des invités étaient marquées de petits "5" sur lesquels on lisait les lettres FFCF N.D. du Saint-Esprit, en plus du nom de l'invité.

Revue succinte des 5 ans

A l'issue du banquet, Mme Malouin, présidente, a souhaité la bienvenue aux invités. Elle a exprimé sa reconnaissance aux membres qui l'ont toujours si entièrement secondée dans toutes les entreprises et organisations de la section. Elle invita la secrétaire à donner les grandes lignes des accomplissements du groupement. Celle-ci a mentionné, d'après un livre-souvenir qu'elle a préparé à cet effet, l'aide accordée aux pauvres, aux enfants de choeur, aux guides, aux écoles, aux société de bienfaisance, et surtout à la paroisse, soit au presbytère ou à l'église. On s'est rappelé avec joie les grands succès des banquets d'ouverture, du défilé de modes, des thés-offrandes, des soirées récréatives, de la vente de pâtisseries et spécialement de l'organisation et de la vente d'un recueil de recettes culinaires.

Programme musical

Un court programme musical auquel prenaient part Mme B. Létourneau, violoniste et accordéoniste, accompagnée au piano par Mme Lionel Caris, Mlle Danielle Trépanier dans un numéro de ballet, et les Gaies Alouettes, dans quelques numéros de danses de folklore, a agrémenté la soirée.

Télégrammes

La section a reçu de nombreux messages de félicitations entre autres un télégramme de Mme R.A. Sauvé-Boult, présidente générale et un de la section soeur de Notre-Dame-de-Lourdes d'Eastview.

Gratitude

En reconnaissance pour le travail qu'elle a accompli à titre de présidente de la section, les membres de la FFCF ont tenu à rendre hommage à Mme la fondatrice et présidente. Mme Léopold Trépanier a lu une adresse composée par la secrétaire et Mme Gordon Lavergne, épouse du maire d'Eastview et 1ère vice-présidente au nom des membres de la section FFCF, a présenté à Mme Malouin un service de coutellerie dont le coffret portait une plaque d'argent gravée des mots: "Hommages, FFCF, Notre-Dame-du-Saint-Esprit". Mme A. Thibault, a présenté à l'héroïne de la fête, un corsage de gardénias et de pompons minuscules blancs.

Mme Malouin a remercié en termes attendris, pour cet éloquent hommage de gratitude. M. l'aumônier a également exprimé ses voeux à Mme la présidente. La soirée s'est terminée par un "Ave Maria" d'action de grâces, interprété par M. l'aumônier, accompagné au piano par Mme Lionel Caris.

MAIGRISSEZ!
Méthode révolutionnaire Helena Rubinstein pour atteindre et conserver un poids normal!

La cure "Reduce-Aid" d'Helena Rubinstein est le nouveau moyen facile d'obtenir et de conserver une taille jeune et élégante.

- Comprimés "Reduce-Aid" médicalement éprouvés.
- Ingrédient "Appe-Curb"* qui aide à réprimer l'appétit.

LA CURE "REDUCE-AID" s'appuie sur la brochure (ci-dessus) qui expose le régime médicalement éprouvé d'Helena Rubinstein. Cette brochure à elle seule vaut $1.00. Elle indique des repas légers pour le dimanche, des goûters avant le coucher, des gâteaux que vous pouvez manger—sans avoir à compter les calories! Vous perdrez du poids si facilement que vous ne serez plus jamais tentée de trop manger?

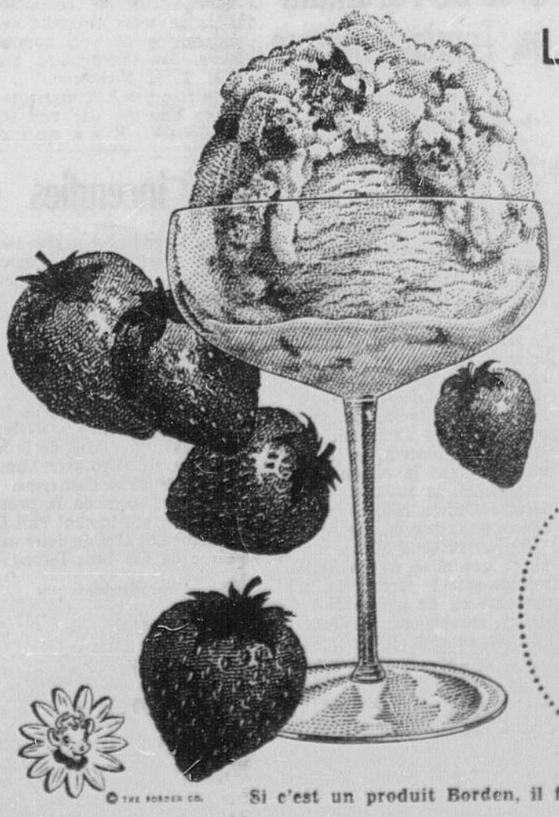
Cadeau spécial de présentation à l'achat de "Reduce-Aid": trousse pour sacoche, pouvant contenir provision quotidienne de comprimés. *Marque déposée.

(Provision de 4 semaines) 140 comprimés 3.50

Dans tous les principaux magasins

Helena Rubinstein

Le régal de la saison . . .
La crème glacée viennoise aux fraises
Lady Borden



Cette délicieuse crème glacée Lady Borden renferme toute la magie d'un dessert viennois, composé de fraises et de crème. Elle est sans pareille parce qu'elle contient plus de crème!

© THE BORDEN CO.

Si c'est un produit Borden, il faut que ce soit bon!

LA COMPAGNIE BORDEN, LIMITEE (Division des produits laitiers)
393, rue Somerset ouest, Ottawa — Téléphone: CE. 2-5741

L'horoscope
VOUS PREDIT . . .

La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer comme des certitudes, les indications de ce jeu.

Samedi, le 24 mai 1958

21 mars au 19 avril (LE BELIER) Vous serez plein d'idées et votre imagination vous servira également. Vous aurez le loisir d'appliquer vos talents vers une aventure pleine de charmes.

20 avril au 20 mai (LE TAUREAU) Il semble que vous soyez inutilement enclin à l'inquiétude; il est indispensable que vous décidiez d'en éliminer les causes pour retrouver votre tranquilité.

21 mai au 21 juin (LES GEMEAUX) Vous aurez des contacts satisfaisants avec vos proches. D'autre part, vous n'aurez pas à regretter d'avoir sollicité des conseils d'une personne plus jeune que vous.

21 juin au 21 juillet (LE CANCER) Une affaire importante vous réservera des satisfactions. Soyez réservé vis-à-vis d'une de vos nouvelles connaissances, car un excès de confiance pourrait vous nuire.

22 juillet au 21 août (LE LION) Vous aurez à sacrifier quelques goûts personnels si vous voulez mener cette journée à bien. Tenez compte des conseils que vous recevrez d'une personne expérimentée.

22 août au 22 septembre (LA VIERGE) Il se peut que l'intervention d'un de vos amis se révèle nuisible sans qu'il y ait de sa faute. D'un autre côté, des bénéfices peuvent en découler, de façon surprenante.

23 septembre au 21 octobre (LA LANCE) Aujourd'hui, vous pouvez réaliser beaucoup plus que vous n'ambitionnez. Tenez compte des opinions des autres avant de leur imposer les vôtres.

SI C'EST AUJOURD'HUI VOTRE ANNIVERSAIRE

Votre caractère, comme votre destin, est varié, compliqué, mais intéressant quand même. Il se voit dans votre signe que vous pouvez vous laisser emporter à de trop grands enthousiasmes et dépasser la mesure. Vous êtes trop émotif; redoutez vos élans de tendresse. En société, vous pouvez en imposer par votre personnalité et votre fermeté de caractère. Un héritage n'est pas impossible dans votre cas.

22 octobre au 21 novembre (LE SCORPION) Une journée déroutante; des réussites, des insuccès, des plaisirs, des ennuis, et toutes sortes d'imprévus pour mettre votre caractère à l'épreuve.

22 novembre au 21 décembre (LE SAGITTAIRE) Les sujets qui vous sont familiers, vos entreprises personnelles, en un mot, tout ce qui vous concerne est sous des influences favorable; allez de l'avant.

22 décembre au 20 janvier (LE CAPRICORNE) Vous saurez réaliser au moment opportun une entente ou une affaire; il en résultera une amélioration dans votre situation financière. Vous faites une découverte.

21 janvier au 19 février (LE VERSEAU) L'atmosphère de mystère qui s'établit au cours d'une réunion favorise les rapprochements et les échanges de confidences. Vous avez l'embarras du choix.

20 février au 20 mars (LES POISSONS) Un léger coup de frein dans l'évolution d'une affaire ne doit pas vous faire craindre qu'elle tourne mal; au contraire. Essayez de vous procurer plus de repos.

PRINTED PATTERN

ROBE CHEMISE pour la fillette, à gracieux effet de jupe et de vareuse. Patron no 4594, points 2, 4, 6 et 8. Pour le commander, envoyer 40 cents au Service des patrons Anne Adams, Le Droit, 60, rue Front, Toronto, en indiquant clairement votre nom et adresse, ainsi que le no du patron désiré.

PIERRE CARDIN ne se préoccupe pas que de toilettes féminines. Il a créé ce modèle très authentiquement masculin et fort élégant pour les messieurs. C'est le chandail style tweed bourru, avec le col tortue à la Jean Gabin, cette fois adouci et sophistiqué pour prendre l'allure bateau.
(Photo Bureau canadien de la laine)

Les créations de Cardin seront faites au Canada

Pierre Cardin, jeune couturier parisien, renommé pour ses modèles de tailleurs et manteaux, dont la marque de commerce a un penchant pour rajeunir et amincir les femmes, apporte une excitation toute nouvelle dans la mode canadienne. Aujourd'hui pour la première fois, ses patrons originaux seront faits au Canada, plusieurs dessinés spécialement et créés pour la femme canadienne, et seront présentés l'automne prochain dans tous les grands magasins à travers le Canada.

Ceci est une occasion exceptionnelle pour la femme canadienne désirant des créations originales de Paris, qui sont habituellement d'un prix au-dessus de ses moyens. Bien que les modèles "originaux de Pierre Cardin" soient toujours confectionnés des plus beaux tissus français, ces tailleurs et ces manteaux ne coûtent qu'une fraction du prix d'un modèle original.

Depuis sa tendre enfance, Cardin a montré une aptitude étonnante dans le domaine de la mode, et malgré l'ambition de ses parents de voir leur fils devenir architecte, Pierre poursuivit un cours de mode. Durant la guerre, travaillant à Vichy pour un tailleur, cela lui valut une expérience formidable: l'importance de la coupe, de l'ajustement, où et quand placer une pince ou une couture. En résumé, l'art de la coupe parfaite.

Après un séjour avec la Croix-Rouge, il s'allia à Christian Dior et son groupe original des 13. De la création "New Look" est né le modèle à succès dit "Bar", qui comprenait une longue et très large jupe avec un petit corsage serré à basque. Ceci était un original de Cardin. Et, durant les années qui suivirent, Pierre Cardin a beaucoup fait en contribuant son talent renommé à cette fameuse maison de haute couture.

En établissant son propre atelier, les premiers efforts de Cardin furent ses créations exclusives pour les artistes de cinéma, du théâtre et les bals masqués. Graduellement, il commença à montrer de petites collections de tailleurs et manteaux, augmentant chaque fois sa collection jusqu'à la quatrième présentation qui nécessita un salon plus vaste au numéro 118, Faubourg Saint-Honoré, adresse actuellement bien connue.

Harold C. Nymark est élu président

M. Harold C. Nymark, du club Rotary d'Ottawa, a été élu président régional du district No 12 de la Société ontarienne des enfants infirmes, lors de l'assemblée tenue au camp Merrywood, près de Smiths Falls, mercredi. Il succède à M. Robert A. Stead, également du Rotary d'Ottawa, président régional sortant de charge.

Mlle F. Dion, de la Société des enfants infirmes de l'Ontario, était au nombre des délégués à ces assises.

Pour les jeunes filles de la Suisse

En Suisse, les adolescentes se trouvent aussi désemparées que les jeunes filles du continent nord-américain en matière de vêtement. Mais elles n'éprouvent par ailleurs aucun problème avec leur épiderme.

En effet, dans ce petit pays pacifique, les joues roses et le teint clair sont de règle.

Le Club 17

C'est à leur intention que le propriétaire du plus grand magasin à rayons de Zurich, Peter Grieder, un jeune homme de 30 ans, a fondé le Club 17 qui vient actuellement en aide à ses 3,300 membres dans leurs problèmes vestimentaires. L'organisation a son quartier général dans le magasin même.

Pour être membre, il faut être âgée de 15 à 20 ans et aucun frais d'admission n'est requis. Les jeunes adolescentes se donnent rendez-vous au club après leurs cours, ce qui est beaucoup moins onéreux que les visites aux restaurants.

La secrétaire

La secrétaire du club est une jeune Hongroise, Mlle Aniko Tamas. Elle possède une expérience étendue en ce domaine. Elle dit que les jeunes filles savent toujours quelles couleurs choisir, lorsqu'elles sont en quête d'une nouvelle toilette, mais c'est le style qui les embarrasse davantage.

La belle musique

Tout comme la jeunesse américaine, la jeunesse suisse préfère la musique de jazz à la musique classique. Toutefois, le système d'éducation voit à ce que le goût de la bonne musique soit inculqué à la population étudiante. Si bien que les jeunes gens et jeunes filles de 25 ans et plus préfèrent un concert à toute autre forme de divertissement.

De son côté, Mlle Irene Meili, secrétaire au bureau du tourisme, en Suisse, a dit qu'elle avait pu constater, lors d'un séjour à Montréal il y a trois ans, que les jeunes Canadiennes étaient moins intéressées que les jeunes filles de son pays dans la musique classique et le théâtre.

Foleyet, Ont.

Baptême

FOLEYET (DNC) — M. et Mme Fernand Vallée, née Anita Morin, sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Rita. Parrain et marraine, M. Richard Morin et Mlle Jacqueline Morin, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Gaston Desrochers, tante de l'enfant.

Déplacements

M. le curé G.-A. Mathieu est revenu parmi ses ouailles après un séjour de trois semaines à l'hôpital, mais il nous quittera bientôt pour un repos d'un mois.

La R. S. Victor-Albert, supérieure, accompagnée de la R. S. Léonard de Port-Maurice, s'est rendue à Sudbury dernièrement.

Dimanche dernier, le R. P. Weaver, de North Bay, a desservi les deux paroisses de Gogama et de Foleyet.

M. et Mme Magloire Dénommée, de Timmins, ont rendu visite aux parents de Mme Dénommée, M. et Mme Henri Morin, lors de la Fête des mères.

M. Elie Gagné est allé chercher M. le curé G.-A. Mathieu à l'hôpital de Timmins.

Coussinet Prodige qui tient le Dentier fermement en place

Soulage les Gencives Douloureuses

Les Coussinets marque Snug pour Dentiers sont un triomphe scientifique. Une doublure sensationnelle en plastique, qui vous débarrasse des irritations causées par un dentier mal ajusté ou lâche. Snug atténue les douleurs et irritations gingivales dues à un dentier lâche. S'applique en quelques minutes, tient fermement en place le dentier le plus branlant—donne un confort parfait. Mangez de tout—parlez, riez—le dentier "reste en place". Inoffensif pour les gencives ou le dentier.

La doublure Snug peut durer de 2 à 6 mois. Reste douce et flexible—ne durcit ni n'abîme le dentier. Se détache entièrement quand elle a besoin d'être remplacée. Pas d'adhésif à mettre tous les jours. Procurez-vous des Coussinets marque Snug pour Dentiers aujourd'hui! 2 doublures pour dentiers supérieur ou inférieur, $1.50. Argent remboursé si vous n'êtes pas satisfait. Toutes pharmacies.

G. T. FULFORD Co., Ltd., Brockville, Ont.

"3 par jour viennent à bout du mal de dos!"

La fonction normale des reins consiste à éliminer de l'organisme les déchets et l'excès d'acidité—qui sont si souvent la cause du mal de dos. Les Pilules Dodd's pour les Reins stimulent le fonctionnement des reins et aident à vous soulager du mal de dos. Elles l'ont fait pour d'autres. Prenez-en seulement 3 par jour. Vous pouvez compter sur les Dodd's. 64-F

Dodd's Kidney Pills

vous aimerez la **Buckingham** ...elle a si bon goût

deux présentations à votre choix

Que votre choix se porte sur l'une ou l'autre, la Buckingham a toujours aussi bon goût, de paquet en paquet. Seule Buckingham offre ce mélange parfait de douceur et de goût, et dans sa catégorie elle est aujourd'hui la cigarette la plus populaire au Canada.

B-28BF

magasinez...chez CAPLAN

Résistant aux plis, lavables, frais !

COSTUMES EN TOILE

4 fascinants modèles, 2 illustrés, la perfection pour l'été . . . et seulement **13.95**

Nouveau modèle blouson, modèle ajusté, modèle ample ou ensemble 3 pièces avec blouse à rayures coordonnées pour assortir !

Bleu poudre ! Beige ! Menthe ! Bleu marine ! Noir ! Orange ! Rouge ! Bleu royal !

Costumes pour dames chez Caplan, rez-de-chaussée

Utilisez votre compte de crédit chez Caplan ou ouvrez-en un

CHICS ROBES D'ETE

en modèles pour demoiselles et adolescentes

Tissus Arnel, térylène, petit-points, et toute une gamme de coton lavable et requérant peu de séchage. **16.95**

Merveilleux imprimés sur les plus nouveaux et intrigants tissus. . . le groupe comprend plusieurs robes-soleil avec veston ! Jupes amples ou droites et élégant genre chemisier ! 5 à 17, 8 à 20.

Robes pour dames chez Caplan, rez-de-chaussée

Un merveilleux choix de

Robes pour réceptions de noces

Organza de soie pure et somptueusement garnies de dentelle, à des prix convenant à chaque budget . . . à partir de **$25**

Robes pour la mère de la mariée, pour les invitées . . . magnifiques modèles pour satisfaire tous les goûts, toutes les bourses! Beige, aqua, poudre, rose. 10 à 20, 16½ à 24½.

Robes pour dames chez Caplan, rez-de-chaussée

Vêtements sport d'été pour dames

- Slims, 3.98 à 9.98
- Pedalpushers, 3.98 à 5.98
- Shorts Bermuda, 2.98 à 4.98
- Shorts réguliers, 1.98 à 3.98
- Shorts Tomboy, 2.98 à 3.98
- Jeans, 2.98 et 3.98

Jupes courtes à plis tout le tour avec culottes à même, 4.98

Tous les plus nouveaux tissus dans ces vêtements: fawnsheen, popeline, chino, whipcord et tricots de coton ! Grandeurs: 10 à 20 dans le groupe

- Teintes unies
- Garnitures d'imprimé contrastantes
- Rayures Ivy League, Tartan, Paisleys
- Nouveaux imprimés

Plusieurs avec bustiers appareillants, 2.98 à 3.98

Vestons pour dames

Vestons de fawnsheen de belle qualité avec manches longues, poignet double, élégamment confectionnés **7.98**

Autres vestons, 3.98 à 6.98.

TAILLES 38 A 44 DANS LES JUPES, JEANS, PEDALPUSHERS, SHORTS, SLACKS, BLOUSES ! 3.98 à 6.98

Vêtements sport pour dames chez Caplan, rez-de-chaussée

Rez-de-chaussée chez Caplan

Souliers d'été, tout-aller, pour dames

Modèles à talons compensée ou bas, blanc et nouvelles teintes pastelles. Toutes les pointures.

2.99 à $12

Souliers pour dames chez Caplan, deuxième étage

2 LOTS POUR STATIONNER GRATUITEMENT
Stationnement gratuit lorsque vous magasinez chez Caplan's. Entrée sur la rue George.

C. CAPLAN LIMITED, RUE RIDEAU

Vers une école bilingue d'art dramatique au pays

TORONTO (PC) — Un Français costaud qui a quelque 40 ans d'expérience théâtrale à son crédit vient d'arriver à Toronto pour discuter l'établissement d'une école d'art dramatique bilingue au Canada.

M. Michel Saint-Denis rencontrera des représentants de Canadian Players Ltd. pour étudier ce projet.

"Je ne suis pas venu fonder une école d'art dramatique, dit-il en descendant de l'avion. Je viens ici à titre de conseiller seulement."

M. Saint-Denis a fondé une école d'art dramatique à Strasbourg, en France, puis celle du Old Vic à Londres. Il fut juge du Festival dramatique national du Canada en 1937, 1950 et 1952.

Essor du théâtre

"Depuis son dernier voyage au Canada, l'essor du théâtre a été incroyable," souligne-t-il.

Il impute cet essor au Festival shakespearien de Stratford. L'intérêt pour cette manifestation artistique grandit rapidement d'une année à l'autre au Canada.

"Le théâtre canadien est encore trop jeune pour avoir ses propres traditions. Pourtant, il offre déjà de fortes caractéristiques," a ajouté M. Saint-Denis.

"Les techniques employées à Strasbourg ou à Londres ne peuvent être utilisées au Canada où il y a des problèmes de superficie, de population et des différences de langues."

Son rôle consistera à conseiller les méthodes qui s'imposent dans la création d'une école d'art dramatique bilingue. "Nous parlerons peu pour commencer et agirons avec prudence. Il ne faut pas se bousculer."

Exposition et vente de 150 toiles canadiennes

OTTAWA (PC) — Des peintures portant la griffe de quelques-uns des meilleurs artistes du Canada seront mises en vente à d'aussi bas prix que $35 le mois prochain à Ottawa.

La division d'Ottawa du Conseil National des femmes israélites annonce, aujourd'hui, qu'elle a recueilli 150 toiles de grande valeur. Toutes ces toiles seront vendues à un prix inférieur à $200 et 75 pour cent des recettes seront versés aux artistes. Le reste servira les oeuvres du Conseil national.

Des oeuvres de A.Y. Jackson, de Manotick, en Ontario, d'Henri Masson, d'Ottawa, et d'Arthur Lismer, de Montréal, seront exposées les 10 et 11 juin.

La vente comportera un élément de hasard. Chaque personne intéressée à acheter une toile déposera son nom dans une urne sous chaque oeuvre. Un nom sera tiré de chaque urne et le gaganant acquittera le prix indiqué sur la toile, de $35 à $200.

La vente sera inaugurée par le gouverneur général, le t.h. Vincent Massey. On s'y disputera aussi des oeuvres de Jack Humphrey, de St-Jean, au Nouveau-Brunswick, Jean-Paul Lemieux, de Sillery, Qué., Alfred Pellan, de Ste-Rose, comté de Laval, Goodridge Roberts, Jacques de Tonnancour, Léon Bellefleur et Stanley Cosgrove, tous de Montréal.

Horaire des Cinémas

CAPITOL — "The Young Lions" (2). 12.06-3.04-6.02-9.03.

CARTIER — "Porte des Lilas" (7) 12.50-2.56-6.19-9.42. "Amours de vacances" (7) 1.19-4.42-8.05.

CINEMA DE PARIS — "La crucifiée" (2) 6.30-9.40. "Pitié pour les vamps" (2R) 8.20.

FRANCAIS — "Man With 1,000 Faces" (7) 12.45-5.07-9.25. "3 Violent People" (2) 3.00-7.25.

LAURIER — "Cinq fusils à l'ouest" (2) 1.00-3.57-6.54-9.51. "Femmes en prison" (2R) 2.37-5.34-8.31.

LINDEN — "A et C in Foreign Legion" (1). 3.45-7.35. "The Bowery to Bagdad" (1) 1.25-5.15-9.10. "Kettles on MacDonald's Farm" (1) 2.25-6.15-10.10.

LITTLE ELGIN — "The Bridge On The River Kwai" (2) 12.30-3.20-6.10-9.10.

ELGIN — "Run Silent, Run Deep" (1)

MONTCALM — "The Tall Men" (2) et "Carousel" (2).

NELSON — "Old Yeller" (1) et "Ivanhoe" (1).

ODEON — "How to Murder a Rich Uncle" (7) et "Town on Trial" (3).

REGENT — "A Farewell to Arms" (2R) 1.25-4.00-6.30-9.00.

RIDEAU — "Quantrill's Raiders" (1) 1.00-3.30-6.00-8.20-10.40. "In the Money" (1) 2.20-4.50-7.10-9.35.

SOMERSET — "Last Paradise" (2). 1.15-4.10-7.00-9.55. "Dalton Girls" (7) 2.50-5.50-8.40.

Nouveaux disques à la Carnegie

Voici une liste de nos nouveaux disques, acquisitions de la bibliothèque Carnegie :

Bartok . . .
Quatuors à cordes, nos 5 et 6
Beethoven . . .
Sonates pour piano, nos 4 et 7
Brahms . . .
Concerto en ré majeur, op. 77, pour violon et orchestre
Bruckner ..... Te Deum
Mahler ..... Kindertotenlieder
Strauss, Johann . . .
Valses, polkas et marches
Récital par Irmgard Seedfried: Lieds de Schubert, Brahms, Bartok, Wolf et R. Strauss
Récital par Andres Segovia: musique de guitare

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

A la Télévision

Cet horaire est sujet à changements de dernière minute

CBOFT — CANAL 9
Ottawa

LE VENDREDI 23 MAI

9.00—Mire
4.15—Aujourd'hui à CBOFT
4.30—Bobino
5.00—La boîte à surprises
5.30—Le trefle à 4 feuilles
6.00—Sur place
6.25—Sports
6.30—"La vie qui va"
6.45—Carrefour
7.15—Téléjournal
7.25—Nouvelles locales
7.30—Cinéfeuilleton
7.45—Pour elle
8.00—Temps présent
8.30—Quiz-variétés
9.00—Aventures
9.30—Théâtre des étoiles
10.00—Ballades de Paris
10.30—Affaires de famille
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Long métrage: "J'épouse ma femme"

LE SAMEDI 24 MAI

9.00—Mire
9.45—Aujourd'hui à CBOFT
10.00—Domino
11.00—Fon Fon
3.45—Aujourd'hui à CBOFT
4.00—Long métrage: "Le voleur de Bagdad"
5.30—Beau temps, mauvais temps
6.00—La vie sportive
6.25—Nouvelles sportives
6.30—Le soir
6.45—Farrebique
7.15—Téléjournal
7.30—Cinéfeuilleton
7.45—Quelles Nouvelles?
8.00—Canalisation du St-Laurent
8.30—Chacun son metier
9.00—Long métrage: "Prisonnier fantôme"
10.30—A la romance
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Long métrage: "Sous le ciel de Paris"

LE DIMANCHE 25 MAI

9.45—Aujourd'hui à CBOFT
10.00—Messe
2.30—Aujourd'hui à CBOFT
2.45—Téléjournal
2.50—Actualité religieuse
3.00—Cinéma du dimanche: "L'esclave aux mains d'or"
4.30—Quilles
5.30—Le dernier des Mohicans
6.00—Prise de bec
6.30—Actualité
7.00—Les travaux et les jours
7.30—Cle des champs
8.00—Music-hall
9.00—Faites vos jeux
9.30—Théâtre populaire: "Le refuge impossible"
10.30—Point de mire
11.00—Téléjournal
11.10—Le monde du sport
11.30—Prenez le café avec . . .

CBOT — CANAL 4
Ottawa

LE VENDREDI 23 MAI

3.45—Today on CBOT
4.00—Open House
4.30—Howdy-Doody
5.00—Barney's Gang
5.30—Mighty Mouse
6.00—Capt. Grief
6.30—Movie Museum
6.45—Téléjournal
7.00—Tabloid
7.30—Oh! Suzanna!
8.00—Last of the Mohicans
8.30—The Plouffe Family
9.00—The Big Record
9.30—Country Hoedown
10.00—Boxe
11.00—Téléjournal
11.15—Viewpoint
11.22—Premiere Performance: "Wild Geese Calling"

LE SAMEDI 24 MAI

3.15—Today on CBOT
3.30—Cowboy Corner
4.30—Speaking French
5.00—Zorro
5.30—Wild Bill Hickcock
6.00—Here and There
6.30—Mr. Fix-It
6.45—Téléjournal
7.00—Have Gun Will Travel
7.30—Holiday Ranch
8.00—The Perry Como Show
9.00—Great Movies "Texas"
10.30—Hit Parade
11.00—Téléjournal
11.10—Juliette
11.30—Lutte

LE DIMANCHE 25 MAI

12.15—Today on CBOT
12.30—This is the Life
1.00—The Ray Forrest Show
1.30—Country Calendar
2.00—Wonders of the Sea
2.30—Drama Festival
3.00—Lost World of Kahalari
3.30—Game Country
4.00—20th Century
4.30—Lassie
5.00—Fighting Words
5.30—The Thin Blue Line
6.00—Burns and Allen
6.30—Father Knows Best
7.00—December Bride
7.30—CBC Newsmagazine
8.00—Ed Sullivan Show
9.00—World's Stage
9.30—Showtime
10.00—Close-up
10.30—Explorations
11.00—Téléjournal
11.10—This Week
11.35—Long métrage: "Wake Up and Dream"

Programmes à la Radio

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles

5.30—Au jour le jour
5.40—Paris-Montréal (suite)
6.00—Le journal Dow
6.10—Le sport en revue
6.15—Menu musical
6.30—Apéritif musical
6.45—Un homme et son péché
7.00—Récitation du chapelet
7.15—Nécrologie
7.30—Clinique du coeur
7.45—Magazine rural
8.00—Bal populaire
9.00—Les idées en marche
9.30—Petit ensemble vocal
10.00—La revue de l'actualité
10.30—Détente
11.00—Les échos sportifs
11.10—Nouvelles
11.15—Psychologie de la vie quotidienne
11.30—Guy vous invite
12.00—Nouvelles
12.05—Guy vous invite (suite)
1.00—Nouvelles
1.10—Hymne national
1.12—Hors des ondes . . .

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles

6.00—Radio-journal
6.10—Chronique sportive
6.15—En dinant
6.45—Un homme et son péché
7.00—Chant des hommes
7.20—Psychologie de la vie quotidienne
7.45—Politique provinciale: UN
8.00—Chansons canadiennes
8.30—Famille, qui es-tu?
9.00—Les idées en marche
9.30—Petit ensemble vocal
10.00—Radio-Journal
10.20—Lecture de chevet
11.00—Adagio
11.25—Sports
11.30—La fin du jour
11.57—Radio-journal
12.00—Fin des Emissions

CFRA-OTTAWA
550 Kilocycles

6.00—Sports at 6.00
6.15—Car Counsellor
6.20—Showbill
6.30—Nouvelles
6.35—Showbill
7.00—Nouvelles
7.05—Showbill
7.30—Limelight
9.00—News
9.05—Hockey
10.30—Bermuda Bound
11.00—Informations
11.10—Sports Final
11.15—Norm Curtis
12.00—Informations
12.05—Open House
12.25—Sport Scores
12.30—Open House
1.00, 2.00, 3.00, 4.00, 5.00—Informations

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles

6.00—Informations
6.05—Sports
6.15—Make Believe
7.00—Informations
7.05—Sports
7.10—Make Believe Ballroom
8.00—Assignment
9.00—Nouvelles
9.05—On the Town
9.55—Nouvelles
10.00—Sports
11.05—On the Town
11.30—Sports Final
11.35—On the Town
12.00—Informations
12.05—All Night House Party
1.00—Informations

CBO-OTTAWA

6.00—Informations
6.15—Program Summary
6.30—Celtic Heart
6.45—Rawhide
7.00—Chansonnettes
7.30—As you like It
7.45—The 4 Gentlemen
8.00—Touch of Greasepaint
8.30—Now I Ask You
9.00—Song of my People
9.00—Who's the Composer?
10.00—Informations
10.30—On Liberty
11.00—Gilmour's Album
12.00—Informations

SAMEDI

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles

6.00—Nouvelles
6.05—L'horloge musicale
6.15—Radio Sacré-Coeur
6.30—Gaités matinales
7.00—Ce qui se Brasse
7.10—Gaités matinales (suite)
7.25—Nouvelles
7.30—Prière du matin
7.35—L'horloge musicale
7.55—Bulletin du voyageur
8.00—Informations
8.07—Chronique sportive
8.15—Ritournelles
8.30—Informations par les manchettes
9.00—Nouvelles
9.05—Chansonnttes
9.30—Chansonnettes (suite)
10.00—Nouvelles
10.05—Le maraudeur
10.25—Nouvelles
10.30—Samedi-Jeunesse
11.00—Quand l'opéra se donne des airs
11.30—Refrains populaires
12.00—Informations
12.05—En dinant
12.30—Maniwaki sur nos ondes
12.59—Signal-horaire
1.00—Radio-journal
1.10—Les échos sportifs
1.25—Intermède
1.30—Nécrologie
1.55—Nouvelles
2.00—L'opéra du Metropolitan
6.00—Nouvelles et sports

CBF-MONTREAL et CBF-FM (95.1 Mc)

7.00—Prière
7.15—Bonjour
7.30—Radio-journal
7.35—L'Opéra de quat'sous
7.55—Sports
8.00—L'Opéra de quat' sous
8.30—Rythmes et mélodies
9.00—Radio-journal
9.05—Fantaisie
9.30—Tante Lucille
10.00—Les ondes enfantines
10.30—L'heure des jeunes
11.00—Coin des pères
11.30—Musique de ballet
12.00—Midi à Québec
12.30—Le Reveil rural
12.59—Signal-horaire
1.00—Radio-journal
1.10—Intermède
1.15—Noir et blanc
1.30—Rythmes et mélodies
2.00—L'heure de l'opéra
5.45—Pot-pourri

CFRA-OTTAWA
550 Kilocycles

6.00—Sunny Jim
7.00—Informations
7.05—Sunny Jim
7.30—Informations
7.35—Météo
7.40—Sunny Jim
8.00—Informations
8.10—Sportsreel
8.15—Sunny Jim
8.30—Nouvelles
8.35—Sunny Jim
9.00—Informations
9.05—Les Lye
9.50—Deer Dorthy Dix
10.00—Informations
10.05—Children's Club
10.45—Bible Hour
11.00—Informations
11.05—Quiz
11.10—Les Lye
11.55—Informations
12.00—Eddy Arnold
12.15—Farmer's notebook
12.30—Nouvelles
12.35—Happy Wanderers
1.00—Nouvelles
1.10—Les Lye
2.00—Nouvelles
2.05—Les Lye
3.00—Nouvelles
3.05—Campus Corner
4.00—Nouvelles
4.05—Campus Corner
5.00—Nouvelles
5.05—Campus Corner
5.55—Nouvelles

CKOY-OTTAWA
1310 Kilocycles

6.00—Informations
6.05—Musical Clock
7.00—Informations
7.30—Informations
7.35—Musical Clock
7.05—Musical Clock
8.00—Informations
8.15—Musical Clock
8.25—Météo
8.30—Informations
8.35—Musical Clock
9.00—Informations
9.05—Jay and Ginger
10.00—Informations
10.05—Make Believe Ballroom
11.00—Informations
11.05—Make Believe Ballroom
11.30—Showcase
12.00—Informations
12.05—Vic Hill Show
12.30—Informations
12.40—Sports
12.45—VHS
1.00—Informations
1.05—VHS
2.00—Informations
2.05—Ray Stevens Show
3.00—Informations
3.05—RSS
4.00—Informations
4.05—RSS
5.00—Informations
5.10—Make Believe Ballroom

CBO-OTTAWA

7.00—Informations
7.05—Wake up to Music
7.30—Nouvelles
7.35—Wake up to Music
7.45—Morning Devotions
7.55—Music
8.00—Nouvelles
8.11—Sports
8.15—Musique sacrée
8.30—March Past
9.00—Informations
9.05—Musique in the Morning
10.00—Who's Herb Gott?
10.30—Movie Scene
11.00—Pot Pourri
11.15—Stu Davis
11.30—Prelude to Afternoon
12.00—Informations
12.15—Junior Farm Club
12.30—Stamp Club
12.45—Outdoors with K. Wood
12.59—Signal horaire
1.00—Informations
1.15—This Week
1.30—World Church News
1.45—Speakers Choice
2.00—Baseball
4.30—On the Spot
5.00—Traditional Eckoes
5.30—Jazz for Saturday

L'équipe de la Gendarmerie est victorieuse

L'équipe de francs-tireurs, section "A", de la Gendarmerie royale du Canada, a remporté le fameux trophée Sherwood en accumulant le plus haut total de points lors des divers concours de tir auquels ont participé des équipes des trois forces canadiennes et de la Gendarmerie. Plus de 140 équipes ont pris part aux compétitions.

Les membres de l'équipe gagnante sont: l'agent A. Bowes, le commandant adjoint D.O. Forrest, le caporal G.S.C. Johnston, l'agent B.C. Lensen, l'agent M.N. Culloch, l'agent J.B. Saunders, l'agent P.R. Smith, l'agent J.-W.-M. Thibeault, l'agent B.K. Van Norman et le sergent C.C. Wilson.

Bingo de journal KINSMEN
Numéros d'aujourd'hui
B-5 B-10
N-39
30 MAI
LA PROCHAINE SOIREE MONSTRE DU KINSMEN

CINEMA de PARIS
SUR GRAND ÉCRAN
ENFANT DE LA CRECHE, DES SA NAISSANCE, ELLE FUT MARQUEE PAR LE DESTIN !

La CRUCIFIÉE
MARQUÉE PAR LE DESTIN
MYRIAM BRU • AMEDEO NAZZARI JACQUES SERNAS
— AUSSI A L'ECRAN —
Cinémascope en couleurs

Dimanche: représentation continuelle à partir de 12 h. 30 (midi); autres jours: ouverture des portes à 6 h.

STAR TOP
DRIVE-IN THEATRE
CYRVILLE — SH. 6-4413
Invasion of the Body Snatchers
Hell's Crossroads

Cinéma
COTE MORALE
1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
2R Film qui présente quelque danger.
3 A déconseiller, parce que dangereux.
4 A proscrire absolument, à rejeter par tous.
? Film dont nous n'avons pas la cote.

LES SPECTACLES SUR LA SCENE RETOURNENT AU FRANÇAIS A LA DEMANDE POPULAIRE

A la demande populaire, les spectacles sur la scène retournent au Français chaque jeudi, vendredi et samedi à 8 h. p.m. Nous voyons ci-haut **"The Talkabouts"** qui sont en vedette dans le spectacle de cette semaine avec trois autres numéros exceptionnels. ***

SHOW OF THE WEEK IN TECHNICOLOR
WALT DISNEY'S OLD YELLER
with FESS PARKER
ROBERT TAYLOR ELIZABETH TAYLOR IVANHOE
CE. 3-8803 NELSON
DAILY 6.30 - SAT. 1 P.M.

A l'affiche
en technicolor
"5 FUSILS A L'OUEST"
avec John Lund
— Aussi —
"FEMMES EN PRISON"
avec Ida Lupino
LAURIER

La plus grande SOIREE MONSTRE
Parc Lansdowne le lundi, 16 juin
ont contribué plus de $500,000 à des oeuvres méritantes dans Ottawa

LINDEN
DAILY 1 P.M. SH. 9-5032
"THE KETTLES ON OLD MACDONALD'S FARM"
Abbot et Costello dans
"THE FOREIGN LEGION"
Les Bowery Boys dans
"BOWERY TO BAGDAD"

DRIVE-INS
AUTO-SKY
DRIVE IN THEATRE
"TWO YEARS BEFORE THE MAST"
Alan Ladd et William Bendix en Technicolor
"FLAMING FEATHER"
Sterling Hayden
BASELINE RD PRESCOTT HWY PHONE PA 2-2653

ALADDIN
DRIVE-IN RE-3-3148
Tout en Technicolor et cinémascope
"BLOOD ALLEY"
John Wayne et Lauren Bacall
"COMANCHE"
Dana Andrews
BANK ST. AT CITY LIMITS

AUJOURD'HUI !
GRAND PRIX DU CINEMA FRANÇAIS
un film de RENÉ CLAIR
PORTE DES LILAS
PIERRE BRASSEUR
HENRI VIDAL
DANY CARREL
GEORGES BRASSENS
le célèbre chansonnier guitariste français
GAGNANT DE 7 PRIX EUROPÉENS
— 2e grand film —
"AMOUR DE VACANCES"
Vittorio de Sica — Abbe Lane
CARTIER

DERNIÈRE SEMAINE !
POUR TOUTE LA FAMILLE !

Allons à L'IMPERIAL A MONTREAL !
La production de LOWELL THOMAS
VOIR "SEVEN WONDERS OF THE WORLD" TECHNICOLOR
PRÉSENTÉE DANS LA SPLENDEUR DU CINERAMA
DE RETOUR À PARTIR DU 3 JUIN À LA DEMANDE GÉNÉRALE
THIS IS CINERAMA
ENTIÈREMENT EN FRANÇAIS
MATS: MER. SAM. DIM. A 2:00 P.M.
SOIRS: LUN. AU SAM. A 8:40 P.M.
DIMANCHE SOIREE A 7:30 P.M.
Réservations: AVenue 8-5603
IMPERIAL 1430 BLEURY Montreal

EAST AFRICAN ADVENTURE BEYOND COMPARE! WITH CORNEL WILDE DONNA REED
BEYOND MOMBASA INTO THE JUNGLE
GIANT COLOR SHOW
2ND HIT! THE NIGHT THE TOWN WENT HUNTING WITH A ROPE!
GUY MADISON REPRISAL
FELICIA FARR with KATHRYN GRANT
BRITANNIA DRIVE-IN
HIGHWAY 17 PA. 2-2817 CHILDREN UNDER 12 FREE!
BOX OFFICE OPENS 7 P.M.

THE HELL-HORDE they called The Butcher's Battalion!
QUANTRILL'S RAIDERS
CINEMASCOPE
WITH STEVE COCHRAN
DIANE BREWSTER
2ND HIT! THOSE BOWERY NUTNICKS LAND IN LONDON!
HUNTZ HALL AND THE Bowery Boys IN THE MONEY
COLOR!
CE. 4-2117
Rideau
RIDEAU AT DALHOUSIE
CONT. 1 P.M.

Un autre SPECTACLE DU BON VIEUX TEMPS DE CFRA
En personne
Directement du Grand Ole Opry
HANK SNOW
ET LES RAINBOW RANCH BOYS

en plus d'une troupe tout étoile des meilleurs artistes western et du bon vieux temps comprenant Wilma Lee et Stoney Cooper, Jimmy Rodgers Snow, Cowboy Copas, Carol Lee Cooper, Clinth Mountain Clan, le comédien Sleepy McDaniel et les HAPPY WANDERERS de CFRA.
Jeudi 29 mai au Colisée d'Ottawa
Palpitant spectacle de 2½ heures commençant à 8 h. 30 p.m.
BILLETS: Adultes $1.50 — Enfants de moins de 14 ans 50c
EN VENTE A LA PORTE SEULEMENT

VENDREDI et SAMEDI
DERNIERS JOURS
POUR VOIR LE
CLYDE BROS.
CIRCUS
Présenté par: Ottawa Junior Board of Trade
Le plus grand spectacle intérieur au monde
EDITION TOUTE NOUVELLE 1958
24 nos — Spectacle de 2½ heures
Voyez — pour la 1ère fois — l'incomparable MASTER CASTLE
Numéro de domptage de lions Les LIONS du capt. HOOVER
Première fois au Canada THE HUNGARIA TROUPE
Wallendas
Les sensationnels DUBSKYS
Eléphants, lions, chameaux, zèbres, Llamas

HEURES DE REPRESENTATIONS
AUJOURD'HUI — Deux spectacles: 4.15 p.m., 8.15 p.m.
SAMEDI — Trois spectacles: 10.15 a.m., 2.15 p.m. et 8.15 p.m.
PLACES RESERVEES . . . Enfants 1.10 — Adultes 1.75
AUDITORIUM LE CIRQUE EST EN VILLE
"Amenez votre famille voir une représentation de plaisirs, de fantaisie, d'émotions et de grand spectacle"

Précisions sur les émissions culturelles

STE-ANNE-DE-BEAUPRE — (CCC) — Une étude des émissions éducatives et religieuses de Radio-Canada et une séance d'information sur les questions sociales d'actualité ont clôturé les journées sacerdotales d'études sociales à Sainte-Anne-de-Beaupré.

MM. Romain Desbois, organisateur d'émissions, et Hubert Aquin, responsable du service des émissions éducatives et des affaires publiques à Radio-Canada, ont apporté des précisions sur les émissions culturelles et religieuses de Radio-Etat.

Le nombre des émissions sur les affaires publiques a toujours ble à Radio-Canada, avec près de 10 heures d'émission par semaine à la TV et quelque cinq heures à la radio, a souligné M. Romain Desbois.

M. Hubert Aquin a souligné particulièrement que l'organisation administrative de Radio-Canada favorise sur le plan provincial, de concert avec les institutions d'enseignement, des émissions éducatives et d'affaires publiques qui reflètent la culture de notre milieu.

Huit pilotes ont repris le travail

KINGSTON, Ont. (PC) — D'après un membre de l'Association des pilotes des Grands Lacs, huit des 42 pilotes de l'association ont repris le travail pour la Fédération des armateurs du Canada, représentant les navires étrangers. Depuis cinq semaines, les pilotes et la Fédération ne sont pas d'accord sur l'utilisation des pilotes sur les Grands Lacs. Les huit pilotes qui ont repris le travail servent sur les bateaux étrangers qui ont fait appel également à des pilotes non syndiqués.

La télévision ralentit les affaires de cirque

"La télévision nuit aux affaires de cirque. Ainsi, nous faut-il présenter des numéros de plus en plus extraordinaires".

C'est l'avis qu'exprimait un organisateur du cirque des frères Clyde, dont le premier spectacle avait lieu hier soir, à l'Auditorium.

L'assistance peu nombreuse et la qualité des numéros semblaient confirmer ces paroles.

Equilibristes, trapézistes, dompteurs, ballerines de l'air, etc., ont provoqué l'admiration et l'étonnement des quelques mille jeunes spectateurs dispersés dans les gradins. On y comptait peu d'adultes.

Eléphants, lions, poneys, lamas, zèbre, chameaux, rivalisaient d'adresse avec les humains,

En réalité, les spectateurs ont applaudi autant aux prouesses des bêtes qu'à l'acrobatie des hommes.

Entre les numéros, les bouffons allaient jusqu'aux gradins amuser les jeunes.

Aucun accident n'est survenu. Un acrobate de la famille Wallenda nous avouait: "nous n'avons pas du tout le sentiment de risquer notre vie. Au contraire, nous avons presque autant besoin du vide que le poisson de l'eau".

Toutefois, le dompteur de lions David Hoover avoue comprendre parfois que ses bêtes mettent sa tête à prix.

A. D.

Bourget, Ont.

Accident

Le jeune Roch Perron, âgé de 4 ans, enfant de M. et Mme Rhéal Perron, de Bourget, a été victime d'un accident lundi dernier. L'enfant traversait la rue en face de la demeure de ses parents, lorsqu'il fut frappé par un camion conduit par M. Gilbert Labelle, de Bourget. Il fut ensuite conduit à l'hôpital général et souffre d'une légère fracture au crâne. Son état n'inspire pas de crainte pour le moment.

Hospitalisés

Mme Xavier Ethier est retournée à l'hôpital la semaine dernière pour y subir une opération.

M. le curé Léopold Paquette est de retour parmi nous, après avoir passé quelques jours à l'hôpital.

Convention

MM. Philippe Legault et Paul Tassé, de Bourget, sont partis à Toronto, pour assister à la convention de l'Aide à l'Enfance.

Baptême

A M. et Mme Gilbert Labelle (Alice Cousineau) est née une fille baptsiée Marie, Rose, Danielle. Parrain et marraine, M. et Mme Napoléon Labelle, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Pauline Bussière.

Crysler, Ont.

Naissances

CRYSLER (DNC) — M. et Mme Jean Lefebvre, née Doreen Perras, font part de la naissance de leur fils à l'hôpital Memorial de Winchester.

M. et Mme Hector Benoir, née Yvette Sanche, sont heureux d'annoncer la naissance de leur fils au même hôpital.

Baptêmes

M. le curé Bernard Guindon baptisait récemment Marie-Denise-Ginette, enfant de M. et Mme Emery Champagne, née Juliette Lafrance. Parrain et marraine, M. Lionel Lebrun et Mlle Denise Lebrun, cousins de l'enfant. Porteuse, Mlle Lucille Lafrance, tante de l'enfant.

M. et Mme Fernand Landry sont les heureux parents d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Henriette-Monique. Parrain et marraine, M. et Mme Maurice Landry, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Henri Pagé, tante.

Déplacements

M. le curé Bernard Guindon part cette semaine pour la France, Lourdes plus particulièrement. Il se rendra également à Rome où il aura le bonheur d'être reçu en audience par le Souverain Pontife. Il sera de retour vers la fin de juin.

Le R.P. Léopold Grégoire, missionnaire aux Philippines depuis 7 ans, rendait visite à son frère et à sa belle-soeur, M. et Mme Hector Grégoire, la semaine dernière.

Le R.P. Bilodeau, o.m.i, d'Edmonton, Alberta, sera le remplaçant de notre curé pendant son voyage en Europe.

Mlle Irène Dignard, institutrice à Brampton, passait la fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Borromée Dignard.

Mlles Florence Gauthier, Rita Hébert, Rita Allaire, toutes de Montréal, étaient de passage chez leurs parents à l'occasion de la longue fin de semaine.

M. et Mme Ralph Beehler ont transporté d'urgence leur bébé à l'hôpital de Winchester. Son état est satisfaisant.

M. Horace Génier a dû être hospitalisé à la suite d'un accident survenu à sa demeure. Il s'est fait couper trois doigts de la main droite dans sa tondeuse à gazon.

Incendie

Un incendie a causé pour 700 de dommages samedi dernier au moulin Lehoux et Lafleur. Quelques garçons, qui pêchaient à l'arrière du moulin, ont aperçu les flammes et ont vite averti M. Lehoux. Ce dernier a maîtrisé les flammes à l'aide d'un extincteur. Les pompiers se sont également rendus sur les lieux.

Campagne pour la conservation du canard sauvage

La société pour la conservation du canard sauvage "Queont Operation Ducks" semble bien avoir pris en main sérieusement l'avenir du canard sauvage dans nos régions ontarienne et québecoise, si l'on en juge par le programme d'action qu'elle s'est imposée à une réunion du comité exécutif et des directeurs qui eut lieu à l'école Vicomte Alexander de l'aéroport de Rockcliffe.

Le ministère de la Voirie de l'Ontario a fait don à la société de cartes géographiques qui ont été distribuées aux représentants des 40 clubs de chasse et de pêche qui assistaient à la réunion.

A l'aide de ces cartes qui indiquent les endroits marécageux susceptibles d'être favorables à la formation de sanctuaires, les clubs devront déléguer des membres qui feront l'étude des marécages de leur secteur. Ces rapports devront être envoyés au bureau central de la QOD qui les transmettra au ministère ontarien des Terres et Forêts et au Service canadien de la faune. Ce sont les biologistes de ces deux organismes, qui étaient présents hier soir, qui détermineront les endroits les plus propices pour l'aménagement des marécages, la formation de sanctuaires et l'établissement d'une voie de migration.

Les endroits marécageux choisis pour études devront subir deux surveillances. L'une sera faite en juin et juillet et l'autre en septembre et octobre. Les résultats des biologistes ne seront donc connus que tard cet automne.

La très efficace société "Ducks Unlimited", dans une lettre qui a été lue hier soir, a assuré la QOD de sa plus entière collaboration.

De son côté, M. Aldège Godmaire qui avait pris place à la tribune principale, a assuré la société de sa coopération. M. Godmaire est chef de district pour le ministère provincial de la Chasse et des Pêcheries dans la région de Hull. Il a dit au président qu'il lui remettrait une liste de 150 clubs de chasse et de pêche qui seraient susceptibles de s'intéresser au plan d'action de la QOD.

Les biologistes Dave Monro, du Service canadien de la faune et Blair Dawson, du ministère ontarien des Terres et Forêts, ont donné une conférence conjointe illustrée de diapositives.

Outre les personnes déjà mentionnées on remarquait dans l'assistance M. George C. Brown, président, M. Donald L. Palmer, secrétaire-trésorier, M. Arthur Guertin et M. Alban Chatillon, directeurs, et M. Paul Pharand, de la Société des chasseurs et pêcheurs de Hull.

L'hon. Harkness à l'expo de Lachute

LACHUTE (DNC) — L'honorable Douglas Harkness, ministre fédéral de l'Agriculture, sera l'invité d'honneur à l'exposition annuelle de Lachute cette année et sera présent aux diverses manifestations qui auront lieu le troisième et dernier jour, soit le samedi 14 juin. L'honorable ministre sera l'invité de la Légion canadienne et présidera aux divertissements qu'elle présentera aux spectateurs de la grande estrade de ce soir-là. C'est ce que nous annonce M. Kenneth Riley, gérant, qui laisse également entendre que cette année la Société d'agriculture vise à augmenter ses effectifs et que des cartes de membres sont actuellement en vente. Ces cartes donnent droit d'entrer sur le terrain en tout temps durant l'exposition.

Parmi les étables représentées, mentionnons ABC Farms, de Brampton, Ontario; Georges Godin, Montréal; CFRA Stables, Ottawa; Stan-Pat Farm, Lachute; Liberman & Campbell; Ken Pritchard et A. T. Cleland. Ces ttrois derniers éleveurs auront six paires de chevaux lesquels constituent chaque année une belle attraction.

D'autre part, du côté récréatif, les spectacles présentés en matinée et soirée devant la grande estrade ont été conçus pour plaire aux nombreux visiteurs. Le jeudi soir, le club Lions de Lachute présentera le fameux hypnotiseur Le Grand Robert.

Vendredi soir, la Légion canadienne, succursale de Lachute, dévoilera le nom de la Reine des adolescents tandis que samedi soir elle présentera des concours où les chevaux de trait seront à l'honneur. Des prix et trophées seront distribués aux propriétaires des chevaux vainqueurs puis, après, il y aura danse.

Plus que centenaire et la plus ancienne de toutes les expos présentées dans la province de Québec, l'exposition de cette année aura lieu les 12, 13, 14 juin.

Corps repêché

CORNWALL (DNC) — On a retrouvé hier dans le canal Galops, à l'ouest d'Iroquois, le corps du marin Ulrich Smith, de Gaspé, P. Q.

Membre d'équipage du cargo Selkirk, Smith manquait à l'appel depuis déjà dix jours.

Comité formé à la Plume rouge

Le conseil d'administration de la Caisse de bienfaisance a élu, au cours d'une assemblée tenue dernièrement, les membres du comité de finances.

Ce sont: MM. Marcel Parent, Aurèle St-Georges, Louis Titley, J.-Aurèle Valois, L.A. Lalonde, le R.P. L. Keighley, o.m.i., R.S. Rooney, président, B.-P. Benoit, G.M. Mulvihill, John P. Quinn, George N. Tompkins, Peter Newcombe, Martin K. Levinson, Maitland H. McElroy, D.A. Ross, William Tate, John E. Walsh, H.P. Hill, le rév. Stewart Iveson, George S. Eades. Il reste à élire deux autres membres.

MM. Horace Racine et George R. Berry ont été nommés au comité exécutif du conseil d'administration. MM. H.R. Balls et W. E. McHugh, deux membres du conseil, représenteront la Caisse auprès du Conseil du bien-être d'Ottawa.

La campagne Plume rouge de 1959 commencera le 1er octobre et se terminera le 3 novembre.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

CHAMBRES D'HOTEL RESERVEES
SANS QU'IL VOUS EN COUTE
Signalez CE. 2-9663 — CE. 5-3333
Local 30
Nous avons le système TELEX de communication directe avec plusieurs hôtels, y compris le Simcoe, Sheraton, Statler, Hilton et la plupart des hôtels de villégiature.
The Travel Centre Ltd.
Réservations de places d'avions G. E. O'Brien
Lobby de l'hôtel Lord Elgin
CE. 2-3577
MME RUTH MILLAR
Bateaux, croisières, hôtels randonnées

POUR VOTRE GUIDE DE TV
Vous pouvez encore vous procurer une magnifique couverture en similicuir pour votre guide de télévision à raison de 50c seulement. Le nombre est cependant restreint. Hâtez-vous d'obtenir la vôtre.
Adressez-vous ou écrivez au service des abonnements, LE DROIT, 375, RUE RIDEAU, OTTAWA.
Toute demande doit être accompagnée de 50c.

CE SOIR
CKCH
et le réseau français de Radio-Canada
7h. 45
L'hon. J.-J. Bertrand
Ministre des Terres et Forêts de la province de Québec
"La politique provinciale"

LA GALERIE NATIONALE
rues Elgin et McLeod
JEUNES PEINTRES D'ANGLETERRE ET D'EUROPE
8 MAI - 1er JUIN
ouvert: lundi au samedi 10 a.m. à 5 p.m. dimanches et jours de congé 2 à 5 p.m. visites accompagnées sur demande téléphonez à 9-67145

LE SALON DES FORMES UTILES
rues Mackenzie et Rideau
DOUZE DESSINATEURS SCANDINAVES
(argent, cristal et céramiques)
11 MAI - 1er JUIN
ouvert: lundi au samedi 10 a.m. à 6 p.m. dimanches et jours de congé 2 à 5 p.m.

PAIN PAN DANDY
SI SAVOUREUX!
MORRISON-LAMOTHE
Echo Drive CE. 2-4811
BAKERY LTD.

ROTHMAN
VENTE d'échange

$110
POUR VOTRE VIEUX REFRIGERATEUR
quel qu'en soit l'état,
sur l'achat d'un
REFRIGERATEUR ADMIRAL 1958
de 11 pi. cubes
aux lignes "incorporées"
Prix rég. 359.95
Allocation de reprise : 110.00
Vous ne payez que seulement
MODELE C1144
GRATIS:
• Service d'entretien d'un an
• Livraison
• Garantie de 5 années sur le compresseur
249.95
Aucun dépôt. Mensualités de $13, commençant en juillet

$100 pour votre VIEUX TELEVISEUR

quel qu'en soit l'état,
sur l'achat d'un
Téléviseur Admiral
1958 de 21 pouces
• Cabinet de bois • Se colle au mur
Prix régulier: 299.95
Allocation de reprise : 100.00
MODELE C29E1X
GRATIS:
• Service d'entretien de 14 jours
• Livraison
• Garantie de 3 mois sur toutes les pièces
• Garantie d'un an de la lampe-écran
Vous ne payez que 199.95
Aucun dépôt. Mensualités de $10 commençant en juillet.
Votre dépositaire autorisé Admiral
ROTHMAN'S
ROYAUME DE L'AMEUBLEMENT
329, rue Bank (ancien cinéma Imperial) CE. 4-9567
434, rue Rideau (angle Chapel) CE. 5-4044
344, ch. Richmond (près Churchill) PA. 8-1859

Premier cercle universitaire à Sudbury

SUDBURY (DNC)—Un nombre imposant d'anciens élèves qui ont complété leurs études classiques au collège du Sacré-Coeur se réunissaient récemment à leur Alma Mater pour former le premier Cercle universitaire de cette institution.

M. le Dr Alcide Cazabon fut nommé à la présidence et devient ainsi le premier président de ce cercle universitaire qui aura son siège social à l'université de Sudbury.

Les autres membres élus à la direction sont: le vice-président, M. André Lécuyer, B.A., professeur à North Bay, 2e vice-président, Mgr L.-J. Côté, P.D., V.G., curé de la paroisse St-Jean-de-Brébeuf, Sudbury; secrétaire, le Dr Gaston Paquette, dentiste, de Sudbury; trésorier, le Dr Pierre Chalifoux, dentiste, de Sudbury; conseillers: M. l'abbé Auguste Vaillancourt, curé de la paroisse du Sacré-Coeur, Sturgeon Falls, le R.P. Lorenzo Cadieux, S.J., professeur d'histoire à l'université de Sudbury, Me Fernand Gratton, B.A., de Sudbury, M. Joseph Thibeault, B.A., professeur au "Sudbury High".

Dans ses remarques, le Dr Cazabon fit remarquer que la fondation de ce cercle est un bienfait pour la région et une réponse qui comble un désir formulé depuis de nombreuses années. Il ajouta que ce cercle aurait pour but de resserrer les liens entre universitaires, qu'ils soient membres du clergé ou laïcs, de créer un esprit de fraternité, de s'entraider et de s'intéresser plus particulièrement à l'avancement de l'éducation.

Le T.R.P. Alphonse Raymond, S.J., recteur de l'université de Sudbury, vient d'annoncer que S. Exc. Mgr A. Blais, évêque du diocèse de Calgary, a signé l'affiliation du collège classique de cette localité à l'université de Sudbury. Le collège de Hearst a été le premier à s'affilier et celui de Calgary devient le deuxième à s'attacher à Sudbury.

Lafontaine, Ont.

Va-et-vient

LAFONTAINE (DNC)—Mlles Claudette Brunelle et Rosalie Robitaille, étudiantes gardes-malades à Toronto, ont passé la fin de semaine dans leurs familles.

M. et Mme Ron Bourgeois, de Toronto, étaient les invités de la famille Baptiste Marion en fin de semaine.

M. et Mme Roger Jaiko, de Toronto, ont rendu visite à la famille Edmond Marchildon en fin de semaine.

La famille Georges Marchand a reçu la visite de M. et Mme Arthur St-Arnaud, d'Oakville.

M. Cormier, de Toronto, était de passage dans la paroisse au cours de la fin de semaine.

Un groupe de personnes se sont rendues au village, lundi matin, pour faire le nettoyage annuel de l'église et de la salle paroissiale.

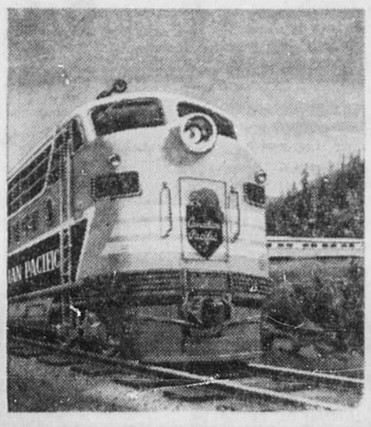
A la Société d'horticulture de Warren

WARREN (DNC) — Les membres de la Société d'horticulture de Warren se réunissaient la semaine dernière chez Mme Marie Giroux où était préparée une petite soirée en l'honneur de Mme Charlotte Warren. C'est avec regret qu'on apprit que Mme Warren doit quitter la paroisse à la fin du mois. Depuis l'existence de cette société, celle-ci se dévoua sans compter pour l'amélioration de cette cause. On profita de l'occasion pour la remercier une fois de plus pour tout le dévouement déployé depuis plusieurs années. Mlle Agnès Bertrand, présidente, lui offrit un bouquet de corsage et une gerbe de fleurs; Mme Avit Séguin avait préparé un joli centre de table composé de fleurs variées. Un délicieux goûter fut servi à la fin de la veillée.

TROPHEE ROBERT BOLE:- L'heureuse gagnante du trophée Robert Bole pour cette année est Mme Norman Sutcliffe. On lui décerna le trophée car elle remporta le plus grand nombre de points dans la série de parties de cartes organisée par la Société d'horticulture au Centre Récréatif.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

la façon de voyager



. . . des vacances sur la côte de l'Atlantique

Les pittoresques provinces maritimes ne sont qu'à une nuit de chemin de fer quand vous prenez le train à traction diesel, du Pacifique Canadien, "Atlantic Limited". Voyage reposant dans voitures confortables . . . grand choix de lits et chambrettes. Vous passerez des jours inoubliables dans les Maritimes, où vous pourrez jouer au golf, aller à la pêche, etc., et ainsi mieux connaître le Canada!

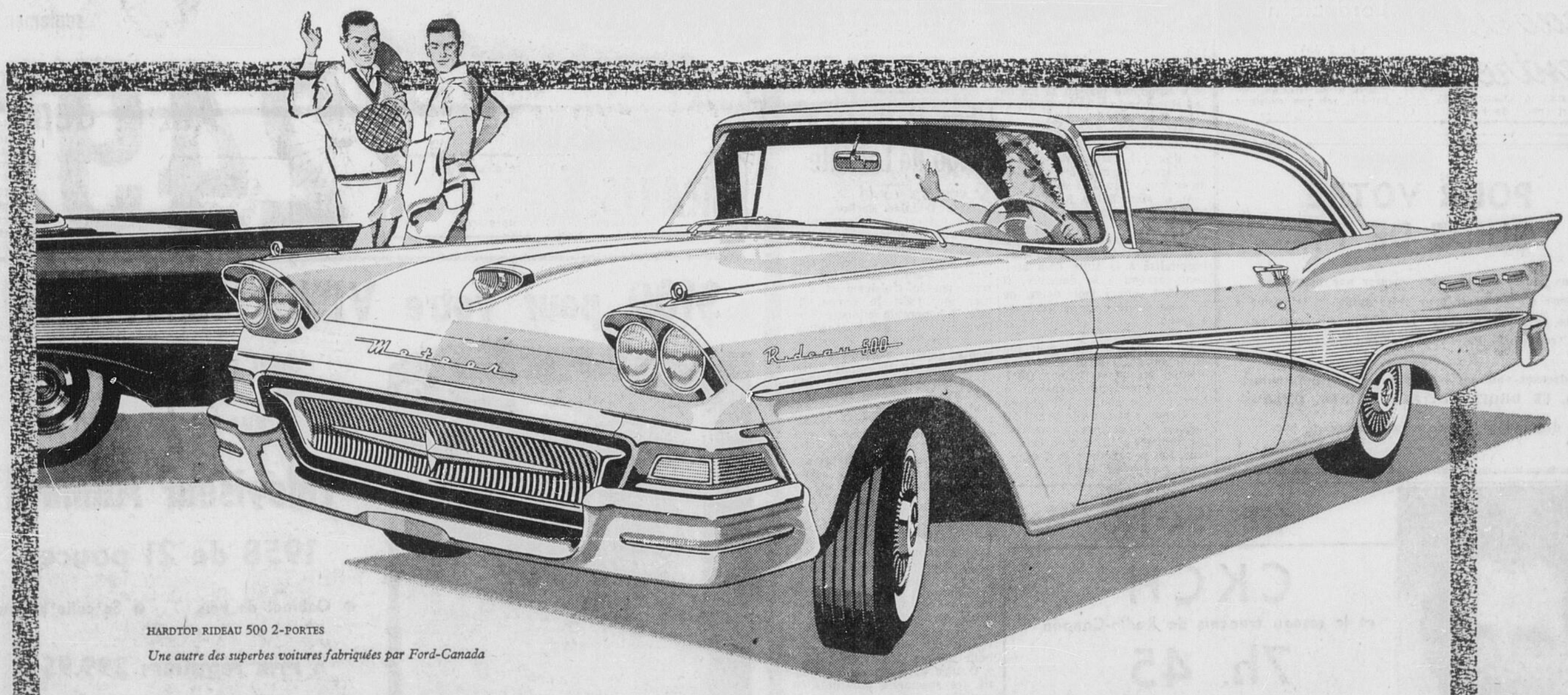
Renseignements et réservations à tout bureau du Pacifique Canadien ou

Bureau des billets à la gare CE. 2-5363
Bureau des billets en ville CE. 2-1511
83, rue Sparks, Ottawa

Pacifique Canadien

Les seuls trains avec wagons à dôme au Canada

Voulez-vous stationner sans effort?



HARDTOP RIDEAU 500 2-PORTES

Une autre des superbes voitures fabriquées par Ford-Canada

Au premier tournant, vous croirez que votre Meteor est munie d'une servo-direction, tellement elle répond bien à une simple pression. Voici le secret: la nouvelle direction Finger-Touch de Meteor remplace les dents par des roulements à billes, qui donnent à la direction la précision d'un mouvement d'horlogerie . . . C'est merveilleux! Et comme tant d'autres avantages qui accroissent votre sécurité et réduisent vos efforts, la Meteor '58 vous l'offre sans frais supplémentaires. La Meteor '58 est insurpassable grâce à ses nouveaux moteurs, ses nouvelles transmissions, ses nouvelles couleurs—et ses nouveaux bas prix. (Plusieurs modèles Meteor sont meilleur marché qu'en '57.) Voyez et conduisez une Meteor le plus tôt possible. C'est "la plus grande vedette de l'imposant défilé d'autos '58"!

(Certaines caractéristiques illustrées ou mentionnées ici sont standard sur certains modèles et facultatives sur d'autres moyennant supplément.)

"la plus grande vedette de l'imposant défilé d'autos '58"

La Meteor '58

V-8 OU 6-CYL. LE MEILLEUR AU CANADA

CANADA MOTOR SALES
(OTTAWA LIMITED)
Vendeur autorité d'autos
MERCURY, LINCOLN, METEOR
CAMIONS MERCURY
Salles de montre: 306 — 12, rue Sparks
Département de service: 303, rue Queen
Département des pièces: 301, rue Queen CE. 2-7331

DEPOSITAIRE AUTORISE DE MERCURY, LINCOLN, METEOR
pour Hull et la région
BLONDIN MOTORS LTEE
VENTE et SERVICE
Véritables pièces Ford et accessoires
pour produits Ford
198, RUE MONTCALM, HULL PR. 7-5251

VENDEUR AUTORISE DE MERCURY, LINCOLN, METEOR
LEWIS MOTORS LTD.
512, RUE BANK. CE. 2-1171
Véritables pièces Ford et accessoires de qualité
pour tous les produits Ford du Canada.

L'API FETE LA R. S. RITA-DE-JESUS — L'Association des parents et instituteurs de l'école de Mazenod a fêté hier soir la directrice de l'école. On remarque, de gauche à droite: M. Roger St-Denis, président de l'API, la R. S. Rita-de-Jésus, s.s.c.j., directrice, la R. S. Marie-du-Bon-Conseil, décorée de la médaille du Service de la Croix-Rouge, et Mlle Rachel Boyer, secrétaire de l'API.

(Photo Champlain Marcil)

On ne peut nier à l'ouvrier le droit de grève

QUEBEC (PC) — Un professeur de l'université Laval a déclaré hier soir que les bonnes relations ouvrières ne peuvent nier à l'ouvrier le droit à la grève ni à une entreprise le droit de congédier ses employés.

M. Roger Chartier, professeur à la faculté des relations industrielles de l'université Laval, a déclaré devant les membres de la jeune Chambre de commerce que la grève—est le symbole de la vitalité démocratique — "il n'y a pas de grève dans les Etats totalitaires".

Il est préférable de laisser, autant que possible la solution des difficultés patronales-syndicales entre les mains des parties intéressées, a dit M. Chartier, parce qu'elles connaissent mieux les conditions existantes dans leur industrie spécifique.

Elles ont un intérêt commun: elles désirent que la compagnie prospère. Mais la nature humaine est telle que chacun veut avoir une plus large part du bénéfice.

Ceux qui soutiennent que l'éducation peut résoudre les problèmes qui surgissent entre les deux parties, impliquent que l'éducation peut changer la nature. Ceux qui disent que ces problèmes devraient être résolus par l'arbitrage obligatoire placerait ces problèmes de salaires et de conditions de travail entre les mains de personnes qui ne connaissent pas l'industrie aussi bien que les parties en présence.

Aussi longtemps que les deux parties conservent leur droits: le syndicat de faire la grève et la compagnie de congédier ses employés, elles sont sur un pied d'égalité, a dit le professeur.

Avec la MATINÉE nous avons la cigarette parfaite

...Je fume la Matinée, assuré d'avoir découvert la cigarette la plus raffinée qui soit. Ses tabacs fins m'apportent la qualité que je recherche dans une cigarette.

...Je fume la Matinée, assurée d'avoir découvert la cigarette qui me procure un plaisir délicat et toujours renouvelé. Sa saveur est parfaite... et Matinée est synonyme de douceur.

Le filtre de la Matinée est du type le meilleur qui soit. Il est fait de cellulose spécialement traitée, pure et blanche*. Seul ce qu'il y a de mieux entre dans la fabrication de la Matinée.

*La ouate et les "papiers-tissus" pour les soins du visage sont des produits de cellulose bien connus.

Une cigarette raffinée dont le filtre est d'une pureté exceptionnelle

1er système automatique interurbain

TORONTO (PC)—A partir de dimanche le premier système d'appel téléphonique automatique interurbain au Canada fonctionnera dans la région de Toronto. Les abonnés de Toronto pourront appeler directement les abonnés de plusieurs villes du sud de l'Ontario et du Michigan, soit Barrie, Hamilton, Kitchener, Lindsay, Niagara Falls, Oshawa, Ottawa, Peterborough, St. Catharines, Welland.

Noëlville, Ont.

Baptêmes

NOELVILLE (DNC) — M. et Mme Joseph Chartrand, née Léonie Pitre, sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fils, baptisé sous les prénoms de Joseph Pierre Maurice. Parrain et marraine, M. et Mme Maurice Charron, de Sudbury, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Oscar Pitre, née Annette Séguin, font part à leurs parents et amis de la naissance de leur fils, baptisé sous les prénoms de Joseph Bernard. Parrain et marraine, Maurice et Rita, frère et soeur de l'enfant. Porteuse, Mme Roméo Pitre, tante de l'enfant.

Première communion

Le jour de l'Ascension, cinquante-quatre enfants, dont 30 garçons et 24 fillettes, faisaient leur première communion. M. le curé Leclerc présidait à la cérémonie. Françoise Jean, fille de M. et Mme Roland Jean, a lu l'acte de consécration à la Sainte-Vierge, et Michel Chartrand, fils de M. et Mme Ernest-Roméo Chartrand l'accompagnait. Mme Elger Pitre et Mlle Jeanne Dionne les avaient préparés au catéchisme. Après la messe, les enfants furent reçus du scapulaire.

Déplacements

M. et Mme Johnny McCool et leurs enfants, de Sault-Sainte-Marie, ont rendu visite à M. et Mme Alcide Daoust.

Mme Rose-Alba Brunet, de St. Catharines, est en convalescence chez son fils et sa belle-fille, M. et Mme Roland Brunet.

M. et Mme Philias Paquette, d'Azilda, visitaient leurs parents, M. et Mme Joseph Pitre.

M. et Mme Normand Chartrand, de Spanish, visitaient leurs parents en fin de semaine.

M. et Mme Henri Duval, Mmes Alphonse Poitras, Philippe Vadnais, Nick Buchue, Aline Grand-Champ, Rhéa Thibert, tous de Windsor, ont visité leur soeur Mme René Bigras.

M. Adolphe Routhier est allé passer une semaine à Ottawa et les environs. Il était accompagné de M. et Mme Gérard Rancourt, de Sudbury.

Mme Rosaire Poitras est retenue à l'hôpital de North Bay. Mme René Bigras est à l'hôpital Saint-Joseph de Sudbury, ainsi que M. Domina Pitre. De son côté, Mme Hormidas Pitre est à l'hôpital St-Jean de Brébeuf de Sturgeon Falls.

La petite Carole Gobeil, fille de M. et Mme Léon Gobeil, a été retenue à l'hôpital Memorial de Sudbury.

Retraite des aumôniers catholiques

Une trentaine d'aumôniers militaires catholiques de l'est du Canada feront leur retraite annuelle la semaine prochaine à partir de lundi. La retraite aura lieu à la Villa St-Martin de Saraguay, dans la banlieue de Montréal.

La technique biblique serait encore la meilleure après tout

NEW YORK (PA)—Une technique biblique de respiration artificielle, mise de côté en faveur d'autres méthodes, est de nouveau suggérée comme étant la meilleure, après tout.

Par la méthode séculaire de ressuscitation, le secouriste souffle tout simplement directement dans la bouche et les poumons d'une victime inconsciente.

"C'est aussi simple que de souffler un ballon," dit le Dr Vincent Collins, président de la Société des anesthésiologues de l'Etat de New York.

A la suggestion du Dr Collins, la Société médicale de l'Etat de New York a officiellement adopté la méthode comme étant la plus efficace. Il espère que l'Association médicale américaine adoptera la même attitude à la réunion de San Francisco, le mois prochain.

Méthode supérieure

Un nombre incalculable de vies pourraient être sauvées si les gens se familiarisaient avec la technique, a dit le Dr Collins. Il la considère de trois à quatre fois aussi efficace que les autres méthodes enseignées dans le passé.

Elle est tellement simple qu'un enfant de neuf ans pourrait raviver un homme inconscient pesant 250 livres ou plus. D'autres personnes la décrivent comme "irrévocablement supérieure" à toutes les autres techniques manuelles et la seule qui puisse assurer qu'un volume suffisant d'air pénètre dans les poumons de la victime.

Le Dr Collins a précisé que la Croix-Rouge a déjà recommandé la méthode de bouche-à-bouche, dans les cas des enfants et des bébés et que des policiers et des pompiers reçoivent un entrainement à cette fin.

Il a ajouté que la chose essentielle, avant de se servir de cette méthode, est de s'assurer que la bouche et la gorge de la victime soient libres de tout objet étranger.

Mgr R. Brodeur confirme 198 enfants et adultes

CORNWALL (DNC) — La cérémonie de confirmation des enfants et adultes de Cornwall a été présidée par Son Exc. Mgr Rosario Brodeur, évêque d'Alexandria.

Son Excellence a administré le sacrement à 198 enfants et adultes. Chaque enfant était accompagné de ses parents.

Mgr Brodeur chantait la messe de 8 heures; il était accompagné de plusieurs prêtres des paroisses voisines.

Mlles Lucille Paris et Françoise Lemieux ont représenté Ottawa

Les commissaires guides Françoise Lemieux et Lucille Paris, d'Ottawa, ont assisté à une session d'étude intensive qui a été tenue à St-Michel-de-Bellechasse, récemment.

La session avait été organisée par la Fédération des guides catholiques de la province de Québec.

Le sujet étudié durant ces réunions a porté sur le guidisme ainé qui groupe des jeunes filles de 17 à 23 ans. Mlle Blandine Neault, commissaire de la Fédération, a présidé à la session d'étude.

M. l'abbé Jean Rondeau, aumônier diocésain des guides ainées de Québec, assistait au congrès.

RUSCO

Les meilleurs CONTRE-FENETRES et GRILLAGE COMBINES acier galvanisé triplement protégé sur le continent américain

Pour démonstration par film sonore, en couleurs et coût estimatif offerts GRATUITEMENT, signalez CE. 6-2379.

RUSCO Ottawa Reg'd

216, AVE PRETORIA CE. 6-2379

Woodhouse

VENTE

47ième Anniversaire

choix de 3 cadeaux gratuits!

Cendrier céramique valant 4.95 avec l'achat de 49.95 et plus.

Ensemble de 4 boites pour la cuisine valant 7.95 avec l'achat de 99.95 et plus.

Balance de chambre de bain valant 9.95 avec l'achat de 149.95 et plus.

FABRICATION ROBUSTE! ATTRAYANT STYLE!

Dînette chromée, 5 mcx, à prix d'aubaine

L'ensemble comprend une grande table extension mesurant 30" x 39" et pouvant s'agrandir jusqu'à 48" ainsi que 4 chaises solides bien rembourrées. Disponible dans un grand choix de patrons et teintes modernes pour convenir à tout thème décoratif.

57.95

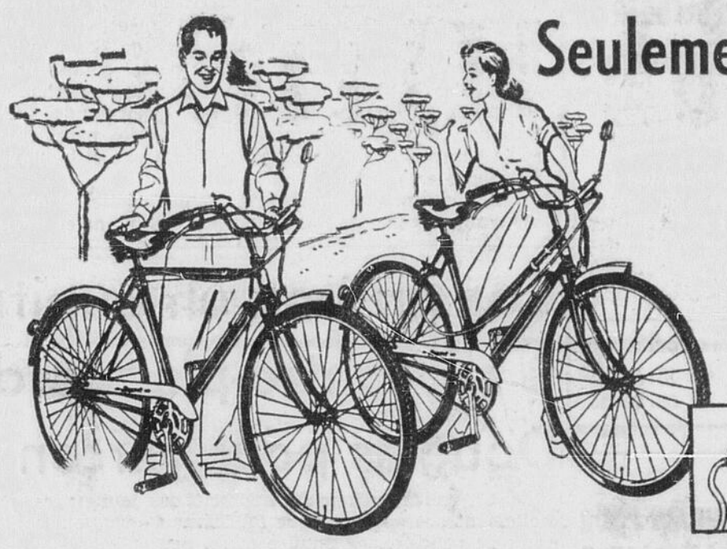
REG. 74.50 60c PAR SEMAINE

AUCUN DÉPÔT

jusqu'à 36 MOIS POUR PAYER

SOYEZ FIERS DE CONDUIRE LA MEILLEURE BICYCLETTE AU CANADA!

"Regent" la bicyclette des champions!



Seulement 50c PAR SEMAINE

Aucun dépôt

CONTROLE A 3 VITESSES

Au simple toucher du doigt, le fameux engrenage "Sturmey-Archer" vous aidera à grimper les côtes comme par enchantement!

TOUS CES AVANTAGES SANS FRAIS SUPPLEMENTAIRES!

PLUS... réflecteur de sûreté.

PLUS... miroir incassable.

PLUS... support si facile à actionner.

PLUS... "Bonderising" protégeant contre la rouille.

PLUS... structure légère mais robuste.

PLUS... pompe chromée.

CHOISISSEZ PARMI CES 3 MODELES EXCLUSIFS!

Modèle régulier

Tous les "EXTRA" mentionnés plus haut... plus une selle à ressorts et des garde-boue blancs. Apparence ultra-moderne et performance inégalée.

Modèle sport

Tel qu'illustré! Tous les "EXTRA"... plus changement à 3 vitesses "Sturmey-Archer". Freins à main genre "Caliper" et selle à ressorts spiraux.

Modèle de course

Idéal pour les courses rapides ou les promenades. Changement à 3 vitesses "Sturmey-Archer" pour une réserve d'énergie... en plus de tous les EXTRA". Freins à main genre "Caliper".

ATTRAYANT FINI SABLE!

ENSEMBLE DE CHAMBRE A COUCHER COMPLET, 13 MORCEAUX

Ce magnifique mobilier est composé d'un grand bureau double à 6 tiroirs, commode à 4 tiroirs et lit tête-bibliothèque à panneaux coulissants. Pattes fuselées à embouts cuivrés. PLUS... MATELAS à RESSORTS, 4'6", SOMMIER, 4'6", 2 OREILLERS, 2 DRAPS "TEX-MADE" POUR LIT DOUBLE, 2 TAIES D'OREILLERS "TEX-MADE" et 2 COUVERTURES "REGENT". Ne manquez pas cette opportunité incomparable!

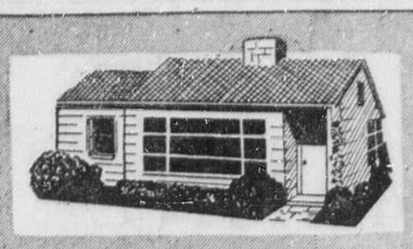
Rég. $259. $209

$2.10 par semaine

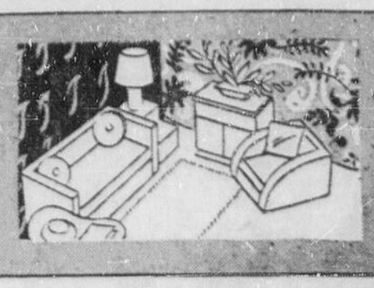
LES PLUS GRANDS DETAILLANTS D'AMEUBLEMENT AU CANADA

Woodhouse 194, rue Rideau — Tél: CEntral 5-5137

HEURES D'AFFAIRES: 9 à 6.00 P.M., TOUS LES JOURS

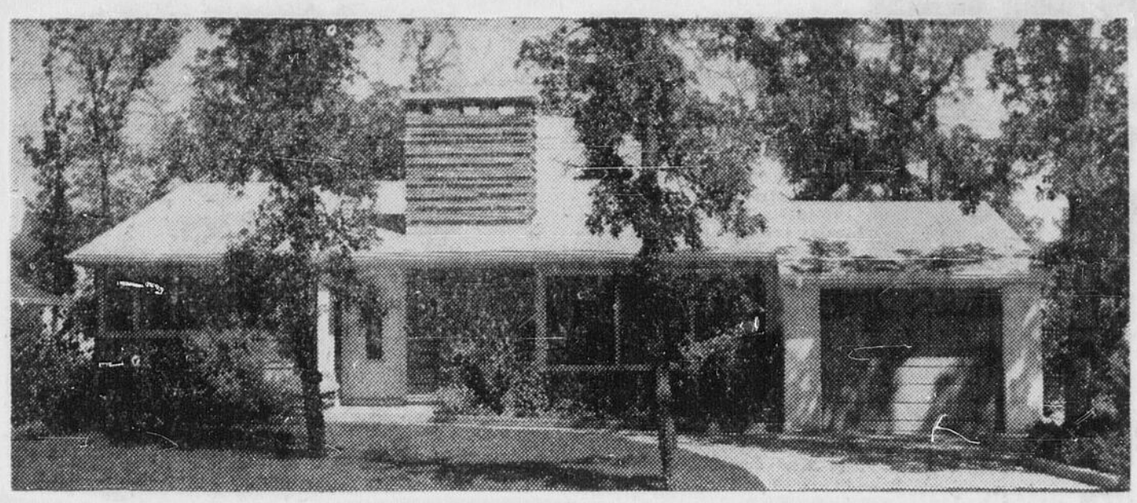


Le chez-soi et son charme...



Vous projetez de vous construire?

Photo "Home Building In Canada"

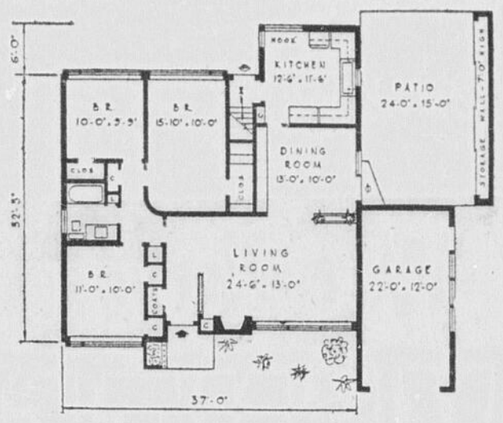


Maison no: 66-123

Dans un beau paysage . . . une jolie maison qui donnera de quoi rêver à la famille canadienne qui projette de devenir propriétaire d'une attrayante maison . . . elle a à peu près tout ce que l'on peut désirer. Trois chambres à coucher, bien situées, bien éclairées. Un grand salon avec toit à poutres, en pente, les murs sont de panneaux T & G verticaux de ¾ de pouce, il y a un beau foyer ouvert, des boites à bouquets construites à même. La cuisine en forme de "U" est efficacement conçue, avec espace réservé dans un coin pour placer un mobilier à déjeuner.

Une des principales caractéristiques de ce plan est, naturellement, le patio de 24 x 15 pieds, en arrière du garage, avec un mur d'entreposage de 2'6" par 24' de longueur et 7' de hauteur. Les portes coulissantes s'ouvrent à la pleine largeur. Les couleurs extérieures comprennent le chamois des tuiles normandes "El Rancho", le vert des lambris, le blanc des parements et de l'entrée, le vert de la porte du garage et le blanc du stucco en relief.

Les lecteurs du journal "Le Droit", désirant obtenir d'autres renseignements ou prix des plans et devis



de cette maison, n'auront qu'à écrire à HOME BUILDING IN CANADA, 2842 Bloor Street West, Toronto 18, Ont. On voudra bien mentionner le numéro de la maison en question et, si possible, la date de publication dans "Le Droit".

Construisez un pupitre portatif en contre-plaqué de sapin Douglas pour garçon ou fillette

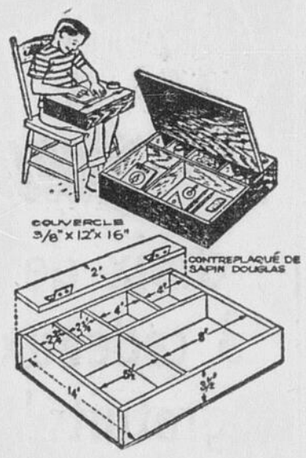
Un cadeau sûrement apprécié des jeunes: ce pupitre portatif peut être facilement entreposé lorsque inutilisé. Conçu pour contenir des dessins, des matériaux de peinture, ce pupitre qu'on peut placer sur les genoux est fabriqué de contre-plaqué de sapin Douglas à l'aide de simples outils de menuisier.

Des pièces de contre-plaqué de ¾" d'épaisseur sont utilisées pour monter les côtés qui mesurent 3½" de hauteur. Le couvercle et le fond sont faits de contre-plaqué de ⅜" d'épaisseur, les dimensions de la pièce de fond étant de 14" par 15¼" et celle du dessus, de 12" par 16". Une languette de 2" de largeur en contre-plaqué de ⅜" d'épaisseur est fixée sur le dessus, à l'arrière, et les charnières du couvercle y sont vissées.

On peut fabriquer à l'intérieur du pupitre, des compartiments selon les besoins pour contenir papier, plumes, crayons, gomme à effacer, etc. Les séparations sont faites de contre-plaqué d'un quart de pouce d'épaisseur.

Assemblez le tout avec des vis à tête plate que vous recouvrirez de mastic à bois. Les séparations peuvent être tenues en place par des pointes à clouer et de la colle.

Sablez l'extérieur et l'intérieur jusqu'à ce que la surface soit lisse. L'intérieur peut être peint ou teint selon la couleur de votre choix. L'extérieur peut être couvert de gomme laque, puis légèrement sablé et ciré.



"DES"
Des plus fiables
Economique
Sûr
Chauffage à l'huile
Marchands associés de combustible "DES"

Pour un magnifique écran . . . plantez des
PEUPLIERS DE LOMBARDIE
Robustes, poussant vite, arbres de 5 à 6 pieds et de plus haute taille disponibles
Liste de prix descriptive et guide pour plantation envoyés sur demande.
EDGEDALE NURSERIES
CONIFERES — ARBUSTES FLEURISSANTS
PLANTES VIVACES
Cie B. Belk, prop., Chemin Eardley, Aylmer, P.Q. MU. 4-5022

LAISSEZ-NOUS VOUS AIDER A REDECORER VOTRE MAISON !
Duford LIMITED
Pour décoration intérieure et extérieure, consultez nos experts, nous vous aiderons à choisir les couleurs qui s'harmonisent.
DUFORD LIMITED, 269, rue Dalhousie, Ottawa. CE. 3-1196
DUFORD LIMITED, 159, ch. Montréal, Eastview. SH. 9-5285
DUFORD DECORATORS, 152, rue George CE. 3-5915

ÉPARGNEZ SUR LA PLANCHE MURALE POUR MURS et PLAFONDS
MOINS DE 7¢ le pied carré
Voyez le marchand de bois ou de produits de construction de votre localité.
PLANCHE MURALE GYPROC 58F
QUI PROTÈGE EN CAS D'INCENDIE

Une addition appréciée!
Un chalet d'été!
Nos spéciaux pour chalets d'été
PORTES Première qualité $4.50
Imitation de billes $125 le M.
Servez-vous de notre commode plan budgétaire, c.-à-d. un achat de $800. vous coûte seulement $28. par mois.
Les versements ne débutent que le 1er août
THIBAULT LUMBER
COMPANY LIMITED
147, chemin Marier, EASTVIEW Tél. SH. 6-8141

pour beauté durable
à l'INTERIEUR - à l'EXTERIEUR
Lakko
EMAIL A TOUTES-FINS
Cet émail extra-tenace et très luisant est facile à appliquer et sèche vite en un superbe fini lustré très durable . . . il résiste à l'usage dur, aux lavages répétés. Idéal pour murs intérieurs, boiserie, cabinets — planchers de porches extérieurs, meubles et équipement. Venez voir l'assortiment des belles couleurs LAKKO toutes nouvelles.
EN VENTE CHEZ LE
marchand O.P.W. de votre voisinage

ALIE MACHINE SHOP
VOUS OFFRE . . .
Un service rapide, courtois et efficace.
25, rue COUSINEAU
Hull, P.Q. PR. 7-2775

QUINCAILLERIE DE FINITION — MATERIAUX DE CONSTRUCTION — PEINTURES — OUTILS MECANIQUES — ETC.
CE. 3-5617
Builders Sales Ltd.
531, rue Sussex, Ottawa

SI VOUS CONSTRUISEZ
ne manquez pas d'exiger les BLOCS DE CENDRE HAYLEY pour isoler votre maison
HARRY HAYLEY & SONS
Chemin Hurdman CE. 3-7769

Estimations gratuites
de renouvellement de systèmes de plomberie et chauffage.
selon le mode DE PAIEMENTS DIFFERES
Téléphonez
RIDEAU
PLUMBING & HEATING LIMITED
"Vos problèmes de plomberie et chauffage sont nos problèmes"
820 rue Rideau CE. 3-2439

Consultez nos annonceurs

AUGMENTEZ LA VALEUR ET L'APPARENCE DE VOTRE MAISON!
EMPLOYEZ LA NOUVELLE
BRIQUE DE CIMENT
Choix de 10 magnifiques couleurs
• BEAUTE • DURABILITE • ECONOMIE
Ideal Concrete Products
CIE LTEE
100, rue LOIS, HULL PR. 7-1683

Pour plus de
CONFORT à la VILLA
cette année
Installez à prix modique
Un foyer ACORN
• propre • économique • sûr
Brûle charbon, bois ou gaz. Fini émail vitreux durable, en sept teintes qui dureront une vie
et une
TOILETTE AUTOMATIQUE
Vous pouvez l'employer avec ou sans pression d'eau
SANITAIRE — INODORE
FACILE A INSTALLER
complète avec fosse septique et raccords
• UN FILTREUR D'EAU STERASYL
pour jouir d'eau claire comme cristal provenant de la rivière, du lac ou de puits
Pour tous renseignements écrire ou téléphoner à Département FT 100 ou visiter notre bureau où vous les verrez en montre
Advanced Prefabs
LIMITED
1381 ave Carling — Ottawa 3. PA. 2-6563
Ouvert de 9 a.m. à 9 p.m. — le samedi jusqu'à 4 p.m.
DISTRIBUTEURS DE MAISONS, COTTAGES ET GARAGES COLONIAL

GRANDE AUBAINE!
CONTRE-PLAQUÉ
Contre-plaqué de "Sylvaply" un bon côté, sablé 2 côtés
¼" x 4' x 8'
QUALITE DE LA MANUFACTURE
SEULEMENT $2.99 LA FEUILLE
HARDBOARD ⅛" x 4' x 8' $1.75 LA FEUILLE
TEN/TEST 4' x 8' $1.75 LA FEUILLE
OUVERT: de 7 h. 30 le matin à 5 h. 30 l'après-midi, du lundi au vendredi
Le samedi, de 7 h. 30 à midi
SADINSKY BROTHERS
BOIS — CONTRE-PLAQUE — LAINE ISOLANTE ET AUTRES MATERIAUX DE CONSTRUCTION AUX PRIX LES PLUS MODIQUES EN VILLE
TELEPHONEZ OU CONSULTEZ M. S. MENARD, gérant
117, RUE NELSON CE. 4-9500

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne

Abitibi 650	$28¼	28	28	Foundation 500	$23	22⅞	23
Acad Atl z50	$19½	19½	19½	Fraser 100	$24⅝	24¼	24⅜
Alumin 1935	$26½	26⅜	26½	Gypsum 25	$32½	32¼	32½
Arguz x15	$19	19	19	Home Oil 540	$19½	19⅜	19½
Asbestos 1750	$29¼	29¼	29¼	HSmith 115	$28½	28½	28½
Ball 5% pc 100	$23	23	23	Hud Bay 35	$41½	41½	41½
Bank Mont 1000	$45	44⅞	44⅞	Imp Inv x100	$9	9	9
Bell Phone 520	$40⅝	40⅝	40⅝	Imp Oil 377	$41¼	41¼	41¼
Brazil 905	$6⅞	6⅞	6⅞	Imp Tob 250	$13¾	13⅝	13¾
BA Oil 270	$38¼	38⅛	38⅛	I Ac wts 50	$32	32	32
BCE 4½pc pr 75	$46½	46	46	Inlnd C pr x25	$12⅝	12⅝	12⅝
BCE 5½pc pr 50	$51½	51½	51½	Int Nickel 326	$73¼	73	73⅛
BC Forest 115	$9⅞	9⅞	9⅞	Int Pete 650	$46¼	46¼	46¼
BC Power 311	$38¼	38¼	38¼	Mac Mill B 125	$29	29	29
BC Pow rts 5053	77	75	76	Massey-F 375	$8	8	8
Brown 100	$10½	10½	10½	Molson A 455	$35	35	35
Build Prod 50	$39	39	39	Molson B 300	$35	35	35
Cal Pow 75	$69½	69½	69½	N St Car 375	$22¼	22¼	22⅛
Can Cem 100	$31½	31½	31½	Noranda 50	$40½	40½	40½
C Safe 4.40 pr 50	$97	97	97	Oglivie 100	$31¼	31¼	31¼
CSL pr 200	$12¼	12¼	12¼	Powell R 50	$29¾	29¾	29¾
C Bw Com 1200	$46¾	46½	46⅝	Pow Corp 25	$60	60	60
C Brew 25	$30½	30¾	30¼	Price Br x15	$39¼	39⅛	39¼
C Husky 100	$13¼	13¾	13¼	Prov Trans 100	$11½	11½	11½
C Int Pow 130	$47⅜	47½	47½	Que Nat Gs z25	$24⅜	24⅜	24⅜
Cdn Oil 100	$25¼	25¼	25¼	Robertson 100	$11	11	11
Cdn Oil rts 800	77	77	77	Roe AV Can 325	$14¼	14⅜	14⅜
CPR 145	$25½	25½	25½	Royal Bank 320	$60½	60½	60½
C Vickers 100	$28¼	28	28	Royal Bk rts 185	460	460	460
Cockshutt 1000	$11¼	11¼	11¼	StL Corp 275	$12⅜	12⅞	12⅞
Con M and S125	$18⅜	18⅞	18⅜	StL C pr 100	$96⅜	96⅝	96⅝
Con Glass 50	$29	29	29	Roe AV pr 120	$100	101	100
Crown Well 350	$19	19	19	Shawin 779	$25⅝	25⅝	25⅝
Dist Seag x100	$28⅝	28⅝	82⅝	Sicks 50	$29½	29½	29½
D Bridge 500	$21⅝	21½	21⅝	Steel Can 105	$57½	57½	57½
D Fndry 125	$29⅞	29⅝	29⅝	Tr-Can x15	$27¼	27¼	27¼
Dom Tar 240	$12⅜	12⅜	12⅜	Webb Knp 1500	40	400	400
Fam Play z25	$18½	18½	18½				

Bourse canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne

Abitca 500	50	50	50	Emp Oil 2000	15	15	15
Auto Fab 500	100	100	100	Halmon 500	98	98	98
Can D Sug 300	23½	23½	23½	Hollinger 100	$23	23	23
C Dredge 300	$21	21	21	Iso Uran 650	38	38	38
C Marconi 200	240	240	240	Jardun 3000	4	4	4
C Paper 202	$33½	33¼	33¼	Kerr Ad 100	$18⅞	18⅞	18⅞
Dom Oilcloth 225	$34	34	43	Labrador 100	$15½	15½	15½
Ford A 110	$76½	76½	76½	McIntyre x20	$82½	82½	82½
H Dauch 1000	$44½	44½	44½	Merrill 2000	75	75	75
Hydro Sec x1	$9½	9½	9½	Mid Chib x200	40	40	40
Mex LP x2	$10	10	10	Mogador 2500	10	10	10
Moore 60	$69⅜	68⅝	68⅝	Monpre 200	56	52	56
NQ Pow pr x10	$24½	24½	24½	Montgary 700	61	61	61
Que Phone 75	$25	25	25	N Goldvue 100	5½	5½	5½
Reitmans 150	$16	16	16	N Spring 5000	22	22	23
Russell x25	$10	10	10	N Vinray 500	4½	4½	4½
Trans Can 300	12	12	12	Nocana 3000	8½	8½	8½
Trans Mt 145	$57½	57	57	NA Rare 500	85	85	85
Un Gas 100	$82¾	82	82¾	Okalta 100	125	126	125
MINES				Opemiska 1000	830	830	830
Algom 20	$18	18	18	Orchan 2500	16	15	15
Alscope 3500	24	22	24	Paudash 5700	63	60	60
Burnt Hill 100	13	13	13	Porcupine 19500	13½	12½	13½
Camp Chib 100	520	520	520	Portage 6500	26	26	26
Canalask 100	10½	10½	10½	Rexspar 1000	56	56	5 6
Canorama 6200	47	47	47	Stand Gld 500	10	10	10
Cent Man z495	3½	3½	3½	Steep R 425	$10⅝	10¼	10⅝
Chib Jac x200	40	40	40	Un Oils 900	230	226	229
C Denison 600	$15⅝	15¼	15¼	Vanguard 100	159	159	159
Continenti 2700	270	255	265				
Cournor 1000	7	7	7				
East Sull 300	160	160	160				

Total des ventes: Industrielles 31,300, mines et huiles 104,300.

Bourse de Toronto

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Midi
Abitibi 40		$28¼	28¼	28¼
Acad-Atl A z50		$19½	19½	19½
Algoma 25		$28	28	28
Alumini 1640		$26⅝	26½	26½
Alum 2 pr x20		$48	48	48
Argus 2.40 pr 100		$52⅝	52½	52½
Ashdown B x100		$11	10⅝	11
Bank Mont 95		$45	45	45
Bath Pow A 25		$36¼	36¼	36¼
Bell Phone 431		$40⅜	40½	40⅜
Brazil 684		$6¾	6¾	6¾
BA Oil z200		$38	38	38
BCE 4½ pr z10		$46	46	46
BCE 4¾ pr 25		$96	96	96
BCE 5 pr 60		$51½	51½	51½
BCE 5½ pr 60		$51½	51½	51½
BC orest 100		$10	10	10
BC Pack A 100		$12⅞	12⅞	12⅞
BC Pow 65		$38½	38½	38½
BC Pow rts 2735		77	75	75
Brown 100		$10¼	10¼	10¼
Cal Pow z10		$69	69	69
Can Cem 75		$31½	31½	31½
CI Fndry 100		$28	28	28
Can Wre B z50		$12¾	12¾	12¾
C Collieries z25		400	400	400
C Colli pr x50		68	68	68
C Curt W 1600		160	155	155
C Hydro C xd 85		$7½	7½	7½
C Hydro C rts 125		26	26	26
Cdn Oil z27		$25½	24½	25
C Oil rts 932		78	75	75
CPR z185		$25½	25⅜	25½
Cockshutt 100		$11⅛	11⅛	11⅛
Conf Life 65		$158	158	158
Con Gas 75		$33	33	33
Craig Bit z55		260	260	260
Crown Zell 750		$45½	45½	45½
Dist Seag z30		$28⅝	28⅝	28⅝
D Bridge z20		$21¾	21¾	21¾
Dom Scot 100		$24	24	24
D Stores 150		$62¼	62	62⅛
Dom Tar z5		$12⅞	12⅞	12⅞
Fam Play x100		$18¾	18½	180
Fleet Mfg 100		42	42	42
Ford US 50		$37⅞	37⅞	37⅞
Fraser 100		$24½	24½	24½
Gen Dev 500		$17⅝	17½	17½
H Dauch 50		$45	45	45
Hughes O pr 80		$26	26	26
Imp Oil 750		$41⅝	41¼	41¼
Imp Tob 975		$14	13⅞	14
I Ac ts 150		$9½	9½	9½
I Bronze pr 50		$21⅜	21⅜	21⅜
Int Pete 275		$46¼	46¼	46¼
Inter PL 105		$45⅛	45⅛	45⅛
Kelly D A 200		$5⅛	5⅛	5⅛
Kelly wts 75		201	201	201
Labatt 400		$22⅝	22⅝	22⅝
Lakeland 150		315	315	315
LobCo A 29		$28	28	28
LobCo pr 100		$46¼	46	46¼
Massey- 225		$8	8	8
McColl x10		$55⅞	55⅞	55⅞
Mid-West 500		150	150	150
M-West wts 200		50	50	50
Molson A 150		$34	34	34
Molson B 50		$34	34	34
Moore z10		$69	69	69
N Hos B 100		475	475	475
N St Car 100		$22⅛	22⅛	22⅛
O Jockey 200		210	210	210
Page-Hers 245		$28¼	28	28
Phina New 100		$7	7	7
Powell R 260		$29¾	29¾	29¾
Q N Gas 25		$25	25	25
Rapid-G 100		$8½	8½	8½
Roe AV Can 645		$14⅜	14⅜	14⅜
Roe AV 5¾ 430		$10	100	100
Royal Bank 275		$60⅝	60½	60½
Roy Bk rts 140		460	460	460
Russell 1550		$10	9½	10
StL Corp z25		$13	13	13
Salada-S 205		$18¾	18¾	18¾
Salada-S wts 30		640	640	640
Shawin 75		$25¾	25¾	25¾
Scks 25		$29½	29½	29½
Sicks vt 25		$28¼	28¼	28¼
SKD Mfg 300		95	95	95
Stedman 25		$29	29	29
Steel Can 50		$57½	57½	57½
S Propane 400		$6½	6½	6½
T Fn A 30		$38¼	38¼	38¼
Trans C PL z20		$27¼	27¼	27¼
Trans-Mt 305		$57½	57	57½
Twin C Gas 200		485	485	485
Un Gas z28		$82½	82½	82½
Univer Trod 400		$32¼	32¼	32¼
Walk GW z150		$29	29	29
Webb Knp 2000		400	395	400
Wstn Copp 1000		8	8	8
W Copp wts 1000		200	200	200
Wstn 6 pc pr 10		$105½	105½	15½
Wpg Cent 140		$5¼	5¼	5¼
Woodward A 100		$12¼	12¼	12¼
CURB				
Anglo-Nfld 100		$5⅝	5⅝	5⅝
C Indust 120		$16½	16½	16½
C Paper 35		$33¼	33¼	33¼
Int Util 35		$26⅞	26⅞	26⅞
Ogilvie 000		$31¼	31¼	31¼
HUILES				
Acme Gas 500		20	20	20
Britalta 2000		186	183	185
C Oil Lds 200		170	170	170
CS Oil wts 200		75	75	75
CChiefta 2000		105	105	105
Cdn Dev 100		580	580	580
C Homestd 10		175	175	175
C Husky 100		$13¼	13¼	13¼
C Prospect 100		180	180	180
Cent Del 400		795	195	195
C Mic Mac 200		295	290	295
C West Pete 400		695	685	695
Dev-Pal 2000		149	148	149
Duvex 1000		7½	7½	7½
Home Oil A 575		$19¼	19¼	19¼
Home Oil B 100		$19¼	19¼	19¼
H BB Oil G 100		$17⅞	17⅞	17⅞
Marigold 1000		17	17	17
Medal 500		260	260	260
Mideon 300		106	106	106
N Brtol 4000		7½	7	7
N Chamb 800		116	116	116
Northcal 186600		30	28	29
Pac Pete 500		$18	17⅞	17⅞
Petrol 500		54	54	54
Phillips 600		73	73	73
Provo Gas 200		272	272	272
Quonto 1416		12	12	12
Royallte 420		$11⅛	11	11
Sapphire x200		60	60	60
Scurry 900		195	195	195
Secur Free 700		560	550	560
Spooner 8000		22	21	22
Tex Cal 6000		53	53	53
Triad Oil 60		475	475	475
Un Oils 3550		227	225	226
W Can OG 200		180	180	180
W C OG rts 1529		14	13	13
Yan Can 1000		11	11	11
MINES				
Advocate 800		360	355	355
Agnico 500		54	54	54
Akaitcho 1000		62	61	62
Algom 315		$17½	17½	17½
Amal Rare 4500		40	37	40
Ansil 1000		22	22	22
Area 13100		118	118	117
Arjon 17000		15	15	15
Aumaque 2000		10	10	10
Aunor 900		255	252	252
Baska 1000		27	26½	27
Beacon 500		13	13	13
Bicroft 200		107	107	107
Bouzan 1000		41	41	41
C Dyno 2170		90	88	90
C Malart 2000		37	37	37
Can-Erin 7000		19	18	19
Can-Met 1200		144	143	144
C-Met wts 200		64	64	64
Cariboo 500		84	84	84
aCassiar 200		790	790	790
Chib Jac 6500		42	41	41
Coch Will 1200		295	294	295
Coldstrm 1000		26	26	26
Conagas 500		59	59	59
C Denison 290		$15⅝	15⅝	15⅝
C Den wts 300		555	55	55
C Discovery 250		315	315	315
CG Arrow 3000		35	34	34
C Halliwell 1000		34	34	34
C M and S 420		$18¼	18	18⅛
C Mogul 400		135	135	135
Coprand 5000		136	135	136
Crestaur 500		9	9	9
Cusco 500		22	22	22
D'Aragon 500		19	19	19
Dome 525		$16¼	16	16
East Mal 300		167	167	167
East Sull 100		165	165	165
East Min 3000		36	36	36
Elder 1000		86	86	86
Expl All 1500		17	17	17
Falcon z31		$24⅝	24¼	24¼
Frobisher 8000		202	200	202
Galkeno 1100		84	84	84
Geco Mines 430		$13	13	13
Gtnex 500		14	14	14
Goldcrest 8000		15	13½	15
Grah Bousq 1000		8½	8½	8½
Gunnar 1330		$17⅞	17¾	17⅞
Gun wts 2400		750	730	735
Halmon 1800		97	96	96
Hard Rock 506		10	10	10
Headway 2000		70	7	7
Heath 500		7½	7½	7½
Hoyle 10		435	435	435
Inspiration 1166		46	43	46
Int Nickel 220		$72½	72½	72½
Int Ran 4500		25½	25½	25½
Iron Bay 2000		165	165	165
Jacobus 125		129	129	129
Jaye Expl 60000		76	76	76
Jellicoe 70000		15½	15	15
Kerr Add 100		$18⅞	18⅞	18⅞
Labrador 100		$15⅝	15⅝	15⅝
Lake Cin 1000		112	110	112
Leitch 400		160	158	158
LL Lac 2800		215	215	215
MacLeod 1000		110	110	110
Maralgo 21700		61	59	59
Maritime 6300		46	46	46
Martin 11500		27	26½	27
Matatch 12000		22½	22	22
Milliken 3240		256	253	253
Min Corp z50		$11½	11½	11½
Moly 100		$23¼	23¼	23¼
Multi-M 7500		52	51	51
Nama Cr 2000		22	22	22
New Cal 4000		22	22	22
New Delhi 500		50	50	50
N Dicken 500		255	254	254
Newlund 1000		14	14	14
N Mylama 1000		16½	16½	16½
Newnor 500		6½	6½	6½
N Senator 18000		6½	5½	6½
Nick Rim 500		77	77	77
Nipissing 100		143	143	143
Noranda 83		$40¼	40¼	40¼
Norlartic 1000		15½	15½	15½
Norsync 500		9	9	9
Northsp 300		310	310	310
Norsp A wts 100		215	215	215
Ogama 500		6½	6½	6½
Opem 1550		830	830	830
Paymast 2000		20½	20½	2½
Pce Exp 500		16	16	16
Pick Crow 100		115	115	115
Preston 100		635	635	635
Pronto 500		510	500	510
Pronto wts 630		30	30	30
Pros Air 500		118	117	117
Q Metal 3000		100	99	99
Rexspar 2000		57	56	56
Rix Athab 2000		45	44	44
Roche 1000		16	16	16
Sherritt 700		440	435	435
Sl Stand 1000		17	17	17
Siscoe 500		63	63	63
Stdcona 500		20	20	20
Staleigh 310		157	155	157
Stanlgh wts 660		75	74	75
Starratt 48000		8	6½	7½
Steeloy 1000		10½	10½	10½
Steep R 1095		$10⅝	10¼	10¼
Sullivan 700		187	185	185
Sylvanite 200		113	113	113
Teck-H 500		181	180	180
Temag 500		130	130	130
Trans Res 100		17½	17¼	17½
U Mining 500		19½	19½	19½
U Mont 500		10	10	10
Upp Can 1000		69	69	69
Vandoo 1894		7	7	7
Waite Am 200		585	585	585
Willroy 500		70	70	70
Yellorex 500		7½	7½	7½
Zenmac 2000		39½	39	39
CURB				
Pato 300		310	305	305

Total des ventes: 852,000.

L'or en Europe

PARIS (PC) — Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, était coté à 3,940 francs sur le marché libre français de l'or, aujourd'hui. L'aigle, pièce d'or américaine de $10, valait 9,380 francs.

LONDRES (PC) — Cote de l'once d'or fin sur le marché européen de l'or: $35.11 à l'achat et $35.13 à la vente. Prix de l'once de Troyes sur le marché londonien des lingots: 249 shillings 4 1-2 pence ($35.11 9-10).

La cote des grains

WINNIPEG (PC) — L'allure était modérée aujourd'hui à la Bourse des grains de Winnipeg, et le congé Whitsun outre-mer a ralenti les demandes à l'exportation.

Quelques achats de lin, mais la demande n'était pas agressive. Les prix ont hésité quelque peu.

Quelques commandes d'exportation d'orge et d'avoine. Les transactions de seigle étaient domestiques pour la plupart.

Prix des denrées

MONTREAL (PC)— Voici les prix des denrées tels que fournis à Montréal hier par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: Prix du gros, caisses en bois, extra-gros 43; gros 43; moyens 40; poulettes 35-36; B 35 1-2; C 23. Caisses reçues: 86.

Beurre: Arrivages courants, admissibles 63 1-4; non admissibles 63 3-4; beurre de crémerie, enveloppé et de première qualité 63 1-2-65; frais, prix du gros 63 1-2.

Fromage: F.A.B. fromagerie, blanc de l'Ontario 34-34 1-16; coloré 34 1-8; livré à Montréal, blanc et coloré du Québec 32 1-2; prix du gros pour le blanc et le coloré de l'Ontario 34 3-4; pour le blanc et le coloré du Québec 33 1-2.

Pommes de terre: Nouveau-Brunswick, les 75 livres, 1.40-1.50; les 50 livres, .95-1.10; les 10 livres, .26-.28; Ile du Prince-Edouard, les 75 livres 1.50-1.75; les 50 livres 1.00-1.10; les 10 livres .33-.35; Californie, les 100 livres, nouvelles, 4.75-5.25.

Le dollar

NEW YORK (PC)—Le dollar canadien a baissé de 5-64 à une prime de 3 29-64 pour cent par rapport à la devise américaine, aujourd'hui. La livre sterling a fléchi de 5-32 de cent à $2.81 21-32.

MONTREAL (PC)—Le dollar américain s'escomptait à 3 5-16 pour cent par rapport à la devise canadienne, à midi aujourd'hui, rapporte la Banque du Canada. Jeudi midi, il valait 96 19-32 cents.

La livre sterling a monté de 1-8 de cent à $2.72 1-4.

L'industrie du sel en 1957

La valeur des expéditions de l'industrie canadienne du sel s'est élevée de 15 p. 100 en 1957, pour atteindre le sommet de $13,990,000 (sans les récipients) et dépasser la cime précédente (1956) de $12,144,000, selon le rapport annuel du B.F.S. sur cette industrie. Le nombre des établissements est tombé à 12 (13 en 1956), mais celui des employés est monté à 800 (785) et la rémunération, à $3,118,000 ($2,741,000). Le coût des fournitures de traitement et des récipients a été porté de $2,466,000 à $2,502,000 et celui du combustible et de l'électricité, de $988,000 à $1,142,000.

La valeur des expéditions de sel sec est passée de $11,185,000 en 1956 à $12,963,000 en 1957, celle des expéditions de sel fin obtenu par évaporation de $7,061,000 à $8,133,000, de sel gemme de $4,066,000 à $4,766,000, et de sel récupéré des opérations chimiques de $57,000 à $65,000. La valeur du sel de saumure utilisé et expédié s'est haussée de $959,000 à $1,026,000, tandis que la valeur des récipients a fléchi de $1,863,000 à $1,852,000.

Augmentation des revenus à la Gatineau Power

La Gatineau Power Company a rapporté un revenu d'exploitation et d'autres revenus se chiffrant par $4,823,900 pour le trimestre se terminant le 31 mars 1958 en regard de $4,594,400 pour 1957.

Le solde à être ajouté au surplus était de $1,357,100 pour le premier trimestre de 1958 alors que le chiffre correspondant pour 1957 fut de $1,324,400.

L'amélioratin dans les revenus résultant de la vente d'excédent d'énergie dû à des conditions hydrométiques favorables et à une augmentation dans la demande et l'usage de l'électricité par les consommateurs au détail fut beaucoup réduite par le coût d'énergie achetée, les dépenses d'opération plus élevées et des frais d'entretien considérables.

NOMINATIONS A LA BANQUE DE MONTREAL

A. JOHN ELLIS THOMAS C. BOWEN DOUGLAS B. PETERS

M. A. John Ellis, surintendant de la Banque de Montréal pour la région des provinces de l'Atlantique, a été nommé adjoint du gérant général à la direction de la division de l'Est, au siège social à Montréal. Il succède à M. Thomas C. Bowen, qui prend sa retraite après 46 années de carrière bancaire. A Halifax, M. Ellis aura comme successeur M. Douglas B. Peters, présentement surintendant adjoint pour la région de Montréal. ***

Physionomie de la Bourse

A New York

NEW YORK (PA) — Une légère tendance à la hausse prévalait aujourd'hui à la Bourse de New York. L'activité était modérée.

Les tabacs ont peu fluctué ou ont quelque peu amélioré leur position à la suite de leur recul prononcé de la veille. Ce fléchissement avait été provoqué par la nouvelle qu'une nouvelle étude serait présentée bientôt, reliant le cancer du poumon au tabac. Un porte-parole scientifique du gouvernement a démenti cette rumeur, aujourd'hui.

Les compagnies d'automobiles ont peu varié, mais un groupe de 10,000 actions de Ford s'est vendu à 38 3-4, soit une baisse de 1-4.

Les chemins de fer, les pétroles, les avionneries, les produits chimiques et les cuivres ont gagné du terrain. Les aciéries étaient mixtes.

A la Bourse américaine, les prix étaient irréguliers. Arkansas Louisiana Gas, Empire Millwork et New Jersey Zinc ont avancé, tandis que Thiokol, Home Oil A et Creole Petroleum reculaient.

A Toronto

TORONTO (PC) — Les prix étaient mixtes ou en hausse aujourd'hui à la Bourse de Toronto.

Peu de titres industriels ont été échangés dans les premières minutes de la séance et les changements étaient fractionnaires. British Columbia Power, Bell et Royal Bank ont gagné du terrain, tandis que General Motors et Dominion Stores fléchissaient.

Les métaux de base ont faibli, Geco perdant 1-4 à 13 chez les cuprifères et Consolidated Mining and Smelting reculant de 1-4 à 18. Steep Rock a gagné 1-4 à 10 3-8.

Chez les aurifères, Dome a glissé de 1-4 à 16 et la plupart des autres émissions étaient stables. Les pétroles de l'Ouest étaient un peu plus fermes.

A Montréal

MONTREAL (PC) — Les prix étaient un peu plus fermes aujourd'hui à la Bourse de Montréal et à la Bourse canadienne.

Consumers' Glass a donné le ton dans la catégorie des émissions diverses en montant de 7-8 à 29. Mais Imperial Tobacco a fléchi de 1-2 à 13 3-4.

Dans les autres catégories industrielles, on ne notait aucune tendance précise. Parmi les titres en hausse, Canada Cement a gagné 1-2 à 31 1-2 et Calgary Power a également avancé de 1-2 à 69 1-2.

Powell River a perdu 1-4 à 29 3-4 et Consolidated Smelting a glissé de 1-8 à 18 1-8.

A Londres

LONDRES (Reuters) — Le marché était calme et hésitant aujourd'hui à la Bourse de Londres, à cause de l'incertitude de la situation ouvrière domestique et de l'approche du congé de la Pentecôte, lundi.

Canadian Pacific a réalisé un fort gain et a pris la vedette chez les chemins de fer. Les autres valeurs en dollars ont gagné du terrain à la suite de l'avance à Wall Street.

NOMINATION

M. ROBERT T. GREER

M. Wallace Edwards, président de Waltham Press Limitée, est heureux d'annoncer la nomination de Robert Greer, antérieurement de Consolidated Press, au poste de gérant des ventes au service de sa société. M. Greer possède 15 années d'expérience dans la vente et la publicité acquise à l'emploi d'agences de presse et de journaux au Canada et aux Etats-Unis.***

Prix des oeufs et du beurre

MONTREAL (PC) — Prix d'ouverture à la bourse des denrées de Montréal:

Beurre: Québec (92 points) 63 1-2 offert.

Oeufs: extra-gros 42 offert; gros 42 offert; moyens 39 offert; poulettes 34 offert; B 34 1-2 offert; C 22 offert.

TORONTO (PC) — Les prix de la crème à fouetter et du beurre étaient inchangés aujourd'hui. Le marché des oeufs était stable, les arrivages suffisant à la légère demande.

Le ministère fédéral de l'Agriculture cotait les prix suivants aux cultivateurs sur les oeufs classés livrés à la caisse à Toronto: A gros 40, A moyens 37, A petits 31, B 31, C 26. Prix des grossistes aux détaillants: A gros 45, A moyens 42, A petits 36, B 36, C 31.

Prix du beurre: Canada, première qualité, Ontario soumissionnable, 64-64¼; non soumissionnable, 62¾-63 demande légère; Ouest, 62¾-63 nominal.

Nommé directeur du développement à la Canadian Resins

Le Dr R.E. Hughes est nommé directeur du développement à la Canadian Resins and Chemicals Limited. Cette nomination est annoncée par George M. Hale, vice-président et directeur général, et entre en vigueur immédiatement.

Le Dr Hughes était directeur des laboratoires depuis 1953. Il assume maintenant la responsabilité de toute activité dans le domaine du développement, ce qui comportera un travail de liaison entre les clients et les divers champs d'action où la compagnie s'est engagée depuis deux ans.

Diplômé des universités Laval et McGill, il est au service de la Canadian Resins depuis 1946. Il a occupé les postes de superviseur de la production et de directeur technique adjoint avant d'accéder à celui de directeur des laboratoires.

Production de charbon

En 1957, la production canadienne de charbon a encore diminué pour atteindre le plus bas niveau depuis les premières années de 1930, d'après le rapport annuel provisoire du B.F.S. La production de l'année s'est chiffrée par 13,189,000 tonnes contre 14,916,000 en 1956. Le sommet a été atteint en 1950, soit 19,139,000 tonnes et le plus bas niveau, en 1933 avec 11,903,000 tonnes. La valeur à la mine de la production de 1957 a été de $90,221,000 contre $95,350,000 en 1956.

Les importations de charbon, y compris les briquettes, se sont élevées à 20,002,000 tonnes en 1957, soit une diminution de 13.4 p. 100 sur les 23,120,000 de l'année précédente. Les exportations se sont chiffrées par 396,300 tonnes, soit une diminution d'un tiers sur les 594,200 de 1956. En 1957, les mines de charbon canadiennes ont employé 13,262 salariés et 1,307 employés de bureau contre 14,698 et 1,396 respectivement en 1956.

La fréquentation scolaire obligatoire

TROIS-RIVIERES, Qué. (PC) — La Fédération des commissions scolaires de la province a recommandé que la fréquentation scolaire obligatoire soit portée de 14 à 16 ans ou jusqu'à la 9e année inclusivement. Cette recommandation est contenue dans un mémoire présenté au surintendant de l'Instruction publique, M. Omer-Jules Desaulniers.

Gagnant d'un troph

Caritas-Canada n'obtient pas de l'ONU le mérite qui lui revient

SHERBROOKE (CCC) — L'Eglise, en exerçant la charité, vénère la personne humaine qu'elle se sent le devoir d'aider en vue de lui faciliter le salut éternel. Ce n'est pas n'importe qui, donc, qui puisse se livrer au service social lequel a pris un développement extraordinaire et très complexe. L'Eglise s'est identifiée avec l'action charitable au cours des siècles partout au monde, au Canada depuis les origines du pays. Cette action s'étend maintenant au monde entier, grâce aux Caritas-nationales et à Caritas-internationale.

C'est ce qu'a précisé Mgr Olivier Maurault, p.s.s., protonotaire apostolique, conférencier à la deuxième séance plénière et publique du sixième congrès de Caritas-Canada, qui se déroule à Sherbrooke. Mgr Maurault a traité de "l'évolution historique de la charité dans l'Eglise à travers les siècles".

Il a souligné que, sur le plan international, le travail de Caritas-Canada n'obtient pas des organisations des Nations-unies la reconnaissance qu'il mérite, faute de rapports assez fréquents et complets émanant des organisations catholiques diocésaines.

"Nous manquons encore du véritable esprit catholique, du sens universel de l'Eglise; nous nous renfermons trop sur nous-mêmes et nous négligeons de considérer les problèmes à l'échelle mondiale. Nous assurerons la présence de l'Eglise et des principes chrétiens par un réseau de Caritas nationales bien organisées et bien actives à travers le monde. Leur collaboration peut se manifester particulièrement à l'égard des délégations auprès des Nations unies, en leur fournissant tous les renseignements qui leur sont nécessaires pour faire valoir l'action charitable de l'Eglise et pour collaborer aux plans suggérés par ces organismes", a précisé Mgr Maurault.

A l'égard de la section de secours d'urgence, la collaboration peut s'établir en fournissant l'aide demandée pour venir au secours des pays ou de régions sinistrés. "La présence des Caritas nationales des différents pays du monde, est le plus beau témoignage de la maternelle sollicitude de l'Eglise et de son universalité".

Ces secours, en 1953 et 1954 ont atteint la somme de $1,500,000. Le conférencier a insisté sur l'amélioration des moyens de collaboration avec Caritas-internationale. De même, c'est en appuyant Caritas-Canada et en collaborant à toute son action que l'on pourra favoriser Caritas-internationale.

Mgr Maurault a brièvement abordé le sujet des responsabilités de l'Etat et de celles que l'Eglise a toujours assumées dans le domaine caritatif. Il a souligné que l'apport de chacun aux campagnes de charité est un moyen d'éviter que la fiscalité prenne à sa charge l'ensemble des secours sociaux.

Ligues du Sacré-Coeur

Douze candidats à la direction de la Fédération

Les membres du grand Conseil diocésain de la Fédération des Ligues du Sacré-Coeur procéderont dimanche à l'élection d'un président et de deux vice-présidents diocésains. Le ralliement des 90 Ligues du diocèse d'Ottawa se fera en la paroisse du Sacré-Coeur de Hull.

Cette élection a lieu tous les deux ans pour répondre aux exigences de la Constitution des Ligues. Les votes indicateurs enregistrés au cours des mois précédents indiquent comme candidats à la présidence diocésaine MM. Victor Barrette, Romulus Beauparlant, Gérard Frigon et Aurèle Paquette.

MM. Barrette et Beauparlant ont retiré leur candidature à cause de leur état de santé, mais ils ont quand même accepté de faire partie du Comité diocésain. M. Victor Barrette, président sortant de charge, assuma la vice-présidence diocésaine pendant sept ans et la présidence effective des Ligues pendant les huit dernières années. Les Ligues doivent à ce grand apôtre la plus profonde reconnaissance.

Les candidats aux deux vice-présidentes diocésaines sont MM. Edouard Demers, Antoine Deveault, Gérard Frigon, Germain Lemery, Maurice Mattar, André Michaud, Aurèle Paquette, Arthur Poirier, Léon Ricard et Jean-Charles Sirois. Tous ont accepté bienveillamment d'être membres du Comité diocésain comme conseillers, si l'élection ne les favorise pas aux fonctions ci-haut mentionnées.

Le ralliement, à 2h. 15, à l'école Reboul de Hull, a lieu à l'occasion du 75e anniversaire de la fondation des Ligues et du 15e de la Fédération d'Ottawa. Les organisateurs de ce congrès enregistrent déjà un nombre sans précédent de ligueurs autant aux assises de l'après-midi qu'au banquet qui aura lieu à 6h. sous la distinguée présidence de Son Excellence Mgr M. J. Lemieux.

Pembroke, Ont.

Première communion

PEMBROKE (DNC) — A l'église Saint-Jean-Baptiste, 70 enfants ont fait leur première communion, le jour de l'Ascension. M. le curé H.O. Grenier a dit la messe, et a également prononcé le sermon de circonstance. Le chant a été exécuté par les écoliers. A la fin de la messe, M. le curé a présidé à la cérémonie de la réception des Saint-Scapulaires. Des souvenirs, dons de La Fédération des Femmes Canadiennes-françaises, ont été offerts à chaque enfant.

SSJB

La réunion annuelle de l'Association Saint-Jean-Baptiste a eu lieu dimanche après-midi, en la salle paroissiale de l'église Saint-Jean-Baptiste.

M. Omer Moncion a été réélu président de cette organisme. Les autres membres élus furent les suivants: M. Victor Dubeau, premier vice-président; M. Georges Lafrance, secrétaire; M. Maurice Laroche, trésorier (réélu), et MM. Joseph Rose, Damase Bertrand, Armand Morin, Isidore Giroux, Jean-Paul Bigras et Philias Gauthier, conseillers.

Déplacement

M. l'abbé Maurice Gaudreault, et MM. André Pellerin et Jean-Paul Bigras ont assisté dimanche dernier, à une réunion Lacordaire, tenue à Fort-Coulonge, Qué.

Faire profiter les ouvriers malades et les veuves

(PC)—Le député libéral de Mégantic, M. Gabriel Roberge, a proposé, hier, d'amender la loi sur l'assurance-chômage pour en faire profiter les ouvriers malades et les veuves.

M. Roberge, qui prononçait son premier discours aux Communes à l'occasion du débat sur le discours du Trône, a suggéré d'étendre les bénéfices de l'assurance - chômage aux ouvriers malades.

D'après lui, les femmes dont les maris sont morts de maladie devraient également bénéficier de l'assurance-chômage, au moins pendant la période de temps qui leur est nécessaire pour rétablir leur situation.

Pour le moment, seules les femmes dont les maris sont victimes d'accidents de travail reçoivent une compensation des provinces. Mais cette compensation ne touche pas celles dont les maris meurent de maladie.

M. Roberge croit que le gouvernement devrait augmenter les allocations familiales qui actuellement sont de $6 à $8 par mois, par enfant. Il faudrait également payer des allocations jusqu'à 18 ans lorsque l'enfant fréquente l'école jusqu'à cet âge. Actuellement la limite d'âge est fixée à 16 ans.

Mobilier de chambre à coucher 3 pièces

Lit bibliothèque 4' 6", chiffonnier et bureau double. Couleur rose, un seulement.

$79 termes $3 par mois

C. W. LINDSAY CO.

189, RUE SPARKS
CE. 3-7721

UNE FIRME D'AMELIORATIONS DE PROPRIETES

désire communiquer avec des personnes intéressées à prendre premières et deuxièmes hypothèques dans Hull, Qué., et aussi dans Ottawa et les environs. Ceci peut être une proposition lucrative pour la personne désignée.

CONDITIONS ORDINAIRES DES PRETEURS ACCEPTEES.

Case 66 — Le Droit

POUR VOTRE GUIDE DE TV

Vous pouvez encore vous procurer une magnifique couverture en similicuir pour votre guide de télévision à raison de 50c seulement. Le nombre est cependant restreint. Hâtez-vous d'obtenir la vôtre.

Adressez-vous ou écrivez au service des abonnements, "LE DROIT", 375, rue Rideau, Ottawa

Toute demande doit être accompagnée de 50c

FUTURE CAISSE POPULAIRE — Le R. P. Laurent Gay, o.p., curé de la paroisse Saint-Jean-Baptiste, a béni hier midi l'emplacement où s'élèvera bientôt un édifice ultra-moderne qui logera la Caisse populaire Saint-Jean-Baptiste d'Ottawa Ltée, la deuxième plus ancienne de la Capitale. On reconnait, ci-dessus, dans l'ordre habituel, M. Joseph Goulet, président du bureau de direction de la Caisse populaire SJB; le curé, le R. P. Laurent Gay; le vice-président de la Caisse, M. Albert Desjardins; M. Georges Bertrand, représentant de l'architecte Auguste Martineau; et M. J.-Maurice Gauthier, gérant de la Caisse populaire. (Photo Champlain Morel)

Nouvelle Caisse populaire à St-Jean-Baptiste

La deuxième plus ancienne Caisse populaire d'Ottawa, celle de la paroisse Saint-Jean-Baptiste, fondée en 1913, sera bientôt dotée d'un édifice ultra-moderne. Le R.P. Laurent Gay, o.p., curé de cette paroisse, a béni hier le terrain où on érigera le nouvel immeuble. M. Joseph Goulet, président de la Caisse populaire Saint-Jean-Baptiste d'Ottawa Limitée a levé la première pelletée de terre à l'issue de la cérémonie de bénédiction du terrain.

Des ouvriers sont en train de démolir un vieil immeuble au 725, Somerset-ouest, dont la Caisse populaire SJB a fait l'acquisition au coût de $25,000. Les travaux de construction du nouvel immeuble de deux étages débuteront incessamment. L'édifice, dont les plans ont été tracés par l'architecte Auguste Martineau, coûtera $61,000. Le contrat a été adjugé à la firme J.-P. Morin, contracteurs d'Ottawa.

La façade de l'édifice sera de pierre et brique. Le rez-de-chaussée logera la Caisse populaire alors que l'étage comprendra des bureaux qu'on louera à des professionnels. L'immeuble, entièrement à l'épreuve du feu, mesurera 30 pieds de façade par 42 de profondeur.

La grande majorité des membres du bureau de direction de la Caisse populaire S.J.B. étaient présents à la double cérémonie de bénédiction du terrain et de la première pelletée de terre.

On remarquait notamment: le R.P. Laurent Gay, o.p., le président, M. Joseph Goulet, le vice-président, M. Albert Desjardins, le gérant, M. J.-Maurice, le secrétaire, M. Léo Ledoux, les directeurs Denis Ranger, Armand Bertrand, Alfred Patry, et J. Perrin, Me Denis Boyle, Me Cyrille Goulet, MM. Eugène Leduc, Charles Roose, Camille Gay, Georges Bertrand et Marcel Charron.

Sur la Colline

Par la Presse Canadienne

Le ministre des Finances, M. Fleming a rapporté hier que les acheteurs de $4,107,675 bons d'épargne de guerre, pendant la dernière guerre, n'en ont pas encore demandé le remboursement.

En réponse au député libéral de Welland, M. Macmillan, le ministre du Commerce, M. Churchill a révélé que les frais encourus par la mission commerciale canadienne au Royaume-Uni, du 21 novembre au 18 décembre, s'élèvent approximativement à $60,000.

Le chef de l'Opposition, M. Pearson, a de nouveau demandé la tenue d'une enquête fédérale sur la liste "déplorable" d'accidents miniers survenus dans la région d'Elliott Lake, dans le nord de l'Ontario. Le ministre du Travail, M. Starr, a répondu que la question ne pouvait être étudiée puisque les mines sont sous la juridiction provinciale.

Le ministre des Affaires extérieures, M. Smith, a assuré qu'on avait prévu que des inspections seraient faites pour que l'uranium vendu par le Canada à l'Allemagne de l'ouest ne serve qu'à des fins pacifiques.

Le député conservateur de Queens-Lunenbourg, M. Lloyd R. Crouse trouve que la somme de $61,358,000 versée par le gouvernement fédéral à la Société Radio-Canada cette année est trop élevée.

"Il est temps, a-t-il dit, qu'on étudie de près les opérations de cette société qui a tant besoin d'argent".

Cette somme représente une augmentation de $19,000,000 par rapport à l'année dernière.

Gilles Robertson président de l'AJFO à N.-Dame

M. Gilles Robertson a été élu président du cercle Notre-Dame d'Ottawa de l'Association de la jeunesse franco-ontarienne au cours de récentes élections.

Ont aussi été portés au bureau de direction de ce groupement: MM. Jean-Robert Boyer, 1er vice-président; J.-P. Hubert, 2e vice-président; Henri Tremblay, trésorier; Pierre Galipeau, secrétaire; Jean Bourdeau, Ronald Gervais, Raymond Lévesque, Dennis Dagenais et Jean-Pierre Groulx, conseillers.

M. Gaston Rainville, trésorier général de l'AJFO, a été désigné comme conseiller laïque du cercle.

Nécrologie

Mme Isaac Leblond

Mme Isaac Leblond, née Lumina Simon, du 57 rue Clarence, Ottawa, est décédée jeudi à l'âge de 71 ans. Née à Hull le 23 juillet 1887, du mariage de Xavier Simon et de Rose-Anna Robillard, décédés, elle demeurait à Ottawa depuis 30 ans. Elle avait épousé à Bourget, en 1910, Isaac Leblond qui l'a précédée dans la tombe le 25 janvier 1956.

La défunte était paroissienne de la basilique d'Ottawa où le service sera chanté à 7 h. 30 lundi. La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Gauthier, 259, Saint-Patrice, d'où aura lieu à 7 h. 15 lundi, le départ du cortège funèbre. Elle sera inhumée au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Mme Leblond laisse dans le deuil quatre fils, tous d'Ottawa, MM. Isaac, Joseph, Rosaire et Lucien Leblond; un frère, M. Aimé Simon, de Rockland, 14 petits-enfants et deux arrière-petits-enfants.

Lt-col. Leduc nommé au QG de Montréal

Un officier des Canadian Guards, le lieutenant-colonel Val Leduc, MBE, âgé de 47 ans et originaire de Québec assumera le 4 août prochain le poste d'adjudant-général adjoint au quartier général de la région militaire du Québec, à Montréal. Il est à l'heure actuelle adjudant-général adjoint à la direction du personnel de l'Armée, à Ottawa.

Né à Valleyfield, le lieutenant-colonel Leduc a fait ses études au collège St-Laurent, à l'Ecole polytechnique et à l'université de Montréal. Il a commencé sa carrière militaire en 1933 dans le CEOC de l'université de Montréal.

Le chômage est encore alarmant

(PC) — M. Claude Jodoin, président du Congrès du travail du Canada considère que la question du chômage s'est améliorée en avril mais qu'elle est encore alarmante.

Le Congrès a accueilli avec satisfaction les améliorations figurant dans les comptes rendus du gouvernement. Mais le fait demeure qu'il y a encore plus de 500,000 canadiens sans travail, a-t-il dit.

"Il y aurait danger de se sentir satisfait des améliorations fractionnelles enregistrées.

"Il est encore nécessaire que le gouvernement et les employeurs agissent d'une façon forte et que le pouvoir d'achat des consommateurs augmente afin d'agrandir les marchés et de fournir du travail à ceux qui n'en ont pas".

PORTE D'ALUMINIUM GRATUITE

- Une porte permanente en aluminum valant $119.50 avec commande minimum de 7 châssis ou plus
- Offre spéciale de 3 jours
- Estimations gratuites sur auvents modèles 1958

Pour plus d'informations:

M. BLACK PR. 7-3933

Magasinez et épargnez samedi, 9.30 à 6 — Ouvrez un compte de crédit!

Angle Rideau et Dalhousie

SIGNALEZ CE. 3-6261

LAROCQUE

Aubaines au troisième étage

Vêtements sport

pour adolescentes — 10 à 14x

- **JUPES DE COTON,** imprimées et unies
- **SLIM JIMS,** "Sheeno" uni, quadrillé, plaid, rayures, velours côtelé

Tailles: 10 à 14x dans le groupe

Valeurs régulières de 3.95 à 5.95

De légères imperfections rendent ce bas prix possible . . .

1.99 chacun

Porte-vêtements d'aubaines

Manteaux pour fillettes

Régulier 11.95 à 14.95

- Manteaux trench bleu-marine, grandeurs: 10 à 18 ans.
- Manteaux toute température pour adolescentes, ainsi que manteaux courts en tweed de laine-tweed, 10 à 14x.

5.00 chacun

★ *Vêtements pour fillettes, 3e étage, LAROCQUE*

Modes fraîches pour hommes

- **CHEMISES "T"**

par des fabricants de renom . . . **Penmans, Luigi, Kenley,** attrayants modèles . . . manches courtes, collet à boutons ou genre italien; teintes unies, de fantaisie, rayures Ivy League. Toutes garanties lavables. P., M. et F. **3.95**

- **CHEMISES SPORT**

Modèle à manches courtes par Bluestone et Forsyth. Nouveaux tissus d'été, "Sanforized". Chics détails au collet et deux poches. P.M.F. **3.95**

- **PANTALONS DE SPORT**

De belle confection en térylène et worsted mélange de rayonne résistant aux faux plis et aux taches. Finis avec plis, fermeture glissière.— Teintes: fauve, charbon de bois et gris moyen. Tailles: 30 à 42. **9.95**

- **CARDIGANS "COMO"**

Coton lustré uni avec garniture de tricot de coton: manches longues, devant à 4 boutons. Rayures Ivy League, rayures ombragées et teintes unies. Brun, rouge, bleu, charbon de bois, marron. Grandeurs: P., M. et F. **9.95**

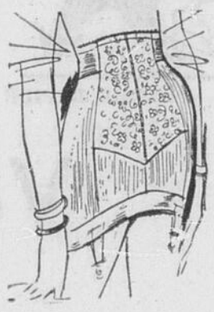
★ *Magasin pour hommes, rez-de-chaussée, LAROCQUE*

PRIMEUR EN LINGERIE

Plus de 1000 articles — régulier $2.95

- **Pyjamas baby doll** — coton zigzagué, imprimés fleuris sur fonds blanc ou pastels.
- **Jupons et demi-jupons:** tricot de nylon blanc; qualité parfaite. Grandeurs p. m. et f. et 32 à 42 dans le groupe.

1.69



Deux groupes en vente!

Gaines de marque réputée

De légères imperfections rendent le bas prix possible. Choix de nylon brodé ou uni, coton, satin, toutes avec dos Lastex, côtés élastiques. Modèles fourreau; fermetures latérales à glissière ou à agrafe. Teintes blanc, noir. Grandeurs: P., M., F. et XF.

Valeurs régulières de 3.98 et 4.98! CHACUNE **1.97**

Valeurs régulières de 5.98 et 6.98! Gaines-culottes avec gousset détachable compris. **2.97**

★ *Rayon de la lingerie et des corsets — 2e étage — LAROCQUE*

EPARGNES OPPORTUNES — VÊTEMENTS SPORT

- **COSTUMES DE BAIN pour dames**

Valeurs de 6.98 à 8.98!

Faits de Lastex ou coton, en modèles et teintes variés. 40 seulement! Grandeurs: 32 à 38 dans le groupe — CHACUN **4.44**

- **SHORTS DE JEU pour dames**

Valeurs régulières de 2.98

Coton "Sanforized" à fermeture glissière au dos. Deux poches boutonnant en avant. Tailles: 10 à 18 dans les teintes de bleu, jaune, rose, noir, rouge, blanc. **1.54**

- **JUPES de coton "sanforized" pour dames**

Modèles amples ou à plis non repassés dans une variété d'attrayants imprimés. Fraîches et élégantes.

Régulier 3.98 - 4.98 — tailles: 10 à 18 dans le groupe. **2.44**

Régulier 5.98; tailles: 10 à 18 et 42 à 44 dans le groupe **3.44**

★ *Vêtements sport, 2e étage — LAROCQUE*

Vedette de samedi! Complets tropicaux frais à 2 pantalons pour hommes

29.50

Belle confection dans tous les détails, et faits pour le confort et la belle apparence. Mi-doublés, devant droit. Teintes: gris, brun, bleu seulement. Tailles: 35 à 44 dans les silhouettes régulières, courtes, mi-corpulentes.

★ *Magasin pour hommes, rez-de-chaussée — LAROCQUE*

STATIONNEMENT GRATUIT

CONDITIONS FACILES DE CREDIT . . . 4 FAÇONS D'ACHETER

SAMEDI 24 MAI 1958
144e jour de l'année
Lev. Cou.
Soleil 4.22 7.32
Lune 9.55 Mat.

LE DROIT

TEL.: BUREAU DE HULL: CE. 6-7431 -- POSTE CKCH: PR. 7-2771

SAMEDI 24 MAI 1958
144e jour de l'année
Fête
Saints Donatien et Rogatien, martyrs

Pronostics: plus chaud — HULL, VENDREDI 23 MAI 1958 — Treize

Nos exportations de bois et de pâte à papier ont diminué

Par A plus B, chiffres du Bureau fédéral de la statistique en mains, le Dr Rodolphe Leduc, député de Gatineau, a prouvé hier aux Communes que les exportations canadiennes de bois et de pâte à papier ont fortement diminué depuis un an.

Au cours des trois premiers mois de 1957, dit-il, nous avons exporté aux Etats-Unis pour plus de $8,760,000 de bois et de pâte à papier. Au cours des mois correspondants cette année, ces exportations avaient baissé à $4,646,052.

Toujours durant le premier trimestre de l'an dernier, les exportations canadiennes de bois décortiqué atteignaient 17 millions de dollars. Cette année, durant la même période, les exportations du même produit ont été réduites à 12 millions et demi de dollars.

A ces chiffres, le Dr Leduc ajoute ceux de la production de papier-journal. Selon les mêmes sources, la production canadienne de ce produit a diminué de 19 p. 100 en janvier au regard du même mois l'an dernier.

Le Dr Leduc s'inquiète de ces faits car une forte partie des gens qu'il représente aux Communes vivent de l'industrie forestière et des industries connexes. La province de Québec toute entière vit également en bonne partie de l'exploitation forestière et de la fabrication du papier ajoute le député de Gatineau.

"Le Québec, dit-il, produit 50 p. 100 de tout le papier-journal manufacturé au Canada et approximativement 90 p. 100 de tout ce papier est vendu aux Etats-Unis". La diminution de l'activité en ce domaine est donc déplorable, fait-il remarquer.

Ces constatations terminées, le Dr Leduc invite ses collègues, les députés du Québec, à lire avec attention le rapport de la Commission royale d'enquête sur les pratiques restrictives du Commerce, rapport concernant l'achat du bois à pâte dans certaines régions du Canada.

A la lecture du rapport, dit-il, les députés se rendront compte de l'exploitation dont ont été victimes nos cultivateurs au su et vu "du gouvernement provincial du Québec qui doit assumer la plus grande responsabilité de cette tolérance qui a duré de nombreuses années".

Ajoutant à ce moment que "la caisse électorale en a profité", et que "comme le disait M. Duplessis, les élections ça ne se gagnent pas seulement avec des prières", M. Leduc se voit interrompre par M. Robert Lafrenière, proposeur de l'adresse en réponse au discours du trône.

Selon ce dernier, M. Leduc n'a pas le droit de mêler le nom de M. Duplessis aux affaires fédérales. Sur cette réflexion, l'hon. Lionel Chevrier, leader de l'opposition aux Communes, se lève et souligne que la coutume et l'usage permettent ce genre de remarques. M. Pierre Sévigny, qui présidait à ce moment, donne raison à M. Leduc qui peut poursuivre son discours.

Le député de Gatineau termine alors en demandant au ministre de l'Agriculture d'établir un prix de soutien du bois à pulpe et en proposant la construction d'un aqueduc d'une longueur de 70 milles dont traite un éditorial que publie aujourd'hui Le Droit.

La pénurie d'ingénieurs n'est pas grave

QUEBEC (PC) — La pénurie d'ingénieurs au Canada n'est pas aussi considérable qu'on semble le croire généralement et il ne faut pas s'en alarmer outre-mesure, a affirmé le nouveau président de l'Institut canadien des ingénieurs, M. K. F. Tupper, de Toronto.

L'Institut tient présentement son 72e congrès annuel dans la vieille capitale.

Accordant une conférence de presse, M. Tupper a précisé que le déséquilibre noté depuis 1939 est relativement faible.

"Il n'existe pas de grande pénurie", a-t-il dit.

Trop souvent on en exagère l'importance alors que dans ce domaine comme dans tous les autres la loi de l'offre et de la demande joue son rôle et il est normal qu'il en soit ainsi.

Traitant de l'usage pacifique de l'énergie nucléaire, M. Tupper s'est dit d'opinion que toute proportion gardée le Canada fait plus dans ce domaine que tout autre pays.

Le maire Moncion invité au Rotary

Le maire Thomas Moncion a fait le récit de son récent voyage en Amérique du Sud, hier midi, au déjeuner-causerie hebdomadaire du club Rotary de Hull, à l'hôtel Saint-Louis.

M. Moncion a signalé la magnifique réception dont il a été l'objet au cours de ce voyage de 18,000 milles qui l'a conduit jusqu'au Chili, où il a rencontré son fils, missionnaire oblat.

Le conférencier a été présenté par le maire suppléant Jean-Yves Bernier et remercié par l'ancien maire Raymond Brunet.

Le déjeuner était sous la présidence de M. Léo Lanctôt et c'est M. Antoine Grégoire qui a souhaité la bienvenue aux invités.

On a annoncé que le club organisera une vente de pistaches, les 4, 5 et 6 juin, au profit des oeuvres du club en faveur des enfants infirmes. M. Raymond Dompierre a accepté la présidence du comité d'organisation.

Concours de sécurité pour les cyclistes

Un concours de sécurité pour jeunes cyclistes a été organisé pour samedi au terrain de jeu de Hull-Sud par les membres du Lakeview Women's Institute en collaboration avec les associations de parents et d'instituteurs de Deschênes et de Hull-Sud.

Le concours se fait à l'occasion de la campagne de sécurité de la province de Québec qui s'est déroulée du 21 au 24 mai. Il a pour but d'enseigner aux jeunes cyclistes les lois de la circulation.

Dès une heure de l'après-midi, on attend pas moins d'une centaine d'enfants. Seront là pour les recevoir: MM. James Percival, chef de police de Deschênes, Keith Howard, policier de Hull-Sud, et Owen Collins, président de la campagne dans Deschênes et Hull-Sud.

Quelques dames des Lakeview et Aylmer Women's Institutes prêteront aussi leur concours, sous la direction de Mme E. Larocque.

Chaque enfant sera appelé à répondre à un questionnaire et à prononcer la promesse de sécurité.

NN. SS. Lussier et Parent à la Société géographique du pays

Le major-général H. A. Young, président de la société géographique du Canada, a rendu publique une liste de nouveaux membres élus au conseil de cet organisme.

On y remarque les noms de Mgr A.-M. Parent, recteur de l'université Laval et de Mgr I. Lussier, recteur de l'université de Montréal.

"Par considération pour les malades"

Les infirmières de Hull remettent à huitaine toute décision de grève

Par Jean-Marc TREPANIER

Les membres de l'Association des infirmières licenciées de l'hôpital du Sacré-Coeur de Hull ont décidé, à une réunion spéciale hier soir de différer à une semaine leurs menaces de démission en bloc par considération pour les malades et dans l'espoir d'en arriver à une entente au sujet de la signature de leur contrat collectif de travail avec l'hôpital.

Les négociations ont été rompues mardi.

Un comité de stratégie, formé de trois membres, a été mis sur pied afin d'étudier à quel moment devra se faire la grande offensive. Ceci doit se produire après une semaine.

Les infirmières étaient toutes prêtes, à onze heures, hier soir, à offrir leur démission en bloc. Elles se sont ravisées après que leur agent d'affaires, M. Fernand Philion eut reçu un appel téléphonique de l'aumônier de l'hôpital, M. l'abbé Campeau.

Quand les négociations ont rompu mardi, les infirmières demandaient d'être payées à la semaine d'après une échelle allant de $60 à l'entrée en fonction, à $65 après six mois, $70 après un an, et $75 après deux ans. Elles voulaient aussi la semaine de 40 heures, répartie en cinq jours de huit heures consécutives.

Elles se sont déclarées prêtes hier soir à accepter une échelle de $225 à $285 par mois, soit le salaire payé dans les autres hôpitaux locaux.

L'ancien contrat accordait aux garde-malades de $205 à $240 par mois pour la semaine de 48 heures.

Les infirmières demandaient aussi une demi-heure pour dîner, une demi-heure pour assister à la messe le dimanche, 15 minutes de collation le matin et l'après-midi.

Une autre clause importante prévoyait une procédure de règlement des griefs en vigueur dans l'armée: celle qui veut qu'une erreur soit connue de l'infirmière qui l'a commise lorsqu'elle est portée à son dossier et initialée par elle, afin qu'elle puisse ensuite en appeler normalement à son comité des relations ouvrières.

"Zéro"

"Dix heures et demie de négociations avec les autorités de l'hôpital ont absolument rien donné: on a rejeté toutes les demandes de l'Association sans même les considérer", a commenté M. Philion.

Nouveau contrat

On a présenté par ailleurs un contrat nouveau, rédigé par M. Arthur Matteau, qui a agi au nom des autorités de l'hôpital, les RR. SS. de la Providence.

Ce contrat offre aux infirmières une augmentation de $10 par mois pour la semaine de 48 heures, ou une augmentation de $5 par mois pour la semaine de 44 heures. On ne fait aucunement mention des autres demandes des garde-malades.

Une clause du contrat proposé par l'hôpital stipule qu'une infirmière ne sera considérée comme embauchée seulement après six mois de service.

"On rit de nous", a commenté une infirmière.

Le contrat proposé accepte la journée de huit heures; il stipule cependant que le temps supplémentaire commencera après neuf heures de travail.

Il requiert six mois de travail avant de reconnaître l'ancienneté qui alors commencera au premier jour de rentrée.

Il laisse libre les garde-malades de ne pas se joindre au syndicat alors que l'Association stipule que toute infirmière devra faire partie du syndicat.

Il déclare aussi que le contrat entrera en vigueur le jour de sa signature et aura une durée de deux ans.

Il réprouve l'accumulation des congés de maladie et exige un certificat d'un médecin désigné par l'hôpital pour chaque congé de maladie.

Il supprime les trois jours de congé en cas de mortalité dans la famille de même que le quart d'heure de collation durant l'après-midi. Les infirmières n'ont pas de collation durant l'avant-midi.

Refus catégorique

M. Fernand Philion, agent d'affaires, a déclaré catégoriquement qu'il se refuse à la signature d'un tel contrat. Il a dit qu'il n'apposera jamais sa signature au bas d'un "mauvais contrat, qu'il aime mieux perdre 50 syndiquées que de signer un "mauvais contrat".

Les membres de l'Association ont d'ailleurs refusé catégoriquement hier soir de se plier à ce contrat "qui, ont-elles dit, leur enlève beaucoup de privilèges qu'elles possédaient sous l'ancien contrat".

M. Philion a affirmé au terme de cette réunion passablement animée que les infirmières de Hull sont décidées à imposer ce qu'elles considèrent comme étant juste dès maintenant, ou bien d'en venir à prendre les grands moyens.

Il a démontré que les infirmières de Hull gagnent à l'entrée 98 cents de l'heure et $1.15 de l'heure après deux ans, alors que les hommes qui balayent les rues à Hull gagnent au tout début $1.20 de l'heure.

Griefs de l'Association

L'Association des infirmières licenciées de Hull reproche aux autorités de l'hôpital du Sacré-Coeur de Hull.

1. L'insuffisance des salaires payés aux infirmières.

2. L'insuffisance du personnel qui surcharge les infirmières en fonction, surtout depuis l'ouverture du nouvel hôpital où le nombre de patients a quadruplé alors que le personnel n'a même pas doublé.

3. La longueur excessive des heures de travail (208 heures par mois) en égard avec le caractère ardu et la responsabilité de la tâche d'infirmière.

C'est là le manifeste préparé par le comité exécutif de l'Association que composent Mlles Hélène Mantha, présidente, Monique Proulx, vice-présidente, Monique Lesage, trésorière, et Yvette Saint-Amour, secrétaire, au nom de tous les membres.

Droit violé

"Au point de vue syndical, les lois de la province de Québec sont injustes, a déclaré M. Philion. Le droit de grève, qui est un droit sacré et que l'Eglise n'a jamais réprouvé lorsqu'utilisé en dernier essor, est violé par la province de Québec".

3e anniversaire fêté dimanche à Sainte-Bernadette

Le 3e anniversaire de fondation des cercles Lacordaire et Ste-Jeanne-d'Arc de Ste-Bernadette de Hull, sera souligné dimanche soir à une réunion qui sera tenue en la salle des Syndicats nationaux, au 179, rue Eddy.

Un forum que présidera M. Jean Dicaire, président régional, une initiation, un changement de décorations, une veillée de chez-nous, une remise de prix et un goûter sont au programme de la soirée. Le clou de l'anniversaire demeure actuellement secret.

Contrairement à sa manière de faire de présenter des conférenciers, le cercle Lacordaire de Ste-Bernadette tentera la forme forum. Si elle semble être acceptée de l'auditoire, elle sera régulièrement adoptée pour les réunions.

Dans un communiqué qu'ils adressent aux membres, aux sympathisants et aux amis à l'occasion du troisième anniversaire, M. Yves Gendreau, président et Mme Micheline St-Cyr, présidente, disent que leur association veut se dévouer au relèvement de l'alcoolique et préserver la population contre le fléau dévastateur de l'âme et du corps. "L'abstinence totale est une joie et non un sacrifice inhumain", soulignent les présidents.

Il devra répondre à six accusations de vol d'autos

Un inculpé, Richard Tuppins, 32 ans, 113, rue James, Ottawa, qui avait comparu lundi en Cour de Hull et s'était dit coupable à l'accusation d'avoir volé une automobile, a obtenu la permission, ce matin, de changer son plaidoyer. Il a opté pour une enquête préliminaire fixée à lundi. Il était représenté par Me Ernest Gaboury.

Immédiatement après cette décision du juge Jacques Boucher, le même accusé a dû répondre à cinq nouvelles accusations pour vol d'automobiles. Il devra séjourner en prison jusqu'à lundi, après avoir également nié sa culpabilité.

Nécrologie

Mme Georges Pétrin

Mme Georges Pétrin, née Hélène Laprise, est décédée hier à sa demeure de Gracefield, après une longue maladie, à l'âge de 71 ans et 6 mois.

La défunte était née à Gracefield et avait demeuré dans cette localité toute sa vie.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux: cinq fils, Georges, Hector, Alcide, Joseph et Adélard, tous de Gracefield; deux filles, Mme Eddy Henri, née Irène, et Mme François Barbe, née Antoinette, de Gracefield; ainsi que 36 petits-enfants et 16 arrière-petits-enfants.

La dépouille mortelle repose à la demeure de la fille de la défunte, Mme François Barbe, à Gracefield, d'où aura lieu le départ à 9 h. 30, lundi, pour l'église de la Visitation, de Gracefield, où le service sera chanté à 10 h. L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

Les funérailles sont sous la direction de la maison Gauthier, 101, rue Notre-Dame, à Hull.

La Ligue du Sacré-Coeur suggère divers remèdes à l'immoralité

La Ligue du Sacré-Coeur de la paroisse Saint-Raymond a tenu hier une troisième réunion sur la moralité, à l'école Pie XII. Elle a étudié les remèdes qui s'imposent pour protéger la moralité au foyer, à l'école et dans la société, spécialement dans le milieu paroissial.

La réunion a pris la forme d'un forum public, auquel ont participé six panélistes: MM. Antoine Deveault et Louis-Philippe Guindon, qui ont discuté de la moralité au foyer, François Lafleur et Jean-Paul Tremblay, qui ont exposé les moyens d'assurer la moralité à l'école, Bertrand Breton et le directeur de la Sûreté municipale, M. J.-Adrien Robert, qui ont traité spécialement de la moralité dans la société.

M. Raymond Tardif, président de la ligue, a souhaité la bienvenue, puis M. Jean Woods a agi comme président et animateur de la soirée.

Tous ont conclu à la nécessité d'une action de la part des parents en vue de protéger la moralité de leurs enfants et lutter contre la littérature obscène. Ils réussiront dans leur action d'autant plus qu'ils seront groupés en associations de parents et instituteurs ou de foyers-écoles, pour discuter en commun de leurs divers problèmes et des solutions nécessaires.

Diverses suggestions ont été faites pour assurer la moralité et la formation des enfants au foyer. Parmi celles qui furent discutées, l'assemblée a accepté les suivantes: intronisation du Sacré-Coeur dans chaque foyer, récitation du chapelet en famille, choix et surveillance des parents sur les programmes de télévision, qui souvent ne correspondent pas à l'âge de l'enfant ou faussent son imagination. On suggère également d'abonner les jeunes à des bibliothèques dans lesquels ils pourront développer l'habitude de lire des journaux, revues et livres essentiellement formateurs et moralement divertissants, de surveiller le choix des spectacles de cinéma, surtout le samedi après-midi, de s'intéresser avec leurs enfants aux activités scolaires, paroissiale et sociales à l'intention des jeunes, se rappelant que la famille unie est la base de la société et de l'action qui gouverne le monde.

Parmi les moyens recommandés pour remédier aux malaises constatés à l'école, signalons: une plus grande participation des enfants aux activités religieuses et aux mouvements d'action catholique, une instruction religieuse positive et pratique, un encouragement plus intense à l'association des parents et instituteurs et aux foyers-écoles, sur le plan paroissial et scolaire. Une autre suggestion fort discutée fut l'organisation des loisirs de la jeunesse, de même que la formation de brigades scolaires, des instructions sur la sécurité routière, une surveillance suffisante du service de la police. On insista sur le fait que l'enfant brillera à l'école selon la formation qu'il aura reçue au foyer.

Quant à la moralité dans la société, affaire de tout le monde, on recommanda: des prières publiques au Sacré-Coeur pour lui demander de remédier à l'immoralité trop souvent constatée dans nos paroisses, la formation d'un conseil paroissial de coordination des oeuvres, une campagne de moralité auprès des marchands et restaurateurs, afin de les inciter à bien tenir leurs établissements et y décourager la flânerie des jeunes. On insista également sur la nécessité de l'observance stricte et absolue de la loi des liqueurs alcooliques, accompagnée de la tempérance des citoyens dans la consommation de ces breuvages. Il fut aussi décidé de continuer la campagne commencée dans la province en vue de bonnir les imprimés reconnus comme obscènes, et d'encourager la lecture des journaux et les publications qui donnent une formation au lecteur, ainsi que la fréquentation des bibliothèques municipales. Tous furent aussi unanimes à appuyer selon leurs moyens les directives de nos évêques et archevêques et de répondre à leur cri d'alarme: "Le temps est à l'action".

M. l'abbé Jean-Paul Hupé, aumônier de la Ligue du Sacré-Coeur de Saint-Raymond, a dit le mot de la fin, en insistant sur la nécessité de l'apostolat laïc au foyer, à l'école et dans la société. M. l'abbé Dominique Desjardins, aumônier régional des ligues du Sacré-Coeur de Hull et des environs, a également participé à la discussion et donné des directives.

Riche matelas

HAMMOND, Louisiane (PA)— Des ouvriers d'une usine ont trouvé pour près de $30,000 dans un matelas qu'ils étaient en train de refabriquer, mais quelque $10,000 avaient été mis en pièces dans une machine à égrener. M. Clarence Lemmon, propriétaire de l'usine, a refusé de révéler l'identité du propriétaire du matelas. L'argent a été confié à la banque.

Un automobiliste grièvement blessé chemin d'Aylmer

Un automobiliste qui a été la victime d'un accident de la circulation ce matin, vers 2 heures, chemin d'Aylmer, repose toujours à l'hôpital municipal d'Ottawa sans avoir repris connaissance. Il s'agit de M. Rocco Concordia, 25 ans, domicilié à 31, rue Aberdeen, Ottawa.

L'accident est survenu lorsque M. Concordia, qui conduisait sa voiture en direction de Hull, n'a pu éviter une automobile qui le précédait et qui était conduite par M. Joseph Labelle, 65, boul. Saint-Joseph. Cette dernière voiture est venue elle-même en collision avec celle de M. Arthur Cloutier, 11, rue Demontigny, Hull, qui aurait fait un arrêt soudain.

En tentant d'éviter l'accident, M. Concordia a perdu le contrôle de son véhicule qui a pris le fossé pour aller ensuite s'écraser sur un arbre. Il a perdu connaissance sous le choc et a été transporté à l'hôpital municipal par les ambulanciers de la maison Exclusive, d'Ottawa.

L'agent Paul Ladouceur, de la Sûreté provinciale, a fait enquête.

M. Wilfrid Caron choisi président d'un comité de la bibliothèque de Hull

M. Wilfrid Caron, OBE, a accepté la présidence du comité de la bibliothèque municipale de Hull, section historique, annonce aujourd'hui le comité consultatif. Les autres membres du comité seront MM. François Lafleur, historien, biographe, inspecteur des écoles de Hull, Joseph Bédard, historien et biographe, J.-Marie Schantland, bibliothécaire et eJan-Paul Trinque, secrétaire du comité.

Ce comité travaillera de concert avec M. Lucien Brault, historien des villes de Hull et d'Ottawa, membre du comité consultatif de la bibliothèque municipale de Hull.

Deux inculpés sont envoyés en prison

Deux inculpés qui ont comparu ce matin devant le juge Alexandre Taché, de la Cour de Hull, ont été condamnés à l'emprisonnement.

Le premier accusé, Rhéal Gravelle, 33 ans, 24, rue Mance, Hull, devra passer six mois à l'ombre pour refus de pourvoir. Le second, René Vézina, 31 ans, de Pointe-Gatineau, a écopé d'un emprisonnement de trois mois pour avoir été trouvé coupable du vol de deux chèques d'allocations familiales émis à Mme Réjeanne Mongeon, également de Pointe-Gatineau.

Pour conduite dangereuse

Denis McCauley, 19 ans, 1185, boul. Saint-Laurent, Ottawa, trouvé coupable de conduite dangereuse, a reçu sa sentence du juge Jacques Boucher, à la Cour de Hull, ce matin. Il doit payer $50 d'amende et les frais.

Le sous-chef Jean-Louis Hébert, de la Sûreté de Gatineau, avait arrêté McCauley, le 20 avril.

La police de cette ville entreprend une campagne contre les automobilistes qui conduisent dangereusement.

Des centaines de poissons ont été tués au lac Simon

On a trouvé des centaines de poissons morts électrocutés, hier, dans le lac Simon, situé à une soixantaine de milles de Hull, dans le comté de Papineau. Ces poissons comprennent de la truite, de l'achigan et de la carpe.

Les poissons auraient été tués par suite d'un court-circuit dans une pompe électrique installée dans le lac et servant à alimenter d'eau le chalet d'été de M. J. W. Pearks.

Ce sont des citoyens de l'endroit qui ont découvert les poissons morts hier. Ils ont averti le garde-pêche, M. Gédéon Lindsay, qui a fait appel au Bureau des examinateurs-électriciens de la province pour faire enquête.

Séance d'étude des gérants de rédaction

HALIFAX (PC) — Les séances d'étude de la conférence canadienne des gérants de rédaction a débuté aujourd'hui. (M. Charles Bruyère y représente "Le Droit".)

Environ 135 délégués représentant 49 journaux canadiens, la Presse Canadienne, la British United Press et Radio-Canada participent à cette conférence, de même qu'un certain nombre de représentants industriels.

Cette conférence annuelle a pour but d'échanger des idées sur les divers aspects de la distribution et de la publication des nouvelles.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431

Duplessis est en faveur du vote secret de grève

QUEBEC (PC) — Le premier ministre Duplessis a déclaré hier qu'il était de l'avis des industriels à l'effet que les votes de grèves des syndicats devraient être secrets.

Cependant, a-t-il ajouté, les syndicats "respectueux des lois" doivent être consultés avant que la loi ouvrière provinciale ne soit amendée pour que ces votes secrets soient obligatoires.

M. Duplessis a fait cette déclaration devant une délégation de quelque 100 membres de l'Association professionnelle des industriels, un groupement provincial affilié à l'UNIAPAC, la Fédération internationale des Associations de patrons catholiques.

Les industriels ont soumis un mémoire dans lequel ils réclament certains changements aux différentes pratiques ouvrières provinciales.

Il est logique que les votes de grève soient secrets, a dit le premier ministre et ces votes doivent être pris sous la surveillance des représentants des syndicats, des patrons et du public, comme le suggère le mémoire.

SOUMISSIONS POUR DEMOLITION

Des soumissions seront reçues jusqu'à quatre heures de l'après-midi, le 27 mai 1958, pour la démolition de la bâtisse portant les numéros civiques 62 et 64, rue Notre-Dame.

Cette bâtisse devra être démolie et le terrain nettoyé de tous débris de construction et devra être laissé dans un état très propre, dans les 30 jours de l'acceptation de la soumission par le Conseil de la Cité de Hull.

Toute soumission devra être accompagnée d'un chèque certifié fait à l'ordre de la Cité de Hull pour le plein montant de la soumission et en plus, un dépôt de $200.00, lequel montant sera remboursé lorsque le travail aura été terminé, à la satisfaction des autorités municipales.

Le soumissionnaire devra également s'engager à déposer une police garantie en faveur de la Cité de Hull, au point de vue de responsabilité civile au montant de $20,000.00 et dommages matériels au montant de $5,000.00.

On n'acceptera pas nécessairement la plus haute ou toute autre soumission.

Les soumissions devront être sous enveloppes scellées et portant l'indication "Soumission" et devront être adressées à:

René ROGER, secrétaire,
Service des Immeubles,
Hôtel de ville, Hull, P.Q.

EUGENE ROY
MACHINES A ECRIRE ET A ADDITIONNER
VENDUES, LOUEES ET REPAREES
187, rue PRINCIPALE
Hull, P.Q. — PR. 7-3012

Pour possession immédiate
POSTES D'ESSENCE
à
HULL
PAPINEAUVILLE
ALFRED
• GALLONNAGE INTERESSANT
• CONDITIONS FACILES
Adressez-vous à:
M. MARCEL EMOND
A Hull PR. 7-1380
A Ottawa PA. 8-1813

Dr GERARD PEPIN
M.D.
SPECIALISTE EN OBSTETRIQUE
73, rue LAVAL HULL
(Près de la rue Hôtel-de-Ville)
Tél. PR. 7-5582

Dr Gaetan GASSE
B.A., D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
Heures de bureau:
9 h. a.m. à 9 h. p.m.
204, rue PRINCIPALE, HULL
Tél.: PR. 7-1180

Caissières
DEMANDEES
A.L. RAYMOND
210, rue CHAMPLAIN
HULL

BOUCHER FRÈRES • LTÉE
72, rue CREMAZIE
HULL
• Charbon et coke
• Bois de construction
• Matériaux de construction
PR. 7-3868

Mme Lucille Boily,
anciennement du
SALON CHIC
désire annoncer à sa clientèle, parents et amies qu'elle se fera un plaisir de vous recevoir maintenant au
SALON LOUISE
70, rue St-Raymond, Hull
— SPECIAL —
Peigne et étui avec chaque permanente
Mme LOUISE De SEVE
propriétaire
PR. 7-5041

SOIREE RECREATIVE
organisée par
LE CLUB DE LA JEUNESSE DANSANTE
LE SAMEDI, 24 MAI — 8.30 p.m.
SALLE LAFLAMME, 54, rue Fortier, Hull
Pour informations: PR. 7-8629

SAMEDI
SEULEMENT
Peinture Ramsay's
de 1ère qualité — Toute les couleurs
REDUCTION DE 10%
Pour la dernière fois
Miroir de porte à 2.98
Nous les vendrons ensuite à $3.60
OUVERT SAMEDI JUSQU'A MIDI

MATERIAUX DE CONSTRUCTION
PR. 7-4348

Une minute avec Marie

Avez-vous tendance à vous complaire dans les biens spirituels que le bon Dieu a mis dans votre âme? Demandez à Marie comment elle s'est comportée au milieu de l'immensité des grâces dont elle fut accablée. Dans l'humilité.

Faites peu d'attention à vous-même. Quand vous vous sentez misérable, humiliez-vous en présence de Notre-Seigneur et de sa très Sainte Mère. Marie est un abîme d'humilité.

Petit mois de Marie, par le R.P. A. Poisson, c.s.sp.

Bonne fête

23 MAI 1958

Lance, Anne, 11 ans, Otter Lake
Lance, Pearl, 10 ans, Otter Lake
Trottier, Pierre, 12 ans, Toronto
Cardinal, Eugène, 6 ans, Ottawa
Cyr, Germain, 8 ans, Ottawa
Daniels, Roméo, 9 ans, Manotick
Massé, Cazole, 10 ans, Montréal
Ménard, Raymond, 9 ans, St-Eugène
Levasseur, Michel, 2 ans, Maniwaki

24 MAI 1958

Clément, Marielle, 9 ans, Dalkeith
Grégoire, Richard, 12 ans, Hull
Lalonde, Michelle, 11 ans, Curran
Lemieux, Louise, 12 ans, Ottawa
Ménard, Jacques, 14 ans, St-Isidore
Séguin, Marcel, 14 ans, Rigaud
Boisvenue, Donna, 11 ans, Lefaivre
Cartwright, Laurent, 8 ans, Toronto
Jolicoeur, Lise, 10 ans, Cornwall
Lusier, Maurace, 8 ans, Eglinton

25 MAI 1958

Bergeron, Robert, 10 ans, Rockland
Blanchette, Thomas, 13 ans, Devonshire
Ferland, Lucien, 7 ans, Eastview
Champoux, Marie, 4 ans, Vaudreuil
Dagenais, Andréanne, 5 ans, Ottawa
Dupuis, Simone, 3 ans, New York
Alarie, Esmeralda, 6 ans, Montréal
Vinet, Claudine, 9 ans, Mont-Rolland
Steffens, Jean, 9 ans, St-Marc

26 MAI 1958

Bazinet, Bernadette, 9 ans, Riverside
Caron, Léona, 15 ans, Hull
Desroches, Michèle, 11 ans, Hull
Legault, Thérèse, 13 ans, Saint-Albert
Mayrand, Lisette, 5 ans, Gracefield
Racine, Roger, 13 ans, Otter Lake
Tremblay, Jacqueline, 15 ans, Cornwall
Lanthier, Robert, 10 ans, Dalkeith
Trottier, Marielle, 8 ans, Cornwall
McIsaacs, Denise, 6 ans, Toronto
Mineau, Carl, 7 ans, Goderich

La saveur de la gomme en palette dure plus longtemps
Goûtez-y vous serez ravis!
WRIGLEY'S SPEARMINT CHEWING GUM

La débâcle en l'an 1867

En l'an 1867, dans le nord du Québec, près du lac St-Jean, assis sur le bord d'une paisible rivière était un simple petit village nommé St-Joseph d'Alma.

Habituellement la débâcle se produisait en avril, mais malheureusement, cette année-là, à cause de la belle température, les rivières se déchargèrent de leur glace dans le mois de mars.

—"Merci pour votre agréable soirée M. Durant, bonsoir", salua Oscar Lemieux.

—Je ne te conseille pas de prendre la rivière ce soir, car l'air se fait chaud et je crois que la glace ne sera pas solide" conseilla l'hôte de la soirée.

—Mais imprudemment, Oscar repartit. "Il se fait tard et je dois regagner la maison avant minuit."

Le cheval était à quelque cent pieds du bord quand un grincement effroyable retentit. Hélas, je me repentais de n'avoir pas pris le chemin de terre, moins belle mais plus sûr. Un bruit sourd se fit entendre le long du rivage. Bientôt ce bruit sourd fut suivi à quelque distance derrière nous par un éclat clair, net, sec, comme le bruit d'un bâton qui se rompt subitement. C'était la glace qui, cédant à la crue constante des eaux, s'était rompue d'un travers à l'autre de la rivière. Je tournai la bride à mon cheval et le lançai au galop vers la côte. La glace craquait horriblement dans toutes les directions! C'était la débâcle de la rivière. La glace s'était détachée du rivage et une mare longue et large nous séparait du rivage. Le morceau de glace sur lequel nous nous trouvions descendait, emporté par le courant furieux. Mon cheval effrayé par l'ébranlement des glaces, et mes cris aigus ne pu se retenir et fut emporté par les eaux mouvantes. Notre immense glaçon, après nous avoir tournoyé sur lui-même, s'enfonçait dans l'eau pour ne plus paraître. Remontant à la surface, je saisi providenciellement la charrette qui se dirigeait vers le rivage. Par miracle je fus sauvée!

Chaque fois que les vieux de notre village racontent cette touchante histoire, je suis toujours émerveillée de la manière imagée que ceux-ci décrivent la débâcle.

Denise Larivière, 8e année, Ecole Lorrain, Bonfield.

La fin du mois de mai

Le plus beau mois de l'année se terminera bientôt. Marie du haut du ciel veille sur ces enfants du Canada. Nous avons notre "Minute avec Marie". Profitons de ces pensées quotidiennes pour demander à la Belle Dame de guérir l'Oncle Jean.

Le mois de mai est aussi un mois de fierté française. Samedi nous célébrerons la belle fête de Dollard des Ormeaux. Des fêtes auront lieu partout dans les écoles. Soyons fiers de l'exploit de Dollard.

Le 30 mai courant, la fête de sainte Jeanne-d'Arc, la courageuse guerrière de France qui a redonné un royaume à son roi et mourut martyre devant ses calomniateurs.

Ne laissons pas passer ces fêtes sans vivre avec ferveur un esprit catholique et patriotique.

Comme résolution, je vous invite à préparer dès maintenant la Semaine de l'Oncle Jean.

Oncle Gérard

La politesse sur la rue

L'élève poli ne s'arrête pas au coin des rues.

Il ne stationne pas devant les magasins, les restaurants ou les salles publiques.

Il ne s'amuse pas avec les sonneries des portes.

Il ne regarde jamais aux fenêtres des maisons.

Il ne taquine pas les chevaux arrêtés aux portes des maisons.

Il ne dérobe rien dans les voitures des passants.

Il ne se permet jamais de se prendre à l'arrière des voitures.

Il ne se permet jamais non plus de prendre quoi que ce soit à la devanture des magasins.

Il ne cherche pas à faire tomber les fruits des arbres ou à s'emparer des fleurs qui sont sur le long de la route.

Il a soin de toujours faire honneur à son école et à ses parents par sa conduite distinguée en tout temps.

En regardant la débâcle

Le soleil du printemps avec ses chauds rayons fond délicatement la neige qui avait embelli les mois d'hiver.

Sur le rivage de la rivière du Sud, une foule de curieux s'étaient amassés pour voir la débâcle. Tout à coup un bruit souterrain nous fait trembler de peur, une détonnation s'en suivit comme celle de la plus grosse pièce d'artillerie. Puis le cours d'eau est libéré, les glaces se heurtent les unes sur les autres, se culbutent en se frappant sur les récifs et se laissent descendre ensuite, à la dérive, comme une plume perdue. Les enfants qui contemplent ce merveilleux spectacle sautent de joie en voyant les jeux de la glace. Ils suivent, chacun en particulier, un morceau de glace jusqu'à la cataracte.

Chaque jour la chaleur dardait les derniers morceaux de glace que l'hiver avait laissés. La rivière est maintenant libérée et donne de la verdure à la nature. Le printemps ramène aux enfants la joie et la gaieté d'autrefois. Ils s'adonnent à leurs sports favoris.

Florian Duguay, 9e année, Ecole Larocque, Hull.

Royaume des enfants

Directeur: ONCLE GERALD

Les détonateurs ne sont pas pour les enfants

Un écriteau "Danger — hommes au travail" exerce toujours une irrésistible attraction sur les enfants. Après que les ouvriers ont quitté les lieux, quoi de plus amusant que d'y ramasser les bribes et morceaux de matériaux de construction et de les apporter chez soi!

Mais les jeunes "spectateurs" s'exposent à cueillir des objets dangereux, surtout là où l'on pratique des opérations de sautage en vue de la construction d'égouts, barrages, routes et excavation. Les détonateurs sont des outils essentiels à ces travaux de construction: ils servent à amorcer les explosifs. Mais, s'ils sont manipulés sans précaution, ils peuvent causer des blessures graves aux enfants qui les prennent pour des pétards ou des cartouches vides.

On dit bien: "ne touche pas aux détonateurs". Mais que doivent faire les parents lorsqu'un enfant en apporte un à la maison? Tout d'abord, il faut savoir reconnaître un détonateur.

Il y en a deux genres principaux: le détonateur ordinaire, pour usage avec une mèche de sureté, et le détonateur électrique. Le premier, non électrique, est de la grosseur d'un crayon et mesure environ 1½ pouce de longueur. Ouvert à un bout, il est fait d'aluminium.

Le détonateur électrique a toujours deux fils sortant à l'un des bouts et ces fils sont isolés d'un plastique de couleur. La douille du détonateur est de cuivre ou d'aluminium et sa longueur varie d'un à cinq pouces.

Si un enfant apportait un détonateur à la maison, ou si on en trouvait un égaré par mégarde, il y a un moyen simple de la conserver jusqu'à ce que la police ou une autorité compétente ait été avertie pour en disposer. Il suffit de mouiller une serviette ou un linge souple, d'en envelopper le détonateur et de placer le tout dans un endroit hors de la portée des enfants. Une flamme, un coup, la friction, une chaleur intense, une manipulation rude peuvent entraîner la détonation, de même que le fait d'arracher les fils d'un détonateur électrique. Il va de soi qu'il faut les éviter tous.

Aux termes de la loi régissant l'usage des détonateurs et des explosifs, les négligences sont passibles de sanction. Mais aucune loi ne peut les prévenir. Pour éviter les accidents, toujours tragiques, les parents doivent enseigner à leurs enfants que ces objets utiles mais dangereux ne sont pas des jouets et qu'il ne faut jamais y toucher.

LES DETONATEURS, dont on se sert pour allumer les explosifs dans les travaux de sautage des égouts, routes, barrages et excavations, peuvent blesser sérieusement les enfant qui les prennent pour des pétards ou des douilles vides. Voici différents types de détonateurs: 1. un détonateur en aluminium, muni d'une mèche de sûreté; 2. un détonateur en aluminium sans mèche de sûreté; 3. un détonateur électrique. Tous peuvent être dangereux dans des mains non expertes. Les enfants qui en trouvent par hasard doivent avertir leurs parents, la police ou une personne responsable.

Une belle invitation

Une lettre! Je suis sûre que c'est mon oncle qui nous invite pour les sucres. Mon oncle demeure à vingt milles de la cité.

Quelle jolie érablière il possède!

Nous partions le lendemain. Arrivés à la cabane à sucre, mon oncle était en train d'atteler son bon vieux cheval à la voiture en forme de traîneau qui portait un grand récipient. Vite j'ai changé mes vêtements contre ceux de la semaine, et chaussée de grosses bottes. Je suivis le groupe pour la tournée journalière. En faisant le tour des érables, je regarde autour de moi tous ces arbres qui donnent leur sève pour la réduire en sirop. Mon oncle prend les chaudières et moi je les vide dans le tonneau. Nous voici maintenant arrivés à la cabane à sucre où papa nous attendait pour faire bouillir l'eau magique. Le poêle est presque de la grandeur de la cabane. Le dessus se divise en plusieurs compartiments. On verse l'eau sucrée dans le premier pour la faire bouillir et ensuite elle passe dans un carré moins grand que le premier où elle commence à devenir brune. Le sirop cuit, nous pouvons maintenant en manger à pleine cuillère. A notre goût nous ramassons de la neige dans de petites chaudières et nous mettons le sirop dessus pour le faire venir en tire délicieuse. Et ensemble nous chantons "La cabane à sucre".

L'érable, comme le castor, est l'emblème et la richesse de notre pays, le Canada. Que seraient nos forêts sans ces géants qui nous dispensent généreusement et leur sève et leur bois? Merci mon Dieu de ce don merveilleux à notre Canada!

Madeleine Beaulne 8e année, Académie Sainte-Marie, Hull.

Notre feuilleton

Le caporal à la messe

par P. de Portgamp

1 —

—Eh bien, oui, me raconta le caporal Brissard, j'ai été enfant de choeur dans ma jeunesse. Je n'en rougis point; au contraire. Et vous savez, un bel enfant de choeur, aux joues grosses comme ça, et rouge comme un cardinal romain dans ma petite soutane des fêtes cariollonnées, jouant à l'occasion des tours au curé et au sacristain. Mais, vraiment, je ne pensais pas le redevenir durant cette guerre. Cependant, la chose est arrivée, tel que je vous le dis.

Quand la mobilisation fut déclarée, j'avais dépassé la quarantaine. Je cultivais une modeste ferme du côté de Rennes, en Ille-et-Vilaine. Il fallut abandonner la moisson, qui était en train, pour rejoindre, le cinquième jour, mon régiment, au chef-lieu.

En raison de mon âge, j'étais affecté à la territoriale. Nous n'étions que des "pépères", ainsi qu'on nous a appelés plus tard. Néammoins, nous fûmes vite habillés et équipés. On nous envoya tout d'abord dans le camp retranché de Paris; puis, après la bataille de la Marne, nous fûmes dirigés sur le secteur de Reims, où nous primes aussitôt les tranchées, en avant de ce fameux fort de Brimont, dont il a été tant de fois question dans les communiqués.

Rien n'était encore aménagé. En avons-nous creusé, par là, des trous, et posé des kilomètres de fils de fer barbelés!

Le métier de caporal n'était pas toujours amusant. Les hommes de mon escouade étaient, heureusement, de braves gens, des paysans comme moi, qui obéissaient sans rechigner. Je n'ai jamais eu à me plaindre d'aucun d'eux.

(A suivre)

A ceux qui nous écrivent

Merci à Thérèse Legault, de St-Albert, de nous avoir envoyé le nom de ses neveux et nièces, pour être publié dans la colonne des Bonnes fêtes.

* * *

Une belle manifestation a lieu à Pembroke à l'occasion du couronnement d'une reine et d'un roi de la langue française.

Raymonde Lapointe et Raymond Leclair méritent toutes nos félicitations pour avoir été proclamés les souverains de la langue française de l'école St-Jean-Baptiste et de l'académie Sainte-Croix.

* * *

Félicitations au petit Fernand Racicot qui a bien voulu m'envoyer une jolie composition sur son petit chat. Continue à bien écrire, Fernand.

Oncle Gérald.

VOYEZ donc ce que vous manquez... au Centre d'optique de Peoples Credit

Venez dès maintenant subir un examen scientifique de la vue. Portez les lunettes de la meilleure qualité et aux montures du tout dernier cri. Et avenant la perte ou le bris de vos lunettes, VOUS EN OBTIENDREZ UNE NOUVELLE PAIRE GRATUITEMENT!

Téléphonez pour fixer un rendez-vous ou venez aujourd'hui!

M. HANKINS
optométriste enregistré

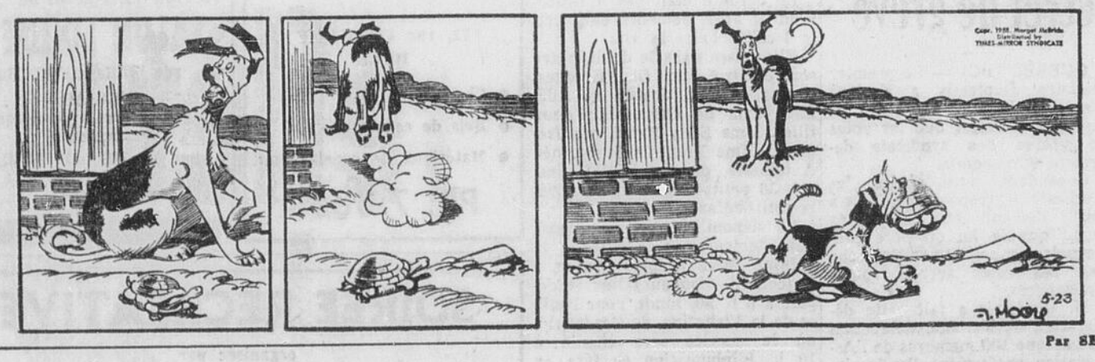
Téléphone CE. 5-6706

190, rue Sparks

IT IS EASIER TO PAY OUR WAY!
CASH PRICES ON CREDIT
PEOPLES
CREDIT JEWELLERS LIMITED
OPTICAL CENTRE

Par McBRIDE

NAPOLEON



Par SEEG

LOUISE et LOUIS

Par WAYNE BORING

LE SURHOMME

Par LEE FALK et WILSON McCOY

LE FANTOME

Par ERNIE BUSHMILLER

PHILOMENE

Par FRAN STRIKER

LE CHEVALIER

Par LEE FALK et PHIL DAVID

MANDRAKE

Par McEVOY et STRIEBEL

MARISE DUCLAUS

Chronique de Bridge

par NOEL DUCHESNE, chroniqueur du bridge

Adresser toutes communications au sujet du bridge à M. Noël Duchesne, 781, 3e avenue, Limoilou, Québec

3176 B-1483

PLUS QUE CELA !

Pour être un véritable bridgeur, il faut posséder une belle maîtrise de la technique du jeu de la carte, avoir de bonnes connaissances des diverses théories d'enchères, avoir une mémoire convenable, savoir dominer ses impressions et plus que cela, une bonne dose de psychologie. La psychologie s'exerce tout d'abord envers le partenaire; il faut savoir varier ses enchères et aussi la conduite du jeu suivant le caractère et la capacité du partenaire. Les adversaires sont de bons sujets d'expérimentation et plus ils seront des joueurs sérieux, le plus vous aurez l'occasion d'exercer votre psychologie. L'humain ne juge que par ce qu'il entend, ce qu'il voit ou ce qu'il touche. Voilà pourquoi il vous est possible d'agir sur l'intelligence et le jugement non seulement de vos partenaires mais aussi de vos adversaires. Les tactiques psychologiques représentent certainement l'un des aspects les plus intéressants du bridge. Voyons une application:-

Donneur: Sud
Nord-Sud vulnérables

	♠ 7-6-5 ♥ 7-6-5-4 ♦ A-V-2 ♣ 9-4-3 N S	
♠ D-2 ♥ D-8 ♦ D-10-6-3 ♣ 10-8-7-6-5	O	E ♠ 9-8-3 ♥ A-R-V-9-3 ♦ 9-8-7 ♣ V-2
	♠ A-R-V-10-4 ♥ 10-2 ♦ R-5-4 ♣ A-R-D	

SUD	OUEST	NORD	EST
1-trêfle (1)	passe	1-carreau (2)	1-coeur
4-piques	passe	passe	passe

(1) La crainte d'un tous passent empêche Sud d'annoncer tout d'abord 1-pique. L'ouverture à 1-trêfle peut être stratégique plutôt que conventionnelle. Dans le premier cas, le partenaire a la liberté de passer parole, et contre la chance de continuer les enchères l'ouvreur accepte le risque de jouer le coup à 1-trêfle. Si l'ouverture est conventionnelle, dans ce cas les adversaires doivent en avoir été avertis.

(2) Qu'aurait pu dire Nord après une ouverture à 1-pique? Entame:- dame de coeur.

Est prend la dame de coeur de son roi, il n'est pas impossible que la dame de coeur ait été singleton. Est obtient une deuxième levée de son as de coeur puis en fait suivre le neuf. (Ici il n'est pas impossible que le valet soit chez Ouest). L'idée de Est est de donner à son partenaire l'occasion d'obtenir une levée s'il peut surcouper le déclarant. Redoutant une surcoupe, Sud coupe de son valet et bien naturellement Ouest abandonne un trêfle! (Non seulement il faut avoir des idées, mais il faut aussi parfois agir sans hésitation) Ouest avait prévu ce retour et cette coupe à coeur. Egalement il avait jugé que la recherche de la dame d'atout était l'un des problèmes du déclarant. Pourquoi ne pas lui laisser croire que la dame de pique se trouve chez Est? Quelle serait votre façon d'agir si vous étiez le déclarant et si les mains E-O vous étaient inconnues? Bien confiant de capturer la dame de pique, le déclarant renonce à l'impasse du valet de carreau. (N'est-ce pas que le jeu d'un quatrième coeur entrainerait forcément la perte d'un atout ?). Sud encaisse l'as d'atout puis joue le quatre de carreau vers l'as. Avec grande confiance est tentée l'impasse du dix de pique. Mais quelle surprise et quelle déception de voir Ouest gagner la levée de la dame. Comme de plus le déclarant devra céder une levée à la dame de carreau, il doit se résigner à accepter une chute d'une levée! Triomphe du joueur en Ouest, grâce à sa psychologie!

Noël DUCHESNE

Décorations au Régiment royal canadien

Le quartier général de l'armée a annoncé hier que l'on remettra des décorations à trois régiments, l'un ontarien, pour services rendus pendant la deuxième grande guerre.

Le Régiment royal canadien, unité régulière de l'armée, dont certains bataillons sont au poste à London, Ont., et à Ipperwash, Ont., recevra 27 décorations.

M. Cotton réélu président dans Prescott-Russell

"La tuberculose fait encore chaque année au Canada de cinq à six mille victimes." C'est ce qu'a déclaré le Dr W.D.S. Jamieson, directeur de la section de la tuberculose au ministère provincial de la Santé, à l'assemblée annuelle de l'Association antituberculeuse des comtés de Prescott et Russell, mercredi soir.

M. C.E. Cotton, de Hawkesbury, a été réélu président de l'Association. Le seconderont à l'exécutif: M. Lucien Lafleur, préfet de Rockland, vice-président; M. Sidney Perry, trésorier et M. Noël Bazinet, secrétaire. Ces deux derniers sont également de Hawkesbury.

Le conférencier a dit que trois unités mobiles du ministère visiteront les municipalités des deux comtés au cours d'octobre. On espère que plus de 25,000 personnes seront radiographiées durant cette grande campagne de dépistage.

Le Dr Jamieson a dit également que douze mille Canadiens sont dans les sanatoria du pays. "Il y en a probablement trois fois plus en dehors des maisons de santé et qui ne savent même pas qu'ils ont atteints de cette maladie".

Les nouveaux directeurs élus de l'Association sont: MM. Bill Saxton et Claude Drouin, de Hawkesbury; le Dr Grenon et le Dr F. Ladouceur, de Casselman; le Dr I. Kennedy, de Cumberland; MM. M. Burton, de Vars; René Bertrand, de L'Orignal; Fernand Larocque, d'Alfred; Roland Pilon, de Ste-Anne-de-Prescott; A.E. Long et le Dr. F.A. Kinnaird, de Russell; MM. Elphège Lefebvre, de St-Eugène; Laurent Maissonneuve, de St-Isidore-de-Prescott; Ken MacKenzie, de Vankleek-Hill; Léo Conway, de Chute-à-Blondeau; Roger Prévost, de Plantagenet; Rhéal Gratton, de Wendover; H. McCullaugh, de Fournier; Albert Marcil, de Bourget; J.H. Méthot, de St-Bernardin; P. Lafortune, d'Embrun; A. Grégoire, de Russell; Maurice Tessier, de Rockland; Laurent Farmer, de Plantagenet; les présidentes des Women's Institute, sections Prescott et Russell; et E. Charron, de Hawkesbury.

LES FRERES DU SACRE-COEUR de la province d'Ottawa ont tenu récemment leur premier chapitre provincial dans la Capitale canadienne. Des délégués représentant quelque cent religieux de l'Ontario ont assisté aux journées d'études sous la présidence du T. R. F. Georges-Armand, s.c., supérieur provincial. Les RR. FF. Arcadius, s.c., de Cornwall, et Elric, s.c., d'Eastview, ont été élus délégués au Chapitre général qui se tiendra à Rome en septembre prochain. De gauche à droite, nous voyons les membres du Chapitre provincial, les RR. FF. Elie, recruteur, Cornwall; Vincent, directeur de l'école Ste-Thérèse, Cornwall; Normand, économe provincial; Alexis, directeur de l'Académie Dom Bosco, Timmins; Arcadius, directeur de l'école de la Nativité, Cornwall; Gérard-Majella, directeur de l'école St-François d'Assise, Ottawa; Georges-Armand; Camille, professeur au scolasticat Sacré-Coeur, Embrun; Elric, directeur de l'école Ducharme, Eastview; Louis-Gérard, professeur, Timmins; Gérard-Gilbert, directeur de l'école St-Joseph, Alexandria; Fulbert, maître des novices et des scolastiques, Embrun.

M. Walter Shadbolt est élu président

M. Walter Shadbolt a été élu président du club Lions d'Ottawa-Sud mercredi soir. Il succède à M. Bob Zimmerman.

Les autres membres du bureau de direction pour l'année 1958-1959 sont: MM. Al Abelson, 1er vice-président; Cliff Lloyd, 2e vice-président; Lou Rubin, 3e vice-président; George Kirshner, Aurèle Pagé et Karl Remus, directeurs pour un mandat d'un an; Maurice Duchêne, Al Brown et Scottie Denniston, directeurs pour un mandat d'un an; percepteur, Gerry Shaber; dompteur; Ralph Mulholland.

Le bureau de direction nommera subséquemment un nouveau secrétaire et trésorier pour succéder à MM. Art Birtwisstle et Stu Stewart.

Trois nouveaux membres ont été admis hier soir au sein de ce club social; ce sont: MM. Jack Schultz, George Brownlee et Russ Jordan.

Dalkeith, Ont.

Première communion

DALKEITH (DNC) — Jeudi de l'Ascension avait lieu la première communion des enfants. Huit filles et cinq garçons ont reçu ce sacrement. Après la messe, ils furent reçus du scapulaire. Le R.P. Michel Hurtibise, vicaire de la paroisse Ste-Marie d'Ottawa, touchait l'orgue et faisait les frais du chant.

Banquet C.W.L.

Mercredi avait lieu à l'hôtel McDonald de Cornwall, le 4e banquet annuel des membres de la C.W.L. de la paroisse.

Le R.P. T. Villeneuve, curé de la paroisse, souhaita la bienvenue. Mme Hector Perrier, présidente, fit quelques remarques. L'orateur invité était le R.P. Michel Hurtibise, vicaire de la paroisse Ste-Marie d'Ottawa. Les invités furent le R.P. Gauthier curé de Lochiel, Mme Lloyd McHugh, présidente diocésaine, Mme Dorothy Donihee, vice-présidente nationale, Mlle Ruth Gaslin, présidente diocésaine sortant de charge.

L'amélioration de l'ouest d'Ottawa

La commission d'urbanisme de la région d'Ottawa, siégeant sous la présidence du commissaire Paul Tardif, a accordé à l'Assely Construction Limited d'Ottawa la permission d'aménager au coût d'un à deux millions de dollars un motel et autres bâtiments commerciaux dans sa subdivision du chemin de Richmond. Dès 1959, la ville prolongera sa canalisation d'égout West Nepean, soit de 800 pieds jusqu'à Britannia.

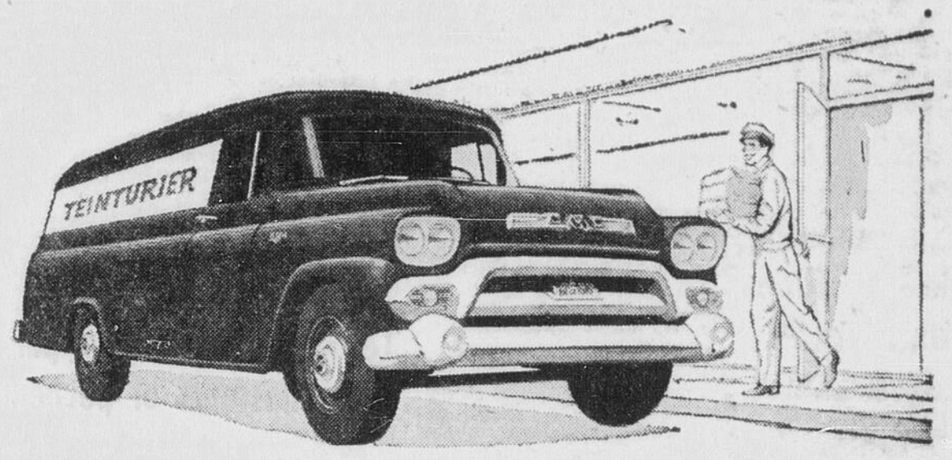
Pour le moment, sujet à l'approbation du Dr Roger Kennedy, médecin municipal, on aura recours à une fosse septique.

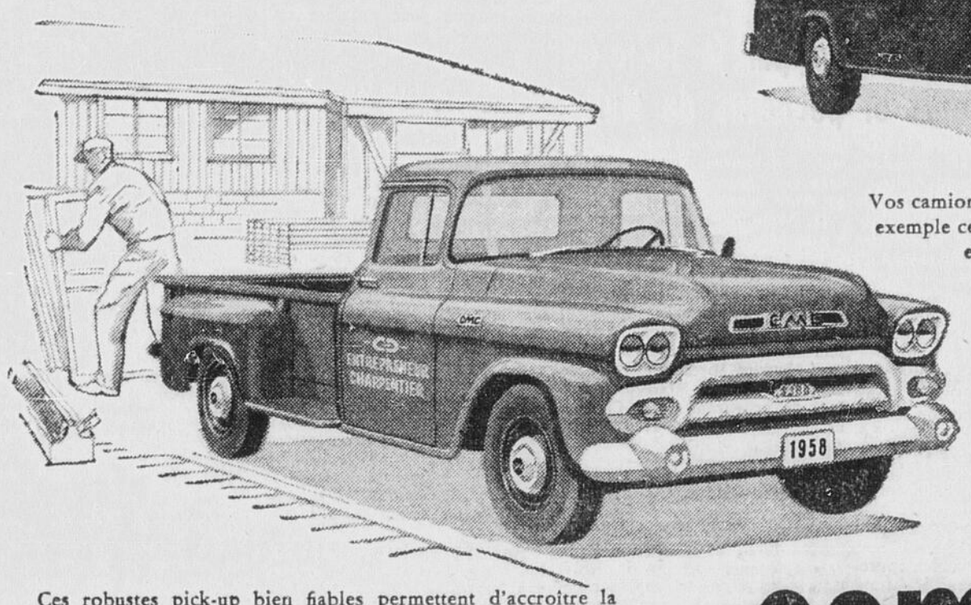
L'entreprise Achbar est aussi intéressée, dans le voisinage de Queensview Terrace.

La commission a décidé de corriger une erreur de 70 pieds dans le tracé des rues de cette banlieue. Elles seront alignées avec la rue Armstrong.

Les frais médicaux et dentaires vous tracassent?
Un prêt **NIAGARA** vous en débarrasse!

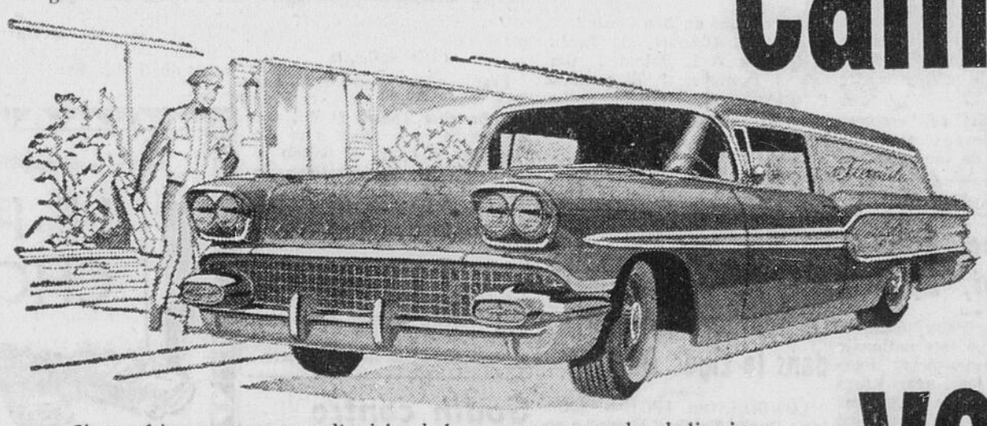
PRÊTS NIAGARA
La plus importante compagnie de prêts entièrement canadienne
Edifice Impérial 251, rue Bank — Téléphone CE. 6-3228
139½, rue SPARKS, 1er étage — Téléphone CE. 2-3789
107, rue HOTEL-DE-VILLE, HULL — Tél. PR. 7-3806
Succursale à CORNWALL, BROCKVILLE et PEMBROKE





Vos camions GMC vous font une excellente publicité. Prenez par exemple ce camion à panneaux GMC. Son style à la fois élégant et fonctionnel accroît partout votre prestige.

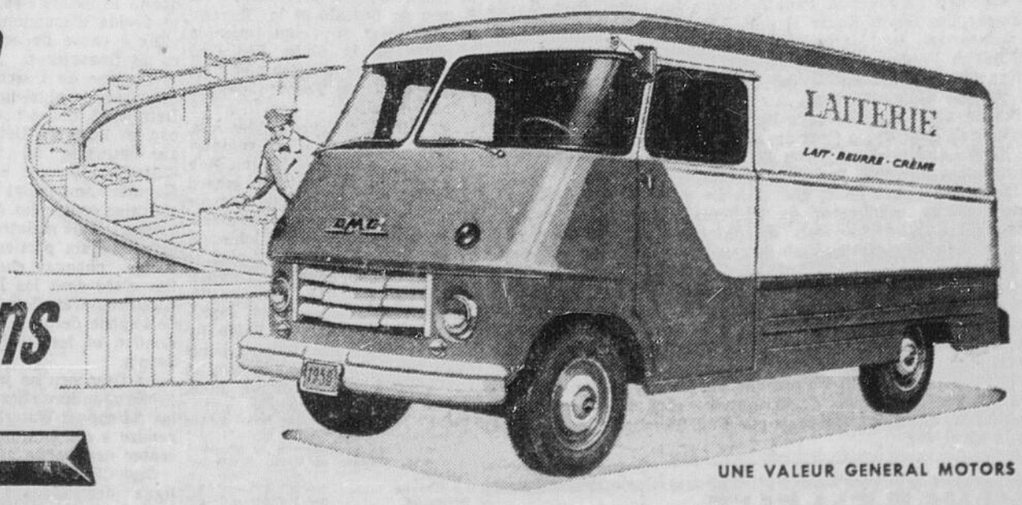
Ces robustes pick-up bien fiables permettent d'accroître la rapidité et le rendement de tout service de livraison. Leur élégance fait d'excellente réclame à votre établissement.



Si vous faites un commerce d'articles de luxe, ce nouveau sedan de livraison est celui qui vous convient le mieux. Sa suspension à ressorts à boudin aux quatre roues protège les articles les plus délicats.

Votre camion reflète l'état de vos affaires!

C'est une bonne affaire d'acheter les camions



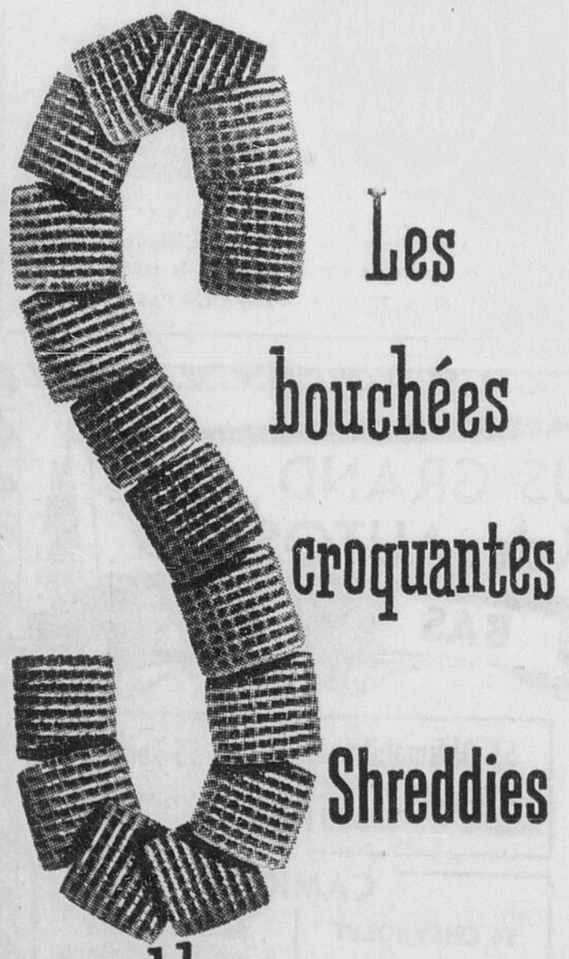
UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Entièrement nouveaux, de lignes modernes et élégantes, ces fourgons tous usages 1958 à cabine avancée produisent une impression favorable à la vente de *vos* produits. Choix d'empattements, pour un maximum d'économie et de capacité.

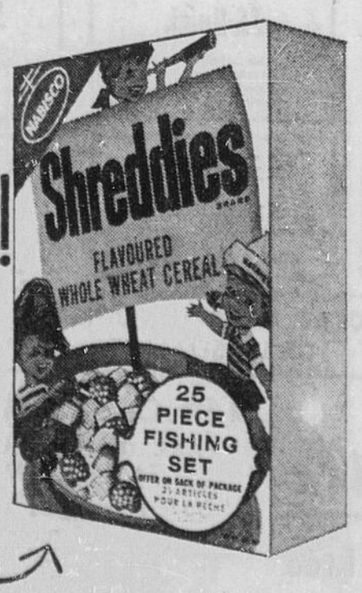
GMC

PASSEZ CHEZ LE DÉPOSITAIRE DE CAMIONS GMC DE VOTRE LOCALITÉ

GMC-1058AF



Les bouchées croquantes Shreddies agréables à manger!



Offre spéciale sur la boîte
Attirail de Pêche de 25 Pièces et 2 dessus de boîtes de SHREDDIES pour seulement 50¢

Une voiture en bon état évite bien des fracas

MARCHANDS AUTORISES DE CAMIONS GMC POUR OTTAWA-HULL

Cabeldu Motors Co. Limited
Angle Sparks, Lyon et Queen, Ottawa, Ont. CE. 5-3321

C. Connelly Motors (Ottawa) Ltd.
424-428, chemin Richmond, Ottawa PA. 8-1717

Nouveau "fullback" avec les Rough Riders

. . . et le spectacle continue . . .

Par Charlie DAOUST

Opportune mise au point de Conrad Lefebvre au sujet du gala de la Ligue du berceau

M. Camille L'Heureux, distingué sportsman et rédacteur en chef, nous a remis à l'instant la mise au point qui suit au sujet de notre chronique de samedi dernier. En toute justice pour les responsables du hockey chez nos jeunes et pour la bonne entente qui ne cesse de faire du progrès parmi les Canadiens de bonne volonté, nous sommes heureux de publier ici même la lettre de M. Lefebvre. Et comme dirait un ancien "padre" en croisade: à tout péché miséricorde!

"L'OPINION DU LECTEUR"

Hull, le 21 mai 1958.

M. le rédacteur en chef,

Depuis 25 ans, je suis un de vos lecteurs assidus et pour la première fois j'ose exprimer une sérieuse désapprobation sur l'article du 17 mai ayant pour titre surprenant: LE ROCKET EST HUE HIER PAR DES CENTAINES DE LIGUEURS DU BERCEAU.

Cette affirmation est grandement exagérée. A ce banquet, 27 équipes prenaient part. Chaque équipe était accompagnée d'au moins une personne responsable. Lorsque Maurice Richard fut nommé une première fois de préférence à Gordie Howe, une seule équipe a hué en partie. Lorsque M. Happy Shouldice maître de cérémonie impeccable demanda à ce groupe, "Don't you like Rocket Richard?" la même équipe a hué en choeur, cette fois accompagnée de quelques voix isolées. Ce serait généreux de dire une cinquantaine dans toute la salle.

La huée suivante fut demandée aux enfants à l'endroit des arbitres de la ligue représentés par MM. Shouldice et Clancy et non contre notre joueur préféré, Maurice Richard.

Il ne faut pas exagérer en disant: "Des centaines et centaines d'écoliers . . . ont étonné . . . en huant Maurice Richard.

Pour faire partie de la ligue du Berceau, il n'y a pas de "barrière de langue". L'équipe d'Overbrook dont je suis gérant est presque canadienne-française. Celle de Wilfrid Tremblay les Tigres de Hull est dans la même situation. Pour l'équipe bantam championne c.a.d. le St-Jean-Bosco de Réal Galarneau les directeurs se montrèrent très chics en faisant une remise officielle de la coupe, emblème de leur supériorité.

Et que dire de l'ovation étourdissante à l'endroit de Backstrom et Bobby Boucher.

S'il y a un "rideau de langue" dans la ligue du Berceau, l'article en question n'aidera pas beaucoup à le faire tomber. Le Canadien de "Blake" est champion parce que ses joueurs vivent harmonieusement sans distinction de race ou de religion. Mes jeunes joueurs accepteront de bon coeur pour l'an prochain des "étoiles" comme Mike Corrigan, Rodney Zaine, Cliff Wilson, etc. pour leur aider à remporter un championnat. Nos adversaires sont émerveillés d'autre part pour le jeu d'un Jacques Madore ou d'un Roland Bastien.

Il se fait un travail gigantesque pour former des sportifs à l'esprit ouvert et éclairé dans le "Berceau". L'an prochain, Hull aura trois groupes d'âge différents représentés à l'Auditorium. La ville-soeur peut en faire autant pour ses "Frenchies". A tous ceux qui désirent encourager par le sport l'amitié et la charité sans distinction de langue . . . la porte de notre formidable organisation est grande ouverte.

Pour la formation de nos jeunes et l'organisation de sains loisirs je demeure bien sincèrement vôtre,

Conrad LEFEBVRE,
143, Laurier, Hull.

EXAMEN DE CONSCIENCE DU VENDREDI SOIR — Pendant que Germinal Ballarin astique sa belle moustache et que Senor Eduardo Quinno organise une séance de boxe en plein air au stade des meneurs de l'Internationale à Montréal, le vétéran Tom Walsh nous écrit de Chicago pour dire qu'il se remet d'une fracture de jambe et que "la vie est belle".

"Si (le vice-président) Nixon avait amené avec lui en Amérique du Sud les Globe Trotters, écrit-il, il n'aurait pas connu d'ennuis. Et si le State Department a prié Abe Saperstein de jouer quatre parties avec ses GLOBE TROTTERS à Bruxelles, au mois d'août, pendant la Foire mondiale. N'est-ce pas que le sport joue un rôle très important?"

Dans nos éditions de samedi, nous vous parlerons du succès phénoménal de PAUL LAJOIE, brillant et jeune lanceur professionnel au baseball et fils d'un vieux copain du losange, Lucien Lajoie.

Comme Fred Peterson revient à Ottawa à tire d'entraîneur des Rough Riders, cela nous rappelle que le commissaire Samuel Berger, c.r., président du club, nous réserve d'agréable surprises au football. A demain donc.

DANS LA BOUILLABAISSE DU VENDREDI SOIR . . . Le célèbre artiste de Hull, Jean Dallaire, est rentré à Montréal après avoir consulté les archives nationales . . . l'inspecteur en chef des gardes-pêches, M. Aldège Godmaire, espère que son benjamin de 22 mois pourra jouer à la balle à Limbour . . . le président Armand Cadieux et ses collègues Bob Routhier, Paul Pharand et autres choryphées de la Société des chasseurs et pêcheurs de Hull conservent un impérissable souvenir de leur festin de jeudi soir à la salle Ritz . . . Paul DeGagné, EED, a régalé le distingué sportsman-organiste Paul Larose par ses imitations lors d'une fructueuse excursion de pêche à la truite et à l'achigan . . . Maurice et Roland Major, cousins de l'héroïque Camille Major du Royal 22e en Italie, le professeur Maurice Chagnon, Robert Pelletier, diplômé de l'Institut d'éducation physique, le doyen Rosaire Barrette (1915), et autres anciens de l'université d'Ottawa, qui assistaient au dîner-causerie Tabaret au cercle universitaire de l'avenue Laurier, étaient heureux d'apprendre que le sous-ministre Louis Coderre de Québec, ancienne gloire athlétique du grenat et gris au temps de son frère Charlie, des frères Emond, Moran, Genest, Proulx, des docteurs Gendron et Hurteau, était récemment à l'honneur dans la Cité de Champlain.

Le président, le sportif Dr Gaston Lafrenière, nous a révélé que l'apôtre du curling, René Seagram Villeneuve du club Rivermead, a eu maille à partir avec les trous du club Chaudière, en présence de Me Pierre Taché . . . le président Marcel Prud'homme de la Fédération des étudiants et son prédécesseur Gaspard Fauteux, ministère de la Justice, Paul Charron, Jacques Gauvin, Paul Schenley Lamoureux, Paul Brunelle, les abbés Jean Martin et Lalonde, les frères Roger et J.-P. Latendresse, l'ingénieur Gérard Sanscartier, Jean-Marie Déry, le R.P. Auguste Morisset, o.m.i., Louis-Joseph Pouliot, Jacques Naubert, Cyrille Goulet, et autres convives ont joui des allocutions de Me Rodrigue Bédard et du Père Arcade Guindon, o.m.i . . . les anciens se réjouissent de l'entrée de l'hon. Jean-Jacques Bertrand dans le cabinet Duplessis comme ils pleurent la mort des docteurs Lanoue et Gaulin et du Père René Lamoureux . . . Bidou Bélanger a salué Armand (Pete) Racette après plusieurs années d'absence.

JEAN MARTEL, jeune encyclopédie du sport, se propose de débuter comme conducteur de trotteurs et ambleurs au parc Connaught . . . plusieurs amis de Montréal assisteront demain au coquetel présidentiel au club de tennis Mont-Royal . . . le major Val d'Or Fortier, Me Avila Labelle, le colonel Laval Fortier, le vice-président Pierre Sévigny et l'émérite golfeur François des Rivières apprendront avec intérêt que Jean Miquelon, c.r., assiste au congrès de la Légion à Edmonton . . . les amis de la boite et les autres sportsmen sont heureux du retour au timon de leur barque respective du prince Eugène Tremblay et du sympathique Gérard Bernier, tous deux remis et presque attirés par les courses sous harnais . . . les Athlétiques de Wrightville sont dans la vallée de l'humiliation, rue Fortier, depuis que Paul Desabrais les a baignés dans le blanc 9-0.

HUILE EN FUT

(dans votre propre bidon)
Des épargnes encore plus considérables
car vous épargnerez les frais de mise en boites.

74c le gallon

Epargnez sûrement

CTC CANADIAN TIRE CORP'N ASSOCIATE STORE

ACHETEZ A CREDIT!

Angle Kent et Laurier. CE. 2-7374
119, chemin Richmond PA. 2-6578

Ray Portilla sera l'adversaire de Gale Kerwin le 3 juin prochain

Ray Portilla, un excellent boxeur de 26 ans, qui a disputé vingt-sept combats professionnels a signé, hier soir, un contrat pour affronter Gale Kerwin, le 3 juin prochain à Ottawa. Ce combat sera de dix rounds et ce sera le premier match de Kerwin depuis sa dernière rencontre contre Davey Dupas. Comme on le sait, Kerwin a été forcé de prendre un repos forcé à cause de la maladie.

Ce combat promet d'être fort intéressant, puisque Portilla possède un remarquable record. Il a remporté dix-neuf victoires subi six défaites et annulé à deux reprises. De plus il a déjà vaincu Charles Cummings, le seul boxeur poids-léger à avoir triomphé de Gale Kerwin par mise hors de combat. Cummings avait disposé de Kerwin par mise hors de combat au deuxième round. Portilla a également remporté une victoire sur Baby Beau Jack, par mise hors de combat au quatrième round. Comme on se souvient, Baby Beau Jack fut tout récemment défait par Orchard "Kid" Howard, champion canadien poids-léger. Portilla a également triomphé de Ray Raijas, champion de la Californie et du Mexique. Ce dernier avait défait Davey Dupas, qui livra une enlevante lutte à Kerwin à Ottawa dernièrement.

Portilla ne fut cependant pas aussi fructueux contre le champion poids-léger Joe Brown, puisqu'il fut défait par mise hors de combat technique. Portilla a aussi subi un revers contre l'excellent et rapide Carlos Ortiz.

Autre intéressant combat

En plus de ce combat entre Kerwin et Portilla, les amateurs de boxe auront aussi l'occasion de voir à l'oeuvre un brillant boxeur poids-lourd à qui l'on prédit un remarquable avenir dans le monde de la boxe. Il s'agit alors du boxeur argentin Alex Miteff, qui est classé au quatrième rang chez les pugilistes poids-lourds et qui tout récemment a accompli beaucoup de progrès en l'emportant sur le rusé pugiliste cubain Nino Valdes.

Miteff, qui est un boxeur très rapide et aussi un solide cogneur, a livré 140 combats comme amateurs et il a triomphé à 126 reprises. Il remporta 90 victoires par mise hors de combats et fut défait à onze reprises tout en annulant trois fois.

Aucun adversaire n'a encore été choisi pour Miteff, mais le promoteur Howard Darwin espère embaucher un boxeur d'ici la fin de semaine.

Ste-Anne contre Guigues, ce soir

La Ligue de crosse d'Ottawa présente une autre intéressante partie, ce soir, au terrain du Patronage. Cette joute débutera à 7 heures précises et l'on verra aux prises, le Ste-Anne et le Guigues. Le Ste-Anne en sera à sa première joute, pendant que le Guigues a déjà débuté sa saison mercredi soir. Après avoir été défait, 6-3 par le Patro, le Guigues tentera de remporter son premier gain.

Voici maintenant le programme pour la saison régulière:

23-5-58—Ste-Anne vs Guigues
25-5-58—Patro vs Ste-Anne
4-6-58—Patro vs Guigues
6-6-58—Ste-Anne vs Patro
11-6-58—Guigues vs Patro
13-6-58—Ste-Anne vs Guigues
18-6-58—Patro vs Ste-Anne
20-6-58—Patro vs Guigues
25-6-58—Guigues vs Ste-Anne
27-6-58—Ste-Anne vs Patro
2-7-58—Guigues vs Patro
4-7-58—Ste-Anne vs Guigues
9-7-58—Patro vs Ste-Anne
11-7-58—Patro vs Guigues
16-7-58—Guigues vs Ste-Anne
18-7-58—Ste-Anne vs Patro
23-7-58—Guigues vs Patro
25-7-58—Ste-Anne vs Guigues
30-7-58—Patro vs Ste-Anne
1-8-58—Patro vs Guigues
6-8-58—Guigues vs Ste-Anne
8-8-58—Ste-Anne vs Patro
13-8-58—Guigues vs Patro
15-8-58—Ste-Anne vs Guigues
20-8-58—Patro vs Ste-Anne
22-8-58—Patro vs Guigues
27-8-58—Guigues vs Ste-Anne
29-8-58—Ste-Anne vs Patro

Les journalistes reçus par la Société des chasseurs et pêcheurs de Hull

Le succès qu'a remporté le banquet des chasseurs et pêcheurs de Hull ne laisse aucun doute.

Les membres de la société et leurs épouses se sont fait servir un banquet à la salle Ritz, hier soir, pour marquer l'ouverture de la saison de la pêche.

M. Armand Ducharme, maître de cérémonies, a souhaité la bienvenue aux journalistes et commentateurs présents.

Parmi eux on remarquait MM. Vern Bower, du "Citizen", l'unique Coco Jarry, rédacteur sportif au "Progrès de Hull", Roger Léger, commentateur sportif à CK CH, Lionel Duval, commentateur à la télévision, Larry McDonald, de CBOT, M. Cliff Buchman, photographe, et Jacques Guindon, du "Droit".

On y a servi des viandes appropriées et du poisson. M. Aimé Guertin, président fondateur, a brossé un bref historique de cette société.

Il s'est dit d'avis que les membres constituent l'élite sportive de la région. Il leur a rappelé le premier but de la société: préserver le gibier et le poisson contre le braconnage.

M. Lionel Ducharme, éminent sportif, a rappelé aux membres qu'un concours de menteries se tiendra à la même salle, le 30 mai, à 8 heures. Tous les membres qui possèdent leur carte pourront y assister.

M. Armand Cadieux, président, a annoncé qu'on organisera de belles fêtes pour souligner le 10e anniversaire de la société, le 1er avril 1959.

Parmi les membres, nous remarquions MM. Adrien Larivée, secrétaire, Guy Châtillon, trésorier, Maurice Miron, ancien président, Me Lionel Mougeot, assistant du procureur de la Couronne, Claude D'Auray et plusieurs autres.

Ligue internationale

Richmond écrase le Miami, 14-5

Alors que les deux premiers clubs de la Ligue internationale de baseball demeurèrent inactifs, hier soir, les Sugar Kings de La Havane et les Virginiens de Richmond ont remporté chacun une victoire facile sur les Jets de Columbus et les Marlins de Miami.

Les Sugar Kings déclassèrent les Jets de Columbus, 13-3 et les Virginiens écrasèrent les Marlins, 14-5. La joute entre les Bisons de Buffalo et les Royaux de Montréal fut contremandée à cause de la pluie. Les Red Wings de Rochester et les Maple Leafs de Toronto demeuraient inactifs.

Les Virginiens sont passés à la cinquième position en remportant un gain sur les Marlins. Bob Wiesler, qui égalisait son record à 1-1, frappa un circuit de trois points à la sixième manche. Quinze cogneurs du Richmond se rendirent au bâton durant la troisième manche et ils comptèrent huit points. Le lanceur débutant Dallas Green et l'artilleur de relève Satchel Paige furent victimes des Sugar Kings avant que Johnny Anderson ne fut envoyé au monticule pour arrêter cette poussée.

Miami	200 000 300—	5	7 2
Richmond	208 013 00x—14	14	1

Green, Page 3, Anderson 3, Mason 7 et Bucha, Wiesler et Oldis, G-Wiesler, P-Green.

La Havane	200 221 303—13	16	1
Columbus	000 102 000—	3	8 3

Cueche et Izquierdo; Pepper, Swanson 5 et Rand, P-Pepper.

Tournoi de fer à cheval à Templeton

Un tournoi de fer à cheval, dimanche, à Templeton-Est, s'est terminé avec le couronnement d'un champion.

M. Maurice Mongeon d'Ottawa a défait dans les éliminatoires de ce tournoi annuel M. Paul Nantel, aussi d'Ottawa.

Un trophée a été remis au gagnant par les organisateurs du tournoi tenu annuellement à Templeton-Est.

Gain du St-Conrad

L'équipe féminine de l'école Saint-Conrad a tout récemment remporté une victoire de 15-14, 6-15 et 15-14 sur les représentantes du pensionnat Notre-Dame du Bon Conseil.

Les équipes étaient composées de:

Notre-Dame du Bon Conseil: M. Legault, D. D'Aoust, L. Tardif, P. Gervais, B. L. Poloni, L. Gervais, J. Desnoyer, P. Blanchfield, P. Guénette, A. Mulligan, S. Lepage, M. D'Aoust, L. Pharand, J. Letang.

Saint-Conrad: C. Fournier, F. Gervais, D. Pelletier, S. Jodouin, N. Gervais, P. Pantalone, T. Pominville, M. C. Cyr, H. Godbout, C. Martel, H. Lepage, L. Lemay.

Arbitres: Mlles P. Renaud et G. Lacasse.

Le Dearborn accepté dans la Ligue ORFU

LONDON, Ont. (PC) — "L'Ontario Rugby Football Union" a accepté l'équipe de Dearborn, Michigan, comme un club régulier de son circuit pour l'année prochaine.

Une quatrième équipe manquait depuis le mois dernier, quand le Balmy Beach de Toronto décida d'abandonner ses activités à cause de certaines difficultés financières.

L'équipe de Dearborn, qui est composée de plusieurs joueurs de Détroit et qui est commanditée par les Lions de Détroit de la ligue nationale de football des Etats-Unis, devait originalement disputer seulement des joutes amicales contre les équipes canadiennes. Mais maintenant, ce club disputera six parties, soit deux contre chaque club canadien. Ces clubs sont les Dutchmen de Kitchener-Waterloo, champions de l'année dernière, les Lords de London et les Golden Bears de Sarnia.

Le Dearborn ne jouera aucune partie régulière chez lui, bien que le Kitchener-Waterloo doive se rendre à cet endroit pour y présenter une partie amicale.

Guy Cifelli, ancien joueur de ligne des Lions, agira comme instructeur du Dearborn.

DAVE THELEN

Il s'agit de Dave Thelen, l'année dernière avec l'université de Miami

Thelen est un athlète de six pieds et de 195 livres à qui l'on prédit d'éclatants succès au football professionnel

L'instructeur Frank Clair a révélé, hier soir, que le "fullback" Dave Thelen, de l'université de Miami, Ohio, avait officiellement signé un contrat avec les Rough Riders pour la prochaine saison de football. Thelen, qui demeure à East Canton, Ohio, est un gaillard de 6 pieds et il pèse 195 livres.

Pendant les deux dernières années, Thelen a été le joueur à "tout faire" des Redskins et tout indique qu'il est le joueur tout indiqué pour s'aligner régulièrement au champ-arrière des Rough Riders. Son record comme porteur de ballon durant les deux dernières années est fort enviable et indique que Thelen est un robuste et agressif joueur.

En 1956, lorsqu'il quitta la position de demi pour occuper le poste de "fullback" comme remplaçant de Dean Porter, qui graduait, il fut le meilleur compteur de l'équipe avec 36 points, y compris 6 touchés. Thelen porta le ballon à 103 reprises pour un gain total de 635 verges, soit une moyenne de 6.1 verges. Comme joueur de "fullback" à sa première saison, il ne porta le ballon que 27 fois pour accumuler un total de 250 verges, ou une moyenne de 9.9 verges. Il accepta également deux passes pour un gain de 61 verges et compta un touché. Il fut alors choisi sur l'équipe "All-conference" durant cette année-là.

En 1957, Thelen porta le ballon à 115 reprises pour gagner 755 verges, soit une moyenne de 6.5 verges pour dominer dans ce domaine. Il compta neuf touchés pour un total de 54 points. Thelen retourna aussi quatre bottés pour un total de 77 verges.

Clair satisfait

Frank Clair a déclaré qu'il était très satisfait d'avoir réussi à embaucher Thelen et il a même prédit qu'il serait l'un des meilleurs porteurs de ballon jamais vu par les amateurs de football d'Ottawa.

"Il est un joueur fort agressif", de déclarer Clair, "et s'il affiche une aussi remarquable tenue qu'il le fit avec l'équipe de l'université de Miami l'année dernière, il nous aidera considérablement." Thelen est le huitième Américain à signer un contrat avec les Rough Riders.

Aux Alouettes

MONTREAL (PC) — Dick Fusco, un solide bloqueur de 230 livres, a accepté les conditions des Alouettes en vue de la saison 1958. La direction du club local est heureuse de cette acquisition parce que Fusco possède une réputation de bloqueur fort et habile. Il a brillé pour le collège Middlebury durant trois saisons.

Les Alouettes n'étaient pas les seuls intéressés à Dick. Les Giants de New York l'ont repêché, mais en vain. Fusco viendra au camp d'entraînement du club local en juillet.

Fusco a eu l'honneur d'être choisi à trois reprises sur l'équipe d'étoiles du Vermont.

Garry Mendez, un rapide demi du collège Hobart, de Geneva, New York, a signé une formule d'essai avec les Alouettes de Montréal. L'année dernière, il compta sept touchés avec le Hobart, dont deux après avoir capté des passes.

Il porta le ballon à 86 reprises pour accumuler un gain de 377 verges. Il accepta onze passes.

Autre Américain à Toronto

TORONTO (PC) — Les Argonauts de Toronto, du Big Four, ont révélé hier soir qu'ils avaient embauché un autre joueur américain pour la prochaine saison de football. Il s'agit du bloqueur Bobby Jack Oliver, âgé de 22 ans et natif de Abilene, Texas. L'année dernière, Oliver fut nommé le joueur de ligne le plus utile à son équipe alors qu'il s'alignait avec l'université Baylor.

Oliver, un athlète de 6 pieds et 2 pouces et qui pèse 240 livres, était le troisième choix de repêchage des Cardinaux de Chicago, de la ligue Nationale de football des Etats-Unis.

Godih contre Busso, ce soir

NEW YORK (PA) — Lahouari Godih, le poids léger français qui n'a pas abandonné l'espoir d'obtenir un match de championnat mondial contre Joe Brown, rencontrera Johnny Busso ce soir dans un match de dix rounds au Madison Square Garden. Ce pugiliste algérien, qui habite maintenant Paris, a remporté 46 victoires, subi trois défaites et a livré deux combats nuls depuis ses débuts professionnels. A son premier match en Amérique, il a défait Larry Baker par décision unanime à Washington, le 18 avril.

"Magasins pour hommes"

HENRY Modes

- Rideau près Sussex
- Wellington près Holland

Bud Clark demeure à la présidence de l'Association canadienne de ski

MONTREAL (PC) — Bud Clark, d'Ottawa, est de nouveau président de l'Association canadienne amateur de ski. Il a été réélu pour un sixième mandat, lors de la réunion annuelle de cette association, en fin de semaine à Ste-Agathe. Des délégués de Vancouver, Port Arthur, Ottawa, Toronto, Québec, Montréal et plusieurs autres endroits du pays, étaient les hôtes de la Zone Laurentienne.

L'Association en a profité pour choisir les dates de quatre concours importants qui auront lieu au cours de la prochaine saison. Le tournoi combiné pour les championnats junior canadiens aura lieu les 21 et 22 février à Collingwood, en Ontario.

Les concours alpins pour les championnats senior canadiens seront présentés par le club de ski Magog les 6 et 7 mars au Mont Orford dans le Québec.

Les concours pour les championnats nordiques seront organisés par le club de ski de Sault Ste-Marie, en Ontario, et auront lieu à cet endroit. La date sera annoncée plus tard.

Enfin les épreuves du Kandahar auront lieu au Mont Tremblant du 28 février au 1er mars.

Le combat Durelle-Ballarin a connu un succès financier

MONTREAL (PC) — Truman Gibson, nouveau président de l'International Boxing Club, s'est déclaré enchanté du succès sportif et financier de la séance de boxe présentée mercredi au Forum de Montréal et il a exprimé l'intention d'organiser six autres programmes dans la métropole, conjointement avec le promoteur Eddie Quinn, de la Canadian Athletic Union.

Une foule de 5,668 spectateurs a vu le champion mi-lourd du Canada et de l'Empire britannique, Yvon Durelle, remporter une populaire victoire par décision unanime en dix rounds sur Germinal Ballarin, de France. Plusieurs millions d'amateurs de boxe ont aussi été témoin du match, présenté à la télévision américaine sur un réseau national.

Jacobs saisit la première position

KANSAS CITY (PA)—Tommy Jacobs, un professionnel depuis deux ans seulement, a égalé hier un record de parcours avec un 64 et a pris les devants dans la première ronde de l'omnium de golf de Kansas City.

Jacobs, qui n'a que 23 ans, a joué pour 32 à l'aller et le même compte au retour, retranchant chaque fois quatre coups à la normale. Il a réussi, au quatrième trou — de 452 verges — un eagle trois avec un coup roulé de 22 pieds. Il a réussi des birdies aux deuxième et troisième trous.

Lionel Herbert, le champion de la PGA des Etats-Unis et Dow Finsterwald sont sur un pied d'égalité en deuxième place avec 66.

Al Balding, de Toronto, a joué une première ronde de 34-35—69 et se trouve sur un pied d'égalité avec quatre autres concurrents, à cinq coups de la première place.

CONNAUGHT PARK

COURSES SOUS HARNAIS

CE SOIR — 8 heures — Beau temps, mauvais temps
9 courses — Service d'autobus jusqu'à la grande estrade
ADMISSION, 75 SOUS — ENFANTS PAS ADMIS

LE PLUS GRAND CHOIX des AUTOS OK

53 Chevrolet
4 portes sedan, chaufferette climatiseuse très propre — $1025

55 Oldsmobile
Toit rigide, 2 portes, chaufferette climatiseuse, tranamission automatique — $2395

55 Ford
Sedan, 2 tons, chaufferette climatiseuse, bas millage — $1395

54 Chevrolet
4 portes, chaufferette climatiseuse, bas millage — $1095

CAMIONS

54 CHEVROLET
1 tonne à panneaux comme neuf — $1145

56 MERCURY
½ tonne pick-up 6 cylindres, comme neuf — $1195

54 Oldsmobile
4 portes sedan, chaufferette climatiseuse, transmission automatique 1 proprio — $1695

55 Buick
Décapotable, chaufferette climatiseuse, transmission automatique très propre — $2595

52 Mercury
4 portes sedan, chaufferette climatiseuse, radio, 2 tons. Une aubaine — $895

54 Chevrolet
4 portes Deluxe, bas millage — $1395

54 Buick
Toit rigide, 2 portes, chaufferette climatiseuse, transmission automatique, radio, servo-freins bonne condition — $1795

53 Plymouth
2 tons, chaufferette climatiseuse, transmission automatique, radio, 1 proprio — $1195

SURVEILLEZ NOTRE JOURNAL POUR NOS SPECIAUX DE LA SEMAINE

Belisle Automobiles Ltée OTTAWA

444 Ch. de MONTREAL
PARC D'AUTOS USAGEES ET SALLE DE MONTRE
Ouvert tous les soirs jusqu'à 9 heures 30
SH. 9-5941

SPECIAUX DE LA SEMAINE CHEZ BELISLE

54 Oldsmobile
4 portes sedan, chaufferette climatiseuse, transmission automatique 1 proprio — $1695

54 Chevrolet
4 portes, chaufferette climatiseuse, bas millage — $1095

VENEZ RENCONTRER
MARCEL COTE
qui se fera un plaisir de vous aider dans l'achat d'une auto.
SH. 9-5941

Les Red Sox maîtrisent les Athlétiques, 8-5

Inscriptions de samedi au Connaught

Première course, trot D, un mille, $150.

P.	Chevaux	3 dernières courses			Conducteurs	cotes
8	Glendale Fred	3	2	7	W. Smith	3-1
4	Harold's Comet	5	1	7	Y. Danis	4-1
3	Happyland	3	6	4	D. Cameron	4-1
7	Guy Evans	0	0	5	C. Meville	5-1
2	Hurley Hanover	5	7	4	C. Baker	9-2
1	White Heels	6	6	6	J. Calvert	8-1
6	Lusty McKinney	6	6	8	G. Sherman	10-1
5	Dannie Rocket	4	8	6	J. Zeron	15-1

Aussi éligibles: Urban Hanover, Golden Peter Express.

Deuxième course, amble D, un mille, $200.

8	Van's Silver Boy	5	5	4	E. Hussey	2-1
7	Bert Bars	3	5	5	O. Knight	3-1
6	Eric Delmont	0	5	4	D. Cox	6-1
3	Goodwill Lewis	3	2	6	O. Edwards	6-1
1	Peter All Patch	0	4	6	C. Hie	6-1
5	Amber Hal	0	0	0	E. Fritz	10-1
2	Stewarts Dale	1	5	4	W. Pyke	8-1
4	Wee Butchie	0	0	7	C. Meville	10-1

Aussi éligible: Dorothy H.

Troisième course, amble D, un mille, $200.

7	States Commissioner	6	2	3	N. Curran	3-1
1	Queen's Peg	2	4	2	McIlmurray	7-2
3	Miss Jean Dillard	5	8	1	O. Burrison	4-1
4	Tammejo	5	6	7	A. Lachapelle	6-1
8	Stewarts Brook	7	5	5	K. Morrisson	8-1
5	Leezoff	2	4	5	J. Findley	8-1
6	Billy Effective	7	6	8	O. Oliver	10-1
2	Happy Bachelor	2	6	7	A. Holmes	8-1

4e et 7e courses, amble Invitation, un mille, $500.

4	Black Mountain Boy	1	7	6	N. Curran	5-2
5	Bessie B Sultan	4	5	7	C. Hilliard	3-1
3	J W L	3	6	4		4-1
7	High Lee Harvester	3	8	2	A. Holmes	6-1
6	Henley Wilks	5	4	6		6-1
2	Vogue Direct	3	3	2	R. Curran	8-1
1	Elgin Lad	7	3	x	Y. Danis	8-1

Cinquième course, amble D, un mille, $200.

7	Baroness Atom	0	0	1	C. Baker	5-2
4	Highland Scott Jr	2	4	7	J. Zeron	7-2
5	Edgewood's George	4	7	2	V. Moulton	9-2
1	V W R	0	0	3	C. Hilliard	6-1
2	Danny	3	2	6	R. Rennick	6-1
8	Red Sails H	5	4	2	K. Thompson	6-1
3	Shadydale Meribele	5	7	7	W. Grant	8-1
6	Patchover	7	8	3	A. Holmes	8-1

Aussi éligible: Follow Jim.

Sixième course, amble D, un mille, $200.

3	Hi Acres Susan	5	2	1	N. Curran	3-1
1	Madam King	2	4	4	R. Curran	7-2
4	Eddie D Dale	6	7	7	D. Cameron	4-1
6	Bill Direct	3	4	5	B. Fritz	6-1
2	Hi Flash	4	6	2	J. Geisel jr	6-1
5	Success Counsel	2	5	4	V. Lutman	8-1
7	Rhoda M Guy	3	1	4	A. St-Amour	10-1

Huitième course, amble D, un mille, $200.

8	Gay Dip	1	6	4	J. Geisel jr	2-1
5	Bette Abbe	5	2	3	E. Fritz	4-1
7	David Hal	2	4	1	W. Pyke	7-2
2	Sammy Bars	2	7	2	W. Hughes	6-1
3	Fleet Bars	4	6	4	Y. Danis	6-1
6	King Peter	7	5	6	A. Holmes	8-1
1	Rene Hanover	6	2	4	A. St-Amour	8-1
4	Warren Dillon	8	1	5	C. Meville	10-1

Neuvième course, amble D, un mille, $200.

7	Corporal Grattan	6	4	8	H. Lamb	2-1
8	Billy Mahone	3	7	3	N. Curran	4-1
$	Rudagal	0	0	2	J. Geisel jr	9-2
3	Walnut Star	4	5	7	K. Morrison	6-1
4	Abbe's Ensigan	1	7	1	R. Carrisse	6-1
1	Meadow Win	4	2	3	J. Geisel sr	8-1
2	El Morris	4	4	8	W. Hughes	8-1
8	Ronnie C	5	4	8	G. Sherman	10-1

Aussi éligible: Red Willow.

Quatrième programme de neuf courses présenté au parc Connaught, ce soir

Après une soirée habituelle d'inactivité, les trotteurs et ambleurs seront de retour à la piste du parc Connaught, ce soir, alors qu'un programme de neuf courses sera présenté. Une autre imposante foule est attendue pour le programme de ce soir, ainsi que le programme de samedi soir alors que dix épreuves seront présentées. Jusqu'à présent, les trotteurs et ambleurs ont été des plus populaires à la piste du parc Connaught et alors que de nombreux chevaux sont disponibles, le secrétaire Lew James peut présenter d'excellentes courses.

Pour ce soir, la direction du parc Connaught présente un amble invitation et sept excellents ambleurs se disputeront les honneurs. L'on verra donc à l'oeuvre les chevaux suivants, Black Mountain Boy, J. W. L., Bessie B. Sultan, High Lee Harvester, Henley Wilkes, Vogue Direct et Elgin Lad. Black Mountain Boy, qui n'a pas affiché une trop remarquable tenue à sa première épreuve, cette saison, est tout de même favorisé pour remporter les honneurs, ce soir. Il est côté à 5-2. Il sera sous la conduite de Neil Curran, pendant que Almer Holmes conduira High Lee Harvester et que Yvon Danis mènera Elgin Lad.

Une autre excellente épreuve est également à l'affiche et d'autres excellents ambleurs se disputeront les honneurs. Les chevaux à l'oeuvre durant cette épreuve seront, High Acres Susan, Madam King, Eddie Dale, Bill Direct, Hi Flash, Success Counsel et Rhoda M. Guy. Tout le programme promet d'être des plus intéressants et la première épreuve débutera à 8 h. 30.

Le secrétaire Lew James a également complété un intéressant programme pour samedi soir, alors que dix épreuves sont à l'affiche. Il y aura alors épreuves spéciales pour ambleurs et trotteurs et plusieurs nouveaux chevaux participeront à ces courses. Hilcrest Adam en sera à ses débuts, cette année au parc Connaught, durant le trot invitation mais il recevra beaucoup d'opposition de Ginger Up, Safety Man II, Robert Van, Effective St-Charles, Jefferey Hanover et Esquire Hanover. L'on peut s'attendre à une enlevante course avec de rapides trotteurs comme Effective St-Charles, Safety Man II et Hillcrest Adam, qui sans doute seront les trois grands favoris. Cette course sera présentée en deux "heats" et sera pour une bourse de $600 à partager.

ICI ET LA — Wayne Smith, un jeune jockey de 19 ans de Brantford, promet d'être l'un des meilleurs jockeys au Connaught, cette année. Il conduisit deux chevaux à la victoire, mercredi soir et ensuite termina sur un pied d'égalité durant la septième course... Le propriétaire Laurier Bourgon est arrivé de Blue Bonnets avec plusieurs excellents chevaux et quelques-uns de ses chevaux seront à l'oeuvre, samedi. Il compte sur Wee Ted, Mr. Tass, Mighty Mr., Ed Double et Scott Brewer... Omer Knight avec deux victoires consécutives continue d'impressionner. Il a conduit Safety Man II à la victoire à deux reprises. Ce trotteur avait également triomphé à la piste Blue Bonnets. Ce trotteur possède aussi d'excellentes chances de triompher, samedi soir...

Les meneurs

par la PA

LIGUE AMERICAINE

Nieman, Baltimore	69	12	29	.420
Skowron, N.Y.	67	9	25	.373
McDougald, N.Y.	94	17	35	.372
Vernon, Cleveland	81	15	30	.370
Fox, Chicago	123	14	44	.358

Points — Cerv, Kansas City, 28.
Points produits par — Cerv, 30.
Coups sûrs — Fox, et Kuenn, Détroit, 44.
Doubles — Kuenn, 12.
Triples — Martin et Tuttle, Kansas City et Lemon, Washington, 3.
Circuits — Cerv, 11.
Buts volés — Aparicio, Chicago, 10.
Lanceur — Turley, New York, 6-0, 1.000.
Retraits — Turley, 38.

LIGUE NATIONALE

Musial, St. Louis	111	19	51	.459
Mays, San Fran	140	34	58	.414
Crowe, Cincinnati	76	8	27	.355
Spencer, San Fran.	139	23	48	.345
Hoak, Cincinnati	113	15	37	.327

Points — Mays, 34.
Points produits par — Thomas, Pittsburgh et Spencer, 33.
Coups sûrs — Mays, 58.
Doubles — Hoak, Cincinnati, 15.
Triples — Mays, 5.
Circuits — Thomas, 13.
Buts volés — T. Taylor, Chicago, 9.
Lanceur — Spahn, Milwaukee, 6-0, 1.000.
Retraits — Gomez, San Francisco, 40.

L'EDSELébrité du JOUR

M. F. W. KNIGHT, directeur artistique, 67 Circle Rd., Lakeside Heights, P.Q., déclare: "Les lignes de l'Edsel attiraient mon attention depuis six mois . . . un essai a suffi pour me convaincre de sa tenue de route! A ces deux points de vue, l'Edsel est vraiment incomparable." L'Edsel 1958 n'est pas seulement différente d'aspect, et c'est au volant que vous constaterez toute la différence. Seule l'Edsel offre des perfectionnements tels que: commande Teletouch, freins auto-réglables, chauffage-ventilation Dial-Temp à commande unique.

Conduisez une
EDSEL 1958
FORD-CANADA

Fraser et Rose en quatrième ronde

PARIS (PA) — Les Australiens Neale Fraser et Mervyn Rose sont passés hier en quatrième ronde du tournoi de tennis international de France, à Paris, en compagnie du populaire vétéran d'Egypte, Jaroslav Drobny.

Drobny a battu Mario Llamas, du Mexique, par 3-6, 6-4, 6-1 et 6-2. L'ancien champion de Wimbledon est classé au sixième rang chez les favoris.

Fraser, classé après Ashley Cooper, a disposé de Francisco Contreras également du Mexique par 6-4, 7-5 et 6-4 puis Rose l'a emporté par 12-10, 6-2 et 6-4 contre Jean-Claude Molinari, de France.

Les autres favoris victorieux hier sont Jacques Brichant, de Belgique, Orlando Sirola et Giuseppe Merlo, d'Italie, et le Français Paul Remy.

Mlle Gibson choisie

NEW YORK (PA) — Althea Gibson, de New York, championne nationale des Etats-Unis au tennis, a été choisie pour faire partie de l'équipe américaine de la coupe Wightman. Le tournoi pour la coupe Wightman aura lieu les 13 et 14 juin prochain, à Wimbledon, Angleterre. Cet événement annuel met aux prises les meilleures joueuses britanniques et américaines.

Les Dodgers demeureront-ils à Los Angeles?

CINCINNATI (PA) — Si le referendum du 3 juin prochain n'est pas favorable aux Dodgers, des mesures seront prises pour que l'équipe quitte Los Angeles. C'est ce qu'a révélé hier le président de la ligue Nationale.

Les citoyens de Los Angeles doivent voter le 3 juin afin de déterminer s'ils approuvent la vente du ravin Chavez aux Dodgers. Si la ville vend le terrain aux Dodgers, Walter O'Malley approuvera aussitôt la construction d'un nouveau stade ultra-moderne pour son équipe.

Warren Giles a ajouté que le Colisée de Los Angeles, où les Dodgers disputent actuellement leurs joutes locales, est un terrain de football et qu'il ne peut servir longtemps à une équipe des ligues majeures de baseball. Si les Dodgers ne peuvent se loger adéquatement à Los Angeles, ils devront quitter cette ville. C'est du moins l'avis du président de la ligue Nationale.

Lanceurs probables

NEW YORK (PC)—Lanceurs probables pour les joutes d'aujourd'hui dans les ligues majeures de baseball:

LIGUE AMERICAINE

Washington à Cleveland (S)— Stobbs (0-3) vs McLish (0-1)

Baltimore à Chicago (S) — Harshman (5-1) vs Wynn (3-2)

New York à Detroit (S) — Turley (6-0) vs Hoeft (3-3)

Boston à Kansas City (S) — Nixon (0-4) vs Maas (1-3)

LIGUE NATIONALE

Chicago à Philadelphie (S) — Hobbie (2-4) vs Semproch (4-3)

St-Louis à Pittsburgh (S) — Jackson (2-1) vs Law (5-2)

Los Angeles à Cincinnati (S) — Newcombe (0-3) vs Purkey (4-1)

San Francisco à Milwaukee (S) — Antonelli (3-3) vs Spahn (6-0).

Ted Williams conduit son club à la victoire avec un important circuit

Les Yankees comptent un point à la neuvième manche pour enregistrer un gain de 5-4 —Cleveland triomphe du Washington, 3-1

KANSAS CITY (PA) — Ted Williams a de nouveau répondu à ses nombreux partisans de la manière qui lui est le plus facile — avec un coup de bâton.

Mercredi, après que Williams eut demeuré impuissant au bâton, l'on commença à se demander si ce joueur de 39 ans des Red Sox de Boston, ne commençait pas à être un peu trop âgé pour poursuivre sa carrière de baseball. Sa moyenne au bâton avait tombé à .225.

Ted leur donna une réponse, hier soir. Le Boston était en arrière par 3-1 contre le Kansas City à la quatrième manche. Jackie Jensen cogna un double et compta sur un simple de Jimmy Piersall. Un but sur balles et un faible simple de Pete Runnels placèrent trois coureurs sur les buts. Williams suivit alors avec un circuit et les Red Sox remportaient la victoire, 8-5. Il s'agissait de son cinquième circuit cette saison et le 461e quatre buts de sa brillante carrière.

Mike Fornieles fut crédité de la victoire des Red Sox, qui se sont considérablement rapprochés de la deuxième position. Il remplaça Tom Brewer à la cinquième manche et arrêta un ralliement des Athlétiques. Jack Urban fut le lanceur perdant.

Boston 001 500 002—8 10 2
Kansas C. 030 110 000—5 10 1

Brewer, Fornieles 5 et Berberet; Urban, Dickson 5 Trucks 8 Herbert 8 et Smith. G—Fornieles. P—Urban. Cir: Bos — Williams, Leipcio.

CLEVELAND (PA) — Deux doubles et un simple à la huitième manche ont produit deux points et ont donné hier soir aux Indians de Cleveland une victoire de 3-1 sur les Senators de Washington.

Jim (Mudcat) Grant, un droitier à sa première saison avec les Indians, a lancé une partie de six coups sûrs pour se voir crédité de sa quatrième ivctoire contre deux défaites.

Truman Clevenger, qui lança depuis la troisième manche jusqu'à la fin, a été débité de la défaite. Camilio Pascual a commencé la partie pour les Senators mais il s'est retiré à la troisième manche, après s'être plaint de douleurs au bras.

Le premier coup aux dépens de Clevenger, à la troisième, a été un circuit de Billy Harrell, son deuxième de la saison.

Washington 000 001 000—1 6 0
Cleveland 001 000 02x—3 6 1

Pascual, Clevenger 3 et Courtney; Grant et Nixon. P—Clevenger. Cir: Cle—Harrell.

CHICAGO (PA) — Les White Sox de Chicago ont frappé 10 coups sûrs hier après-midi et Jim Wilson n'en a espacé que neuf pour vaincre les Orioles de Baltimore au compte de 5-1.

Cette victoire des Sox combinée à la victoire des Yankees de New York sur les Tigers de Detroit hier après-midi a fait sortir les porte-couleurs de Chicago de la cave de la ligue Américaine. Ils y ont été remplacés par les Tigers de Detroit. Les Sox étaient derniers dans le classement depuis le 26 avril dernier.

Les Sox, en mettant fin à une série de quatre échecs d'affilée, ont vu Wilson remporter sa quatrième victoire contre trois défaites.

Le mercure indiquait 46 degrés à Chicago hier après-midi et la joute a été disputée devant 636 spectateurs. C'était la plus petite foule à assister à une joute au parc Comiskey depuis le 7 mai 1943, alors que 513 personnes avaient assisté à une partie.

Arnold Portocarrero a été le lanceur perdant.

Baltimore 000 000 001—1 9 1
Chicago 012 020 00x—5 10 2

Portocarrero, Moeller(5) Beamon (7) et Triandos; Wilson et Battey. P—Portocarrero.

Circuit de Throneberry

DETROIT (PA)—Un coup de circuit de la recrue Marv Throneberry et la piètre tenue défensive des Tigers ont contribué hier à donner aux Yankees de New York une victoire de 5-4 sur Detroit. Cette victoire des Yankees était leur neuvième d'affilée cependant que le revers des Tigers était leur huitième consécutif.

Le circuit de Throneberry au début de la neuvième manche a brisé une égalité de 4-4 et a donné à Rinold Duren, un lanceur de relève, sa première victoire dans les majeures. Duren a lancé les trois dernières manches pour les Yanks et les seuls succès des Tigers contre lui ont été un circuit de Gus Zernial comme frappeur d'urgence. Zernial a ainsi égalé un record de la ligue Américaine pour le nombre de circuits (huit) cognés par un frappeur d'urgence.

Les Yankees ont maintenant gagné 13 de leurs 14 dernières parties. En 27 joutes depuis le début de la saison, ils n'ont perdu que cinq fois.

La défaite des Tigers les a fait descendre en dernière place dans le classement de la ligue Américaine, à 12 parties de la tête.

New York 000 002 201—5 8 0
Detroit 000 102 010—4 10 3

Shantz, Grim 6 Duren 7 et Berra; Foytack, Aguirre 9 et Hegan, Wilson 9. G—Duren. P—Foytack. Cir: NY—Throneberry Det—Zernial.

TROPHEE BRADING — L'équipe du capitaine Paul Valiquette a gagné le trophée Brading pour avoir gagné le titre de la première division et le championnat de la Ligue de quilles mixte du journal "Le Droit". Cette équipe se composait, de gauche à droite, de Paul Valiquette, capitaine, Guy Bond, Jacques Paquette, Maurice Marcoux. M. René Poirier, président de la ligue présente le trophée Brading. Mlle Thérèse Lafrance était absente quand la photo fut prise.

(Photo Champlain, Marcil)

Les Braves écrasent les Giants, 9 à 3 pour se rapprocher de la première place

MILWAUKEE (PA) — Les Braves de Milwaukee, détenteurs de la deuxième place dans le classement de la ligue Nationale, ont regagné une partie complète hier soir en écrasant les meneurs, les Giants de San Francisco, au compte de 9-3. Les Giants ont ainsi vu s'arrêter à cinq leur série de victoires consécutives. Lew Burdette a tenu les durs cogneurs de San Francisco à huit coups sûrs.

Les Braves se sont rapprochés à une partie et demie à .024 points des Giants qui avaient gagné 10 de leurs 12 dernières joutes. C'était la première joute entre ces deux équipes cette saison.

Burdette, qui a eu plus que sa part de déboires depuis la série mondiale de l'automne dernier, a maintenant une fiche de quatre victoires contre trois défaites.

Trois des coups sûrs des Giants ont été frappés par la recrue Orlando Cepeda. Ce dernier a compté le premier point des Giants et a fait compter les deux autres avec son 12e coup de circuit de la saison. Outre son circuit, il a frappé un double et un simple.

Burdette n'a retiré que deux frappeurs sur des strikes et a alloué quatre buts sur balles.

Ruben Gomez a été le premier de cinq lanceurs des Giants. Il a duré une manche et deux tiers et a subi sa troisième défaite contre quatre victoires.

Frank Torre a fait compter trois des points des Braves avec son premier coup de circuit de la saison, à la quatrième manche.

San Fran. 010 002 000—3 8 1
Milwaukee 330 300 000—9 9 1

Gomez, Miller 2, Constable 2, Crone 5, Burnside 7 et Schmidt; Burdette et Crandall. P—Gomez. Cir: SF—Cepeda. Mil—Torre.

PHILADELPHIE (PA) — Le joueur d'arrêt - court Ernie Banks a frappé hier soir son huitième coup de circuit de la saison, et a fait compter quatre points pour jouer un rôle de premier plan dans la victoire de 7-4 que les Cubs de Chicago ont remportée aux dépens des Phillies de Philadelphie.

Les Phillies, pour la deuxième fois en trois jours, ont été délogés de la quatrième place dans le classement de la ligue Nationale.

Chicago 230 000 200—7 12 0
Philadel. 010 100 020—4 10 1

Drabowsky, Mayer 8, Elston 8 et Taylor; Sanford, Hern 5, Hacker 7, Meyer 9 et Lopata. G—Drabowsky. P—Sanford. Cir Chi—Banks 8. Phi—Jones, Essegian.

Ligue des Chevaliers

Les Chevaliers de Colomb de Gatineau sont à organiser une ligue de balle molle et tous les membres qui y sont intéressés sont priés de se rendre à la salle des Chevaliers pour les neuf heures, ce soir.

Baseball

HIER

LIGUE NATIONALE

Chicago 7, Philadelphie 4
San Francisco 3, Milwaukee 9
Los Angeles à Cincinnati, canc., pluie
St. Louis à Pittsburgh, canc., pluie

LIGUE AMERICAINE

Baltimore 1, Chicago 5
New York 5, Détroit 4
Washington 1, Cleveland 8
Boston 8, Kansas City 5

LIGUE INTERNATIONALE

Buffalo à Montréal, canc., pluie
Miami 5, Richmond 14
La Havane 13, Columbus 3
(Seules parties à l'affiche)

AUJOURD'HUI

LIGUE NATIONALE

Chicago à Philadelphie (soir)
St. Louis à Pittsburgh (soir)
Los Angeles à Cincinnati (soir)
San Francisco à Milwaukee (soir)

LIGUE AMERICAINE

Washington à Cleveland (soir)
Baltimore à Chicago (soir)
New York à Détroit (soir)
Boston à Kansas City (soir)

LIGUE INTERNATIONALE

Columbus à Montréal (soir)
Richmond à Toronto (soir)
Miami à Buffalo (soir)
La Havane à Rochester (soir)

CLASSEMENT

LIGUE NATIONALE

San Francisco	23	12	.657	
Milwaukee	19	11	.633	1½
Pittsburgh	18	15	.545	4
Chicago	17	19	.472	6½
Philadelphie	15	18	.455	7
St. Louis	14	17	.452	7
Cincinnati	11	17	.393	8½
Los Angeles	13	21	.382	9½

LIGUE AMERICAINE

New York	22	5	.815	
Kansas City	14	14	.500	8½
Baltimore	14	14	.500	8½
Cleveland	17	17	.500	8½
Boston	16	17	.485	9
Washington	14	17	.452	10
Chicago	12	18	.400	11½
Détroit	13	20	.394	12

LIGUE INTERNATIONALE

Montréal	25	10	.714	
Rochester	19	13	.594	4½
Toronto	18	15	.545	6
Columbus	18	16	.529	6½
Richmond	16	18	.471	8½
Miami	17	21	.447	9½
La Havane	14	20	.412	10½
Buffalo	10	24	.294	14½

SPÉCIAL POUR LA FÊTE DES PÈRES!

COFFRET DE PÊCHE GRATUIT

AVEC L'ACHAT D'UN Rasoir SUPER-SPEED LÉGER, ORDINAIRE OU LOURD Gillette

VALEUR DE $3.00 POUR $1.29

Quel cadeau magnifique

- LEURRE PLAQUÉ OR
  Éprouvé pour pêcher à la trôle ou à la cuiller en eau douce ou salée
- COFFRET PRATIQUE POUR LE PÊCHEUR
  Coffret en plastique styrene se prêtant à mille et un usages
- RASOIR SUPER-SPEED GILLETTE
  Léger, ordinaire ou lourd avec porte-lames de lames bleues

Un autre magnifique cadeau pour la fête des Pères!
EMBALLAGE-CADEAU DE LAMES BLEUES GILLETTE

50 lames Bleues Gillette dans cinq porte-lames... $2.50
100 lames Bleues Gillette dans cinq porte-lames... $5.00

Watson's
555
CALEÇON COURT FRANÇAIS
CRISS X CROSS
(Breveté 1945)
Spécialement conçu pour un confort léger—ceinture élastique confortable—devant "CrissXCross" donnant une apparence ajustée et nette—en coton peigné de qualité. Se lave facilement—pas de repassage—Long usage. Gilets assortis.

W2-57

Piquets et poteaux pour clôtures

POTEAUX DE CEDRE DROITS . . . . 85¢ chacun

1 x 3 x 2'6" . . . 10¢	1 x 4 x 2'6" . . . 14¢
1 x 3 x 3' . . . 12¢	1 x 4 x 3' . . . 16¢
1 x 3 x 3'6" . . . 14¢	1 x 4 x 3'6" . . . 18¢
1 x 3 x 4' . . . 16¢	1 x 4 x 4' . . . 21¢

2 x 3 EN PIN BLANC D. 4S. . . 12¢ pied courant
2 x 4 EN PIN BLANC D 4S. . . 15¢ pied courant

SERVEZ-VOUS DE NOTRE PLAN DE CREDIT

Green Valley Lumber Ltd.

"Tout pour construire n'importe quoi"!
SIGNALEZ SH. 6-4633
360, CHEMIN DE MONTREAL, EASTVIEW

Pour économiser, lisez nos petites annonces

1| Naissances

GAGNE — M. et Mme Jean-Jacques Gagné (née Lorraine Larose), ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fils, le jeudi 22 mai, à l'hôpital général d'Ottawa. 1-119

4| Perdu

CHAT-TIGRE gris et noir (mâle), environs St-Patrice et King Edward. Récompense. CE. 3-8715. 4-122

LUNETTES d'enfant, plastique jaunâtre, semaine dernière, à Wrightville. PR. 1-3239. 4-120

PAQUET contenant robe, oublié autobus Richelieu, mercredi soir. PR. 7-5133. Récompense. 4-121

4A| Trouvé

DANS le but de rendre davantage service à ses lecteurs Le Droit publie à titre gratuit sous cette rubrique toutes les annonces d'objets trouvés qu'on lui fait parvenir — Signalez CE 6-7431 dépt des annonces classées 4A

6| Hommes demandés

L'ASSOCIATION DES UNIVERSITES CANADIENNES demande un

Adjoint aux recherches

Capable d'organiser une bibliothèque à fiches, capable de rassembler et d'analyser des renseignements pour des projets de recherches sur l'éducation au palier supérieur.

La préférence sera accordée au postant bilingue capable de rédiger.

Traitement jusqu'à $5,000 selon la compétence.

Faire demande par écrit à 140, rue Wellington, OTTAWA (Ontario) 6

VENDEUR DE MEDICAMENTS

Vendeurs de médicaments, bilingues — chances de promotion avec firme progressive de produits pharmaceutiques. Vacances dans la région de Montréal e du St-Laurent. Etudes universitaires ou expérience dans la vente de tels produits. Auto nécessaire. Dépenses, salaire et autres bénéfices. Ecrire case, 104 Le Droit.

VENDEUR

Nous avons une vacance pour un vendeur alerte et bilingue, dans notre rayon des meubles.

- Magnifique occasion
- Semaine de 5 jours, 40 heures
- Plan de bénéfices aux employés de Freiman.

S'adresser chez

FREIMAN

EN VILLE

6

Annonces Classées Rubriques

A vendre (propriétés)	(14)
Agents (d'immeubles)	(14A)
A vendre (commerce)	(15)
A vendre (hôtels)	(15A
A vendre (fermes)	(16)
A vendre (automobiles)	(17)
A vendre (divers)	(18)
A vendre (terrains)	(14B)
A vendre (ou à échanger)	(19)
A vendre (ou à louer)	(20)
A louer (bureaux)	(21)
A louer (logements)	(22)
A louer (chambres)	(23)
A louer (commerce)	(24A)
A louer (divers)	(24)
A louer (ou à échanger)	(25)
A échanger	(25A)
Animaux	(65A)
Avis divers	(66)
Assurances	(36)
Assurance-Auto	(17A)
Argent à prêter	(37)
Argent demandé	(37A)
Amusements	(28)
Automobiles et accessoires	(29)
Auvents	(33)
Briqueteurs	(59)
Brûleurs à l'huile	(33)
Chambre et pension	(26)
Chiens, animaux choyés	(65B)
Combustible	(32)
Cours privés	(40)
Cartes d'affaires	(41)
Coiffeurs	(49)
Cordonniers	(50)
Couturières	(40A
Couvreurs	(52)
Cartes professionnelles	(79)
Dactylotypes	(41A
Direction de funérailles	(67)
Décès	(70)
Dem. International	(30A)
Dentistes	(78)
Electriciens	(55)
Enseignes	(51A)
Entrepreneurs	(61)
Fiançailles	(2)
Fourrures	(34)
Ferblantiers	(56
Fleuristes	(68
Graveurs	(44
In Memoriam	(73
Inventions	(66A
Imprimeurs	(43)
Jardinage	(10B)
Lecture	(39A
Marché alimentaire	(17B)
Mariages	(3)
Motocyclettes	(29A
Matériaux de construction	(35
Menuisiers	(54)
Machinistes	(60
Magasins à louer	(21A
Messes anniversaires	(72
Monuments	(69
Naissances	(1
Naturopathes	(48
Nettoyeurs	(52
On demande (agents)	(6
On demande (hommes)	(6)
On demande (homme ou femme)	(6A
On demande (homme et femme)	(6B
On demande (femme	(7
On demande (servantes)	(8)
On demande (instituteurs)	(9)
On demande (foyers	(9A
On demande (commerce	(9B
On demande (logements	(10
On demande (logement à échanger)	(10A
On demande (emploi	(11)
On demande (chambres)	(12)
On demande (autos)	(13
On demande (divers	(13A
On demande (maison)	(13B
On demande (ferme)	(13C
On demande (commerce)	(19B
Occasions d'affaires	(27
Orthopédistes	(46
Ostéopathes-Chiropraticiens	(47
Perdu	(4)
Trouvé	(4A
Personnel	(39)
Photographes	(42)
Philatélistes	(45)
Peintres-décorateurs	(51)
Plombiers	(57)
Plâtriers	(58)
Positions vacantes	(60
Poussins	(65
Radios TV et accessoires	(31)
Réfrigération	(62A
Remerciements	(74
Réparations	(62
Serruriers	(53
Services anniversaires	(71)
Stores vénitiens	(18A
Taxi	(14B
Transfert-camionnage	(30
Tue-Vermine	(64)
Villégiature	(26A)

6A| Hom. ou fem. demandés

Gérant de bureau

Administration d'un petit bureau. Travail consistant en la surveillance du crédit, la tenue de livres, la comptabilité, la mise en filière et routine générale de bureau.

Salaire à discuter

M. TUCKER
BEAVER LUMBER CO. LTD.

1500, RUE BANK

6A

CUISINIER ou cuisinière demandé au St-Denis Barbecue, 327 Notre-Dame, Gatineau. 6A-121

7| On demande (femme)

SERVANTE, $30, couchera ici, chambre privée; pas de cuisson. Références. PA. 9-0833. 7-122

COMMIS bilingue avec connaissance de comptabilité, chez vendeur G.M. Excellentes conditions de travail. Ecrire Case 15, Le Droit. 7-119

VENDEUSES bilingues pour magasin de biscuits et bonbons. S'adresser: 54 Marché By. 7-122

FILLE, ou femme mariée, d'expérience, pour servir au comptoir et faire cuisson; jour seulement. 53 Laurier-est, CE. 4-1305. 7-120

CAISSIERE demandée. S'adresser au Cinéma de Paris, après 6 h. Pas d'appels téléphoniques. 7-120

OPERATRICE D'ASCENSEUR

- Vacance immédiate
- Position permanente
- Postulantes doivent être bilingues et de grandeur minimum 5'5"
- Semaine de 5 jours, 40 heures
- Plan de bénéfices aux employés de Freiman.

S'adresser au BUREAU DU PERSONNEL

FREIMAN en ville.

7

JEUNE fille demande travail dans salon de coiffure, 5 ans d'expérience avec spécialité dans la teinture. PR. 7-2260 après 6 h. 7-121

MERES de famille: Les vacances approchent rapidement. Augmentez votre revenu familial en devenant représentantes AVON dans votre localité. Aucune expérience. Nous vous entraînons. Ecrivez: C.P. 699, Lachute. 7-120

PRODUITS AVON

ON DEMANDE sans délai, 3 femmes mariées comme représentantes des cosmétiques Avon. 77 Metcalfe, Ottawa. CE. 2-8585. 7-119

NOUS DEMANDONS assistante sachant faire permanente et teinture. Michèle de Paris, 75 Sparks, CE 5-9515. 7-121

SERVEUSE avec expérience, bilingue. Tea Garden, 145, rue Sparks. CE. 2-6076. 7-120

AIMERIONS engager une bonne jeune fille de campagne ou institutrice pour les mois d'été. Devra savoir faire la cuisson et tenir une maison. Ecrire Case 63, Le Droit. 7-122

FEMME de chambre et aide-cuisinière demandée immédiatement; bon salaire; emploi à l'année. Tél: Low 33. 7-300

CAISSIERE expérimentée et bilingue, semaine de 5½ jours, tous les bénéfices aux employés. S'adresser personnellement chez F. Slover Ltd. 7-122

FILLES demandées pour travail d'atelier S'adresser en personne seulement Florence Paper Company angle des rues Boteler et Dalhousie Ottawa 7-300

NOUS AVONS BESOIN DE VOUS

Rencez-vous compte par vous-même (sans déboursés) des possibilités énormes de la vente de nos 1.000 vêtements indispensables pour toute la famille Q. "D'ARGENT FACILE" Lingerie du Jour Inc. 4235-51 rue Iberville Montréal

7-M-V-S- 14 juin

JEUNE fille ou femme pour ouvrage général, 2 heures par jour. SH. 9-4135. 7-121

7| On demande (femme)

FILLE D'ATELIER

Expérience antérieure non nécessaire

Emploi régulier

SUPERIOR CLEANERS

Bureau d'emploi

319, RUE RIDEAU

7

SERVEUSES de table, jour seulement. 234 Dalhousie. CE. 3-0776. 7-121

FILLE ou femme, 30 ans ou plus; chambre et pension, bon salaire. Expérience. Hôtel Château Diotte, Wakefield, PR. 7-7872. 7-122

FILLE pour garder enfants et ouvrage général de maison pendant que la mère travaille. CE. 3-3324. 7-121

VENDEUSE bilingue demandée, position permanente. Faire demande l'après-midi, Plastic Centre, 144 Bank. 7-119

8| On demande (servantes)

EASTVIEW: Servante demandée du lundi au vendredi. Couchera en dehors. $15 par semaine. — SH. 9-9498. 8-119

FEMME, 20 ans ou plus, pour travaux domestiques. 67 Barrette. SH. 9-9509. 8-130

SERVANTE pour soin d'un bébé et travaux légers. — SH. 6-8524 après 7 heures. 8-119

ON DEMANDE servante pour ouvrage général; 2 adultes; soirées libres; bon salaire. Couchera ici ou chez elle. 361 Besserer, CE. 4-1537. 8-129

JEUNE fille comme aide générale, pas de cuisson. Couchera ici ou en dehors. MU. 4-4052. 8-121

JEUNE fille ou dame pour soin de 2 jeunes enfants et travaux légers. Couchera ici. SH. 6-1059. 8-120

EXCELLENT salaire pour bonne d'expérience. Couchera ici. Travail temporaire. Un peu d'anglais nécessaire. CE. 3-7915. 8-119

FILLE ou femme pour ouvrage général; couchera ici; bon salaire. MU. 4-6606. 8-122

9| Inst. demandés

HIGH SCHOOL

de

PLANTAGENET, Ont.

Trois institutrices demandées pour septembre 1958.

SUJETS: anglais, géographie, histoire, culture physique (filles), hygiène, "french", "business practice", 9e année.

Cédule de salaire: $4000. à $7000.

Allocations pour expérience

S'adresser

N.-B. CHENIER, sec.

Plantagenet District High School

PLANTAGENET, Ont.
Tél. Plantagenet 23

9

ON DEMANDE instituteur qualifié bilingue, salaire minimum $2,700. Institutrice qualifiée bilingue, salaire minimum $2,400; école moderne de 5 classes. S'adresser à C. Vallière, sec., Holtyre, Ont. 9-300

"L'ECOLE séparée de Matachewan, Ont., désire deux institutrices. Echelle de salaire envoyée sur demande. Minimum $2,400. Augmentations annuelles, allocations pour expérience antérieure. Ecole de quatre classes. Adressez les demandes à L.-J. Paul, secrétaire, Matachewan, Ont., en mentionnant qualifications, expérience et non du dernier inspecteur." 9-120

INSTITUTRICE DEMANDEE

INSTITUTRICE qualifiée pour enseigner le "Jardin d'enfants" Mentionner expérience, certificat et nom du dernier inspecteur. Echelle de salaire et tous autres renseignements seront envoyés sur demande. Adressez vos demandes à L. Renaud, sec. Case postale 171, Sturgeon Falls, Ont. 9-300

INSTITUTRICES qualifiées demandées pour enseigner dans les écoles de l'Unité administrative de Lavigne, Ont. Pour tous renseignements s'adresser à Ernest Lajeunesse, sec. Lavigne, Ont. 9-130

UN PROFESSEUR pouvant s'occuper du sport et 2 institutrices qualifiées pour septembre prochain, pour les années 3-4-5-6. Bonne échelle de salaire. Prière de mentionner années d'expérience et dernier inspecteur. S'adresser à Alfred Héroux, sec., école du village, Earlton, Ont. 9-119

INSTITUTRICE qualifiée pour enseigner grade 2, école de 9 classes. Salaire selon l'échelle de l'A.E.F.O. Croix bleue. Faire demande à J.-D. Corbeil, sec., C.P. 79, Moonbeam, Ont. 9-119

INSTITUTEURS ou institutrices demandés pour septembre, pour enseigner dans une école rurale moderne, 10 milles d'Ottawa. — Denis-J. Huneault, sec., école no 17 Gloucester, R.R. no 2, Navan, Ont. 9-120

2 INSTITUTEURS ou institutrices bilingues, qualifiés, demandés pour école rurale de 2 classes. Un principal avec quelques années d'expérience et institutrice pour enseigner années 1-2-3. Prière de mentionner salaire désiré ainsi que le nom et l'adresse de votre dernier inspecteur. Faire demande à J.-A. Bergevin, sec., C.P. 150, Cochrane, Ont. 9-1., v.

9| Inst. demandés

2 INSTITUTEURS bilingues demandés pour années 1 à 4 et 5 à 8. Faire demande à Mme Angela Frauts, sec.-fin., Ecole séparée catholique no 1, Norman, Capreol, Ont., donnant qualifications et salaire désiré et le nom du dernier inspecteur. 9-120

INSTITUTEUR demandé pour l'école séparée no 16, de Clarence-Creek, pour commencer en septembre prochain. S'adresser à Réal Cardinal, sec., Clarence-Creek, Ont. 9-121

3 INSTITUTRICES bilingues, qualifiées, demandées pour septembre 1958. Un homme serait préférable comme principal. Faire demande en mentionnant les qualifications, le nom et l'adresse du dernier inspecteur à Alphonse Proulx, sec.-trés., P.S.S. no 1, Hanmer, Ont. 9-126

INSTITUTRICE demandée pour école rurale no 4B, Calvin, une quinzaine d'élèves. Faire demande à Mme Georgette Trahan, sec., Eau Claire, Ont., en mentionnant salaire désiré et expérience. 9-v.

INSTITUTEUR ou institutrice bilingue demandé pour septembre, pour enseigner les classes 7-10 à l'école Mariale. Prière d'écrire au secrétaire en donnant tous les détails quant à l'expérience et salaire exigé. — N. F. Ryan, secrétaire, R.C.S.S. V.I., Poitras et Clarkson, Thorne, Ont. 9-122

ON DEMANDE une institutrice qualifiée pour Ontario. Ecole no 4 Winchester. Salaire $3,000 par année. S'adresser à A. Marion, sec. 9-120

UN INSTITUTEUR et une institutrice, 1ère à 4e et 5e à 9e années. Paroisse du lac Ste-Thérèse. Salaire selon l'échelle. S'adresser: Clément Forcier, Lac Ste-Thérèse, Co. Cochrane, Ont. 9-300

10| Logements demandés

APPARTEMENT de 2 chambres à coucher, chauffé. Eastview; un enfant 8 ans; 1er ou 15 juin. $65. SH. 9-0297. 10-121

AURIEZ-VOUS une maison de 3 ou 4 chambres à coucher, pour famille dans Hull, paroisse Ste-Bernadette préférée? Très bonnes références. PR. 1-4846. 10-124

MENAGE demande logis, 2 chambres à coucher, jardin, Ottawa ou environs. CE. 5-2408. 10-120

ON DEMANDE logis, 2 chambres à coucher, pour adultes. PR. 1-4841. 10-119

10B| Jardinage

HAIES de cèdres, épinettes et autres variétés. SH 9-9217 10B-120

11| On demande (emplois)

MENUISERIE, réparations et construction; armoires, vérandas (galeries), etc. Satisfaction garantie, PR. 7-4962. 11-130

TRAVAIL général de bureau, le soir, dans Hull. PR. 7-9161. 11-120

DAME parlant français, allemand, russe, sachant faire la cuisson, cherche emploi comme dame de compagnie ou garderait malade, etc. Ecrire Case 30, Le Droit. 11-120

POSSEDANT automobile ferais livraison légère, soirs; mercredi toute la journée. PR. 1-2533. 11-119

ATTENTION, ATTENTION!

D'ICI au 30 juin, tabouret gratis avec chaque fauteuil rénové. Faites rembourrer votre mobilier de salon, chaises chromées, automobiles, etc., au plus bas prix. — PR. 1-3863. 11-300

COUPERAIS gazon avec propre moulin et réparations de toutes sortes de moulin à herbe. SH. 6-0544 après 6 h. 11-119

TELEPHONE ANSWERING SERVICE répondra à vos appels téléphoniques 24 heures par jour 7 jours par semaine Signalez CE 6-7151 11-300

13A| On demande (divers)

NOUS achetons meubles, poêles de toutes sortes Ralph's Furniture CE 4-6737 13A-300

JE PRENDRAIS enfants en pension. PR. 1-6925. 13A-120

PRENDRAIS soin de vaches durant l'été. Garderais moitié des bénéfices. Ecrire: Case 124, Le Droit. 13A-120

PRENDRAIS jeune bébé en pension. PR. 1-5340. 13A-121

CARROSSE pour jumeaux demandé. PR. 7-8806. 13A-119

PRENDRAIS enfants en pension. PR. 7-2198. 13A-120

13A| On demande (divers)

MEUBLES poêles de tous genres peu importe le prix CE 4-4788 13A-300

NOUS ACHETONS retailles de fer, bronze cuivre, plomb, guenilles. CE. 4-8233. 13A-300

13B| On demande (maison)

POUR acheter ou vendre, appelez U. Bartoli, courtier, CE. 2-3538, en tout temps. 13B-300

DESIREZ-VOUS vendre votre propriété rapidement? — Adressez-vous à Gaston St-Amand, courtier, MO 3-6253. 13B-300

13C| On demande (ferme)

DESIREZ-VOUS vendre votre ferme rapidement? Adressez-vous à Gaston St-Amand courtier Gatineau, MO 3-6253. 13C-300

14| A vendre (propriétés)

PROPRIETAIRE TRANSFERE — Maison de 3 chambres à coucher, 1½ étage, construite il y a 2 ans, grande cuisine, salle à dîner et vivoir combinés, lot clôturé et paysagé, située au nord d'Overbrook, vente privée. Tél: SH. 6-8930 après 6 h. 14-119

O. DUCIAUME

VOUS OFFRE un choix de maisons neuves, bungalows, "split level", duplex, en brique. PR. 1-2232. 14-119

GASTON ST-AMAND

IMMEUBLES

444, rue Plouffe Gatineau

MO. 3-6253

Le jour ou le soir

Nouveau projet

1 SEULEMENT — Bungalow neuf, rue St-Josephat, Pte-Gatineau. Fini brique, 3 chambres à coucher, fer forgé, planchers de bois franc, chambre de bain en tuile, sous-sol pleine grandeur, chauffage air forcé, huile. Bâti d'après les exigences de la Société centrale d'hypothèques. — Prix $10,885; $1,195 à compte, balance $65 par mois, capital et intérêt compris. 14-300

ROGER MURPHY

ASSURANCE-IMMEUBLE

600, Coronation, Ottawa

CE. 2-6521 CE. 2-3204

NOUS AVONS dans Riverview Park, bungalow en brique de 3 chambres à coucher, grand vivoir avec foyer, cuisine moderne, chambre de bain en céramique, fenêtres "Pierson", sur lot de 50x110. Prix demandé $17,000.

AVE. CORONATION: 3 chambres à coucher, pierre Delco et brique américaine; "split-level"; cuisine moderne, grand vivoir, foyer en pierre; chauffage eau chaude. Demande $22,500.

RUE SPARTON — La moitié d'un double, en brique, 3 chambres à coucher, vivoir, cuisine moderne, salle de bain en tuile céramique. Chauffage huile air forcé. $2,000 à compte. 14-

LOUIS TITLEY

IMMEUBLE-ASSURANCES

135, BESSERER, OTTAWA

CE. 3-1168

SKEAD ROAD, près chemin de Montréal — Joli bungalow en brique 25x41, spacieux salon, salle à manger, cuisine, 3 chambres à coucher. Possession immédiate. Réduit à $14,900. Termes. Photo Co-op. B-1344. — Mme Major, SH. 9-1336.

EASTVIEW — Triplex en stuc, voisin de l'église St-Esprit; cinq pièces par logis; excellent revenu. $23,500. Termes. Noël Potvin, CE. 4-3426.

CHEMIN ALBION — Joli bungalow en brique, 3 chambres à coucher; grand terrain de coin. $13,900. Termes faciles. Photo Co-op A-1939. Mme Major, SH. 9-1336.

Commerce

RUE EDDY, Hull — Petit commerce restaurant, comprenant aussi logis de 4 pièces, stock et accessoires. $3,500; — $1,500 à compte. Exclusif. Mme Dupont, CE. 3-9245.

RUE ST-PATRICE, près Dalhousie: Edifice comprenant 4 petits logis et grand appartement de 14 pièces, loué en chambres. Très gros revenu. $29,000; $8,000 à compte. O. Clément, CE. 5-5392.

POINTE-GATINEAU: Bonne maison de famille, comprenant 5 chambres à coucher, salon et grande cuisine. Petit logis au sous-sol. $8,800; $1,800 à compte. Mme Major, SH. 9-1336. 14-300

TRIPLEX A EASTVIEW

BATI il y a seulement 4 ans. Spacieux appartements de 2 chambres à coucher, état immaculé. Bon revenu. Mme Bailey, SH. 9-5106. U. Bartoli, courtier. 14-120

MAISON: 3 logis neufs, sur terrain 50x100, paroisse St-Jean-Bosco, PR. 7-6181 entre 6 et 9 p.m. 14-119

14| A vendre (propriétés)

ANDRE TESSIER

LIMITEE

103, rue Principale, Hull

PR 7-3875

WRIGHTVILLE, rue Brodeur, sur terrain de 100x108 en pelouse — 1½ étage en brique; 4 chambres à coucher. Excessivement propre. $17,700; à compte $2,000. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 599.

HULL, rue Dollard — Maison de 3 logis, $6,500; à compte $2,000. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 598.

HULL, rue Millar, près boul. Taché: 1½ étage, de construction très soignée et comprenant 8 pièces. Chauffage eau chaude. Terrain 120x110. $26,000. Termes. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 597.

VAL-TETREAU, très beau terrain 50x100, $3,000. L. Dubuc, SH. 9-5517. — F-597.

WRIGHTVILLE, boul. St-Joseph: Très joli duplex, avec garage à même; un logis de 3 grandes pièces, 2 chambres de bain, et un logis pour l'acheteur, de 6 grandes pièces. Très moderne. $19,500. Termes. L. Dubuc, SH. 9-5517. — 584.

Chalets

PLAGE TREMBLAY: — 2 chalets meublés, sur terrain de 80x100. $2,000. G. St-Jean, PR. 1-2082. — 591.

RESIDENCE DE GRANDE VALEUR

BOUL. TACHE Maison de 2 étages dans une condition impeccable. Comprend 9 grandes pièces. Sur site idéal Maison de choix pour professionnel ou qui veut un bon chez-soi Mme Charette, PR. 1-5386. B-596. 14-300

MAISON 13 appartements, coin St-Laurent-Maisonneuve, à Hull. Aubaine pour comptant. 138 Notre-Dame. 14-121

GLENWOOD DOMAINE

VOUS RESERVE UNE SURPRISE !

VOYEZ POURQUOI TANT DE GENS CHOISISSENT LEURS MAISONS DANS CE BEAU SITE RESIDENTIEL SUR LE CHEMIN D'AYLMER

14

EASTVIEW, 319, rue Frontenac — Bungalow en stuc, moderne, de 5 pièces. Chauffage à l'huile, air poussé. Taxes peu élevées; hypothèque à 5%. Conditions raisonnables. Vente privée. SH. 9-2513. 14-119

ALFRED

MAISON 8 pièces sur grand terrain, chambre de bain complète. Prix demandé $6,500. S'adresser: Lucien Lalande, Alfred, Ont. 14-120

AURELE J. HOULE

COURTIER

IMMEUBLES ASSURANCES

265, ch. de Montréal, Eastview

SH. 6-8101

Léo Gregoire SH 6-1863.

Tony Paquette SH 6-1464.

CERCLE RICHARD, Eastview — Joli bungalow, 2 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine moderne, construction stuc, avec garage, chauffage air forcé à l'huile. Prix demandé — $15,500.

RUE STE-CECILE, Eastview — Maison de 1½ étage, 3 chambres à coucher, construction brique, chauffage air forcé à l'huile, terrain 50 x 95. Prix $14,000.

RUE GUY, Ottawa — Bungalow, 2 chambre à coucher, salon, salle à manger, cuisine moderne, terrain 56 x 109, avec garage. Prix demandé $14,000. 14-300

WRIGHTVILLE, district résidentiel près de la promenade du Lac des Fées Bungalow en pierre et brique; 3 chambres à coucher Grande cave avec salle de jeux Le tout très moderne Prix $40,000 PR 7-8850 14-300

MAISON 3 logis, un magasin. — $35,000; $15,000 à compte. CE. 4-2802. 14-122

CHEMIN HAWTHORNE — Petit bungalow, 2 acres de terrain, à 6 milles au sud-est des limites de la ville d'Ottawa Prix $6,000. Termes. George Howith, immeuble, assurance. SH 9-9971 14-300

AYLMER — Maison 5 pièces, trois chambres à coucher, chambre de bain, non moderne. CE. 2-6289 14-122

14| A vendre (propriétés)

PIGEON & LAVOIE

LTEE, CE. 2-7384

ASSURANCE - IMMEUBLE

PHOTO CO OP.

PAROISSE St-Jean-Baptiste. Duplex, imitation de brique, appartements de 1 et 2 chambres à coucher. $10,500. Co-op. 1187, Conrad Sigouin, PA. 8-9354.

$2,000. Lot 40x135, eau et égout. Ottawa-ouest. Aubaine. Co-op. 1443, Conrad Sigouin, PA. 8-9354.

STE-MARIE, Wrightville. — Très bon duplex, salle de jeux au sous-sol, garage; 2 cuisines modernes, 4 et 3 grandes pièces. Valeur $16,500; $3,500 à compte. — Laurent Gaboury, PR. 7-4261.

LOT VACANT, 40x100, bon entourage, excellent endroit pour duplex, $2,500. — Laurent Gaboury, PR. 7-4261.

VOUS VIVREZ reposé dans cette agréable maison moderne de 4 pièces, sur terrain 75x210, 25 arbres fruitiers. Orléans. $9,800. Gérald Perron, SH. 9-8369.

OCCASION — Bungalow 34x28, en construction, sur solage de 6 pi. Terrain 55x108. $1,600 dont $600 à compte. Gérald Perron, SH. 9-8369. 14-300

BUNGALOW 2 chambres à coucher, fini plâtre et stuc, planchers bois franc; chauffage central à l'huile; garage pour quatre automobiles, à 19 Larose, Wrightville, PR. 7-5811. 14-j., v., s.

BUNGALOW moderne, 3 chambres à coucher, près hôpital Sacré-Coeur, Hull. PR. 7-4842. 14-122

$1,000 A COMPTE

NEW EDINBURG — Brique, semi-détaché, parfait état, trois grandes chambres à coucher, solarium, cour privée, garage. Prix $10,500. Possession. CE. 2-8962, 6 à 9 soir. 14-123

DUPLEX. $5,500. A compte $2,500; solde $50 par mois. MO. 3-4824. 14-119

MAISON de 5 pièces, chauffage central, chambre de bain complète. S'adresser à A. Boyer, 14 Napoléon, Masson. 14-122

POINTE-GATINEAU: Maison en construction; prix raisonnable. Pour plus de détails signaler SH. 6-6173. 14-121

BUNGALOW, rue St-Charles, Orléans. SH. 6-6442. 14-120

PTE-GATINEAU, 2 logis, $1,000 à compte. PR. 1-5057. 14-s.m.v.

MAISON à vendre. Prix raisonnable. Tél: 409 Rockland. 14-121

3 TRIPLEX neufs; revenu $3,360 par année, à 179-181-183 Granville, Eastview. SH. 6-1462. 14-124

RUE SCOTT, Wrightville: Maison de 2½ étages, bien située près du district fédéral. Prix demandé, $8,000; $3,000 à compte. Cause de départ. PR. 1-5280. 14-120

REGION EASTVIEW

TRIPLEX en stuc, 2 chambres à coucher, sous-sol très moderne à 1 chambre à coucher, 3 garages avec plancher de ciment, près chemin de Montréal. Un très bon placement. Prix demandé $18,900; $4,400 donneront possession. Photo Co-op. B-1270. J.-Ernest Lalonde. Agences George E. Cochrane, courtiers. CE. 3-8404. Le soir, PA. 8-6943. 14-120

WRIGHTVILLE: 4 logis, $8,000; $3,000 à compte. PR. 1-4350. 14-lun., ven.

RUE MONTCALM, Hull. Double. $5,000. PR. 1-4350. 14-lun., ven.

HULL, près église Notre-Dame — Duplex, 6 pièces par logis. $17,000. Termes. PR. 1-4350. 14-lun., ven.

WRIGHTVILLE, rue Archambault. Bungalow neuf, 4 pièces. $7,500. Termes. PR. 1-4350. 14-lun., ven.

DUSSAULT

ASSURANCES — IMMEUBLES

31, rue Laval, Hull. PR. 7-3835

Julien Groulx, PR. 7-8850

Albert Roy, PR. 1-8014.

Rémi Rochon, PR. 7-4098

Hubert Boyer, PR. 7-2132.

DUPLEX à Hull, rue St-Henri — Un logis de 4 chambres à coucher et un de 2 chambres à coucher. $11,000; $4,500 à compte. Balance termes. Albert Roy.

PAROISSE ST-RAYMOND. Sur terrain de 60x100, nouveau bungalow en brique, salon, cuisine, 3 chambres à coucher; chauffage central. $14,700; $3,200 à compte. Balance termes. Rémi Rochon.

$10,000. Pour maison de 3 chambres à coucher avec salon, salle à manger, cuisine, dans Hull. Conditions avantageuses. Julien Groulx.

DESCHENES, $1,000 à compte. — Bungalow de 2 chambres à coucher. Balance $45 par mois. Hubert Boyer.

TEMPLETON: Semi-bungalow en stuc, $2,000 à compte. Balance termes très avantageux.

WRIGHTVILLE, rue Fontaine — Bungalow de 3 chambres à coucher; le tout très propre. $7,500; $5,000 à compte. Albert Roy.

WRIGHTVILLE, rue Gratton — Maison en bois, salon, cuisine, salle à manger, 5 chambres à coucher. $8,500; $4,000 à compte. Rémi Rochon.

DUPLEX dans Wrightville. Un logement de 3 chambres à coucher et l'autre de 2 chambres à coucher. $145 par mois de revenu. Aubaine à $12,500; — $5,000 à compte. Julien Groulx.

MAISON de 4 chambres à coucher dans Hull. Salon double, salle à manger, cuisine. $11,000; $5,000 à compte. Hubert Boyer.

CHEMIN GARDENS, sur terrain de 100x400, maison finie imitation de pierre. Chauffage central. 3 chambres à coucher. — $14,000. Termes.

ST-PIERRE DE WAKEFIELD, sur terrain de 700x800, endroit de villégiature, comprenant une maison de 2 chambres à coucher, 3 chalets, un atelier de portes et châssis. Le tout pour $14,000. Termes. Albert Roy.

EASTVIEW — Duplex fini stuc, 2 chambres à coucher, cuisine, salon dans un logement et une chambre à coucher dans l'autre. Chauffage central. $15,000, $3,500 à compte. Balance termes. Rémi Rochon.

WRIGHTVILLE, boul. Gamelin — Bungalow en brique, de construction récente. 3 chambres à coucher, salon, cuisine, grande cave avec salle de jeux et cocktail bar. $22,000; $5,000 à compte. 14-300

14| A vendre (propriétés)

JOS LeBLANC, courtier.

81 Donald — SH. 6-8242.

BASSE-VILLE, rue Guigues. Bonne grande maison en stuc. Idéale comme maison de chambres, comprenant 6 grandes chambres à coucher, salon 13x25, salle à manger 16x14, cuisine 15x13, boudoir 12x14. Chauffage eau chaude à l'huile. Possession immédiate. Exclusif. On demande $21,000. 14-300

14B| A vendre (terrains)

300 LOTS 50 x 100 situés dans Notre-Dame du Très Saint-Rosaire de Pointe-Gatineau La Cie d'Habitation Ltée 9, rue Saint-Thomas, Pointe-Gatineau. PR 7-5857 14B-300

TERRAIN 42x176, rue Archambault, Hull. $1,500. CE. 4-8037. 14B-122

22 LOTS, près église et école. Conditions faciles. Pte-Gatineau. — PR. 7-4450. 14B-127

LOTS dans Aylmer et Les Cèdres. Prix $350 à $750. Termes faciles, 12 mois pour payer. PR. 7-4236, PR. 7-2791, PA. 8-4471. 14B-120

PRETS POUR CONSTRUCTION

POUR les ouvriers qui désirent posséder leur propre maison mais qui n'ont pas le capital ou le revenu suffisant pour acheter les maisons aux prix et paiements demandés par les constructeurs, nous avons une proposition fort intéressante. — Nous sommes agents pour une compagnie qui offre de prêter argent pour la construction d'un nombre limité de maisons modestes, finies ou non, au goût du propriétaire, selon le site choisi, mais sur les terrains vendus par la compagnie. Votre propre plan, votre choix de matériaux. Vous pouvez fournir un peu de capital et faire le travail vous-même ou faire tout le travail vous-même et obtenir prêt suffisant pour payer matériaux. Chaque cas étudié à son mérite. Téléphonez pour autres détails: M. Guertin ou Mme Gauthier, PR. 1-4551; le soir PR. 7-8321. Immeuble Gatineau Ltée, 103, rue Principale, Hull. 14B-121

BEAU TERRAIN 159x103; hypothèque facile à obtenir, dans cette belle subdivision près de Hazeldean. CE. 4-4847 après 6 h. 14B-119

LOTS A VENDRE

100 x 150

Projet d'aménagement de parcs et jardins, route Trans-Canada, près Orléans, 4½ milles à l'est des limites de la ville, sur la nouvelle grand'route.

$900

$90 à compte

1. Pas d'intérêt
2. Pas de taxe jusqu'à ce que payé
3. Paiements de $25 par mois
4. Aucun frais de service
5. Achetez et construisez lorsque prêt
6. Près de l'église, des écoles, des magasins et de l'autobus
7. Plan d'aménagement arrêté, atmosphère de campagne, représentant sur les lieux ou appelez-nous pour rendez-vous.

LOUIS TITLEY

COURTIER

135 Besserer CE. 3-1168

14b

78| Dentistes

Dr ROLAND L'ARRIVEE, chirurgien dentiste; heures de bureau: tous les jours, 9 à 12 2 à 5 7 à 9 143, boulevard Saint-Joseph, PR. 1-4763. 78-300

DR JACQUES PROULX, chirurgien-dentiste. Lundi, mercredi, vendredi soirs: 7 à 8 h. 30 214, boul. Saint-Joseph. PR. 7-5602. 78-300

80| Médecins

Dr J.-E. BELANGER, maladies du coeur, pression de sang. 328, rue Somerset-ouest. Tél: CE. 3-1353.

Dr PHILIPPE BELANGER — 217 Laurier-est. Suite no 3 Spécialité: chirurgie Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h p.m Tél: CE 4-0117

Dr HENRI BOURQUE, Edifice Medico-Dental 150 Metcalfe. Tél: CE 6-2624 Spécialité: Maladies des enfants.

Dr A. R. CORRIVEAU spécialiste. Yeux, oreilles nez gorge. 150 Metcalfe, édifice Medico-Dental. Tél: CE 5-4407

Dr FRANÇOIS COTE, spécialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous. 232 Metcalfe. Tél: CE. 5-1284

Dr ERNEST COUTURE Spécialiste en obstétrique. Maladies des femmes, 161 est, ave Laurier Tél: CE. 4-2455.

Dr E. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 et 7 à 8 h. p.m et sur rendez-vous. PR 7-3543.

Dr P. E. LABELLE, 4 Montclair. Hull. Chirurgie, maternité. PR. 7-5811.

Dr ANTONIO LECOURS spécialiste en chirurgie. Consultations sur rendez-vous. 538 King Edward. Ottawa. Tél: CE 4-1622.

Dr RODOLPHE MICHAUD: Spécialiste Rayons X. Traitement. 195 Laurier-est. Tél: CE 2-1490.

Dr ARTHUR POWERS, 135, rue Gloucester Spécialités: maladies et radiographie pulmonaires. Pour rendez-vous téléphoner CE 3-3614.

Dr HENRI RACINE B.A., L.M.C.C Médecine, maternité et coeur. 10-12 a.m sur rendez-vous 1 à 3 h. p.m et 7 à 9 h. p.m. 99 rue Montcalm Hull Tél: PR 7-6616.

Dr DAMIEN SAINT-PIERRE. 495 rue Clarence, angle

Prompts résultats pour quelques sous

14B] A vendre (terrains)

CASSELMAN, 50 acres, $700. — Grand chemin sur trois côtés. Sol excellent pour culture de patates. Voir Emile Lacroix, rang 4, Casselman, Ont. 14B-119

LOT 100x100 sur rue Richer, Hull. PR. 1-4605. 14B-119

LOT paysagé 74x100, district résidentiel, près du boul. Taché. — PR. 7-2390. 14B-120

2 LOTS 40x100; près église et école. 158 Richer, PR. 1-6739; CE. 4-1558. 14B-123

15] A vendre (commerce)

MAGASIN de variétés, très bon chiffre d'affaires; beau site; près du marché. CE. 3-0125. 15-122

PIE-GATINEAU au centre des affaires, épicerie-boucherie entièrement équipée et stock ainsi que grand logis pour acheteur. Terrain 85x115 $25,000 André Tessier Ltée, courtier PR. 7-3875 L. Dubuc, SH. 9-5517 15-300

BOURGET, Ont. — Epicerie-boucherie équipée, avec logis. Cause maladie. Tél: Bourget B-38. 15-22, 23, 24, 29, 30, 31 M.

"UNDERWOOD CABINS"
"MAIN LODGE" comprenant restaurant 25x40, deux salles à manger, une 30x40, l'autre 20x16, cuisine, 2 salles toilettes publiques, une salle de bain avec douche, tout équipée; 2 chambres à coucher, bureau et buanderie; système chauffage à l'huile; sur 3 acres de terrain avec 4 cabines ayant système chauffage; un bungalow 4 pièces, enseigne "Néon". Un tiers à compte: $35,000, solde mensuelle. Chemin Chelsea, entre Hull et Maniwaki, route no 11; 8 milles de Hull. Tél: Kirk's Ferry 3-s-4. 15-120

MAGASIN quincaillerie au centre des affaires à Hull. Ecrire Case 109, Le Droit. 15-120

RESTAURANT - EPICERIE avec logis. CE. 6-1844. 15-123

15A] A vendre (hôtel)

LAC CAYAMANT — Hôtel comprenant cuisine, lobby, salle à diner, 9 chambres à coucher, grill pouvant accommoder 50 personnes. Taverne tout équipée. $38,000. Termes. Albert Roy. PR. 7-0265 ou PR. 7-3835. 15A-300

16] A vendre (fermes)

CURRAN, ½ mille du village — Ferme 150 acres, bonne maison, 2 étages, grange avec étable au sous-sol, silo, porcherie, poulailler, laiterie. Peut se vendre en entier ou en partie; route pavée, près autobus d'Ottawa. Bonnes écoles primaire et secondaire. S'adresser à René Chartrand, Curran, Ont. 16-120

JOLI SITE D'ETE, St-Pierre de Wakefield. Ferme très bon marché, 100 acres avec bâtiments, $3,000; $700 à compte; paiements $25 par mois plus intérêt. S'adresser: Lucien Arvisais, 278 Maisonneuve, Hull. PR. 7-2032. 16-121

17] A vendre (automobiles)

Courez-vous des risques?

Beaucoup de gens le font lorsqu'ils achètent une auto usagée!

ACHETEZ UNE AUTO USAGEE "GOOD WILL" CHEZ CONNELLY ET SOYEZ SUR

Nos autos ont été minutieusement remises à point lorsque nécessaire pour votre protection et confort. Et aussi, comparez ces très bas prix!

1957 METEOR sedan Niagara 2 portières, 2 nuances de gris et blanc, a très peu roulé et presque neuve — $1895

1957 FORD sedan 2 portières, économique moteur à 6 cylindres, fini deux nuances de bleu et blanc, a été conduite avec attention, voyez celle-ci — $1875

1956 PLYMOUTH Savoy 2 portières, toiture rigide, attrayant fini deux nuances rouge et noir, radio, pneus neufs, propre — $1695

1955 PLYMOUTH Savoy avec transmission Powerflyte, une auto très propre à seulement — $1425

1954 MONARCH sedan Custom, radio, a besoin de réparations mineures, telle quelle — $695

1952 BUICK sedan Special 4 portières, une excellente aubaine à — $550

Spéciaux en camions

1956 FARGO, cabine et chassis, 3 tonnes, empattement de 174", entièrement remis à point et prêt pour tout besoin de transport — $1295

1956 FARGO, ½ tonne de livraison légère, le camion le plus utile dans tous genres d'affaires — $995

CHEZ

"Le vendeur le plus amical en ville"

CONNELLY MOTORS

LE CENTRE DES AUTOS ET CAMIONS USAGES

426, chemin Richmond

PA. 2-1634

17

17] A vendre (automobiles)

LA VENTE EN GROS VOLUME

SIGNIFIE

BAS PRIX

Autos Campbellisées

Nous sommes heureux que les acheteurs aient afflué à notre salle de montre pour faire de cette vente, la plus gigantesque enregistrée. Et vu cette affluence, il nous est possible d'accomplir plusieurs choses — et la plus importante, c'est d'être capable de continuer à vous donner

LES MEILLEURES ALLOCATIONS D'ECHANGE JAMAIS VUES

1957 MONARCH, Lucerne 4 portières, toiture rigide, chaufferette, radio, automatique, styletone, pneus à paroi blanche, servo-direction — $2895

1957 FORD sedan Fairlane, 500, moteur V8, chaufferette fresh air, transmission automatique — $2395

1957 CONSUL sedan, chaufferette et dégivreur — $1645

1956 CHEVROLET sedan, 150, chaufferette dégivreur — $1645

1955 HILLMAN sedan, chaufferette et dégivreur — $1045

1955 PLYMOUTH sedan Savoy, chaufferette et dégivreur — $1395

1954 METEOR sedan Niagara, chaufferette fresh air, très propre — $1195

1953 MERCURY sedan, chaufferette fresh air et dégivreur — $945

1952 AUSTIN, sedan, chaufferette et dégivreur — $595.

1950 DODGE sedan, chaufferette et dégivreur — $495

CAMPBELL MOTORS

(Ottawa) Limited

Votre vendeur Ford et Edsel depuis 38 ans.

265 ave Laurier-Ouest

CE. 2-9445-6 CE. 2-9447-8

17

A QUI LA CHANCE de se procurer une automobile bon marché? 1956 Dodge coach, très propre, $1,595. 1955 Ford avec radio, très propre, $1,295. 1952 Meteor, $495. Beaucoup d'autres à très bons prix. S'adresser: Leblanc Motors, 17 Reboul, PR. 1-3068. Si rapport de crédit est bon, pas de paiement initial. 17-124

1951 CHEVROLET sedan, 42,000 milles. Véritable aubaine. $475. PR. 7-2563. 17-121

1951 VANGUARD, très bon état; peinture neuve; plaques 1958. — PR. 7-7988. 17-120

Voyez la nouvelle Lloydwagen allemande '58
56 milles au gallon
Refroidissement par l'air commande sur roues d'avant.
COACH, $1,395, autobus à 6 places, $1,695
7 modèles en montre chez
REUBEN'S AUTO SALES.
Assortiment d'autos usagées à être soldées
1957 CADILLAC, toit rigide à 4 portières, complètement équipée, état d'auto neuve. $5,395.
1956 MONARCH, toit rigide, 18,000 milles, — complètement équipée; doit être vue. $2,095.
1956 DODGE sedan à 4 portières, complètement équipée, excellent état. $1,595.
1955 BUICK toit rigide à 4 portières, Dynaflow, 2 nuances. — $1,795.
1955 CHEVROLET coach de luxe à 2 portières, radio et chaufferette, très propre. $1,495.
1954 BUICK toit rigide à 2 portières, complètement servo-équipée, un propriétaire. Voyez celle-ci.
1954 OLDSMOBILE sedan Super 88, complètement servo-équipée, une des plus propres. — $1,595.
1954 CHEVROLET station wagon à 4 portières, Powerglide, excellent état. $1,395.
1954 METEOR sedan Niagara, automatique, radio, chaufferette, très vive. $1,195.
1954 CHEVROLET sedan Bel Air, radio, chaufferette. Aujourd'hui seulement $1,195.
1953 CADILLAC sedan, servo-équipée, d'une embassade. — $1,595.
1953 CHEVROLET coach ou sedan Bel Air, 2 autos complètement équipées. $50 à compte, $42 par mois.
1952 DODGE, Chevrolet, Pontiac ou Buick, coach, sedan ou club coupé; 5 au choix, $50 à compte, $32 par mois.
1951 CHEVROLET coach ou club coupe, votre choix, $50 à compte, $28 par mois.
1950 DE SOTO club coupe, radio et chaufferette. Spécial de fin de semaine. $395.
REUBEN'S AUTO SALES
452, rue Rideau. CE 5-2055
Ouvert le soir jusqu'à 9 h. 30
17-300

MAURICE MOTORS
Votre vendeur Skoda
310, rue Rideau — CE 4-4626
$25 à compte achètent toute auto si vous êtes marié et que votre crédit est bon.
1958 SKODA Une petite auto au confort d'une grosse 5 places. 43½ milles au gallon de gaz $1,760
SKODA sedan 4 portières, aussi disponible $1,825
SKODA station wagon, 6 places. $1,850
1955 NASH, Rambler, station wagon 4 portières, transmission automatique; état d'auto neuve.
1957 VAULKSWAGON; un peu au-dessus de 10,000 milles.
1953 AUSTIN A-70, sedan 4 portières; garantie sur toute la ligne. $440.
1953 CHEVROLET Bel Air sedan 4 portières $895
1952 CHEVROLET sedan, 10 au choix à compter de $695
1951 AUSTIN sedan. $250.
1951 BUICK Roadmaster, toit dur. $295.
1956 HILLMAN, sedan, chaufferette, radio, pneus à flanc blanc, a roulé à peine un peu plus de 9,000 milles. $975.
1955 CONSUL, sedan 4 portières, radio, chaufferette. $925.
1951 FORD à toiture rigide et FORD 1953 à toiture rigide. Comme neuves.
17-300

1954 BUICK, parfait état, équipée, réelle aubaine. $1,395. Vente privée. PR. 1-4778. 17-121

1948 CHEVROLET, très propre, bon état. 128 Kent, Hull. PR. 7-5825. 17-120

17] A vendre (automobiles)

NE PAYEZ PAS PLUS ACHETEZ

LE MEILLEUR POUR MOINS C'EST UN FAIT

$ pour $ votre meilleur achat est une auto ou un camion usagé "OK" GUEST MOTORS

1955 CHRYSLER Newport, Windsor de luxe, coupé à 2 portières, transmission automatique, radio, servo-direction, servo-freins — $2195

1956 CHEVROLET sedan Bel Air 4 portières, nouveau moteur V8 remis à point, transmission Powerglide, blanc et noir avec housses assorties — $2075

1954 DeSOTO sedan 4 portières, état exceptionnel — $1495

1956 FORD sedan Customline, bleu deux nuances — $1595

1956 FORD sedan Customline, radio — $1695

1956 CHEVROLET coach 210 de luxe, moteur V8, chaufferette climatiseuse, housses, deux nuances de turquoise et blanc — $1895

1956 BUICK Century 2 portières, toiture rigide, transmission Dynaflow — $2695

1956 CHEVROLET sedan Bel Air 4 portières, 6 cylindres, radio et transmission Powerglide — $2095

1956 CHEVROLET sedan Bel Air, 4 portières, 6 cylindres, radio et transmission Powerglide — $2095

SPECIAUX VOUS EPARGNENT DES $$$

1955 FORD coach V8, housses, chaufferette Magic Air — $1195

1953 PACKARD sedan Clipper 4 portières, une auto de qualité à un bas prix — $1125

1953 CHEVROLET coach 2 portières — $825

1954 FORD coach, nouvellement peinturée — $1050

BAS ACOMPTES

CONDITIONS FACILES GMAC

GUEST MOTORS

LIMITED

Vendeur autorisé Chevrolet-Oldsmobile pour Ottawa, Hull et la région.

72, rue Leduc, Hull

PR. 7-2735

La taxe de vente du Québec ne s'applique pas aux véhicules livrés à Ottawa.

Ouvert le soir jusqu'à 9 hres

17

17] A vendre (automobiles)

IL Y A DE

NOUVELLES

CHEVROLET —

OLDSMOBILE —

CADILLAC —

PARTOUT

"MYERS"

à maintenant le plus beau choix de son histoire en fait d'autos de modèles récents, garanties OK, venant d'être échangées.

Voyez celles-ci qui viennent d'arriver

1957 CHEVROLET Bel Air, décapotable, chaufferette AC, automatique, radio — $2895

1956 OLDSMOBILE Super 88, sedan à 4 portières, chaufferette AC, transmission automatique, servo-direction, tuyaux d'échappement jumelés — $2695

1954 CADILLAC, série 60 Fleetwood sedan à 4 portières, chaufferette AC, transmission automatique, radio, servo-direction, servo-freins, fenêtres à manoeuvre électrique, banquette à réglage électrique — $2745

1955 BUICK Spécial, toiture rigide à 2 portières, chaufferette AC — $1795

1954 CHRYSLER Windsor, sedan à 4 portières, chaufferette AC, transmission automatique radio — $1395

1956 PLYMOUTH Suburban, station wagon à 2 portières, chaufferette AC — $1795

1954 CHEVROLET, sedan de livraison, chaufferette AC — $695

1953 CHEVROLET, 1 tonne à panneau, chaufferette, dégivreur — $495

MYERS MOTORS

CO. LTD.

Votre vendeur Chévrolet, Oldsmobile et Cadillac

(entre Bank et Kent)

CE. 3-8411 — Salle de montre

Parc d'autos usagées

CE. 3-9046 — CE. 5-2372

Ouvert jusqu'à 9 p.m.

17

BEAU CHOIX de Pontiac, Chevrolet 1951 à 1954 — Sandy Used Cars, 554 Rideau. CE. 6-1300. 17-300

SURVEILLEZ LE

Spécial quotidien

CHEZ OTTAWA MOTOR SALES

Offert pendant 48 heures à prix très spécial

SPECIAL D'AUJOURD'HUI

1955 DODGE Regent, sedan à 4 portières, chaufferette climatiseuse, bon moteur, fini deux tons, noir et blanc. Etait $1595.

SPECIAL A

$1295

OTTAWA MOTOR SALES

Votre vendeur Dodge, DeSoto

860, RUE BANK

(près du parc Lansdowne)

CE. 5-1881 CE. 5-8687

17

REPARATIONS PAR DES EXPERTS

OUVRAGE GARANTI

BLONDIN MOTORS

LIMITED

Mercury — Lincoln — Meteor

198, rue Montcalm, HULL

PR. 7-5251

17

17] A vendre (automobiles)

AUCUN ACOMPTE

sur

NOS AUTOS USAGEES jusqu'à 30 mois pour solder

$495 à compte sur autos neuves

Jusqu'à 30 mois pour payer

DEPENDABLE MOTOR SALES LTD.

394 che Richmond PA 2-6746
248, Dalhousie CE 2-3665
17

MONARCH 1952, coach. MO. 3-4745 après 4 heures. 17-119

1951 MONARCH, moteur et pneus neufs. 355 Clarence. CE. 6-4068. 17-125

$395 A COMPTE

et $47.50 par mois et vous obtenez une

MORRIS '58

y compris assurance, frais de finance

PERCY CARRIERE

42, ch. Montréal SH 9-5927

Suiteur exclusif pour le district Ottawa-Hull des voitures et camionettes MGA — Wolseley - Morris

17

1953 VOLKSWAGEN, camionnette à fenêtres, moteur remis au point, batterie neuve, transmission arrière en excellent état; bons pneus, $800. PR. 7-1280. 17-119

1958 CHEVROLET gagnée au Bingo. — S'adresser: 55½ Davies, Wrightville, après 6 h. 17-119

1952 CHEVROLET, sédan deluxe, bon état, $700. SH. 6-8865. 17-120

1950 PLYMOUTH, Special de luxe, état immaculé, pneus neufs, chaufferette climatiseuse, $395. CE. 3-6936. 17-119

1949 PONTIAC sedan automatique, 164 Montclair, Hull. 17-122

FORD sedan 1953, 23,000 milles. $1,050. — 52 Doucette, Hull. 17-121

REGARDEZ!

C'EST UN FAIT! VOTRE MEILLEUR ACHAT EST UNE

AUTO USAGEE "D'ACHAT SUR"

Canada Motor Sales

SPECIAUX D'AUJOURD'HUI

1956 NASH Metropolitan, décapotable — $1193

1955 PONTIAC coach, extra bonne — $1523

1955 PLYMOUTH toiture rigide, belle auto noire et or — $1593

1956 NASH sedan Rambler, vert et blanc, deux tons, radio et une vraie belle auto — $1743

1957 CHEVROLET sedan Bel Air, radio, état de salle de montre — $2495

1957 MERCURY décapotable, radio, pneus à paroi blanche, transmission automatique à boutons-pression, comme neuve — $3795

1951 METEOR décapotable, radio, moteur tout neuf — $793

1957 METEOR sedan Niagara 300, presque neuve — $2293

Plusieurs autres autos à choisir

CANADA MOTOR SALES

OTTAWA, LIMITED

Votre dépositaire Mercury, Lincoln, Meteor.

306-312, rue Sparks

Salle de montre: CE. 2-7354

Pour autos usagées, tél.: CE. 6-2184

PARC D'AUTOS USAGEES

470, rue Rideau

CE. 6-2184

Ouvert le soir

17

17A] Assurance - Auto

ASSURANCE Allstate — Epargnez 20% 6 fois pour régler Téléphonez Gerry Beauchamp CE 5-6375 en tout temps ou CE 3-9484 17A-300

18] A vendre (divers)

ACCESSOIRES usagés de plomberie et chauffage; accessoires repris en échange Rideau Plumbing & Heating Limited 320 rue Rideau 18-300

AMEUBLEMENT de pharmacie: tablettes, comptoirs, caisse enregistreuse électrique. Aubaine à $275. CE. 3-6574, 9 a.m. à 8 p.m. 18-121

AMEUBLEMENT complet pour appartement de 2 chambres à coucher. Cause: départ. Prix raisonnable. PR. 1-3912. 18-123

TV A LOUER

à la semaine — au mois

FAITES-EN L'ESSAI PUIS ACHETEZ-LE

Déduisez le loyer du prix de vente

ROLLAND MOTARD

LIMITED

237, chemin de Montréal

SH. 6-4657

AMEUBLEMENT de chambre à coucher, bureau double, chiffonnier, lit-bibliothèque, sommier, matelas à ressorts, spécial, $159. Mobilier chesterfield, 2 morceaux, marque "Kroehler", recouvert en frize de nilon; régulier $335, spécial $229. — 360 Bank. 18-122

BAIGNOIRE 5 pieds, réfrigérateur, poêle électrique, lit simple, machine à coudre, bicyclette $15, carrosse $15, matelas à ressorts ¾, $12; draperies. CE. 6-5157. 18-119

18] A vendre (divers)

AUBAINE POUR PLOMBIERS
OUTILLAGE de plomberie, 2 filières électriques, etc. Cause maladie. 186 Jeanne Mance, Eastview. SH. 6-4971. 18-121

BATEAU complet "Peterborough", 17½ pieds de long, fini acajou; moteur "Mercury" 1957, 30 forces. Le tout $1,000 comptant. SH. 6-8695. 18

BATEAU Peterborough, 16 pieds, tout équipé, avec contrôle et lumières. 17, boul. Sacré-Coeur, Hull. 18-123

BATEAU "Marine" contre-plaqué, roue et contrôle, moteur 15 forces Evinrude, remorque, skis; bon marché. PR. 1-2457. 18-119

BICYCLETTE C.C.M. pour homme. Parfait état. $19. PR. 7-5164. 18-121

CENTRE DE MEUBLES AUBAINES CAPLAN

Davenport de 2 pièces, un seulement, rég. $179.50. Maintenant — $89.00

Mobilier de chambre à coucher de 3 pièces, 1 seulement, rég. $329.50. Maintenant — $199.00

Ensemble chromé de 5 pièces, valant jusqu'à $99, 6 seulement. Maintenant — $48.95

Fauteuils berçants chromés, 15 seulement. Grandement réduits. Maintenant — $14,95

8 seulement Cuisinières, rég. $59.50. Maintenant — $39.95

Chesterfield de 2 pièces, rég. $169.50 1 seulement Maintenant — $79.00

101, rue GEORGE

Cherchez les enseignes jaunes à l'entrée arrière chez Caplan.

18

BICYCLETTES françaises à moteur "Vélosolex", très économique. 339 Dalhousie. CE. 4-0291. 18-124

BOIS portes, châssis, vitres et plomberie Thibault Lumber 63 Saint-Florent Hull PR 7-9120 18-300

CAMION Fargo 1952, à panneaux, roulotte à patates frites; maison remorque. Tél: 447 Thurso. 18-120

CANOT à moteur Lakefield (Hopi de luxe) moteur de 35 c.v. PR. 7-1072. 18-121

CANOTS et batea en fibre de verre. S'adresser à 100 Lois, Hull ou route 8 et St-Antoine, Pte-Gatineau. PR. 7-1683. 18-300

CARROSSE gris, $20. CE. 4-7312. 18-121

EUGENE ROY
Typewriter Service
DACTYLOTYPES portatives et régulières; machines à louer vendre, réparations 187 Principale Hull Tél PR 7-3012 18-300

NOUS ACCEPTERONS VOS MEUBLES ET APPAREILS MENAGERS en paiement partiel sur des meubles neufs ainsi qu'appareils ménagers vendus à prix réduits. Conditions: 2 ans pour payer.

Salle de montre longue d'un bloc de rue. Pas de problème de stationnement.

G. H. JOHNSON'S FURNITURE LTD.

111, RUE MURRAY

CE. 5-5147

18

CHESTERFIELDS poêles, meubles et lessiveuses usagés, ainsi que meubles neufs. G. Lefebvre Buckingham Québec 18-300

CIMENT chaux "seal-bond" et autres matériaux de construction. Centre de matériaux de construction 100 rue Lois Hull PR 7-1683 18-300

COFFRE-FORT $35; encyclopédie $30; statue marbre et argenterie. PR. 7-1272. 18-120

COMPLET pour homme. Valeur $85; style nouveau, taille 48, $25. CE. 6-5157. 18-119

COMPLETS pour hommes, $10; manteaux sport, $5.00; pantalons $2.00; chemises 95c; chaussures pour enfants, 95c. CE. 6-5157. 18-143

DORIS de 14 pieds, $179. Teal, $239.50; Zephyr, $349; Aqua Flyer, $489. Tous de fabrication Peterborough. Plus de 90 modèles. Moteurs Elto à compter de $139. Facilités de paiement. — Johnson's Furniture, 111, rue Murray. 18-120

GLACIERE, Rangette, bon état. 10 Augusta entre 7 et 9 h. 18-119

JACK paye les plus hauts prix pour meubles usagés CE 5-8658. 18-300

MACHINE à blocs de ciment complète. 5, rue Bruyère, Pte-Gatineau. PR. 7-7377. 18-119

MACHINERIE International Harvester système à pression Beatty articles de plomberie clôtures Frost toiture Modern Farm Supplies 23 rue Murray Téléphone CE 2-5773 18-300

RANGETTES, bon état, $10 à $40. A. L. Achbar Ltée, magasin d'échanges, 57 Eddy, Hull. PR. 7-1243. 18-300

ETOLE neuve de rat musqué, bonne qualité. Aucune offre raisonnable refusée. SH. 9-6441. 18-300

MEUBLES usagés de tous genres, pour chalets ou autres. CE. 2-6228 18-120

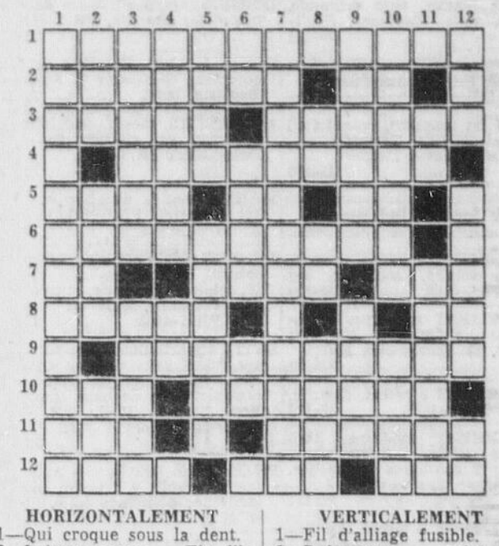
MEUBLES et tapis à vendre. Tél: CE. 5-7640 après-midi. 18-121

MOBILIER de cuisine, chromé, chartreuse et noir, avec 6 chaises $50. — 184 Champlain, Hull. 18-120

MOBILIER de salle à manger. — SH. 9-2729. 18-122

Les Mots Croisés du Droit

— No 69 —



HORIZONTALEMENT

1—Qui croque sous la dent.
2—Laisser passer. — Fin d'infinitif.
3—Affaiblies. — Du rectum.
4—Pays du Caucase.
5—Se trompa. — Conifère. — En les.
6—Cabalèrent.
7—Pronom. — Qui a rapport à l'anus. — Epoque.
8—Ouvrage de fortification. — Possédé.
9—Savant versé dans une sorte d'idiotisme indien.
10—Fait usage. — Plantai quelque chose droit comme un arbre.
11—Une des cyclades. — Lumières faibles.
12—Faire mourir. — Général américain. — Tesson.

VERTICALEMENT

1—Fil d'alliage fusible.
2—Ruisseaux. — Liste. — Monnaie.
3—Cédera à quelque chose. — Hausse d'un demi-ton.
4—Docteurs de la loi chez les musulmans. — Année.
5—Située. — Genre de santalacées.
6—Equerre. — Néant. — Terminaison.
7—Qu'on ne peut récuser.
8—Conj. — Art. espagnol. — Qui ne grandit pas.
9—Maladie de la peau. — Signal fixe.
10—Acteur. — Chute.
11—Se suivent. — Peu fréquenté.
12—Pareil. — Violente, en parlant d'une colère. — Saint.

SOLUTION DU PROBLEME No 68

■ **Horizontalement:** 1. Invisibilité; 2. Nervosité — Am; 3. Ar — Is — Na; 4. Céram — Ir; 5. Ma — Séquences; 6. Ire — Ut — St; 7. Data — Eh — Aï; 8. Abêtis — Raoul; 9. Tison — Vade; 10. Es — Unies — Ira; 11. Umbre — Né — Lin; 12. Réussites — At.

■ **Verticalement:** 1. Intimidateur; 2. Né — Arabisme; 3. Vrac — Etés — Bu; 4. Ivres — Atours; 5. So — Ré — Innés; 6. Isiaques; 7. Bismuth — Vent; 8. It — Rasée; 9. Léningrad; 10. Arc — Oeil; 11. Ta — Esau — Ria; 12. Emoustillant.

18] A vendre (divers)

MOBILIER de salon; idéal pour chalet, $25. PR. 1-2540 ou PR. 7-8885. 18-121

MOBILIER de salon, 2 morceaux, un rouge, un vert, $45. 28 Langevin, Hull, après 6 heures. 18-119

MOBILIER usagé de chambre à coucher; matelas à ressorts et sommier neuf, $79. Divan-lit avec matelas à ressorts, $39. H. R. Paquin Ltée, 80 Eddy. 18-j.n.o.

MOISE neuf, jaune et blanc. — PR. 7-7974. 18-120

PIANO (Mason and Risch) 50 pouces de hauteur, bon état, $95. CE. 2-8880. 18-120

POELE et buffet de cuisine à vendre. 136 Leduc. PR. 7-2442. 18-119

POELE "Enterprise" à l'huile, presque neuf; très grand fourneau pour cuire et chauffer. — Après 6 h., SH. 9-3390. 18-119

POELE "Enterprise" à l'huile, presque neuf. Très grand fourneau pour cuire et chauffer. Rangette "Sunshine", très bon état. Dinette comprenant grand buffet, vitrine à même. Table, 5 chaises; parfait état. PR. 7-9860. 18-120

POELE à l'huile ou bois, blanc, 30 pouces. 38 Guertin. PR. 7-4167 18-120

POELE à bois, rangette, propres, bon état. 71 Delorimier, Wrightville. 18-122

RADIOS d'auto neufs. Plus bas prix. Mac's, 387 Rideau. CE. 2-6845. 18-300

REFRIGERATEUR, bon état, $35. 241 Columbus. 18-120

REFRIGERATEUR "Admiral", 9' cubes, modèle 1957, état neuf. Aubaine. SH. 6-0436. 18-120

REFRIGERATEUR, poêle à bois et charbon. 25, rue Ottawa. CE. 4-7135. 18-121

REFRIGERATEUR bon marché, très propre. 171 Brian, Gatineau. 18-120

REFRIGERATEURS
REFRIGERATEURS "Servel" usagés fonctionnant au gaz propane, remis au point et garantis par Superior Propane Ltd. CE. 5-1518 18-j. v. s.

ROBE de mariée, 12 ans, avec crinoline. PR. 7-3394. 18-120

BELLE robe de mariée, 12 ans, crinoline; bon marché. 274 Park, Eastview. 18-121

2 ROBES de mariées à vendre; 14 ans. CE. 3-6633. 18-120

2 ROBES de mariées, $25 chacune. Tailles 14-16; 10-12. SH. 9-4643. 18-119

ROBE de mariée, ¾, taille 15. SH. 6-8640 après 6 heures. 18-122

VENTE d'inventaire Rabais de 20% sur radios tourne-disques téléviseurs Young's Radio and Television 334 rue Cumberland CE 5-5428 18-300

SPECIAUX EN PEINTURE!
PEINTURE à l'huile, pour intérieur et extérieur, 25 couleurs à $3.25 le gallon. Peinture latex pour intérieur à $4.25 le gallon. M. Zagerman & Co. Ltd., 100, chemin Bayview. PA. 8-3728. 18-300

TELEVISEUR 21", bon état. Prix $100. — 13, rue Pilon, Hull. PR. 7-2497. 18-120

VENTE DE BRIC-A-BRAC
PLACE du marché, le vendredi 23 mai de 8 h. 30 p.m. à 10 h. 30 p.m.; le samedi 24 mai de 8 h. 30 a.m. à 10 h. 30 a.m. Club Venture d'Ottawa. 18-120

VENTE DE BRIC-A-BRAC
LE CHAPITRE Ford Dundonald de l'I.O.D.E. tiendra une vente de bric-à-brac à l'édifice du Marché, rue York, le 26 mai à 7 h. 30 du soir et le 27 mai à 9 h. 30 du matin. 18-119

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

AU COMPTANT

Mots	Insertions 1	3	6
1 à 10	.40	.98	1.65
11	.44	1.07	1.82
12	.48	1.17	1.98
13	.52	1.27	2.15
14	.56	1.37	2.31
15	.60	1.46	2.48
16	.64	1.56	2.64
17	.68	1.66	2.81
18	.72	1.76	2.97
19	.76	1.85	3.14
20	.80	1.95	3.30

DEBIT

Les annonces débitées sont sujettes à un supplément de 15 cents si non payées dans les 9 jours de la première insertion.

Pas de commandes "jusqu'à nouvel ordre".

Les prix ci-dessus sont pour des insertions consécutives. Dans les cas contraires considérez chaque insertion comme une annonce nouvelle.

Avis de décès

Première insertion $1.75
Insertions subséquentes .. $1.50

Autres avis

Naissances, fiançailles, mariages, messes anniversaires, services anniversaires, remerciements (formule ordinaire).
Première insertion $1.50
Insertions subséquentes $1.25

In memoriam

Jusqu'à 50 mots $1.50
Le mot additionnel ..... .04

Annonces juridiques, fédérales, provinciales, municipales ou autres:
Caractère 6 points, la ligne $0.20
Caractère 8 points, la ligne $0.15
Classées en caractère, étalage, minimum 20 lignes:
Occasionnelle, la ligne agate $0.14
6 insertions consécutives $0.13
Titre spécial hors liste $0.20
Pour faire suivre réponses au casier $0.10

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission, notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

L'annonceur est prié de spécifier la rubrique désirée

HEURES DE FERMETURE

POUR LES ANNONCES CLASSEES

Edition du jour, 10 h. 20 a.m. du lundi au vendredi
Edition du samedi, 8 h. p.m. vendredi

Aucune annonce acceptée samedi pour publication le même jour.

HEURES D'AFFAIRES
Lundi au vendredi: 8 h. 30 a.m. à 8 h. p.m.
Samedi 8 h. 30 a.m. à 4 h. p.m.

TELEPHONE

CE. 6-7431

18] A vendre (divers)

VENTES, réparations, bicyclettes, brouettes. 58, rue Gatineau, Hull. PR. 1-4819. 18-119

19] A vendre ou à échanger

MAISON à vendre ou à échanger pour ferme. MO. 3-6079. 19-119

20] A vendre (ou à louer)

ROBE de mariée, avec crinoline, 16 ans, voile, diadème. PR. 1-3862. 20-121

21] A louer (bureaux)

BUREAU ou magasin, coin Laval et Hôtel-de-Ville. Terminus autobus, Hull. SH. 9-2143. 21-123

22] A louer (logements)

APPARTEMENT 4 pièces, meublé, chauffé, éclairé, sous-sol; 1er juin. CE. 4-0589. 22-123

APPARTEMENT moderne, 4 pièces, une chambre à coucher; chauffé. 33 Sherbrooke, Hull. 22-123

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé, éclairé. PR. 7-1613. 22-119

APPARTEMENT moderne, libre 1er juin; poêle et réfrigérateur fournis; 2 chambres à coucher. 42 Lavergne, Eastview. 22-121

APPARTEMENT 5 pièces. Adultes seulement. 181 Ethel, Eastview. 22-119

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé, chambre de bain complète, gros filage. $50. Pour adultes seulement. 3A Caron. PR. 7-2107. 22-120

APPARTEMENT 3 pièces, nouveau district de Hull. $75. Chauffé, éclairé, eau payée; 1er juin. — PR. 1-6183 du lundi au vendredi. 22-120

APPARTEMENT 3 pièces, chauffé, eau chaude. Gatineau. MO. 3-5671. 22-122

APPARTEMENT (haut), 2 pièces, entrée privée; éclairé, eau chaude. $45. PR. 7-9635 ou PR. 1-1475 entre 1 h. et 8 h. 30 p.m. 22-119

APPARTEMENT 2 chambres à coucher à Hull. Site central. Réfrigérateur et poêle. Entrées privées, à l'avant et en arrière. Cour. $75. PR. 7-5819. 22-119

BESSERER: Vivoir et cuisinette nouvellement décorés, meublés. CE. 5-4179. 22-119

APPARTEMENTS

2 chambres à coucher, $100.
1 chambre à coucher, $80.
Poêles et réfrigérateurs fournis. Service de concierge.
Piscine pour enfants.
Près du nouvel hôpital du Sacré-Coeur et promenade du Lac des Fées.
PR. 1-2203 ou PR. 1-1002
de 8 a.m. à 6.30 p.m.
22

RIDEAU PARK

Site résidentiel et central.
Appartement moderne.
Cuisine contenant poêle et réfrigérateur. Salle de bain complète — $110.
CE. 4-3670

APPARTEMENT chauffé, poêle, réfrigérateur, 1 chambre à coucher, $60. Central. PR. 1-3451. 22-121

CHAMBRES meublées pour dames ou couple; privilèges. SH. 9-3093. 22-121

CHAMBRE, cuisinette meublées, chauffées, éclairées, entrée privée. 94 Bruyère, Ottawa. 22-119

CHAMBRE-VIVOIR et cuisine meublées, pour 2 personnes; basse-ville. CE. 5-6873. 22-112

DUPLEX (bas), 4 pièces, chambre de bain complète. Libre 1er juin. S'adresser: 352 Clarence après 6 heures. 22-120

DUPLEX, bas, 2 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur, stores vénitiens, garage, cour clôturée, enfants acceptés. $105. Chauffé. Wrightville. PR. 1-5631. 22-122

DUPLEX (2e), 2 chambres à coucher, garage. Possession immédiate. $75. — 57 Vaughan. Téléphoner St-Pierre de Wakefield, 6-s-6. 22-139

LOGIS, 1er étage, 3 grandes pièces, chambre de bain complète, fraîchement peinturé, chauffé, eau chaude, tuile. $60. — 85 St-Hyacinthe, app. 1, Hull. 22-121

Maison à louer

Quatre chambres à coucher. Située au 58, chemin Tremblay. A louer au taux de $80 par mois pendant 6 mois, plus les taxes. Possibilité de renouvellement de bail après cette période de six mois. Faire demande à M. C. Bower, Service d'évaluation, hôtel de ville.
22

LOGIS 3 pièces. 67 Scott, Wrightville. PR. 7-1912. 22-118

LOGIS 3 pièces, chambre de bain complète, pour 1er juin. $75. S'adresser 453 St-Patrice. 22-120

LOGIS 3 pièces, chauffé, eau chaude. 53 Claude, Gatineau. 22-120

LOGIS: chambre, cuisine; meublé, chauffé; entrée privée. Adultes sobres. 158 Papineau, Hull, après 6 heures. 22-120

LOGIS 4 pièces, chambre de bain, chauffé. $85. Libre 1er juin. Adultes. SH. 6-8606. 22-122

LOGIS 2 chambres à coucher. 359 Lévis. MO. 3-4722. 22-121

LOGIS 3 pièces, chauffé, gros filage. 135 Guay, Gatineau. MO. 3-4057. 22-120

LOGIS 3 pièces, chauffé, éclairé. SH. 9-9241. 22-121

22] A louer (logements)

LOGIS 3 pièces, chambre de bain complète, près rue Eddy. $60. PR. 7-1651; après 7 h., MU. 4-6657. 22-120

LOGIS 2 pièces, chauffé, privé. $45. Adultes. 15 Pinard, Ottawa. 22-120

LOGIS 3 pièces, chauffé, éclairé. SH. 9-8456. 22-300

2 LOGIS, libres 1er juin. Pointe-Gatineau. PR. 1-4679. 22-120

LOGIS 5 pièces, chambre de bain complète; chauffé. PR. 7-6128. 22-121

LOGIS 3 pièces, chambre de bain complète. S'adresser 27 St-Jean-Baptiste, Hull. 22-121

2 GRANDES pièces chauffées et éclairées; eau chaude; 2e. — 98 Delorimier. PR. 1-4297. 22-120

MAISON seule, Wrightville. $70. 134 Amherst, PR. 7-2990. 22-124

1er JUIN: Joli petit appartement central, moderne, meublé, chauffé, éclairé, téléphone, entrée privée. Personne seule ou couple. $75. PR. 7-4603. 22-121

PETIT appartement, sous-sol, libre 1er juin. $55. Cuisine entièrement équipée, salon, chambre à coucher, salle de bain complète. Boul. Taché, Hull. PR. 7-5237 entre 10 a.m. et 4 p.m. 22-122

PRES CHEZ HENRI: — Appartement meublé, 4 grandes pièces; moderne; planchers tuile. PR. 1-4674. 22-119

PRES RIDEAU, 1er étage, petit appartement, libre. CE. 2-6562. 22-119

23] A louer (chambres)

GRANDE chambre près nouvel hôpital. PR. 7-1458. 23-122

CHAMBRE meublée, très propre, pas de cuisson; basse-ville. CE. 4-0555. 23-119

PETITE chambre pour travailleur. Pas de cuisson. 121 York, Ottawa. 23-119

CHAMBRE non meublée, homme, stationnement. 14 Jogues. PR. 7-3630. 23-121

CHAMBRE à louer; privilèges. 14 Chapel, Ottawa. CE. 3-3001. 23-121

CHAMBRE-VIVOIR et cuisinette. Couple préféré. 665 Cumberland, Ottawa. 23-124

CHAMBRE meublée. 173 Caron. PR. 7-1073. 23-124

CHAMBRE pour homme. 14 Garneau, Hull. 23-120

EN FACE de l'église Notre-Dame. Privilèges. PR. 1-1914 après 6 h. 23-119

GRANDE chambre meublée; privilèges. SH. 9-1355. 23-120

GRANDE chambre (en avant), meublée. 697 King Edward. CE. 4-4159. 23-120

BOUDOIR et cuisine meublés, gros réfrigérateur et rangette, pour couple, en échange de deux heures de travail domestique. CE. 5-4059. 23-123

CHAMBRE meublée pour homme; entrée privée. 54 Eddy, app. 6, Hull. PR. 1-2949 après 6 h. 23-119

CHAMBRE meublée, avec permis de cuisson. CE. 4-1184. 23-120

2 GRANDES chambres meublées, près rue Principale, Hull. PR. 7-5837. 23-119

CHAMBRE meublée pour homme qui travaille. Rue St-Patrice. — CE. 3-8715. 23-122

GRANDE chambre meublée, avec permis de cuisson, près rue Principale. PR. 7-2658. 23-121

CHAMBRE-BOUDOIR privée. $25; semi-privée, $18. Filles. CE. 3-6571. 23-119

WRIGHTVILLE, grande chambre meublée, pour 2 jeunes filles. Tous privilèges. PR. 1-2160. 23-120

24] A louer (divers)

ROBES de mariées filles d'honneur de soirées, de bouquetières aussi fourrures tout dernier cri Signaler CE 4-2253 — 634 Saint-Patrice. 24-300

LIT d'hôpital à louer. PR. 7-2761. 24-300

ROBES mariées filles d'honneur soirée, voiles, diadèmes, mantes fourrure. PR 7-7980 24-300

ROBES de mariées, filles d'honneur, bouquetières, tuxedos. — Salon Martin, 163, rue Bolton, Ottawa. CE. 5-5505. 24-120

SALON DE LA MARIEE
ROBES et voiles de mariées filles d'honneur bouquetières — Accessoires bouquets PR 1-4023. PR. 7-7974 24-300

SALLE de réceptions, moderne, à louer pour mariages, banquets, etc. 160, rue St-Louis, Pointe-Gatineau. PR. 7-9120. 24-134

26] Chambre et pension

CHAMBRE et pension pour 1 ou 2 personnes. Moderne. Privilèges. SH. 6-4806. 26-119

CHAMBRE et pension pour homme. PR. 1-3721. 26-121

CHAMBRE et pension; bon chez-soi; stationnement gratis. PR. 7-6736. 26-124

26A] Villégiature

PARADIS DE BLUE SEA
A LOUER — Chalets modernes, fournitures de lits, ustensiles, électricité, eau courante, toilettes intérieures, plage magnifique. PR. 7-3523. 26A-300

LAC SIMON: 7 chalets à vendre ou louer, saison, semaine, fin semaine; électricité. MO. 3-5854. 26A-300

LAC SIMON, Chénéville, Albert Lafontaine. Chalet, pension et équitation. Tél: MO. 3-4457 ou écrire à l'adresse ci-haut mentionnée. 26A-300

CHALET à louer au Lac des Plages; électricité. Mme Henri Richer. 10 St-Charles, Eastview. SH. 9-6514. 26A-175

CHALET de repos sur lac Lemay, à louer. PR. 7-4834. 26A-119

CHALET à louer, 20 milles de Hull, Twin Lake. MO. 3-4357. 26A-122

26A] Villégiature

LAC HOTTE, 5 milles de St-André-Avellin: 50 terrains à vendre, avec plage. Aussi chalet à vendre ou à louer, route pavée, électricité. S'adresser à M. Henri Hotte, St-André-Avellin, Qué. 26A-132

CHALET à louer à Luskville, avec réfrigérateur; électricité fournie. Au mois ou à la saison. Aussi chalet à vendre. PR. 7-6516. 26A-134

DESCHENES: Chalet meublé à louer ou à vendre. CE. 6-2527. 26A-120

LOTS à vendre, Luskville, près de l'eau; beaucoup d'arbres; électricité. 80x80, $400 comptant. — MU. 4-5021. 26A-119

LAC ETURGEON, près du lac Blue Sea, environ 2 milles de Blue Sea, chalet meublé à vendre; 4 pièces; chemin pavé. — PA. 8-3955. 26A-121

LAC DES PLAGES — Cabines avec pension. Faites vos réservations maintenant. Léo Leblanc, 158 Jeanne d'Arc, Hull. PR. 1-2249 après 5 h. 26A-300

CHALET meublé à vendre, à Beachgrove. MU. 4-6397. 26A-120

IDEALS POUR CHALETS
TERRAINS sur les bords du lac St-Pierre de Wakefield avec plage de sable, grandeur de frontage désirée à votre choix. Gaston St-Amand, courtier, MO. 3-6253. 26A-300

LAC BLUE SEA: Chalet à louer ou à vendre; plage, PA. 9-0801. 26A-123

LUSKVILLE: Chalet neuf, plain-pied, 17x26, terrain 100x200; poêle, gros filage; lambrissé "Knotty pine" de 2", $2,000. CE. 5-4059. 26A-123

IL NE RESTE que 5 des 15 chalets Lanthier, meublés, à louer. Electricité, eau courante, belle plage privée, bonne pêche, parc d'amusement. Tout compris au bas prix de $165 pour la saison. Grand chalet, $185. Léger dépôt. Paiements faciles. Camp Lanthier, Baie L'Orignal. Tél: 603-s-12. 26A-ven.

CHALET à louer à Wychwood. — S'adresser: 133, boul. Moussette. 26A-119

CHALET meublé à vendre. Clarence Point; eau courante. Chaloupe. CE. 5-4146. 26A-120

VILLEGIATURE, cottage sur rivière Outaouais, 25 milles d'Ottawa; 6 pièces très modernes; complètement meublé; réfrigérateur, poêle électrique, etc. Garage. Sacrifice pour $4,500. Adélard Génier, SH. 9-6051. 26A-300

29] Autos et accessoires

BAKER BROS. CO. LTD.
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces Parties neuves et usagées d'auto, batteries pneus accessoires etc. 2 magasins. CE. 2-7393 29-300

Service d'automobiles

CHRYSLER - PLYMOUTH
IMPERIAL
CAMIONS FARGO
PATTERSON
478, rue Elgin CE. 6-3654
MOTORS LTD.
29

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions Autos et camions achetés pour mise en pièces Réparations de radiateurs. Vitres installées. 814, rue Wellington. Tél: CE 6-2371 29-300

30] Transfert-camionnage

T. LANDRY LTEE
ETABLI depuis 1879 Service complet de déménagement dans la ville ou longue distance Emballage et emmagasinage CE 4-1201 30-300

30A] Dem. international

SERVICE INTERNATIONAL de messageries. Spécialistes en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. — Fermé le samedi W Sparks & Son. Tél: PA 8-3773. 30A

31] Radios TV et accessoires

GAULIN ELECTRIC — Service et réparations radio et télévision 227 Dalhousie CE 3-9884. 31-300

SERVICE d'urgence de télévision 24 heures. C Tremblay CE 4-3840 31-300

TELEVISION radio, service réparations. 24 heures. S Gagnon. SH 6-8209 31-300

LEFORT — Service de radio, télévision et phonographe. Ouvrage garanti. 74 Eddy Hull. PR 1-1988 31-300

LOCATION DE TV PORTATIFS
TELEVISEURS portatifs 17" à louer. 415 Gloucester, Ottawa. CE. 5-0507. 31-137

VENTE et service de téléviseurs RCA Victor. Magasin de Musique Gervais. 333 Cumberland. CE. 4-8095 31-300

32] Combustible

SLABS de bois franc, voyage $5. Slabs de bois mou, voyage $3.50. Demi-corde coupée, $6.50. PR. 7-9972. 32-128

39] Personnel

VOTRE photographie 8x10, complète pour $3.00. CE. 3-1965. 39-124

41] Cartes d'affaires

BRIQUES, blocs et ciment, réparations de cheminées et de fondations. R. Vachon, PA. 8-0763. 41-122

VENTE D'ASCENSEURS
et service Mécaniciens diplômés. Atelier complet Nesbitt Engineering Ltd., 374 rue Rochester Ottawa CE 6-7487 41-300

TAXI DONALD
MO. 3-6076
SERVICE 24 heures. Nous donnons timbres "Black Diamond". 145 Notre-Dame, Gatineau. 41-124

41A] Dactylotypes

DACTYLOTYPES "Underwood" portatives et régulières Aubaines Machines reconstruites — Aussi machines à additionner Sundstrand à vendre et à louer Underwood Limited 222 Laurier-ouest CE 2-3531 41A-300

43] Imprimeurs

LO-MOR PRINTERS — Faire-part de mariage gaufrage gravure impressions commerciales Cartes de Noël 86 Gloucester entre Metcalfe et O'Connor Tél CE 6-3608 43-300

54] Menuisiers

MENUISIER en tous genres de réparations, spécialement galeries, garages, toits et ouvrage de ciment. Estimations gratuites. — CE. 4-0701. 54-123

55] Electriciens

C.C.B ELECTRIC WORKS Ltd. 378 Bank Signaler CE 2-5706; soir CE 2-8121 Réparations de moteurs appareils électriques filage industriel ou domestique Moteurs électriques neufs ou usagés 55-300

58] Plâtriers

PLATRE, stuc, réparations de tous genres. SH 9-3343. 58-120

62] Couvreurs

Ouvrage en feuilles métalliques
VENTILATION
Toiture dans toutes ses branches
J. R. DOUGLAS, Ltd.
262, rue Slater CE. 2-1536
Nous donnons un prompt service
62

63] Réparations

AIGUISAGE et réparations de tondeuse à gazon de toutes marques. — 701 Smith, Gatineau. MO. 3-5266. 63-lun., ven.

LESSIVEUSES BEATTY
REPARATIONS de toutes marques de lessiveuses Estimations gratuites A Gratton Inc. 163A Principale. Hull PR 1-3653 63-300

MAGASIN DE LESSIVEUSES BEATTY
205, rue Rideau — Tél: CE 3 6234
VENDUES et reparées par experts de la manufacture Nous réparons aussi toutes sortes de machines à laver. 63-300

65] Poussins

DESIREZ-VOUS des poussins Leghorn? Demandez notre liste de prix. Commandez d'avance vos poulets de gril pour les mois d'août et de septembre. Poussins mélangés. Poulettes (quelques-unes en croissance). Expédition relativement hâtive. Croisées Columbian Rock Red et autres bonnes pondeuses. Demandez la liste complète Bray. Ritchie Feed and Seed, 27, rue York. CE. 3-7701. 65-119

AVICULTEURS
achetez des poussins certifiés LIGHT SUSSEX lignée "Maska" Plymouth Rock barré Harbour Acre W-R Leghorn Mount-Royal
Couvoir Saint-Raymond
92 St-Raymond Hull. PR 7-2448
Georges Piché
Santé, vigueur rusticité, qualités de nos poussins.
Catalogue sur demande

65B] Chiens, animaux choyés

"DACHSHUNDS", six semaines, noir et feu, enregistrés, provenant de champions, $60 et $70. PA. 2-6641. 65B-120

CHATS siamois, mâles, femelles, $20 chacun. PR. 1-4433. Boîte postale 397, Hull. 65B-119

69] Monuments

J.-P LAURIN LTEE, le seul manufacturier des fameux monuments "Rock of Ages" dans la région Réparations inscriptions au cimetière 213 York. CE. 4-0417. 69-300

J. D. AMBROISE monuments 375, chemin de Montréal — Meilleur choix de monuments des plus fins granit et marbre canadiens et importés au plus bas prix Appelez-nous et nous serons à votre disposition sans obligation SH. 6-8600. 69-300

R. SAINT-MARTIN & FILS
10% sur monuments Téléphoner et nous irons vous chercher et vous reconduire 19 boulevard Fournier Hull PR 7-5822
OUVERT LE SOIR
69-300

74] Remerciements

DUMOULIN — Mme Achille Dumoulin, Jacques, Claire et Ruth désirent remercier tous les parents et amis qui, à l'occasion du décès de M. Achille Dumoulin survenu le 1er mai courant, leur ont témoigné des marques de sympathie. 74-119

AVIS LEGAL

SOUMISSION DEMANDEE

Les commissaires de la Commission scolaire catholique de Mansfield recevront des soumissions des entrepreneurs généraux pour la construction d'une nouvelle école de (5) cinq classes dans le village de Davidson.

Des soumissions cachetées, adressées au soussigné et marquées "Soumission pour école de cinq classes, Davidson", seront reçues jusqu'à 7 h. p.m., samedi le 7 juin 1958, relativement à la construction de ladite école.

Des copies des plans et formules de soumissions peuvent être obtenues du bureau du secrétaire-trésorier.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un dépôt sous forme de chèque représentant 10 p. 100 du montant de la soumission. La Commission scolaire se réserve le droit de rejeter toutes ou n'importe laquelle des soumissions et la plus basse soumission ne sera pas nécessairement celle qui sera acceptée.

Joseph LAFRANCE,
secrétaire-trésorier,
Commission scolaire catholique de Mansfield, Davidson, P.Q.

Lavigne, Ont.

Baptêmes

LAVIGNE (DNC) — M. et Mme Lionel Sylvestre (née Annette Piquette), font part de la naissance de leur fils, baptisé sous les prénoms de Joseph, Jean-Marc. Parrain et marraine, M. Joseph Sylvestre, frère de l'enfant, et Mlle Claire Gagnon, de Verner.

M. et Mme Lionel Girouard (née Murielle Rivest), font part de la naissance de leur fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Mariette, Mona. Parrain et marraine, M. et Mme Aimé Girouard, de Sudbury, oncle et tante de l'enfant.

Sépulture

La cérémonie des Anges pour le bébé St-Georges, âgé de huit mois, fils de M. et Mme Roger St-Georges, a eu lieu récemment en l'église de la Visitation. L'inhumation se fit au cimetière paroissial.

Va-et-vient

M. et Mme Lucien Poirier, Mme Albert Arbour, Mme Philippe Aubin, ainsi que M. et Mme Donat Poirier assistaient aux funérailles de Mme Sinaï Poirier à St-Gabriel de Brandon. Ils visitaient également des parents à Joliette, Qué.

M. Lionel Lajeunesse, de Hamilton, Ont., visite actuellement la famille de Mme Joseph Lajeunesse.

M. et Mme Normand Cadieux, de Cobalt, visitaient récemment la famille Edouard Giguère.

M. Berther Arbour est hospitalisé à l'hôpital St-Jean-de-Brébeuf où il a subi une intervention chirurgicale.

70] Décès

BARBER, Paul-J. — Dans un hôpital local, le jeudi 22 mai 1958, est décédé à l'âge de 65 ans, Paul-J. Barber, époux bien-aimé de Ruby Boston. Funérailles le lundi 26 mai; départ des salons Racine et Robert, 260, rue Besserer, à 7 h. 45 a.m. pour se rendre à l'église Ste-Brigide où le service sera chanté à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-120

LEBLOND, Mme Lumina — Dans un hôpital local, le jeudi 22 mai 1958, est décédée Lumina Simon, épouse de feu Isaac Leblond, à l'âge de 71 ans. Funérailles le lundi 26 mai; départ à 7 h. 15 a.m. des salons Gauthier, 259 St-Patrice, pour service en la Basilique à 7 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-120

PETRIN, Mme Hélène — Le jeudi 22 mai 1958, à sa résidence à Gracefield, Qué., est décédée Hélène Laprise, épouse de Georges Pétrin, à l'âge de 71 ans et 6 mois. Elle repose à la résidence de sa fille, Mme François Barbe, à Gracefield. Funérailles le lundi 26 mai; départ du cortège funèbre à 9 h. 30 a.m. pour service en l'église de la Visitation de Gracefield à 10 heures. Inhumation au cimetière paroissial. Direction: maison Gauthier, 101 Notre-Dame, Hull. 70-120

RENAUD, Ferdinand — A sa résidence, R.R. 1, Buckingham, Qué., le mercredi 21 mai 1958, est décédé Ferdinand Renaud, époux en premières noces de feu Olivina Cousineau et en deuxièmes noces de feu Rose-Délima Lamarche, à l'âge de 84 ans. Funérailles le samedi 24 mai; départ à 8 h. 30 a.m. de sa résidence pour service en l'église de l'Ange Gardien d'Angers, Qué., à 9 heures. Inhumation au cimetière paroissial. Direction: Vincent Brunet, 20 est, rue MacLaren, Buckingham, Qué. 70-119

SMITH, Walter — Dans un hôpital local, le mercredi 21 mai 1958, est décédé après une courte maladie, Walter Smith, époux d'Emérilda Boucher, à l'âge de 82 ans. Funérailles le samedi 24 mai; départ des salons Honoré Cadieux, 87, rue Principale, Buckingham, à 10 h. 15 a.m. pour l'église St-Grégoire de Nazianze où le service sera chanté à 10 h. 30. Inhumation au cimetière paroissial. 70-120

ST-JEAN, René — A St-Jovite, le dimanche 18 mai 1958, est décédé René St-Jean, époux bien-aimé de Marie-Rose Giroux, à l'âge de 77 ans. Le service fut chanté en l'église paroissiale de St-Jovite, jeudi, à 8 heures. L'inhumation eut lieu à Ville-Saint-Laurent, où un libera fut chanté. 70-119

Nécrologie

Mme Octave Frappier

TIMMINS (Spéciale) — Mme Octave Frappier (Eléonore Pitre) est décédée à Timmins à l'âge de 80 ans. Elle était membre du Tiers-Ordre de St-Dominique depuis 1912.

Son époux l'avait précédée dans la tombe en 1925.

Née à Clarence Creek qu'elle quitta très jeune pour demeurer à Rockland jusqu'en 1922, elle habitait Timmins depuis.

Elle laisse dans le deuil cinq filles: Mme Elias Durocher (Simone); Mme Eugène Labbé (Laurette), Mme Dorima Fortier (Cécile), Mme Faldora Mathé (Dorothée), toutes de Timins, et Mme Lucien Jutras (Colombe), de Springfield, Mass.

La défunte laisse également une soeur, Mme Arthur Fairfield, de Belcourt Abitibi, et deux frères MM. Dominateur Pitre, de Timmins, et Ernest Pitre, des Trois-Rivières, trente-deux petits-enfants et trente arrière-petits-enfants.

Les funérailles ont eu lieu en l'église Notre-Dame de Lourdes, de Timmins.

Mme Anna Forget

HAILEYBURY (DNC) — Mme Anna Forget, de Haileybury, est décédée subitement samedi à l'âge de 72 ans.

Résidente de Haileybury depuis 42 ans, elle était originaire de St-Eugène de Guigues et l'épouse de feu Wellie Forget.

Elle laisse dans le deuil deux fils: Thomas, de Haileybury et Fernand, de Noranda; trois filles: Mme B. Broda (Fernande) et Mlle Blandine Forget, de Haileybury, et Mlle Eva Forget, de Hamilton; cinq frères: William, Wilfrid, Edelbert, Adrien et Hormidas Gauthier, tous de Montréal; deux soeurs: Mme Tom. Forget, de Toronto, et Mme Blandine Cyr, de Montréal.

Les funérailles ont eu lieu en l'église paroissiale.

AVIS LEGAUX

DEFENCE CONSTRUCTION (1951) LIMITED

ENTREPRISE: construction d'un édifice d'administration de région aérienne, base de l'ARC, Navan, (Ontario). Dossier 122-7-N14-2.

DES SOUMISSIONS CACHETEES, dans des enveloppes portant bien en évidence la mention de la nature du contenu et adressées au soussigné, relativement à l'entreprise précitée, seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi, (heure avancée de l'Est),

LE MARDI 17 JUIN 1958

Seuls les entrepreneurs généraux pourront se procurer les bleus de l'ouvrage, le cahier des charges et les formules de soumission nécessaires du Service des plans de la DCL, pièce 158, à l'adresse ci-dessous. On exige un dépôt de $100.00, établi à l'ordre de Defence Construction (1951) Limited, pour chaque série de plans et de documents. Ledit dépôt sera confisqué si les plans et le cahier des charges n'étaient pas retournés au complet et en bon état dans les quatorze jours qui suivront la date d'adjudication du contrat.

On pourra prendre connaissance des plans et du cahier des charges aux Builders' Exchanges d'Ottawa, de Kingston, de Montréal et de Toronto, au bureau régional de la DCL de Toronto et à l'adresse ci-dessous.

On ne tiendra compte que des soumissions rédigées sur les formules fournies à ces fins et qui seront accompagnées d'un dépôt de cautionnement tel qu'il est stipulé sur les documents de soumission. Ledit dépôt servira à indemniser le propriétaire de la perte advenant le retrait de l'heureux soumissionnaire à la suite de l'acceptation de sa soumission.

On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ou toute autre soumission.

J. D. JENNISON, secrétaire
Edifice temporaire no 4,
56, rue Lyon
OTTAWA, (Ontario).

A VENDRE

Des soumissions seront acceptées par la secrétaire-trésorière de l'école de la municipalité de Cantley sur des formules envoyées sous pli recommandé, jusqu'au 16 mai 1958, au sujet de:

1) Ecole numéro un sise sur la partie du lot 8a, rang 12, dans la municipalité de Hull-Est et comprenant environ une acre de terrain.

2) Ecole numéro deux sise sur la partie du lot 4b, rang 13, dans la municipalité de Hull-Est et comprenant environ une demi-acre de terrain.

Les soumissions doivent être envoyées le ou avant le 16e jour du mois de mai 1958. La plus haute ou toute soumission ne sera pas nécessairement acceptée.

Mme M. W. Hogan, sec.-très.
Commission scolaire de Cantley,
Cantley, P.Q.

AVIS LEGAUX

SOUMISSIONS

Des soumissions, cachetées et adressées au soussigné seront acceptées jusqu'à midi le 10 juin 1958, pour travaux de peinture intérieur et extérieur à l'immeuble situé à 1049, rue Bank, Ottawa. Les entrepreneurs pourront se procurer formules et devis du soussigné. Le bureau des directeurs ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

CLAUDE-B. AUBRY
secrétaire-trésorier.
Bureau de Direction de la Bibliothèque Municipale d'Ottawa.
114, rue Metcalfe, Ottawa, Ont.

DES SOUMISSIONS CACHETEES, adressées au soussigné et portant sur l'enveloppe la mention: SOUMISSION POUR: "LA FOURNITURE ET L'INSTALLATION D'UN AGITATEUR DE DILUTION DEVANT ETRE UTILISE DE CONCERT AVEC UN PILON EXISTANT, Y COMPRIS LES RAJOUTS ET MODIFICATIONS DE CONSTRUCTION CONNEXES, AINSI QUE LE POMPAGE ELECTRO-MECANIQUE ET CERTAIN PEINTURAGE, DANS LA SALLE DE PILONNAGE, EDIFICE "A", CARRE CARTIER, A OTTAWA, Ont." seront reçues au bureau du Surintendant des Edifices Publics, Chambre 3, 35, rue Georges, Ottawa, Ontario, jusqu'à 3 heures p.m. jeudi le 5 juin 1958.

On peut se procurer les plans et devis, ainsi que la formule de soumission en s'adressant au bureau du Surintendant, des Edifices Publics, Chambre 3, 35, rue Georges, Ottawa, Ontario.

On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Ministère des Travaux Publics.
G. O. BIGAOUETTE,
Surintendant des Edifices Publics.

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées à l'adresse du soussigné dans des enveloppes fournies à cet effet par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent et portant l'indication:

"SOUMISSION POUR FOURNITURE ET INSTALLATION DE LIGNES DE TRANSMISSION ET DE CIRCUITS D'ECLAIRAGE EN SERIE, SECTIONS DE LACHINE ET DE SOULANGES, LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT"

seront reçues par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, jusqu'à 12h. 30 de l'après-midi (H.A.E.), le mardi, 24 juin 1958.

On peut obtenir les plans, prescriptions et cahiers des charges, formules de soumission, conditions relatives à la main-d'oeuvre et formules de contrat, en s'adressant au bureau de l'Ingénieur en chef, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 601, 685, rue Cathcart, Montréal (Québec), ou au Secrétaire, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, sur dépôt de la somme de cent dollars ($100.00) dont un montant de soixante-quinze dollars ($75.00) seulement sera retourné sur renvoi en bon état des documents ci-dessus énumérés, dans les trente jours de la date fixée pour l'envoi des soumissions. Si les documents ne sont pas retournés dans ladite limite de temps, le dépôt sera confisqué.

Le dépôt de soumission d'un montant représentant au moins cinq pour cent (5%) du montant total de la soumission, doit être fait conformément aux prescriptions.

Seules les soumissions conformes aux prescriptions et cahier des charges recevront considération.

L'Administration ne s'engage aucunement à accepter la plus basse soumission ou toute autre.

P. E. R. MALCOLM,
Secrétaire par intérim.
L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent,
OTTAWA, le 22 mai 1958.

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées à l'adresse du soussigné dans des enveloppes fournies à cet effet par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent et portant l'indication:

"SOUMISSION POUR FOURNITURE DE GRUES ET D'APPAREILS DE LEVAGE A LA STATION DE POMPAGE POUR EGOUTS DE MONTREAL-SUD — SECTION DE LACHINE, LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT"

seront reçues par L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, jusqu'à 12h. 30 de l'après-midi (H.A.E.), le mardi, 17 juin 1958.

On peut obtenir les plans, prescriptions et cahiers des charges, formules de soumission, conditions relatives à la main-d'oeuvre et formules de contrat, en s'adressant au bureau de l'Ingénieur en chef, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 601, 685, rue Cathcart, Montréal (Québec), ou au Secrétaire, L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Chambre 1225, Edifice temporaire No 2, rue Wellington, Ottawa, sur dépôt de la somme de cent dollars ($100.00) dont un montant de soixante-quinze dollars ($75.00) seulement sera retourné sur renvoi en bon état des documents ci-dessus énumérés, dans les trente jours de la date fixée pour l'envoi des soumissions. Si les documents ne sont pas retournés dans ladite limite de temps, le dépôt sera confisqué.

Le dépôt de soumission d'un montant représentant au moins cinq pour cent (5%) du montant total de la soumission, doit être fait conformément aux prescriptions.

Seules les soumissions conformes aux prescriptions et cahier des charges recevront considération.

L'Administration ne s'engage aucunement à accepter la plus basse soumission ou toute autre.

P. E. R. MALCOLM,
Secrétaire par intérim.
L'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent,
OTTAWA, le 22 mai 1958.

Boileau, Qué.

BOILEAU (DNC) — M. Elphège Charron, de Noranda, M. Bernard Charron et son fils Marc, étaient de passage dans la famille Omer Charron.

Mlles Micheline Laurin et Georgette Rouleau, de Mont-Laurier, Mlle Gilberte Tremblay, de Chicoutimi, M. le docteur St-Louis, ainsi que M. et Mme Bernard Maillé, de St-André-Avellin, ont rendu visite à M. le curé Laurin.

M. et Mme Hervé Maurice, M. et Mme Aurélien Froulx, de Montréal, étaient de passage dans la famille Roland Charron.

M. et Mme Lionel Charron, de Lachute, passaient la fin de semaine dans les familles Louis et Albert Charron.

Mme Normand Charron, de Montréal, Mme Marcel Richer, de Saint-Jovite, passaient quelques jours chez M. et Mme Edgar Desjardins.

La famille René Leboeuf, de Verdun, a passé la fin de semaine à l'hôtel Adrien Groulx.

La famille James Mapp, de Saint-Vincent-de-Paul, a passé la fin de semaine chez la famille James Mapp.

Mme Lorient Charron et ses deux fils Jean-Guy et Roger passent quelques semaines chez ses parents, M. et Mme Henri Charron.

M. et Mme Henry Currie, Mlle Dorothy Currie, de Montréal, et Mlle Agnès Currie, de Lachute, étaient de passage dans la famille Henry Currie.

M. Gérard et Mlle Claudette Charron, de Saint-Hermas, visitaient la famille Cléophas Charron.

M. et Mme I. Mapp, de Montréal, ont rendu visite à la famille Robert Currie.

Mlles Gisèle Mapp et Bernadette Desjardins, du pensionnat de St-André-Avellin, passent quelques jours dans leur famille.

Mlle Denise Major, de Montréal, est en vacances chez ses parents, M. et Mme Rosaire Major.

Ste-Anne de Prescott

Transaction

Sainte-Anne de Prescott (DNC) — M. Fernand Bonin a vendu son restaurant à M. Rosaire Roussin et a fait l'acquisition de la ferme de ce dernier.

Va-et-vient

Le Révérend Père Bérubé, Rédemptoriste d'Aylmer, a passé quelques jours au presbytère.

Le Révérend Père Montpetit, d'Aylmer, aidait M. le curé L. Bourgoin en fin de semaine.

M. et Mme Argey Dubé, de Montréal, ont passé le congé de fin de semaine chez M. et Mme Victor Bélair.

Nous regrettons d'apprendre le décès de M. Georges Séguin, époux d'Alberta Ranger, autrefois de cette paroisse.

Mlle Marcelle Lavigne, d'Ottawa, a passé la fin de semaine chez Mme Fred Perrier.

Mlle Imelda Dicaire et son frère Bruno, de Montréal, ont passé la fin de semaine chez M. et Mme Joseph Bélair.

Mme Zénon Bourbonnais et ses enfants, de St-Polycarpe, rendaient visite à Mme Bruno Duches ne dernièrement.

M. et Mme Martial Laperrière et Mme Geor

Dalkeith, Ont.

Déplacements

DALKEITH (DNC) — M. et Mme François Lavigne recevaient dimanche M. et Mme Marcel Lafrance ainsi que Mlle Marcelle Lavigne et son ami, tous d'Ottawa.

M. et Mme Paul Landreville et leurs enfants, de Montréal, ont rendu visite à M. et Mme Nelson Séguin.

M. et Mme Constant Ranger recevaient dimanche MM. et Mmes Léopold Brochu, de Val St-Michel, Qué., Désiré Lévesque, de St-Simon, Cté de Rimouski; Bernard Ranger, de Montréal.

M. et Mme Lionel Tittley et leurs enfants, de Cornwall, ont rendu visite à M. et Mme Aurele Perrier.

M. et Mme Paul Guilbault, de Montréal, ont visité M. et Mme J.-E. Perrier.

Mlle Claudette Clément et son ami, d'Ottawa, visitaient M. et Mme Henri Clément.

M. et Mme Ovide Ménard recevaient dimanche Mme Léonie Campeau, Mme Yvette Leduc et sa fille Pierrette, Mlle Ghislaine et Marcel Schatelli ainsi que M. Jules Dugas, tous de Montréal.

M. Bernard Diotte, d'Oshawa, ainsi que Mlle Annette Diotte, d'Alfred, ont visité leurs parents M. et Mme Willie Diotte.

Montcerf, Qué.

Baptêmes

MONTCERF (DNC) — M. et Mme Jean-Marie Nault (Paulette Saumure) sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fils, baptisé sous les prénoms de Joseph, Daniel, Victor. Le parrain a été M. Victor Saumure, oncle de l'enfant et la marraine Mlle Suzanne D'Aoust, d'Ottawa.

M. et Mme Guy Beigley (Thérèse Emmd), de Maniwaki, sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis de la naissance de leur fille, baptisée en l'église Ste-Philomène de Montcerf sous les prénoms de Marie, Lyn, Elisabeth, Lilianne. Parrain et marraine, M. et Mme Gilles Houle, de Maniwaki.

Va-et-vient

Mlles Suzanne et Pauline Danis, Bernise Carrière, de l'Ecole normale de Hull ont passé quelques jours dans leurs familles respectives.

Mlle Juliette Guitard, d'Ottawa, et M. Florent Guitard, de Gatineau, étaient les invités de Mlle Laurence Guitard récemment.

Mme Gervais Emond a passé quelques jours à Hull et Ottawa, visitant ses parents et amis.

M. et Mme Donald Côté ainsi que leurs enfants ont rendu visite à M. et Mme Jean-Pierre Cousineau, à Gatineau.

Mme Alphonse Leduc accompagnée de sa fille Colette, a rendu visite à son frère M. Mainville de Pembroke, Ont.

Mme Gilbert Guilbault, accompagnée de sa fille Claire, se sont rendues à Ottawa récemment ainsi que Mme Donaldt Côté.

En quête d'un cimetière de dinosaures

Un cimetière qui renfermerait peut-être les restes de jeunes dinosaures à corne qui erraient dans l'ouest du continent il y a 70 millions d'années, sera examiné au cours de l'été par M. Wann Langston, fils, paléontologiste des vertébrés auprès de la division d'histoire naturelle, au Musée national du Canada.

Le gisement a été repéré près de Comrey (Alberta) en 1937 par C. M. Sternberg. M. Langston espère découvrir le gisement à nouveau. Il est rare de trouver des os de jeunes dinosaures à corne, de sorte que la découverte d'un gisement important fournirait des renseignements précieux.

M. Langston effectuera des recherches paléontologiques en Alberta, du 1er juin au 1er septembre. En plus de l'étude qu'il effectuera à Conrey, M. Langston et ses deux collaborateurs sur place, MM. Harvey Champagne et Harold Shearman, travailleront dans deux autres régions de l'Alberta.

Dans la région de Chin Coulée près de Foremost (Alberta), qu'on croyait dénuée de restes de dinosaures, il suivra les indications que lui fourniront les restes de fossiles qui lui ont été apportés l'été dernier par des gens de l'endroit. Au nord de la rivière Milk, près de Manyberries, il effectuera une inspection préliminaire qui se poursuivra l'été prochain sous la forme d'une expédition paléontologique de grande envergure, au sud de la rivière.

Marionville, Ont.

MARIONVILLE (DNC) — La statue pèlerine de Notre-Dame du Cap était récemment de passage à Marionville. A cette occasion, un triduum fut prêché par le R. P. Plaisance.

Visite pastorale

Son Excellence Mgr Marie-Joseph Lemieux, O.P., a fait sa visite pastorale en notre paroisse au début de la semaine. Au cours de sa visite, plusieurs enfants ont été confirmés.

Déplacements

Un groupe de jeunes filles de l'école ont assisté récemment à la journée de la fraternité au couvent du Sacré-Coeur d'Ottawa-Est.

Les jeunes filles de la chorale de l'église iront visiter Montréal samedi.

M. et Mme Hormidas St-Pierre, d'Orléans, ont rendu visite à leurs parents dernièrement.

Notre école s'est enrichie d'une magnifique statue de l'Immaculée Conception. Elle a été bénie par le R. P. Plaisance.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Tél.: CE. 6-7431.

Freiman

EN VILLE WESTGATE

TOUS LES JOURS, TOUS LES ARTICLES ANNONCÉS AUX DEUX MAGASINS

Spécial!

Complets 2 pantalons pour hommes

Ordinairement 69.50

59.00

Complets de worsted à 2 pantalons dans les modèles populaires à 3 ou 2 boutons. Fente à l'arrière. Tailles: 36 à 46, régulières, courtes et fortes dans les teintes de gris, bleu et brun.

Rez-de-chaussée climatisé chez Freiman en ville et au Westgate.

Chemises sport à manches longues annoncées par tout le pays pour hommes

Rég. 4.95, 5.95 et 6.95 3.99

Chemises sport de première qualité de deux manufacturiers renommés . . . vaste choix de teintes et de tissus. Coton "Sanforized" et viscose lavables. 10 dessins différents. P. M. MF. F. dans l'assortiment.

Chemises à manches courtes pour hommes

Régulièrement 3.95 et 4.95 2.99

Voici une occasion de vous approvisionner maintenant pour les mois chauds qui viennent. Dix différents modèles au choix dans une grande variété de teintes, et toutes de première qualité. P. M. MF. et F. dans l'assortiment.

Rez-de-chaussée climatisé chez Freiman, en ville et au Westgate.

Achat spécial!

Chemises de tricot

pour garçonnets

1.99

Chemises sport de coton peigné, de qualité, dans le modèle à rayures de teintes bleu, gris, fauve et élégants collets se boutonnant. 8 à 18 ans.

Slacks Ivy

pour garçonnets

3.99

Coton lustré "Sanforized" de 9 on. dans les teintes de noir ou fauve. Tous avec devant uni, boucle au dos et jambes fuselées. Grandeurs 8 à 18 ans.

Rez-de-chaussée climatisé chez Freiman en ville et au Westgate.

Vente! Draps Tex-made

Sous-types, mais les imperfections n'affecteront pas la durée de ces fameux draps.

Rayures de bonbon
Sous-types de 3.99. Chacun 2.99

Percale
Sous-types de 4.99. Chacun 3.50

Fameux draps de qualité Tex-made avec de légères imperfections qui quelquefois sont imperceptibles. Votre choix d'élégantes et gaies rayures ou attrayantes teintes unies ou percale blanche. Dimensions 72" x 100" et 81" x 100".

Troisième étage chez Freiman, en ville; Sous-sol chez Freiman, au Westgate.

JAMAIS DE FUITE D'ENCRE...

avec le nouvel

EVERSHARP

Le stylo à bille à cartouche transparente qui permet de vérifier le niveau d'encre à tout instant—au moment de l'achat —comme en cours d'usage!

Exigez ce qui se fait de mieux, l'Eversharp à cartouche d'encre Inca indélébile qui coule toujours uniformément, sans aléas, sans taches ni ratures. Et quelle élégance...un choix de teintes gaies, unies ou deux tons. Pointe rentrante à action flottante qui écrit avec souplesse.

Achetez le vôtre aujourd'hui 98¢

MODÈLES EVERSHARP DELUXE

$1.49 · $1.95 · $3.75 · $5.00

LES CARTOUCHES DE RECHANGE EVERSHARP STANDARD CONVIENNENT À TOUS LES STYLOS — 50¢ SEULEMENT

THE EVERSHARP PEN COMPANY LIMITED

PHARMACIE PRULE, 66 est, avenue Laurier — A tous les magasins WOOLWORTH

PHARMACIE LAFOND, 43, rue Principale, Hull — A tous les magasins S.S. KRESGE

• SOUS-SOL BUDGÉTAIRE CHEZ FREIMAN •

Complets tropicaux

pour hommes

22.99

Complets tropicaux à devant droit, demi-doublure, pantalons à faux-plis et glissière dans les teintes estivales de bleu, tan et gris. Tailles: 35 à 46.

Pantalon supplémentaire, 5.99

Espadrilles

pour dames

1.99

Espadrilles réversibles californiennes de modèle élégant . . . pour tous les vêtements d'été, elles sont réversibles et changent de teintes. Pointures 4 à 9 avec tiges de tissus de teintes noir, blanc, rose ou jaune.

Solde du manufacturier de

Robes d'été

4.88

Robes pour les chaleurs de l'été . . . et cotées à un prix équitable. Sans manches, capes, manches courtes avec jupes rectilignes ou amples. Un grand choix d'imprimés, de tissus et teintes. Tailles 12 à 18, et quelques demi-tailles.

Sandales d'été pour hommes 3.79
Souliers d'été frais et confortables avec tiges brunes ou tan et semelle crêpée.

Maillots de bain pour hommes 1.99
Maillots de bain de satin lastex de première qualité dans les teintes de bleu, gris, noir et vin avec garniture contrastante. Grandeurs: petite, moyenne et grande.

Chemises sport pour hommes 2.99
Chemises sport, à manches longues de meilleure qualité dans un vaste choix de modèles et dessins. Petites, moyennes, grandes et extra grandes.

Demi-jupons pour dames . . . . . 99¢
Demi-jupons de tricot de célanèse garnies d'une dentelle festonnée de 7". Blanc, menthe, bleu, aqua et maïs dans les tailles petites, moyennes et fortes.

Jupes de coton pour dames 2.99
Vaste choix de modèles, teintes et dessins. Amples, très amples et modèle jumper plissé... tous ces modèles et plusieurs autres. Choix de tissus. Tailles 10 à 20 et 38 à 44. Régulièrement 3.99 et 4.99.

Crinolines pour fillettes 1.00
Marquisette de taffetas de nylon dans un choix de teintes. De qualité parfaite et sous-type de séries à 2.98 et 3.98. Tailles 10 à 14.

Jupes de coton pour fillettes 1.99
Jupes de coton imprimé lavables, bon teint, avec glissière au côté. Tailles 7 à 14x.

Costumes de jeu 3 pces pour fillettes . . . 1.99
Shorts, pantalons vélo et blouse... tous pour s'assortir, dans les teintes rouge, turquoise, jaune et orange. Tailles 3 à 6x.

Shorts de camp pour garçonnets . . . . 88¢
Shorts robustes de camp de croisé en coton épais de qualité avec glissière. Bleu et tan dans les grandeurs 6 à 14.

Maillots de bain pour garçonnets . . . . 99¢
Maillots de bain extensibles de satin lastex dans les teintes de bleu, gris ou vin. Grandeurs: petites, moyennes et grandes.

Jeans pour garçonnets 2.99
Jeans de denim bleu avec genoux double épaisseur, devant et poche à clefs à glissière. Grandeurs 26 à 36.

Sous-sol climatisé budgétaire chez Freiman, en ville: Rez-de-chaussée climatisé chez Freiman, au Westgate.

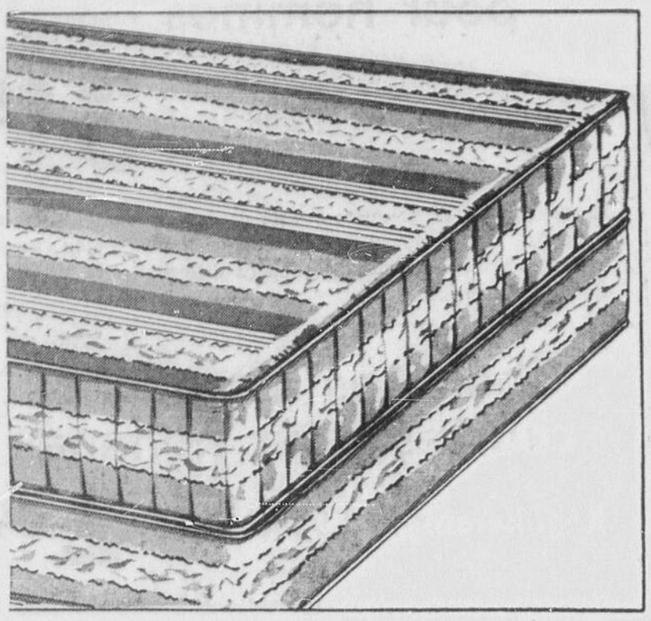
EN VILLE — TEL. CE. 2-6464 HEURES D'AFFAIRES: 9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m. tous les jours
DEUX PARCS DE STATIONNEMENT

WESTGATE — TEL. PA. 8-1821 Heures d'affaires: (1 h. p.m. à 6 h. p.m. le lundi) 9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m., du mardi au samedi
STATIONNEMENT POUR 1,200 AUTOS

Freiman

EN VILLE WESTGATE

TOUS LES JOURS, TOUS LES ARTICLES ANNONCES AUX DEUX MAGASINS (à moins d'avis contraire)



MATELAS

Arrow "Medic" à dessus lisse

Ordinairement 79.50 !

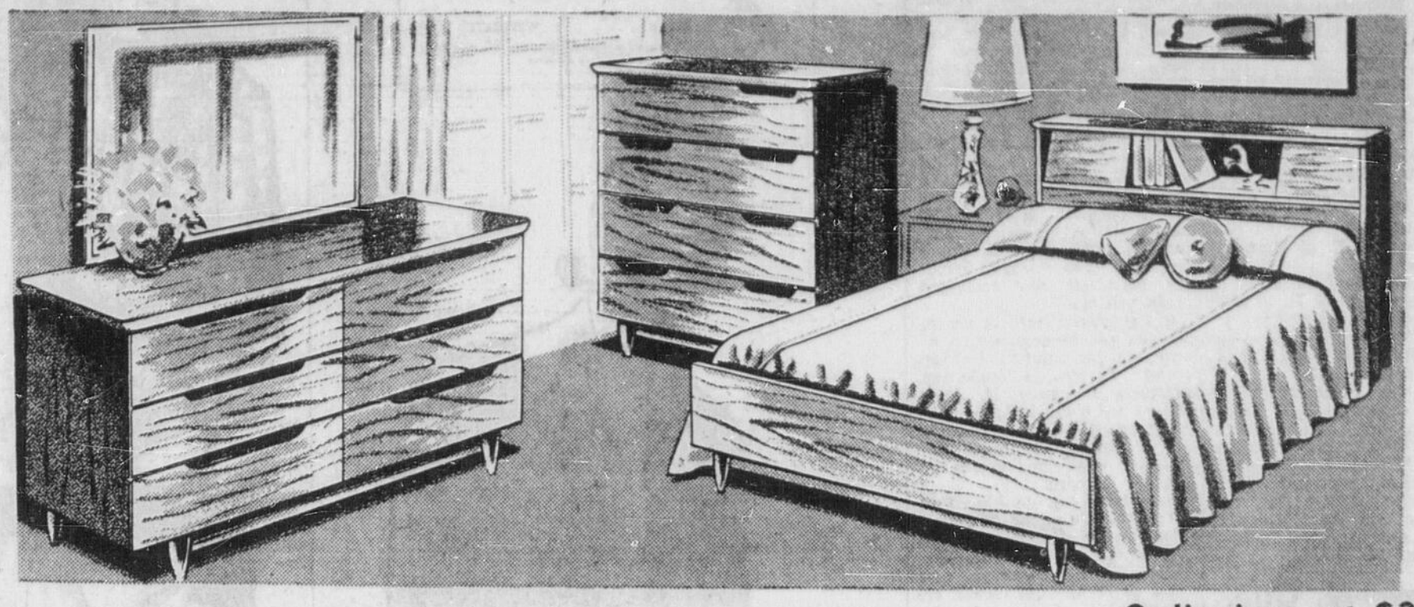
59.50

- fabriqués scientifiquement pour assurer la posture idéale.
- Coutil Wamsutta de la meilleure qualité.
- Bords rigides préfabriqués.
- 3 grandeurs ordinaires: 3'3", 4' et 4'6".

Aussi sommiers rembourrés assortis . . . 59.50

Cinquième étage chez Freiman, en ville. Freiman-Westgate, au sous-sol.

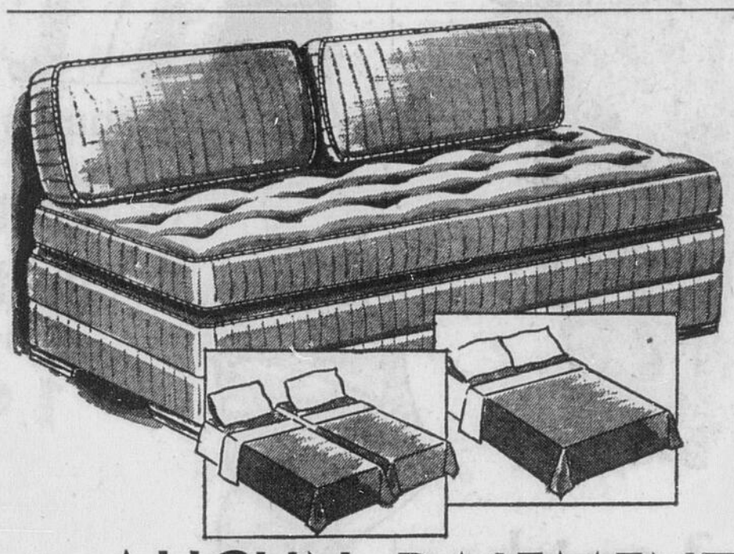
Mobiliers de chambre Peppler 3 mcx



- Dessins d'inspiration danoise au fini noyer huilé mat
- Réputée fabrication Peppler aux lignes sobres modernes
- Poignées en retrait à même le tiroir
- Bureau double à 6 tiroirs, miroir glace, commode à 4 tiroirs, lit à tête bibliothèque

Ordinairement $349

279.00



Sofas de studio

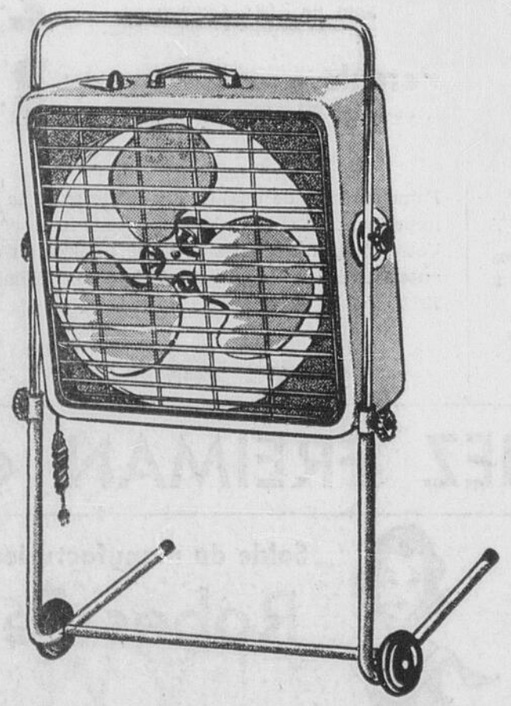
Spécial 59.95

- Construction à ressorts
- S'ouvrent pour former un lit double ou des lits jumeaux
- Complets avec 2 coussins remplis de ressorts
- Vaste choix de tissus et teintes

Cinquième étage chez Freiman, en ville — Sous-sol chez Freiman, au Westgate.

AUCUN PAIEMENT À COMPTE REQUIS

LORSQUE VOUS ACHETEZ EN VERTU D'UN COMPTE DE CREDIT RENOUVELABLE* *Copyright



Nouveau...

Ventilateur électrique

Compact sur galets

SPECIAL

59.95

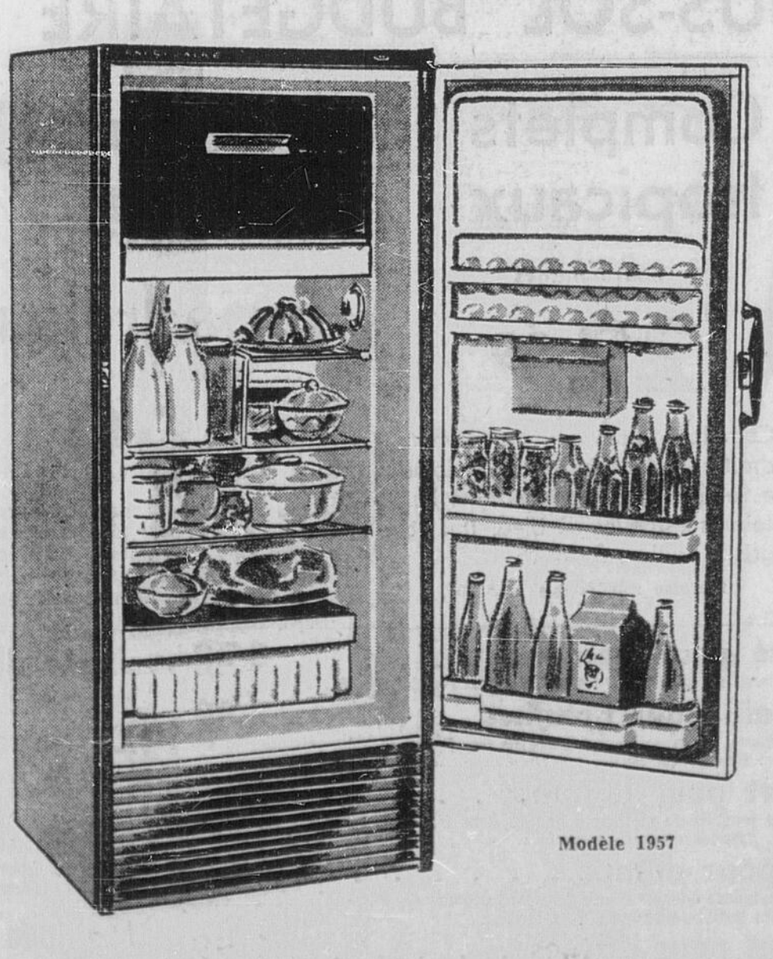
Voici le confort et la fraîcheur à prix modique au cours des jours d'été. Sa pratique poignée et son poids de 24 livres vous permettent de le transporter facilement là où vous en avez besoin. Son carénage affiné de 6 pouces vous épargne de l'espace. 2 vitesses. Ventilateur de 20 pouces. Aux lignes élégantes avivées par son fini bleu glace à l'émail cuit au four . . . plus le moteur Westinghouse à bobine d'induction.

MOTEUR GARANTI POUR 5 ANS.

Quatrième étage chez Freiman, en ville. Freiman-Westgate, au sous-sol.

ECHANGEZ votre vieux réfrigérateur contre un réfrigérateur de 8 pieds cubes FRIGIDAIRE

Garantie de 5 années sur le compresseur scellé; installation et service d'entretien d'un an, gratuits.



Modèle 1957

Prix de vente suggéré par le manufacturier: 273.00

Notre prix de vente 229.00

Vous épargnez 44.00

et de plus . . . nous vous accorderons 70.00 pour la reprise de votre vieux réfrigérateur à condition qu'il fonctionne et ait une unité scellée

Vous payez seulement

159.00

et la reprise de votre vieux réfrigérateur

- Un modèle compact ne requérant que 24 pouces de mur
- Trois claies à la largeur et une demi-claie
- Le congélateur contient jusqu'à 35 livres d'aliments
- Réglage saisonnier et réglage du froid; grand hydrateur coulissant
- Quatre clayettes démontables et beurrier dans la porte

AUCUN PAIEMENT A COMPTE REQUIS lorsque vous achetez en vertu d'un compte de crédit renouvelable*

*Copyright

Quatrième étage chez Freiman, en ville. — Freiman-Westgate, au sous-sol.

DEUX VASTES PARCS DE STATIONNEMENT EN VILLE EN VILLE — CE. 2-6464 Ouvert de 9.30 a.m. à 6 p.m., tous les jours.

STATIONNEMENT POUR 1,200 AUTOS AU WESTGATE WESTGATE — PA. 8-1821 Ouvert de 9.30 à 6 p.m. (lundi 1 h. à 6 h.)